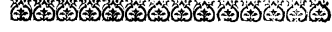


# ثقافتنا..



## بين الأصالة والمعاصرة

مؤلف: جلال العشري

الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر

١٩٧١







## البحث عن نظرية

✳ ليس عندنا نقاد يكتبون ، ولكن عندنا  
كتاب ينتقدون ، فلا يوجد الناقد المتخصص في  
هذا الفن أو ذاك ، وإنما يوجد نقاد ، هم أصلاً  
كتاب يقولون رأيهم في كل شيء ، ولأنهم  
فضلاء ، بلغ بهم الفضل أن يكون لهم الرأي  
فيما يعلمون وما لا يعلمون !



ليس عندنا نقد ، فالنقد عندنا شيء .. أى شيء ، كلام .. مجرد كلام يتراوح بين الكتابة اللامنهجية ، والرأى الشخصى الخالص ، والتعبير لمجرد التعبير . وليس أدل على ذلك من فوضى النقد عندنا واختلاف التناد حول مشروعية العمل ، فضلا على درجات التقويم . فالعمل الفنى الواحد يحكم عليه ناقد بالنجاح التام ، ويحكم عليه ناقد آخر بالفشل التام ، ولو حاولت أن تعرف الخط النقدي لهذا الناقد أو ذاك لما استطعت إلى ذلك سبيلا ، لأنه بنفس المقياس الذى يمجده به الناقد هذا العمل الفنى – شعرا كان أو قصة أو مسرحية – يحكم بالاعدام على عمل فنى آخر .. هكذا بلا سابق نظرية ولا نظرة ولا اتجاه . والأمثلة على ذلك أكثر من أن تعد ، وحسبنا مثال واحد من كل منشط من مناشط التجربة الثقافية ..

ففى الشعر نجد **العقاد** ، حتى الآن وبعد أن أصبح ملكا للتاريخ ، لا يزال موضع خلاف ، ولا يزال النقاد يختلفون لا حول تقدير عبقريته الشعرية . بل هم يختلفون عليه أصلا .. هل هو شاعر أم لا ؟! وفى الفكر نجد **سلامة موسى** هو الآخر موضع خلاف .. خلاف لا يدور حول قياس وزنه الفكرى ، بل حول ما إذا كان ناقلا ومترجما وكفى ، أم رائدا ومفكرا وصاحب اتجاه . وفى المسرح نجد **رشاد وشذى** كذلك مشدودا بين طرفين لا يلتقيان .. طرف يعدّه كاتباً مسرحياً أصيلاً يجمع بين الموهبة الفنية والفهم العميق لأصول الدراما ، وطرف آخر يجرده من كل علاقة بالابداع الفنى ، ويرى أن قيمته الحقيقية فى النقد عموماً ، والنقد المسرحى بنوع خاص . وفى القصة يجيئ **احسانى عبيد القديوس** مثالا صارخا للكاتب الذى يراه البعض روائياً عصرياً من الطراز الأول ، سواء فى مضامين أعماله أو فى أساليب تعبيره ، ويراه البعض الآخر كاتباً لا ترتفع أعماله على مستوى القصص السينمائية التى تخاطب وجدان المراهقين . وبعد هذا كله ، أمامنا الشعر الجديد ، ومدى ما يثار حوله من جدال ؛ فمن النقاد من لا يعترف به أبداً ، ولا يكاد يفرق بينه وبين النثر والنثر الفنى

على أكثر تقدير ، ومنهم من يرى فيه قمة المد الإبداعي ، وغاية التجديد  
فى الشعر العربى الحديث .

أضف الى ذلك أنه ليس عندنا نقاد يكتبون ، ولكن عندنا كتاب  
ينقدون ؛ فلا يوجد الناقد المتخصص فى هذا الفن أو ذاك ، وإنما يوجد  
نقاد هم أصلا كتاب يقولون رأيهم فى كل شيء . . . . . ولأنهم فضلاء بلغ  
بهم الفضل أن يكون لهم الراى فيما يعلمون وما لا يعلمون ، مع أن النقد  
شيء والكتابة شيء آخر ؛ والا اذا كان سهلا على المؤلفين أن ينقدوا فلم  
لا يكون سهلا على النقاد أن يكتبوا شعرا أو قصصا أو مسرحيات ؟ يقول  
الفيلسوف الكبير برتراند رسل فى مطلع تصديره لكتاب « تاريخ  
الفلسفة الغربية » « الاعتذار واجب لهؤلاء الاخصائيين الذين اختصوا  
أنفسهم بدراسة هذا المذهب أو ذاك . وبدراسة الفلاسفة فرادى ، فقد  
يجوز لى أن أستثنى ليبنتز ، ثم أقرر بعد ذلك أن كل فيلسوف ممن  
تناولت بالدرس يجد عند سواى من يعلم عنه أكثر مما أعلم » . وهذه  
الروح نفسها التى لا تقتصر على الفلاسفة والاكاديميين وحدهم ، هى  
ما تجدها فى صحافة الغرب ، افتتح أية جريدة أو مجلة تجد لكل فن  
ناقده المتخصص . . . . . وهما على سبيل المثال الملحق الأسبوعى لجريدة  
« الصنداي تايمز » تجد فيه هارولد هوبسون لنقد المسرح ، وديريك  
بروز لنقد السينما ، وديزموند تيلور لنقد الموسيقى ، وجون رسل  
للقدر التشكيلى ، وريموند مورتيمر لنقد الكتب الثقافية العامة فضلا على  
جيرمى راندال فى الراديو ، وموريس ويغن فى التلفزيون ، وريتشارد  
باكلى فى الباليه ، وويلز باول فى الأوبرا . وهذا على العكس تماما  
مما نجده فى صحافتنا ؛ ففي أية صحيفة من الصحف أو مجلة من المجلات  
نجد كتابا تخصصوا فى عدم التخصص ، أعنى تخصصوا فى كل شيء !  
فهم شعراء ينقدون المسرح ، وهم روائيون يكتبون فى النقد  
السينمائى ، وهم مسرحيون يقولون آراءهم فى الفن التشكيلى ، وهم  
معلقون سياسيون يكتبون فى الفلسفة والموسيقى والأوبرا والباليه .  
وهكذا بمقدار ما نفتقر الى الناقد أصلا ، نفتقر الى الناقد النوعى الذى  
يقول كلمته فى هذا الفن أو ذاك ، فاذا هى الكلمة الحجة والراى الأخير .

بهذه الروح الواعية ، والفهم المضى ، يمكن للكلمة الناقدة أن  
تكون ذات فعالية فى تطوير العمل الفنى ، وفى جعل أدب النقد على  
جانب من الأهمية لا يقل عن أدب الخلق والإبداع ، أما أن يظل النقد  
عندنا كما هو الى الآن قائما على العلاقات الشخصية ، صادرا لا عن مدارس

النقد بل عن « شلل » النقد ، معبرا عن رغبات المؤلفين أنفسهم في بعض الأحيان ! حتى أصبح عندنا نقاد تابعون للكتاب ، وحتى أصبح من السهولة بكثير أن تقول لي من هذا الكاتب لأقول لك من هو ناقده . أقول : إنه لو ظل النقد عندنا كما هو إلى الآن ، فلن يكون لنا نقد ولا أدب لأن مناخا كهذا كفيل بالقضاء على النقد من حيث هو فن قائم بذاته له مشكلاته القائمة وأهدافه البعيدة ، وكفيل بعد ذلك بالقضاء على معطيات النقد من أعمال فنية وأدبية . فالعلاقة بين وجهي العمل . . النقدى والابداعى . . كالعلاقة بين سطح السائل فى الأواني المستطرقة : إذا زاد أحدهما زاد الآخر ، وإذا نقص أحدهما نقص الآخر على نفس المستوى ونفس المقدار .

نقول هذا على مستوى النقد التطبيقي الذى يجعل من صاحبه ناقدا نوعيا له رأيه الخاص فى هذا العمل أو ذاك ، ولكنه الرأى القائم على فهمه لطبيعة العمل الفنى أو الأدبى من ناحية ، المبرر عن رأى صاحبه المنهجى أو الموضوعى من ناحية أخرى ، تاركين النقد بمعناه النظرى الأكثر عمقا والأبعد مدى ، الذى يتمثل فى إقامة مذهب أو وضع نظرية أو شق اتجاه . فعلى امتداد ثقافتنا العربية الحديثة ومنذ عصر التنوير حتى الآن لا تكاد نجد الناقد النظرى الذى يعبر عن ذواتنا الأصيلة دون ما انغزال عن العالم من حولنا ، ولا تكاد بالتالى نتعرف على ملامح عامة أو سمات بارزة لنظرية عربية فى النقد ، مع أن نظرية النقد هى الأصل الذى يجىء النقد التطبيقي فرعاً له ، وهى الأساس الذى لابد منه لقيام نقد نوعى يتناول العمل الفنى أو الأدبى إما بالتفسير أو بالتحليل أو بالتقويم . . التفسير النفسى أو الاجتماعى ، والتحليل الجمالى أو الأيدولوجى ، والتقويم الكلى أو التكاملى الذى يضع فى اعتباره هذه الجوانب مجتمعة .

هذا الطراز من النقد هو الطابع الغالب على ثقافة عصرنا ، وهو الطراز الذى لا نلقاه فى آداب لغتنا المعاصرة ، ونلقاه فى آداب اللغات العالمية الأخرى ، مما يجزنا إلى إثارة هذه الأسئلة :

لم لا نرى بين نقاد الأدب المصرى تلك النظرة الثقافية العميقة الواسعة التى تتناول كل شيء . . من علم الطبيعة وعلم النبات وعلم الحياة ، إلى التاريخ والسياسة والاجتماع ، إلى النقد والفن والدين ، فضلا على أدب الثقافتين الشرقية والغربية ، وفلسفة العالمين القديم والحديث ؟

لم لا نرى بينهم تلك النماذج الخلاقة من النقد الفلاسفة أو فلاسفة

النقد ، الذين لا يقفون عند التقبل البحث ولا يكتفون بالتحصيل الحائض بل يمزجون معارفهم بالعقل والوجدان والمرهف ، على نحو يمكن الواحد منهم من أن يصبح خلية فكرية حية مملوءة بالحركة والحياة ؟

لم لا نرى بينهم من تمثلت فيه معاني « الأصالة » على نحو ما تمثلت في الكثرة من نقاد الأدب العالمي المعاصر ، منظره ولو خابروا ، أي هؤلاء النقاد ، ريتا أن كلا منهم قد تجسد فيه هذا المعنى . معنى الأصالة مع تفاوت في النسب واختلاف في المقادير . منهم من اتجه بالنقد اتجاها موضوعيا يعتمد على التراث كما فعل ت.س. اليوت ، ومنهم من اتجه به اتجاها شخصيا يعتمد على السيرة كما فعل ف.و. بروكس . ومنهم من غلبت عليه النزعة التقويمية كما عند إيفور ونترز ، ومنهم من غلبت عليه النزعة التفسيرية كما عند أ.أ. رتشاردز ، ومنهم من أخذ باتجاه الترجمة في النقد . أي شرح العمل الأدبي شرحا خلاقا كما في حالة آدموند ويلسون ، ومنهم من أخذ بالاتجاه الرمزي في النقد . بمعنى تناول العمل الفني بوصفه رمزا يحتاج إلى تفسير كما في حالة كنت بريك ، ومنهم من رأى وجوب إخضاع النقد للمنهج العلمي كما فعل نورثروب فراي ، ومنهم من رأى وجوب إخضاعه للمنهج العلمي بل والعمل كما فعل جون كراو رانسوم . ومنهم من اعتمد في مذهبه النقدي على التفسير الاجتماعي كما فعل وليام امبسون ، ومنهم من اعتمد على التحليل اللغوي كما فعل رتشارد بلاكمور ، ومنهم أخيرا مود بوكين التي أقامت مذهبها النقدي على التحليل النفسي ، وجين آلن هاريسون التي أقامت على الدراسات الانثروبولوجية ، وكنتستانس وورك التي عولت في مذهبها النقدي على الماثور الشعبي .

لم لا نرى بينهم من تمثلت فيه معاني « المعاصرة » على نحو ما تمثلت في نقاد العالم المعاصر ، ممن آمنوا بأن آفاقا جديدة من المعرفة قد فتحت أمام النقد المعاصر ، على نحو جعل ناقدا مثل جون كراو رانسوم يفرق بين نقد قديم ونقد جديد ، مؤكدا أن عصرنا هذا يتميز تميزا غير عادي في النقد ، وأن الكتابات النقدية المعاصرة تختلف من حيث النوع وتفق من حيث الدقة كل ما كتب من نقد في القديم . فالمعاصرة هي الصفة الجوهرية التي تميز بين نوعين من النقد يختلف كل منهما عن الآخر تمام الاختلاف ، والمعاصرة هي التي استطاعت أن تضم ضروب المعرفة الانسانية في استعمال منهجي منظم يؤدي إلى بصيرة نافذة في الأدب . فمن التحليل النفسي استعار النقاد المعاصرون الفروض الأساسية عن

عمل اللاشعور وكيف يعبر عن رغباته انكمنه بالتداعي ، ومن أصحاح علم النفس الاجتماعي أخذوا فكرة الكليات وهي أساس الاتجاه التكاملي في علم النفس ، ومن علماء النفس الاكلينيكيين استقوا معلوماتهم عن التعبيرات المرضية للعقل الانساني ، ومن علوم الاجتماع استعاروا نظريات ومقدمات عن طبيعة المجتمع والتغير الاجتماعي والصراع الاجتماعي وصلة هذا كله بالادب والظواهر الثقافية الأخرى ، ومن المذاهب الانثروبولوجية أخذوا معلوماتهم عن المجتمعات البدائية والسلوك الاجتماعي ، وكان الفولكلور مصدرا خصبا للمعلومات الخاصة بالشعائر الشعبية الموروثة وبالأساطير والمعتقدات التي ترتكز عليها نماذج الفن الشعبي وموضوعاته، كما كان الحقل الجديد من الدراسات اللغوية السمانتية بمثابة أفق جديد أمام اتجاهات النقد الجديد . أما العلوم الفيزيائية والبيولوجية فقد أمدت النقد بعناصر أساسية كالطريقة التجريبية نفسها ، ، ونظريات ذات فائدة نظرية عظيمة مثل « التطور » و« مبادئ » مثل « النسبية » و « المجال » و « اللامحدودية » .

فأين هذا كله من النقد بمعناه الشائع عندنا حتى الآن ؟

أين هذا كله من حركة نقدية خلت من كل معاني الأصالة والمعاصرة ، وأقصد بالأصالة أن يصدر الناقد في نظريته عن نفسه أولا بحيث تجيء هذه النظرية نابعة أصلا من طبيعة الأدب في بلاده ، معبره بعد ذلك عن مزايا لغة هذا الأدب في الفن والتعبير . أما المعاصرة فمعناها أن يعيش الناقد واقع عصره ، معبرا عن روحه مستفيدا من انجازاته معتبرا مع قضاياها محاولا بعد ذلك الا يظل عليه من الخارج متأملا بل أن يحيا من الداخل ثائرا حتى يتمكن من تطوير هذا الواقع وتغييره .

والسؤال الآن هو هذا : هل يرجع خلو العربية من نظرية عامة في النقد الى ظروف خارجية وأسباب طارئة تزول جميعا بزوال الدواعي والأسباب ، أم هو سبب أصيل في بنية الطبيعة العربية ، يجعلها قاصرة عن الابداع النقدي ، عاجزة عن تصور النقد في اطار نظري عام ؟

أغلب الظن أن الداء الذي أصيبت به الحركة النقدية في ثقافتنا المعاصرة ليس هو داء القصور وإنما هو داء التقصير ، التقصير عن الاستمرار بارهاصات النقد التي بدأها العرب القدامى ، في ضوء ثقافة غربية معاصرة وممارسة نقدية فعالة وهادفة . ذلك لأنه اذا كان هذا الداء الذي أصيبت به النقد الأدبي والفني، قد نجحت من الإصابة به فنون الأدب والفن نفسها،

فهذا أدعى الى الايمان بالمعقولة العربية ، وقد رتتها على الابداع فى مجال النقد ، على نحو ما ابدعت فى مجال المعطيات النقدية نفسها من شعر ومسرح ورواية وقصة قصيرة .

فالابداع الفنى والابداع النقدى وجهان لعملية واحدة ، وان كان ثمة قصور أو تقصير فى جانب ، فمعناه أن الجانب الآخر يعانى من نفس القصور أو التقصير ، ولا يمكن أن يكون هناك انقسام جوهري بين الجانبين لأن وحدة الظاهرة الأدبية تأبى هذا الانقسام ولا ترشاه ، وأقصى ما يصيب العملية الإبداعية هو التخلف فى أحد جانبيها نتيجة لاعادة النظر فى المفاهيم الجمالية والنقدية القائمة ، فى ضوء ما جاءت به الثورات الفكرية من تقنيات نقدية جديدة ، أو اتجاهات جديدة فى البحث .

وعلى ذلك فإذا كان النقد عندنا متخلفا عن الفن ، المتخلف بدوره عن الأدب فذلك راجع الى ظروف بعضها موضوعي ، والبعض الآخر ذاتي ، واقتصد بالموضوعي : ما يتعلق بمواضع الواقع الخارجى ، والذاتى : ما يتعلق بظروف النقد أنفسهم ، فنحن لا نستطيع أن نضع أيدينا على نظرية عامة تصدر عنها كافة الاتجاهات سواء فى الفكر أو فى الفن فى الأدب أو فى الحياة . واقتصد بالنظرية العامة مايرادف «الفكرية» العريضة التى يقف فوقها كل منشط إنسانى ، كما فى حالة البراجماتية فى أمريكا والتجريبية فى إنجلترا والعقلية فى فرنسا والمثالية فى ألمانيا والواقعية فى الاتحاد السوفيتي ، ومن هنا كانت اشتراكيته العربية حتمية حل أولا وقبل كل شيء ، لأنها ليست مجرد خلاص اجتماعي واقتصادي ولكنها أيضا خلاص فكري ، كما أنها لا تلعب دورا حاسما فى تأمين النظام فحسب بل وفى ارساء القاعدة الفكرية للمجتمع الجديد .

أما ان النقد أكثر تخلفا من الأدب والفن ، فذلك لأننا فى الأدب وفى الشعر بخاصة لنا تراثنا القديم ، الذى تعد جهودنا الحالية بمثابة تطوير له واستمرار به مهما كانت ثورية هذا التطوير . وفى الفن سواء فى الفن التعبيري أو فى الفن التشكيلي ، استطعنا الى حد كبير أن نتعرف على ملامحنا الفنية الأصيلة ، التى ليست ترجمة ولا اقتباسا من أية ثقافة أجنبية دخيلة أو داخلية ، وهذا كله على العكس من موقفنا النقدى الذى لا هو تطوير لتراث قديم ، ولا هو تعبير عن واقع معاصر ، فقد قطعنا صلتنا تماما بمحاولات النقد الأولى التى قام بها العرب القدامى من أمثال ابن سلام وابن الأثير والامدى والجرجاني وأبى هلال العسكري ، وعلى الرغم من بساطة هذه المحاولات وبكارتها ، إلا أن قيمتها الكبرى فى كونها نابعة



أصلا من طبيعة الأدب العربي ، متجانسة بعد ذلك مع مزايا اللغة العربية في الفن والتعبير . فابن سلام في كتابه « طبقات الشعراء » وابن الأثير في كتابه « المثل السائر » والأمدي صاحب كتاب « الموازنة بين الطائفتين » والجرجاني صاحب كتاب « الوساطة بين المتنبي وخصومه » وأبو هلال العسكري في كتابه « سر الصناعتين » هؤلاء جميعا لم يصدروا في تأليفهم عن ثقافة إغريقية وافدة ولا عن مزاج شخصي خالص ، ولكنهم صدروا عن المجتمع العربي الاسلامي نفسه وحقيقة مصالحة وطبيعة مشكلاته ومحاولاته الدائمة من أجل النمو والاستمرار ، عن طريق لسانه العربي ، وطريقة هذا اللسان في النطق والتعبير .

بهذا الاستبصار الواعي العميق ظهرت على أيدي نقاد العرب القدامى علوم اللغة العربية المختلفة كالبلغة والبدیع والمعاني والبيان ، كما ظهرت الفروق الأساسية بين الأدب العربي الأصيل والأدب اليوناني الدخيل سواء في مناهج النقد ووسائله ، أو في موضوعاته وقضاياها . ومن هنا كانت ثورة نقاد الأدب العربي الاسلامي - الى جوار الأصوليين من الفقهاء ومتكلمي الاسلام - على معطيات الثقافة اليونانية . . . سواء في النقد ممثلا في كتاب الشعر ، أو في الفكر كما هو ممثل في كتب المنطق والالهييات . فهم بعد أن نقلوا كتاب الشعر ومضمونه ، وحذا حذوه بعض النقاد من أمثال قدامة ابن جعفر ، الذي حاول وضع علم للشعر وعلم للنثر يقومون على الفروق الشكلية التي مكن لها أرسطو بمنطقه في كل ميادين المعرفة ، سرعان ما لفظوه ونحوه وأعلنوا تنصلهم منه سواء في الأدب أو في نقد الأدب ، وكل ما بقي من تأثير أرسطو وقدامة ظل واقفا عند علوم اللغة المختلفة من نحو وبلاغة وعروض ، وهذه كما لاحظ الدكتور مندور بحق من أدوات النقد ولكنها ليست إياه ، لأن النقد الأدبي نشأ عربيا وظل عربيا صرفا تماما كما حدث على الصعيد الفلسفي عندما انبهر بعض مفكري الاسلام من أمثال الفارابي وابن سينا وابن رشد ، انبهروا بمعطيات الفلسفة اليونانية حتى تمثلوها تمثلا أبعدهم عن جوهر الفكر الاسلامي ، وحقيقة صراعه مع واقع المجتمع في ذلك الحين . الأمر الذي ترتب عليه ظهور نوع من الاغتراب الروحي العميق بين هؤلاء المفكرين بثقافتهم المشائية من جهة ، وبين المجتمع العربي بمتطلباته الاسلامية من جهة أخرى ، فكان أن لفظهم المجتمع العربي الاسلامي وأعلن أنهم لا يمثلونه في شيء ، وأنهم دوائر منفصلة تعبر عن فكرها الشخصي ومزاجها الخاص . وهذا ما سبق أن عبرنا عنه في كتاب « حقيقة الفلسفات الاسلامية » بقولنا ان أصالة

الفكر الاسلامي تلتبس عند غير الفلاسفة ، عند الأصوليين من الفقهاء وعلماء الكلام .

أعود فأقول : اننا قطعنا صلتنا بهذه المحاولات التي قام بها نقاد العرب القدامى ، فبدلاً من أن تصدر عنها في ضوء ثقافات أجنبية حديثة وهادئة ، وفي ضوء متطلباتنا الجديدة من أجل التعرف على ملامحنا النقدية الحقيقية ، دون ما انعزال عن العالم من حولنا ، أخذنا بمقاييس النقد الأجنبي وطبقناها تطبيقاً جامداً ، فأحدنا فجوة عميقة بين آدابنا المعبرة عنا ، وبين النقد الذي هو غريب عليها كل الغربة . وهكذا ضاعت الحقيقة الأدبية بين نوعين من النقاد كلاهما بعيد عن الصواب ، النقاد السلفيون الذين استظهروا علوم الأوائل - دون ما إحاطة بعلوم المحدثين - وحاولوا تطبيقها على فنون لا تخضع بطبيعتها لمقاييس النقد التي قال بها القدامى ، لأنها فنون مستحدثة على آدابنا ، جديدة على لغة هذه الآداب ؛ والنقاد المحدثون الذين أحاطوا بقواعد النقد الأجنبي ومدارسه الحديثة ، وحاولوا تطبيقها على آداب اللغة العربية دون ما إحاطة بتراث هذه اللغة وعقريتها الخاصة في الفن والتعبير ، ودون ما اعتبار للظروف البيئية والاجتماعية التي في كنفها نبت العمل الفني ، وعلى أرضها نما وكتبت له الحياة . والخلاص هو في اجتماع هذين الجانبين في النقد التكاملي ، الذي يضرب ضربته فيعيد حركتنا الفنية والأدبية الى صوابها ، ويرصف الطريق واسعا وطويلا أمام النقد العربي بمشكلاته الخاصة وقواعده الأصيلة . . . كي نعود فنرى قيمة الحقيقة لا الزائفة وهي تحتل مكان الصدارة ، كي نعود فنحس بمسئولية الكلمة الناقدة وفعاليتها في صياغة الواقع من جديد ، كي نعود فنقدر على التمييز بين الحق والباطل بين الخير والشر بين القبح والجمال .

لو حدث هذا من زمان لما تكبد نقاد أدبنا الحديث كل المشاق التي تكبدوها ليعيدوا النقد الأدبي فنا عربيا له سماته الخاصة وملامحه الفريدة ، وله بعد هذا كله مشكلاته القائمة ونتائجه البعيدة . صحيح أن الخطى الأولى التي خطاها جيل الرواد أو جيل عصر التنوير من أجل صياغة نظرية عامة في النقد ، شهدت ألوانا هائلة من التعثر ؛ إذ لم يكن لديهم تصور عام لفلسفة شاملة يصدر عنها كل منشط فكري أو فني أو حياتي ، ولكن الجيل الحاضر من نقاد الأدب والفن . . جيل عصر التحرير . . استطاع لايمانه بالاشتراكية العربية أصول عقيدة وفلسفة ثورة ، أن يبلور محاولات الرواد، وأن يضع يده على الملامح الواضحة لنظرية النقد .

ونظرة فاحصة للقطاع الطويل في حركتنا النقدية ، تربنا مدى ما أسهم به كل ناقد من أجل وضع نظرية عامة في النقد ، ومدى تفاوتهم في كم الثقافة وكيف الابداع ، ومدى حرصهم على حل المعادلة الصعبة . . معادلة الجمع بين الاتصال والمعاصرة .

والواقع ان حركة التنوير التي بدأت في أواخر القرن الماضي بالعودة الى تراثنا العربي القديم ، على نحو ما بدأ عصر النهضة الأوروبية باحياء التراث ، كان لها أثرها الفعال في ظهور رائد من دسنيح حسين .وضعي الذي حاول ان يرتد الى منابع النقد الشعري القديمة ، ليعت أصول هذا الفن من جديد ، فمن الطبيعي أن تلازم النهضة الأدبية التي كان محمود سامي البارودي رائد البعث في جناحها الشعري وعبد الله فكري رائد البعث في جناحها النثري ، من الطبيعي أن تلازمها نهضة مماثلة في دراسة الادب ونقده ، نقدا ودراسة يعتمدان على بحث علوم اللغة العربية وطرائق النقد عند العرب القدماء . غير أن كتاب الشيخ المصطفى الذي أودعه خلاصة مذهبه في بحث النقد العربي ، كان شبيها بكتب الأمالي العربية كأمالى المبرد وأمالى القالى وغيرهما ، كل ما هناك من فارق بينه وبين هؤلاء ، أن كتاب الشيخ لم يقتصر على الأدب وروايته ، بل شمل جميع علوم اللغة العربية الأخرى من نحو وصرف وعروض وبديع وبيان . . ومن هنا كانت تسميته « الوسيلة الأدبية للعلوم العربية » وكانت غايته أن يكون أداة تعلم اللغة العربية وآدابها ، ووسيلة انشاء الشعر والنثر في عصره . وهكذا نرى أن قيمة الشيخ المصطفى قيمة تاريخية أكثر منها قيمة ثقافية ، فهي تكاد تنحصر في بحث القديم ووصله بالحياة في عصره دون أن يصدر في ذلك عن تصور كامل لمعنى التجديد ، واحاطة كافية بثقافة العرب . ومن هنا بقي الشيخ المصطفى حبيس دائرة لا يتعداها . . بحث القديم وحياء التراث .

ولكن بحث القديم وحده لا يكفي ، وحياء التراث كما هو شيء لايفيد؛ لذلك ألحت الحاجة الى وجود من يبعث القديم في ضوء الجديد ، ويحيى التراث ليجمعه وقودا فكريا وروحيا في مطلع عصرنا الحديث ، وكان ذلك هو ما حاوله مصطفى صادق الرافعي فقد اتجه هذا الرائد أول ما اتجه الى التجديد في الشعر والنثر على السواء ، محاولا أن يربط الأدب بواقع الانسان ، وأن يجعله حميم الاتصال بوجوده ومشاعره ، مدخلا في اعتباره الجانب المستحدث من المدنية والحضارة . ولذلك فهو يهاجم القديم والقدماء ، ويعيب على التقليديين انشغالهم بمظاهر القديم ومعاله ، دون

الالتفات إلى ما جد على الحياة من تطور ، وما حصل لها من تغير ؛  
فالموضوعات التقليدية تحبس الموهبة وتعوق الخيال ، ولا تنطلق من طيات  
النفس وأغوار الضمير ، لتخاطب كافة الجوانب في الإنسان •

ومن هنا اهتدى الرافعي إلى منهجه البياني في النقد ، الذي لحص  
مراحله في الطبع الفياض الذي يصدر عنه الأديب ، ثم العناية بالتركيب  
اللغوي والجرى على نهج الفصحاء ، وأخيرا المران على قواعد البلاغة والتمرس  
بأساليب المجيدين من الشعراء • غير أن الرافعي طغى عليه الاحتفال  
بالأسلوب والعناية بالبيان ، طغيانا جعل أدبه أقرب إلى أدب الزخرف كما  
قال طه حسين أو أدب الصنعة كما وصفه سلامة موسى • وبذلك बाद  
الرافعي بين أدبه وبين ذوق العصر ، فظل بعيدا عن عصره ، غريبا على  
معاصريه ، مستغلقا على من جاءوا بعده كل الاستغلاق • ولم يكن لمنهجه  
البياني من فضل إلا فضل بعث القديم ، لا جامدا جافا كما فعل الشيخ  
المرصفي ، ولكن نابعا من ذات الأديب معبرا عن خليجات روحه ومضات  
ضميره ، وذلك في ضوء حماسة دينية مصدرها القرآن ، وغيره قومية  
مرجعها الحرص على أصالة اللغة العربية •

وعلى الرغم من احساس الرافعي بضيق الدائرة التي يتحرك فيها  
الأدب العربي ، وضرورة المصالحة بينه وبين آداب اللغات الأخرى :  
« وما زالت أجناس الأمم يضيق بعضها بأشياء ويتسع بعضها بأشياء  
فلسنا مقيدون بالفكر العربي ولا بطريقته ، وعلينا أن نضيف إلى محاسن  
لغتنا محاسن اللغات الأخرى » ، إلا أنها كانت مجرد كلمات يجارى بها  
روح العصر دون محاولة جادة وأكيدة لتحقيقها ، وإنما ظل الرجل يعنى  
بتزييق الكلمة حتى أصبح أدبه أقرب إلى فن الأرابيسك الذي يبهرك بدقة  
الصنعة وبراعة الصانع ، دون أن يكون فيه شيء يقال ؛ وهكذا ظل أدب  
الرافعي شكلا بلا مضمون ، أو أسلوبا خاليا من الفحوى •

في محيط من التطلع إلى التجديد تقصر عنه إمكانات الأفراد ، وفي  
مضطرب من إيجاد تصور شامل لتطوير الأدب العربي في ضوء الثقافات  
الأجنبية ، وفي جو خائق دعت الحاجة فيه إلى تصحيح مقاييس الشعر  
بخاصة ، وفنون النثر بوجه عام ؛ ظهر عباس محمود العقاد • العملاق الذي  
ضرب ضربته فتلاقت على قلمه الثقافتان • العربية الأصيلة والغربية  
الوافدة ، وتجلت قيمته المرحلية في الاتجاه إلى الإنسان باعتباره مصدرا  
للآداب والفنون ، لا إلى اللغة لنستقي منها الإنسان •

ولما كان الإنسان في حقيقته « ذاتا » وذاتا حرة ، على اعتبار أن الله هو أعلى الذوات ، لأنه أكثرها حرية على الإطلاق ؛ كانت الحرية عند العقاد هي الأصل في فكرة الجمال ، كما أنها الأصل في معنى الحياة . وتفسير ذلك فلسفيا أن الحياة مادة وروح أو شكل وفحوى أو هيولى وصورة ، ولا سبيل إلى ادراك الروح أو الفحوى أو الصورة بغير المادة أو الشكل أو الهيولى ، ومن هنا نشأت الضرورة عند العقاد ، والضرورة عنده معناها التباس المعنوى بالمحسوس أو المطلق بالمقيد لتظهر الحياة للعيان .

وهذا الذي يقال عن الحياة في علاقتها بالضرورة والحرية يقال مثله عن الجمال ، ففكرة الجمال في الحياة عند العقاد هي بعينها فكرة الجمال في الفنون ، معناهما واحد ؛ ولا يختلف هذا المعنى في جوهره الدفين وإن اختلف في أوصافه الظاهرة ، بحيث نخلص إلى أن الجمال هو الحرية أو هو مظهر من مظاهرها ، حينما يعلو على العوائق والقيود .

وعلى هذا الأساس استطاع العقاد أن يحل مشكلتي الشكل والمضمون في الأدب ، فالشكل في الأدب ضرورة ، والأدب الحق هو ذلك الإنسان الملهم الذي يوفق لاختيار الأشكال التي تنسبنا الأشكال ، وتؤدي عملها في أن تساعد المعنى على الظهور ، لا أن تشغل الناظرين بالظواهر عما وراءها من المعاني والدلالات . وتلك هي غاية التعبير الأدبي ، أن يكون اناء ينضج بما فيه ، ورمزا يدل على ما وراءه . والكلام عما فيه وما وراءه يقودنا بالضرورة من الكلام عن جانب الشكل إلى الكلام عن جانب المضمون. فعند العقاد أن هذه النظرة في التوفيق بين الحرية والقيود ، أو في «تغليب الحرية على الضرورة» هي وحدها الكفيلة بأن تطلق للأدب العنان ، كي يتصور الحياة تصورا أعمق ويصورها تصورا أصدق ، فالأعمق والأصدق في مضمون العمل الأدبي نتيجة لازمة وطبيعية لهذه النظرة .

ومن هنا . . من قيمتي الأعمق والأصدق على مستوى فلسفة الجمال ، خرج العقاد بمنهجه النفس على مستوى النقد الأدبي ؛ فهذا المنهج قائم على ما يؤمن به العقاد من أن أدب الأديب انما هو صورة نفس صاحبه وتاريخ حياته الباطنية ، وأن عمل الناقد هو البحث عن الأدب في أدبه ، واستخراج صورته النفسية من هذا الأدب . وهذا هو المنهج الذي استخدمه العقاد في دراسته عن ابن الرومي ، كما يدل عليه عنوان كتابه « ابن الرومي . . حياته من شعره » والذي استخدمه أيضا في دراسته عن أبي نواس ، وفي مقالاته عن أبي الطيب وأبي العلاء . وكذلك

فى كتب العبقريات التى صدر فيها العقد عن المنهج نفسه محاولا أن يرسم  
صورا نفسية لا سيرا تاريخية سواء لعمر أو لعل ، لخالد أو للحسين ،  
لمحمد أو للمسيح على نحو ما رسم صوراً نفسية لمن ذكرناهم من  
الشعراء .

ولكن الذى ترتب على رد الجمال الى الحرية عند العقد ، هو تحول  
الجمال الى حقيقة ميتافيزيقية معزولة ، تنشد البحث عن الجميل فى ذاته ،  
دون أية علاقة تربطه بالواقع الخارجى . كما ترتب على استغراقه فى  
المنهج النفسى ، أنه عزل الأديب عن واقعه التاريخى بل وعن اطار عصره ،  
ونظر اليه على أنه « شئ فى ذاته » لا علاقة له بالحياة ، ولا صلة لأدبه  
بالجنس أو بالبيئة أو بالقيم السائدة فى عصره . لذلك دعت الحاجة الى  
منهج آخر جديد يضع فى اعتباره هذه الأبعاد الجديدة ، ويمقتضاه يمكننا  
أن نفسير اختلاف أدب أمة ما عن غيره من آداب الأمم الأخرى ، كما نفسير  
الاختلاف فى نفس الأدب فى عصر عن عصر وفى بيئة عن بيئة ، وبالمثل  
نفسر اختلاف أديب عن أديب . . . وكان هذا المنهج هو المنهج التاريخى  
الذى دعا اليه طه حسين واستخدمه بالفعل فى دراسته عن « ذكرى أبى  
العلاء المرقى » وفى غيرها من الدراسات .

ولقد استمد طه حسين أصول منهجه التاريخى فى النقد من المدرسة  
الفرنسية التى تزعمها الناقد الكبير هبوليت تين ، وحرص فيها على  
تعريف الأوربيين بعلم التاريخ وعلاقته بالحياة الاجتماعية ، ومؤدى  
نظريته أن الانسان من صنع الوراثة والبيئة والعصر ، وبذلك لا يكون  
الفن صورة للفرد ولا تصويرا للذات ، وإنما هو فى حقيقته تعبير عن  
الجنس وعن الزمان والمكان . ومن هنا انطلق طه حسين بمنهجه التاريخى  
القائم على هذه العناصر الثلاثة . . . الجنس والبيئة والعصر ، والذى لايعنى  
بالأدب الا من حيث هو مرآة للمجتمع ، ولا يهتم بالشاعر وحياته الا بالقدر  
اللازم لفهم شعره . فالانسان بمواهبه ومعنوياته ان هو الا أثر من آثار  
البيئة بمعناها الاجتماعى الواسع ، لا يكاد يفترق عن الحيوان والنبات  
فى انتفاء الفكرة وانعدام الإرادة .

وصحيح أن طه حسين لم يقف عند هذا المنهج التاريخى بحدوده  
العلمية الجامدة واطاره المذهبى الجاف ، وإنما أدخل عليه بعض الأصول  
الفنية التى اتخذها معيارا للنقد ومحاكا للقيم الأدبية ، ولعل من أهم هذه  
الأصول . . . الصدق الفنى وحرية الأديب . فقد طالب طه حسين الأديب

بأن يعبر عن واقع احساسه بحرية كاملة لا يرضخ فيها لقيود العرف ، وأن ينزل على حكم الذوق في التعبير بلسان العصر ، فلا يصطنع لغة غير لغته ، ولا يتكلف أسلوبا غير أسلوبه ، وإنما يستجيب لمشاكل العصر ودواعي التطور .

أقول انه على الرغم من أن طه حسين لم يقف عند حدود المنهج التاريخي ، وإنما أضاف إليه عنصرى الصدق الفنى وحرية الأديب إلى الحد الذى جعله يقول كلمته المشهورة : « خسرت الأخلاق وريج الأدب » بمعنى أن حرية الأديب مكفولة ، حتى ولو أدت به هذه الحرية إلى مجافاة الأخلاق ، فقد كان طه حسين بمنهجه التاريخي بمثابة الوجه الآخر للعقاد بمنهجه النفسى . . . الأخير حصر نفسه فى ظروف الأديب الداخلية . . . أعنى ظروف حياته النفسية ، ووقف الأول عند ظروف الأديب الخارجية . . . وأقصد بها ظروف الجنس والبيئة والعصر . لذلك كان لابد لمنطق التطور من مرحلة جديدة يتم فيها الجمع بين التقيضين فى مركب واحد ، اذ نصل إلى ما يقارب التفسير الصحيح عندما نحاول أن نتبين طريقة التفاعل الديناميكي بين شخصية الشاعر أو الأديب ، وبين واقع بيئته وأحداث عصره . وتلك كانت بداية الدعوة إلى المنهج الاجتماعى الذى حمل لواءه **سلامة موسى** ، واستقى خطوطه وملامحه من فلسفته الطبيعية التطورية ، التى تحاول دائما فهم « الجمال » فى ضوء ادراكها لنشاط « الطبيعة » ، وتسعى باستمرار لتأصيل جذور « الفن » فى صميم « الواقع » وأحشاء « المجتمع » . فعند سلامة موسى أن « الجمال الطبيعى » هو الركيزة الأساسية لكل « جمال فنى » ، على اعتبار أن الجمال غاية من غايات الطبيعة إن لم نقل انه هو نفسه الغاية التى بلغتها الطبيعة . . . ولكن هل معنى هذا أن الجمال غاية ؟ . . . يجب سلامة موسى على ذلك بقوله ، ان من شأن الحضارة البشرية أنها تحيل ما فى الطبيعة من وسائل إلى غايات ، فالألوانى والتماثيل واللوحات والرسومات وغير ذلك من المنتجات الفنية ، كلها نشأت وسائل لغايات فأصبحت هى ذاتها غايات بل ان اللغة نفسها قد استجالت عند بعض الكتاب إلى غاية ، عندما أحالوها إلى إيقاع موسيقى وحلاوة لفظ ورشاقة عبارة .

ومن فوق هذه القاعدة الجمالية التى تحيل الوسائل إلى غايات وترى فى الفن نشاطا فعلا يقوم به الإنسان من أجل تغيير الواقع ، انطلق سلامة موسى إلى منهجه الاجتماعى فى النقد ، الذى تأثر فيه بزعماء المدرسة الفرنسية من أمثال دوركيم وليفى وبريل وغيرهما ، ممن ذهبوا إلى

أن الأدب انعكاس للمجتمع ورد فعل للحياة الاجتماعية ، ومن ثم استعانوا بالأدب على فهم كل من المجتمع والحياة . ومن هنا ربط سلامة موسى بين « الحياة والأدب » في كتابه المسمى بهذا العنوان ، ثم عاد ليضع الأدب في خدمة الشعب في كتابه الذي سماه « الأدب للشعب » .

وهذا ما عبر عنه سلامة موسى تعبيراً جامعاً قال فيه « ولكن مادام الأدب في خدمة المجتمع ، فانه يجب أن يندغم في مشكلات المجتمع ، ويجب أن يرفع احساسنا الى طرب الحزن أو الفرح أو القضب أو المرح أو القلق أو الاستطلاع حتى يحملنا على التفكير ، وحتى يحيل حياتنا الفردية الى حياة اجتماعية، ترفع عن الهموم الشخصية الصغيرة ، وتضطلع بالهموم الانسانية الكبرى » .

وهكذا نرى أنه على الرغم مما في نظرية النقد عند سلامة موسى من متناقضات ، اذ تبدأ بفلسفة طبيعية تطورية ولا تعدم العناصر المثالية الروحية ، فانها في عمومها نظرية اجتماعية تفسر معنى الفن ببيان صلته بالمجتمع ، وتحرص على أن تربط الأدب بموضوعات الحياة ، وتجعل الأديب يستهدف بكتابات صالحة الشعب . غير أن وظيفة الأدب والفن ومهدفهما في الحياة ، فضلاً عن دور الأديب أو الفنان في ارتكازه على منطق العصر وحاجات البيئة ومطالب الانسان المعاصر ، كلها عناصر غفل عنها سلامة موسى ولم يضعها في الاعتبار ، وذلك لعدم ظهور فلسفات جديدة غير الفلسفة التطورية ، فلسفات من قبيل الاشتراكية والوجودية اللتين نتج عنهما ذلك المنهج النقدي الجديد الذي يعرف باسم المنهج الأيديولوجي ، والذي يعد محمد مندور بحق رائداً له في ثقافتنا العربية المعاصرة .

وتتجلى القيمة المرحلية لمنهج النقد الأيديولوجي عند محمد مندور في أنه لم يقف عند حدود الاهتمام بالموضوع بل تجاوزته الى العناية بالمضمون ، أي الى ما يفرغه الأديب أو الفنان في الموضوع من أفكار وأحاسيس ووجهة نظر . ذلك لأن الموضوع الواحد قد يصب فيه أديبان مختلفان مفهومين متناقضين تبعاً لاختلاف نظرة كل منهما اليه ، واختلاف طريقة معالجته له . ومن هنا رأيناه يفضل التجربة الحية المعاشة على أية تجربة أخرى ، وبخاصة اذا لم تصلح وعاء لمشكلة معاصرة تشغل الأديب وتهم مجتمعه وبحاجتها واقعه الانساني الحاضر . فالمنهج الأيديولوجي الذي دعا اليه محمد مندور هو الذي يركز على منطق العصر وحاجات



البيئة ومطالب الانسان المعاصر ، وهو الذى يرى أن ما كان يسمى فى  
أواخر القرن الماضى بالفن للفن لم يعد له مكان فى عصرنا الحاضر ، الذى  
تصطرع فيه معارك الحياة وفلسفاتها المتناقضة اصطراعا يسير بالمتجمع  
نحو الأنفع كاعمق وأشمل ما يكون ، ونحو الأرفع كأجل وأجمل ما  
يكون .

والذى يهمنا الآن هو أن اهتمام محمد مندور المتصاعد بأولوية  
الضمون فى تقويم العمل الأدبى أو الفنى ، هو الذى أدى به الى تطوير  
منهجه النقدي فى ضوء الفلسفة الأيدولوجية الجديدة ، تلك التى تنادى  
بوجوب التزام الأدباء والفنانين بمعارك شعوبهم وقضايا عصرهم ومصير  
الانسانية كلها .. ومن هنا كانت مناصرته لقضية الالتزام فى الأدب  
والفن ، ودفاعه عن الأدب الهادف والفن القائد ؛ فالأديب الملتزم هو الذى  
يقدر مسئوليته ازاء قضايا الانسان الحاضر ومشكلات المجتمع الجديد ،  
والفنان الهادف هو الذى يسعى الى قيادة الحياة والمجتمع نحو غايات أبعد  
مدى .. أبعد من الحاضر وأفضل وأكثر اسعادا للبشر !

وهكذا كانت دعوى محمد مندور فى صحيحها هى الدعوة الى جوهر  
كل فلسفة اشتراكية ، تستهدف تطوير المجتمع والحياة نحو هدف أكثر  
تقدما وغاية أكثر شمولاً .. ولكن الدعوة الى الجوهر أقرب الى التعميم  
النظري منها الى التخصيص التطبيقي ، كما أن الفلسفة الاشتراكية عنده  
كانت فكرة ونظرية أكثر منها ممارسة وتطبيقا ؛ لذلك كان لابد من  
تحديد مفهوم الاشتراكية – لا جوهرها – تحديدا أكثر وضوحا وأشد  
مباشرة ، لأنه اذا كان الأدب تعبيراً ذاتياً عن موضوعية المجتمع وحتمية  
تطوره ، فهل هو تعبير ديكالكتيكى يتفاعل مع الأصل والجذور ، يأخذ منها  
ويعطيها ، وبالتالي يصبح له دوره المحدد فى الحياة ، وموقفه الواضح من  
المجتمع ؟

والاجابة على هذا السؤال اجابتان أو هما اجابة واحدة ، ولكنها ذات  
وجهين هما وجه التطبيق الاشتراكي الذى كان محمد مندور بحق جوهره  
الفكرى الأصيل ، أحد هذين الوجهين هو الاتجاه الذى يأخذ بالاشتراكية  
على المستوى العقائدى الهادف ، والآخر هو الاتجاه الذى يأخذ بها على  
المستوى الواقعى الملتزم ، الأول تزعمه لويس عوض وتبلور الثانى على  
يد محمود أمين العالم .

أما الاتجاه الأول ، فقد بدت ارهاصاته النقدية تتضح فى كتابات

**لويس عوض** الأول وبخاصة مقدماته لفصيدة شيللى « برومئوس طليفا »  
ولمقالات « فى الأدب الانجليزى الحديث » ولديوان « بلوتولاند » تلك  
المقدمات التى عبر فيها عن مفهومه الاشتراكى ، الذى يربط ما بين الظاهرة  
الأدبية والظاهرة الاجتماعية بكافة جوانبها السياسية والاقتصادية  
والفكرية . غير أنه اذا كان قد أعلن فى بيانه « الانسانية الجديدة »  
عن اتجاهه الى مفهوم انساني عام ومجرد للأدب والفن ، مفهوم لا يقتصر  
على حدود الموقف الاجتماعى بل يتعداه الى الانسان بوجه عام . فاننا نراه  
فى مرحلته الأخيرة . . . فى كتابه عن « الاشتراكية والأدب » وفى التطبيقات  
الواقعية التى يقدمها فى دراساته النقدية ، نراه يركز اهتمامه نحو  
توجيه الأدب والفن الى الحياة والمجتمع على أساس فكرنا الاشتراكى  
وفلسفتنا الجديدة ، كما نراه ينادى بفكرة الأدب الإيجابى الهادف أى  
الأدب القائد للمجتمع – ولكن . . . مع اعطاء لمفهوم الالتزام كما ينادى به  
الماركسيون على الأخص – ويميب السلبية والغيبية والرومانسية على  
كثير من الكتاب . ومن هنا كان زعيما لهذا الاتجاه الذى سار فيه كل من  
**الدكتور عبد الحميد يونس** فى دراساته عن الأدب الشعبى ، التى ربط  
فيها بين صورة الأدب ومادته على نحو ما ربط غاية الأديب واحتياجات  
المجتمع ، **والدكتور عبد القادر القبط** فى دراساته عن الأدب المصرى المعاصر ،  
التي تحدث فيها عن السلبية فى القصة المصرية ، **والدكتور على الراعى** فى  
تطبيقه لهذا المفهوم الاجتماعى على دراساته فى الرواية المصرية ، **وفؤاد**  
**دوارة** فى كلامه عن الرومانسية فى كتابه عن النقد المسرحى .

قلت أن لويس عوض فى اتجاهه نحو تهذيب الأدب وتوظيفه لخدمة  
فلسفتنا الجديدة ولقيادة الانسان فى المجتمع ، كان يحرص دائما – على  
حد تعبير أحد الماركسيين – على اعطاء مفهوم الالتزام كما ينادى به  
الماركسيون بوجه خاص ، لذلك كان لابد لهذا الاتجاه « المعقوم » من أن  
يناضل نضالا مريرا حتى يضرب ضربه فيثبت وجوده ويتولى مكان  
الصدارة فى حركتنا النقدية المعاصرة . وهذا ما حدث بالفعل فى المعركة  
القصيرة والقريبة التى دارت بين لويس عوض وبين محمود أمين العالم ،  
وكان موضوعها حرية الناقد وحرية الأديب . . . فالدكتور لويس عوض  
لا يريد للنقاد أن يصدروا البيانات السياسية باسم النقد الأدبى ، وإنما  
يريد لهم أن يتحرك ضميرهم الأدبى والفنى قبل ضميرهم السياسى ،  
ومعنى هذا أنه لا يريد للناقد أن يكون حارسا على الثورة أكثر من الفنان ،  
حتى لا ينتقل الناقد من تحليل العمل الفنى ورصد ظواهره الى تحديد  
موقفه من الواقع الاجتماعى .

وهذا ما رد عليه محمود أمين العالم ردا دافع فيه عن حرية الفكر النقدي دفاعا حارا وحادا ، على اعتبار أن حرية الإبداع الأدبي لا يجوز لها أن تحجر على حرية الناقد بأى حال من الأحوال ، فبالقدر الذى يكون فيه الأديب حرا وبالمعنى الذى يمارس به هذه الحرية ، لابد للناقد أن يكون حرا هو الآخر ، وليس الحجر على حرية أحدهما إلا حجرا على حرية كليهما ، بل إن حرية الإبداع من حرية النقد ، وحرية النقد من حرية الإبداع ، ولا حرية لأحدهما بغير حرية الآخر .

والذى يهمنا الآن هو أن هذه المعركة بين طرفي الواقعية الاشتراكية .. الاشتراكية بمعناها العقائدى الهادف ، والاشتراكية بمعناها التقدمي الملتزم ، لم تقف عند هذا الحد بل تطدت عند محمود أمين العالم إلى إعادة النظر في وظيفة الأدب والفن ، وموقفهما من واقع تجربتنا الاجتماعية . فعند الناقد الملتزم أن الأدب والفن أنهما لا نقد للحياة وكشف وتنمية لقيمها الجديدة ، ولما كانت هناك سببية متبادلة بين الأدب والحياة من حيث تأثير الحياة في الأدب وتأثير الأدب في الحياة ، فإن النقد هو الآخر لابد له أن يشارك في هذه المسيرة الوظيفية المتفاعلة ؛ فالمسيرة النقدية غير منفصلة عن مسيرة الأدب والحياة معا في تفاعلها وترافيدها ، تفاعلا وتراخدا ينطويان على معنى التكامل والالتزام .

وموقف محمود أمين العالم من هذا الواقع الاجتماعي ، هو موقف من يؤمن بأن الأدب قوة فعالة في صياغة الحياة وفي تنمية القيم وفي تقدم المجتمع ، وبالتالي موقف من يؤمن بأن النقد لابد وأن يكون حارسا على المجتمع .. حارسا على مافيه من قيم تقدمية ، حريضا عليها متجها بها دائما نحو مزيد من التقدم والاستمرار . وعند محمود العالم أن هذا الموقف وحده هو الكفيل بتنمية الحوار الفكري وإخصاب القيم الجديدة وتعميق الحرية على جانبي النقد والإبداع ؛ وهو ما عبر عنه بأنه « خروج بالأدب والفن من رقابة الدولة إلى رقابة الأدباء والفنانين أنفسهم ، وهي غاية النيات في حياتنا الثقافية والديمقراطية عامة » فكما تعلق رقابة جماهير الشعب على أجهزة الدولة تعلق كذلك رقابة الأدباء على أنفسهم ، مرتبطين بقيم الثورة الاجتماعية ارتباطا واعيا مسئولا .

والذى نخلص إليه الآن من هذا الموقف الذى انتصر له العالم ، هو أنه قد أصبح علما على اتجاه جماعة النقاد الذين نادوا بضرورة تحمل الأديب أو الفنان لمسئوليته ، وطالبوه بأن يلتزم بوسائله الفنية الخاصة بمشاكل شعبه وتجارب مجتمعه وقضايا الحياة من حوله . وهو الاتجاه

الذى يضم كلا من عيد العظيم أنيس ورشدي صالح وعباس صالح  
وبدر الديب ولطيفة الزيات والناقد المهجرى مجيى الدين محمد .

الى هنا تكون نظرية النقد قد بلغت قمة مدنها التطوري ، فى محاولتها  
بلورة الفكرة النقدية على أساس نظرى واضح ، وصياغة مفهومى الادب  
والفن صياغة مذهبية شاملة ، ووصولها فى آخر الأمر الى المرحلة التى  
يصبح فيها الأدباء رقباء على أنفسهم رقابة الوعى والمسئولية والالتزام  
الحر . والذى يحسب لنظرية النقد فى تطورها المرحلى خلال تاريخ  
نهضتنا الثقافية ، هو أنها استطاعت لأصالة فيها وحياة أن تشكل متصلا  
ديالكتيكيا واحدا ، كان ينساب فى ثنايا هذه المراحل جميعا ، فلا يجعل  
كلا منها قفزة غير مفاجئة أو طفرة غير متوقعة ، بل كل مرحلة تنذر  
بالمرحلة التى بعدها ، والتى تحمل فى طياتها بذور المرحلة الجديدة .

هذا الحس الديالكتيكى الواعى الذى اتسمت به نظرية النقد فى  
أدبنا المعاصر ، من طوانع عصر النهضة حتى الوقت الحاضر ، هو الذى  
جعلنا نضع فى الاعتبار كل من أسهم فى بلورة النظرية ، ومحاولة صياغتها  
فى اطار مذهبى ، فهذه المحاولة هى بصمات فكر صاحبها على جبين النظرية  
وهى فى الوقت نفسه موجة فى تيار كبير يشملها ، ويعبر عن حاجتنا  
العربية الملحة الى نظرية عامة فى النقد ، تصدر عنها كافة المناشط  
الأدبية والفنية ، بل وكافة المناشط فى الفكر والحياة . من هنا كان اغفالنا  
لبعض النقاد ممن لهم علمهم وثقافتهم ودراساتهم النقدية الجادة ، ولكنها  
العناصر التى لا تجعل منهم نقادا ، بقدر ما تجعلهم بحاثا يصعدون عن  
ثقافتهم الخاصة وفكرهم الذاتى ، دون أن يشكلوا خيطا فى النسيج أو  
مرحلة على الطريق . فهم دوائر منعزلة تعيش على هامش الحياة النقدية  
دون أن تعتزك بعلمها وثقافتها فى جوف هذه الحياة ، ودون أن تعبر  
بعلمها وثقافتها عن الاحتياجات الملحة التى تفرضها هذه الحياة . هؤلاء  
النقاد هم جيل الجامعيين الذين أسهموا ببحوثهم الأكاديمية فى حياتنا  
النقدية ، فجاءت هذه الاسهامات مجموعة من الاتجاهات المتباينة ، التى  
تعبر عن رسائل أصحابها الجامعية ، أو مجموعة ما تلقوه من دراسات  
ويلقونه اليوم من محاضرات . ولعل أهم هذه الاتجاهات وفى طليعتها  
هو « اتجاه النقد الموضوعى » الذى تبناه الدكتور رشاد وشدي ، واستقاه  
من نظرية المعادل الموضوعى فى تفسير العمل الفنى ، التى قال بها الشاعر  
والناقد الانجليزى ت . س . اليوت - وقد ضم هذا الاتجاه تلامذه  
الدكتور رشاد وشدي وبعض أساتذة الأدب الانجليزى . من أولئك

ومؤلاء الدكتورة فاطمة موسى والدكتور فايز اسكندر والدكتور أمين العيوطي والدكتور سمير سرحان ثم فاروق عبد الوهاب أصغرهم سناً وأكثرهم نشاطاً وإنتاجاً . وبلى هذا الاتجاه في الأهمية « اتجاه النقد الاجتماعي » الذي ينادى بالتفسير الاجتماعي للأدب والفن ، ولكنه المفهوم الاجتماعي بشكله العام ومعناه الواسع ، الذي يلتقي عنده كل من يرى أن الأدب في جوهره نشاط اجتماعي ، ورواد هذا الاتجاه هم الدكتور عبد العزيز الأهواني والدكتورة سهير القلماوي والدكتور شكرى عياد والدكتور أحمد كمال زكي وآخرين . عبد المحسن بدر . والاتجاه الثالث في ترتيب الأهمية هو اتجاه النقد الوجودي ، لا الوجودية في صورة وجدان فردى منعزل ولكنها الوجودية بفهمها التقدمي المتطور ، الذي تبلور أخيراً في نظرية الالتزام عند جان بول سارتر ، وقد تمثل هذا الاتجاه في مؤلفات الدكتور محمد غنيمي هلال التي أكد فيها « فكرة الموقف » وفي كتابات أنيس منصور الذي كان أول من دعا إلى النقد الوجودي بعامة ثم الدكتور محمد القصاص في محاضراته وأخيراً الدكتور عبد الغفار مكاوي وعبد الفتاح الديني ومجاهد عبد المنعم مجاهد . والاتجاه الرابع من بين هذه الاتجاهات هو « اتجاه النقد النفسي » الذي يتبنى فكرة التفسير النفسي للإنتاج الأدبي على أساس من شرح العلاقة بين علم النفس والأدب ، لا شرحاً فنياً كالذي رأيناه عند العقاد ، ولكن شرحاً علمياً يقوم على الأسس الموضوعية التي جاءت بها مناهج علم النفس الحديث ، ومن هنا كان محمد خلف الله أحمد بكتابه « من الوجهة النفسية في دراسة الأدب ونقده » ، رائداً لهذا الاتجاه ، وهو الاتجاه الذي سار فيه كل من الدكتور محمد النويهي في كتابه عن ثقافة الناقد الأدبي ، وفي دراسته عن « نفسية أبي نواس » ثم الدكتور عز الدين اسماعيل في كتابه عن « التفسير النفسي للأدب » ، وقد يصح لنا أن نضع المرحوم أنور المعداوي في هذا الاتجاه بدراساته عن « منهج الأداء النفسي في الشعر » وتطبيقه لهذا المنهج على الشاعر علي محمود طه . وربما كان آخر هذه الاتجاهات هو « اتجاه النقد الشارح » الذي يهضم نفسه في النص الأدبي ، ليتناوله بالشرح والتفسير ، والكشف عما فيه من نواحي الإبداع ، وهو الاتجاه الذي نجد أصوله في محاولات النقد العربي القديم ، والذي طوره وأحياه في ثقافتنا الحاضرة المرحوم أمين الخولي ومن ورائه الدكتورة بنت الشاطي . والدكتور شوقي ضيف والدكتور حسين نصار والدكتور ماهر حسن فهمي وبعض أساتذة كلية دار العلوم .

على أن هذه الدوائر المنعزلة والاتجاهات الناتجة ، التي جاءت لتعبر عن ذوات أصحابها وثقافتهم الخاصة ، دون أن تخضع لمنطق التطور أو ترتبط بحركة التاريخ ، ما كان لها أن تحول دون المسيرة الصاعدة لنظرية النقد في أدبنا المعاصر ، فالأصالة الكامنة في محاولات النقد العربي ، حررتها من هذه النظرات الجزئية ، التي جاءت محدودة بحدود الوعي الفردي ، ومكنتها من ادراك أهمية العلاقات الوظيفية في إقامة النظرة الكلية العامة ، التي ترتبط بالواقعين التاريخي والاجتماعي في آن ، الأصل والمعاصر في وقت واحد . وقد تمثل شطرا هذه المرحلة النقدية الجديدة في الكتابات الشبابية والمتنقة ، التي رأيناها في كتابات رجاء النقاش وغالي شكوى وأمير اسكندر من ناحية ، وفي كتابات جلال العشري ( ان جاز لي أن أضع اسمي في هذا المقال ) من ناحية أخرى .

فالشطر الاول على الرغم من كتاباته الجادة وانجازاته الحقيقية ، الا أنه في صحيحه جاء استمرارا وقد أقول تطورا لجيل الرواد ، الذي سبقه واتخذ كتاب هذا الجيل مصابيح على الطريق **فرجاء النقاش** استمرارا للمنهج الايديولوجي عند محمد مندور مع محاولات جادة لتطويره في ضوء المفاهيم الذوقية والجمالية الحديثة ؛ **وغالي شكوى** استمرارا للواقعية الاشتراكية التي رأيناها عند لويس عوض مع محاولات واضحة للخروج بها من حدود النزعة الدوجماطيقية ، **وامير اسكندر** استمرارا لمفهوم الالتزام بمعناه النقدي عند محمود أمين العالم مع محاولات مخلصنة لاستخدام المرونة في تطبيقاته النقدية . وعلى الشطر الآخر من كتاب هذه الموجة النقدية الجديدة ، يجيء كاتب هذا المقال بمحاولاته التعرف على كنه النقد العربي وجوهره الأصل ، من حيث هو نقد له سماته الخاصة وملامحه الذاتية ، التي ليست ترجمة ولا اقتباسا لمذاهب النقد الأجنبية . وهو اذ يصدر في محاولاته النقدية عن ارضاصات النقد الأولى التي قام بها نقاد العرب القدامى ، وعن مزايا اللغة العربية وعبقريتها الخاصة في الفن والتعبير ، انما يفعل هذا في ضوء ثقافة أجنبية هادفة ، وفي ضوء تجربتنا الاشتراكية الرائدة ، وهذا ما عبر عنه بمفهومى الأصالة والمعاصرة . . . الأصالة في أن نصدر عن ذواتنا الحقيقية لا عن غريزنا من الذوات ، والمعاصرة في أن نحيا تجربتنا الواقعية دون أن نقطع صلتنا بتراثنا الماضي ، ودون أن ننمزل عن العالم من حولنا .

تلك هي أبعاد نظرية النقد في حياتنا الثقافية ، وتلك هي خريطة الواضحة بمساراتها الماضية واتجاهاتها القائمة . وهي كما رأينا لم تكن

وصفة جاهزة وجدناها على قارعة الطريق ، ولكنها كانت وليدة جهد ومكابدة ومعاناة بكل ما فى معانى الجهد من محاولات ، والمكابدة من أخطاء ، والمعاناة من نواقص . وإذا كنا فى رحلتنا الشاقة نحو صياغة نظرية عامة فى النقد ، لم نعدم مثيلا لحالات انعدام القيم واختلاط المعايير ، نتيجة لفوضى النقد وفوضى الاقرازمات الاجتماعية الكثيرة التى تخرج متفكرة على هيئة أدب وفن ، وهى الفوضى التى أشرنا إليها فى مطلع هذا المقال ، فما ذلك الا تعبير غير صحى عن حالة صحية ، هى حالة التنفس الفنى التى يمر بها مجتمعنا بعد أن ظل أحقابا طويلة حبس دهايز الصمت ، وهى أيضا حالة التنفيس النقدى ، التى يحاول هذا المجتمع عن طريقها أن يخرج من تقوقعه على ذاته وعلى أوجاعه وعلى مشكلاته وعلى مصادره فكريا وحياتيا داخل سراديب الظلام .

لذلك كان لابد لانسائنا الاشتراكي الصاعد من أن ينفس ويتنفس ، كى يستعيد احساسه بالحرية والمسئولية ، وبمزيد من الارتباط بالحركة والفعل ، وبمزيد من المشاركة فى صياغة الواقع من جديد . صياغته أدبيا وفنيا ونقديا فى وحدة فكرية شاملة .

#### جلال العشرى







## الحقّاد وفلسفة الوعي الكوني

✽ اما ان نفهم ان الكمال المطلق ذات واعية،  
واما ان ننفي عنه الوعي وننفي عنه الوجود  
لانه لا كمال بغير علم بالنفس ، فضلا عن العلم  
بالموجودات .

- فمن فكر في الله فكر في ذات .
- ومن آمن بالله آمن بذات .



## مؤرخ الفلسفة هو على نحو ما فيلسوف ..

أقول هذه العبارة في مطلع كلامي عن كتاب « الله » للأستاذ العقاد، لأنه اذا كان الكتاب ، كما وصفه الأستاذ « كتابا في نشأة العقيدة الالهية منذ اتخذ الانسان أباً الى أن عرف الله الأحد ، واهتدى الى نزاهة التوحيد » فلا أقولها همسا ، وانما أصرخ بها في وجه من ابتلى بهم العقاد من المشوهين نفسيا وعلميا ممن حاولوا أن ينتقصوا من قدر الرجل ، فوصفوه بأنه مؤرخ أو بأنه دائرة معارف أو بأنه عارض للثقافة الغربية الى آخر هذه الأوصاف التي ان دلت على شيء ، فانما تدل على سوء الفهم أو على سوء النية أو على الاتنين معا .

لا .. لم يكن العقاد مؤرخا ولا كان دائرة معارف ، وانما كان مثقفا بالمعنى الكامل لكلمة ثقافة ، والذي يعنى الإحاطة بكل شيء .. من علم الطبيعة وعلم النبات وعلم الحياة ، الى التاريخ والسياسة والاجتماع ، الى الفن والنقد والدين ، فضلا عن أدب الثقافتين الشرقية والغربية ، وفلسفة العالمين القديم والحديث . على أن العقاد في هذه الجوانب المتعددة من ثقافته العلمية والأدبية والفلسفية ، لم يقف عند التقبل البحت ولا اكتفى بالحصيل الخالص وانما مزج معارفه بالعقل الوثاب والقلب الجياش والحس المرهف ، على نحو ممكنه من أن يجمع في شخصه بين الأديب والناقد ، بين الشاعر وعالم الأخلاق ، بين الفيلسوف ورجل الدين مع استحالة فصل الواحد من هؤلاء عن الآخرين ، اذ يكمل بعضهم بعضا على نحو ما تكتمل في الماسة أضلاعها ، فلا يكتفي في مشاهدتها بالنظر الى ضلع واحد وإغفال بقية الأضلاع .

ونحن في تناولنا لكتاب « الله » ، لابد لنا من أن نتناوله في ضوء هذه

الاعتبارات العقادية ، والا فهمناء فهما قاصرا ، ووقعنا في ذات الخطأ الذي وقع فيه الكثيرون ممن لم يروا فيه الا كتابا ٠٠ » في تاريخ العقيدة ، يتناولها في العصور البدائية ، ويتنقل بها الى ظهور الأديان السماوية ، وينظر في مذاهب الفلاسفة والعلم الحديث \* ولو صدق هذا الكلام على كتاب «الله» لكان أولى به أن يصدق على كتاب « تاريخ الفلسفة الغربية » وهو الكتاب الذي أرخ فيه بروتواند وسل للفلسفة ، منذ نشأة المدنية اليونانية قديما ، حتى الوضعية المنطقية في العصر الحاضر ؛ ولكنه التاريخ الذي نخرج منه برأى رسل في شتى مشكلات الفلسفة ومذاهب الفلاسفة فضلا عن نظراته الخاصة إلى تيار الفكر الفلسفي ، وكيف انه جزء لا يتجزأ من حياة المجتمع ، وأن موجاته جميعا تكون متصلا تاريخيا واحدا .

ولكان أولى به أن يصدق أيضا على محاولة الأستاذ يوسف كرم في اقامة مذهب فلسفي ، وهو المذهب الذي استخلص مبادئه المنطقية ومعانيه الميتافيزيقية من خلال تاريخه للفلسفة اليونانية وفلسفة العصور الوسطى والفلسفة الأوروبية في العصر الحديث ٠٠ » اذ أننا نعتقد أن مؤرخ الفلسفة فيلسوف أيضا . وأنه لا يليق به أن يضع نفسه موضع الببغاء ، فتقتصر مهمته على حكاية اقوال الفلاسفة دون عناية بتدبرها والحكم فيها .

ولصدق أخيرا على كتاب « تهاافت الفلاسفة » للامام الغزالي ، وهو الكتاب الذي فند فيه مذاهب الفلاسفة ، وكشف عن تهاافتها وأوجه النقص فيها ، عارضا آراءه الخاصة من خلال استعراضه لهذه الآراء ، حتى لم ير العقاد في المشرق والمغرب من هو أرجح فكرا وأصفى عقلا وأقوى «دماغا» من هذا الامام الجليل . ونحن من جانبنا نستطيع أن نصف العقاد بما وصف به الغزالي لأنه هو الآخر : « يناقش مذاهب الفلسفة مناقشة العقل الذي يعلو عليها ويفهم ما فات أصحابها أن يفهموه ، وليست مناقشته لها كمناقشة القاصرين عن فهمها والنفوذ إلى براهينها والقسرة على استكناها ، فهو لم ينقض قط فكرة لأنه عاجز عن فهمها ، وإنما ينقضها لأنه قادر على فهمها وتقدمها وتكميلها بالإضافة إليها أو التعقيب عليها » .

وهنا في هذا الإطار ٠٠ اطار النقد الفلسفي نستطيع أن نضع العقاد كما وضع هو الغزالي ، وأن نقول في كتابه « الله » ما قاله في «كتاب التهاافت » . على أنه اذا كان العقاد لم تساعد الظروف في اقامة مذهب فلسفي ، فان من المستطاع الوقوف على عناصر هذا المذهب في كتابه . واذا كان تجنبا على الرجل أن نضع آراءه في صورة تركيبية للمذهب فلسفي ، فلا أقل من أن نحاول تاويل فكرة تاويلا فلسفيا .

## هل الإيمان ضرورى ؟

شأن كل فيلسوف كبير يحاول أن يشيد نسقا فلسفيا بادنا بمجموعة من المصادرات المسلم بصحتها منذ البداية ، ثم ينتقل بطريقة استنباطية الى ما يترتب عليها من نتائج ، فتكون هذه النتائج هي النظريات ، استهل العقاد كتابه عن « الله » بأن ثمة حاسة دينية بعيدة الغور في طبيعة الانسان ، وأن الانسان لا يمكنه أن يستقر وسط هذه العوالم بغير ايمان • فاذا كان الانسان قد وجد فعلا وسط هذه العوالم ، وكان الايمان هو الحالة التي يتطلبها منه وجوده ، اذن « فضعف الايمان شذوذ يناقض طبيعة التكوين ، ويدل على خلل فى الكيان » •

وشأن كل فيلسوف أصيل يبحث عن الأسباب الأولى والغايات الأخيرة ، استأنف العقاد كلامه بالسؤال عن أصل العقيدة الدينية ، فاذا كنا قد سلمنا بأنها نزعة متأصلة فى كيان الانسان وشئ داخل فى صميم تكوينه ، فما هو الباعث فى الطبيعة الانسانية الى طلب العقيدة ، وهل يلزم أن يكون باعثا واحدا أو يجوز أن يرجع الى بواعث كثيرة ؟ ولكي يجيب العقاد على هذا السؤال ، فند جميع المذاهب التى قيلت فى تعليل أصل العقيدة الدينية أو تعليل نشأتها الأولى ، ثم عقب عليها بأن « جملة ما يقال فيها اننا لا نجد فرضا منها يستوعب أسباب العقيدة كلها ويغنىنا عن التطلع الى غيره » •

فبعضهم يرى أن الأساطير هي أصل العقيدة بين البدائيين ، ولكن ليست كل أسطورة عقيدة ، وإن كانت كل عقيدة فى الجاهلية الأولى قد تلبست ببعض الأساطير ، ورد العقاد على هذا الرأى « أن الانسان يسمع الأسطورة ولا يتدين بها ، ويتدين بالعقيدة ولا يلزم من ذلك أن تصطبغ امامه بصبغة الأساطير » •

ويذهب تايلور الى أن صفة الاستحياء Animism هي الأصل فى نشأة العقيدة ، فالانسان الأول كان كالطفل فى تخيله للأشياء وتمثله لها فى صور الأحياء ، فالنجوم والرياح والسحب كلها أرباب حية تشعر وتسمع وتطلب ما يطلبه الكائن الحى ، ومن هنا كان شعوره نحوها شعور الرهبة والرغبة ، وموقفه منها موقف الاسترضاء بالدعاء والصلاة • أما هيرت سبنسر فيذهب الى أن الانسان الأول كان يؤمن بحياة الأرباب لأن عبادة الاسلاف هي أقدم العبادات ، ولأنه كان يرى أطياف الموتى فى

المنام فيظن أنها باقية وأنها على قيد الحياة . ويذهب غيرهما إلى أن السحر هو أصل العبادة وأصل الشعائر الدينية ، ولكن طبيعة السحر غير طبيعة العبادة في أساسها « فليس لنا أن نزع أن الناس سحروا ثم عبدوا بل يحق لنا أن نزع أنهم قد عبدوا ثم سحروا » لأن السحر اختراع لا معنى له ، ما لم يسبقه إيمان بالمعبودات التي يروضها السحرة ويخافها العباد .

بعد الكلام عن علماء المقابلة بين الأديان ، ممن يردون العقيدة أما إلى الأساطير أو إلى الأرواح ، يبقى كلام ناقدى الأديان ممن يعللون العقيدة الدينية بضعف الإنسان بإزاء مظاهر الكون ، وشعوره بالحاجة إلى قوة يعتد عليها مما دفعه إلى الإيمان بالله قادر ، ورد العقائد على هؤلاء أن معدن الإيمان ليس من معدن الضعف في الإنسان ، بل تعظم العقيدة في الإنسان على قدر احساسه بعظمة الكون . « وإذا رجح القول بأن العقيدة ظاهرة اجتماعية » يتلقاها الفرد من الجماعة ، فليس الضعف إذن بالعامل الملح في تكوين الاعتقاد .

وبناء على ترجيح القول بأن العقيدة ظاهرة اجتماعية ، وعلى أساسها يجب أن نعتد في تفسير نشأة الأديان ، يناقش العقاد رأى فرويد باعتباره قريبا من رأى هؤلاء الذين يردون العقيدة الدينية إلى شعور الخوف ثم ينزعون بها نزوعا اجتماعيا ؛ ذلك لأن حب الله عند فرويد هو بمثابة الحب الجنسي في حالة التسامي . ويناقش أيضا رأى برجسون في رده العقيدة الدينية إلى مصدرين . أحدهما اجتماعي لفائدة المجتمع أو النوع كله ، والآخر فردي يمتاز به ذوو البصيرة أو الإلهام . هذان المصدران . الحاسة الدينية الاجتماعية والحاسة الفردية التي تصلنا بما يسميه برجسون « دفعة الحياة » هما منبعا الأخلاق والدين . ويناقش أخيرا رأى العلامة ماكس مولر الذى يذهب إلى أن « البصيرة » هبة عريقة في الإنسان ، وإن الاحساس بروعة المجهول وجلال الأبد هو علة التدين . أقول إن العقاد يناقش الفروض التي وضعها أولئك هؤلاء جميعا ليخلص إلى أن « جملة مايقال فيها أننا لانجد فرضا منها يستوعب أسباب العقيدة كلها ويفتينا عن التطلع إلى غيره » .

ولكن هل يفنينا هذا عن معرفة رأى العقاد ؟ بالطبع لا ، إذن فما هو رأى العقاد ؟

رأى العقاد أن العقيدة هي ترجمان الصلة بين الكون والإنسان ،

وأن الصلة بين الكون وموجوداته ماثلة في جميع الموجودات ، وإن « الوعى » لا يخلو من ترجان لهذه الصلة لا يحصره العقل ، لأن « الوعى » سابق « للعقل » محيط به غالب عليه . وهذا ما عبر عنه العقاد بقوله : « ويبقى بعد ذلك أن الوعى أعم من العقل المجمل وأعرق منه وأعرق في أصالة وجوده مع الحياة الإنسانية منذ نشأتها الأولى . ونعتقد أن « الوعى الكونى » المركب في طبيعة الانسان ، هو مصدر الايمان بوجود الحقيقة الكبرى التى تحيط بكل موجود » ، اذن فقد ثبت لنا أن الايمان أمر ضرورى ، وانتقل بنا الكتاب من السؤال عن ضرورة الايمان الى السؤال عن وسيلة الايمان .

#### فما وسيلة الايمان ؟

وسيلته كما أسلفنا هو « الوعى الكونى » المركب في طبيعة الانسان ، فاذا كان العلماء قد عرفوا شيئا اسمه الغريزة النوعية ، بل شيئا يسمى غريزة الجماعة ، فالوعى الكونى شيء من قبيل الغريزة الكونية أو السليقة الكونية ، أى أنه شيء يجانس « الحقيقة الكونية » نفسها ولا يقل عنها في درجات الثبوت واليقين . فاذا قال لنا قائل اننى أحس « الحقيقة الكونية » أو أحس خالق الكون ، فلا ينبغي أن نكذبه لزعمنا أن الحقيقة الكونية مستحيلة وأن الوعى الكونى مستحيل .

فاذا عدنا وسألنا وما الوعى الكونى ؟ كان جواب العقاد أنه : « ملكة قابلة للترقى والاتساع » أو هو ملكة وجدانية أشبه بما يسلكه المتصوفة فى اذواقهم ومواجيدهم . وهل يفهم من هذا أن العقاد ينكر الحواس وينتكر للعقل ولا يتخذها أداة للمعرفة ؟ الواقع أن شيئا من هذا أو ذاك لا يمكن نسبته الى العقاد ، فإن احترامه لشهادة الحواس وتقديره لاستدلال العقل مسألة لا شك فيها ، كل ما هناك أنه يصل بهما الى أقصى ما يستطيعان أن يقدماه فى مجال البحث والمعرفة ، ثم يتخطاهما الى ما بعدهما . الى الوعى الكونى .

فالوعى الكونى لا يرفض الحواس ولا العقل ، لا ينكر نتائج العلم ولا معطيات الفلسفة ، ولكنه يحيط بهما ويستغرقهما جميعا أو يعلو عليهما دون أن يتعالى . وهذا ما عبر عنه العقاد بقوله : « ان الوعى الكونى حقيقة يستلزمها العقل وتؤكد لها المشاهدة فى كل زمن وفى كل موطن وفى كل قبيل » . ومعنى هذا أن العقاد يذهب الى أن الحواس والعقل

لا يكفيان في الوصول الى الحقيقة ، لأن الحواس تدرك ولا تعرف ، والعقل يبرهن ولا يعرف ، والحقيقة أكبر من أن تدرك بالحواس ، وأعمق من أن يبرهن عليها بالعقل ، وأجدر بأن تعرف عن طريق الوعي الذي يجعلنا نحياها ونعيش معها ونتصل بروح روحها ان صح هذا التعبير . .  
» فالموجودات اذن غير محصورة في المحسوسات ، ومن الواجب أن نسلم بقيام موجودات لا تحيط بها الحواس والعقول . لأن انكارها جهل لا يقوم عليه دليل ، ولأن وجودها ممكن وليس بالمستحيل .

بعد أن عرفنا مكانة الوعي من الحواس والعقل ، ينبغي أن نعرف مكانته من الشعور ، فهل الوعي هو الشعور أم هو غيره ؟

الواقع أن الوعي ليس هو الشعور تماما وانما هناك فارق بينهما ، وهو فارق لا في مجرد الدرجة بل وفي وظيفة كل منهما في الإدراك ، اذ بينما يغلب على الشعور الأحاسيس النفسية يغلب على الوعي المعاني الذهنية ؛ وبينما يظل الشعور كالمرآة التي تعكس عليها المدركات ، يحاول الوعي أن يستغرق هذه المدركات وأن يعلو عليها . . فالشعور مقصور على النقاط المعقولات وامرارها في تياره ، أما الوعي فقادر على تعقل هذه المعقولات ذاتها . ومعنى هذا أن العقل لا يمكنه الا أن يدرك المعقولات وهي تنساب في تيار الشعور ، بينما العقل يمكنه أن يعقل ذاته في حالة الوعي . . لأن انعطاف العقل على ذاته ، وحضور المعقولات أمامه هو ضرب أعلى من الشعور أو هو إدراك فائق للشعور أو هو هذا الوعي . وعلى ذلك لا يمكننا أن نفصل بين الوعي والشعور أو أن نباعد بينهما ، لأن كلا منهما لا ينفصل عن الآخر ، ولا يمكن أن يفهم في استقلاله عنه ، فليس الوعي مغايرا للشعور بل هو مجانس له ، وليس أدنى بل هو أعلى أو هو كما جاء في عبارة الفيلسوف وليم جيمس : « ادراك فائق للشعور » .

وهنا نرى العقاد يؤكد أن رأيه في « الوعي » أقرب الى الشعور منه الى أي شيء آخر ، على ألا يكون معنى هذا الشعور التأثير الوجداني العابر أو الانفعال العاطفي العارض، بل معناه الحساسية النفسية والبدئية الذهنية والالهام الروحي . كما رأيناه هناك يؤكد أن « وعيه » فيه عنصر الفكر بل يحاول الاعلان عن نفسه في الفكر ، بل يسعى الى أن تكون له صورة فكرة ومن هنا وهناك نرى أن « الوعي العقادي » ان هو الا ادراك شامل وعميق كامل وعام ، لا يقتصر على أن يضم في طياته طرق المعرفة المتعددة من معطيات الحواس الى استدلالات العقل الى مدركات البدئية ، بل يضيف اليها هذا «الوعي الكوني» الذي يمنحنا الطاقة الروحية والدفعة الحية ، فيجعل من



الانسان على حد تعبير برجسون : « تلقائية روحية واعية » ، ويحدث نوعا من « التضامن » بين الذات العارفة وموضوع المعرفة ، أو بين الشخص المدرك والشيء المدرك ، أو بين ماهو متحقق في الأعيان وماهو متصور في الأذهان على حد تعبير الاسلاميين \*

وهذا ما عناه العقاد بقوله : « ان الحس والعقل والوعي والبدئية جميعا ، تستقيم على سواء الخلق حين تستقيم على الايمان بالذات الالهية ، وان هذا الايمان الرشيد هو خير تفسير لسر الخليقة ، يعقله المؤمن ويدين به المفكر ويتطلبه الطبع السليم » \* فهذه العبارة الجميلة والجليلة معا ، ان أكدت شيئا فانما تؤكد ما ذهبنا اليه من أن العقاد انما يصدر في فلسفته عن طاقة دينية أصيلة ، ويتصل بحقائق الأشياء اتصالا واعيا ومباشرا \* على اننا اذا كنا قد عرفنا أن الايمان أمر ضروري ، وعرفنا بعد ذلك ما وسيلة الايمان ، فليس يبقى أمامنا الا أن نعرف موضوع الايمان \*

### فما موضوع الايمان ؟

موضوع الايمان هو الله \*

وما الله ؟ اهو موجود ؟ وان كان موجودا فما الدليل على وجوده ؟ اهو الدليل الكوني ؟ أم هو الدليل الوجودي ؟ أو هو الدليل الغائي ؟ أم هو غير ذلك من الأدلة التي لا يخرج عنها الفلاسفة المدرسيون ولا غيرهم من محترفي الفلسفة ، وكلها تخفق ولا تقضى الى شيء \* \* وسبب اخفاقها انها اذ تعتمد على العقل وتتخذ وسيلة للمعرفة ، تنظر الى الله على أنه « موضوع » لا على أنه « ذات » ، فتحاول أن تثبته كما لو كان معادلة رياضية ، وتحاول أن تبرهن عليه كما لو كان نظرية في الهندسة \* ويقول العقاد ما يعد ردا على هذه الأدلة :

« وليس تصور « الذات الالهية » عادة انسانية تعودها الانسان بغير تفكير — كما يرى بعض النفسانيين — لأنه تعود أن يخلع صورته على الأشياء ، ويحسبها ظللا له تحكيه في ملامحه وخوافيه ، ولكنها نهاية ما يدركه العقل واعيا صاحبيا ، مع التفكير ومتابعة التفكير الى أقصى مداه »

\* فان العقل ليستطيع التفرقة بين عقيدة الشرك وعقيدة التوحيد ، ويستطيع التفرقة بين أدلة الايمان وأدلة التعطيل ، ويستطيع التفرقة بين

ضمير مؤمن وضمير عطل من الايمان ، ويستطيع أن يبلغ غاية حدوده ثم لا ينكر ما وراءها لأنه وراء تلك الحدود » .

« وأعجب الصور العقلية حقاً وجود يتصف بكل كمال ولا يعلم أنه كامل .. والعلم بالذات فضلاً عن العلم بالغير أول صفات الكمال ! »

أما العقاد فعندما استقام له المنهج استقام له الموضوع ، وعندما تبين وسيلة المعرفة تبين له موضوع المعرفة .. تبين له الله ، فالوعي لابد وأن يكون وعياً بشيء ، كما أن الشعور لا بد وأن يكون شعوراً بشيء . أعني أنه ليس ثمة وعي مغلق إلى حد ألا تكون له فكرة عن موضوعه الخاص ، بل لا بد وأن يكون مفتوحاً لتلقي هذه الفكرة ، فيكون وعياً كاملاً غير ناقص ولا مبتور ، أو وعياً على الحقيقة والتمام .

فالوعي هو تيقظ في ذات واعية حتى يحصل لها موضوع وعيها ، وموضوع وعيها ليس في داخلها وإنما هو في الخارج . وإن المنهج الفينومولوجي Phenomenology الذي وضعه هوسرل ليتلخص في اعتبار الشعور لا على أنه « اليقين الخالص الذي لنا عن أنفسنا » بل على أنه شعور بشيء أو اتجاه نحو شيء » . وعلى ذلك فوعي لا يكون له اتجاه أمر مستحيل كما تستحيل الحركة من غير أن يكون لها اتجاه ، والاتجاه لابد له من هدف ، والهدف هو الله .

وما الله ؟

الله ذات واعية ، ولا يجوز في العقل ولا في الدين أن تكون له حقيقة غير هذه الحقيقة ، وأن يوصف بأنه معنى لا ذات له ، أو قوة لا وعي لها .. « فاما أن نفهم أن الكمال المطلق ذات واعية ، واما أن ننفي عنه الوعي وننفي عنه الوجود ، لأنه لا كمال بغير علم بالنفس كما أسلفنا .. فضلاً عن العلم بالموجودات » .

فمن فكر في الله فكر في ذات .

ومن آمن بالله آمن بذات .

وعند العقاد أن كلمة « الذات » .. لا تستلزم التشخيص في الحقيقة ولا في المجاز ، ولا تقتضي نزاهتها عن التشخيص أنها معنى بغير كيان مستقل عن الوعي والصفات الواعية . فهي تدل على الجوهر الذي تضاف إليه الأوصاف ، وتدل على الكائن الذي يملك صفاته فهو «ذو» تلك الصفات وهكذا استحالت مشكلة الله عند العقاد من مشكلة وجود إلى مشكلة صفات

ما دام الله موضوع وعي لا موضوع برهان ، وما دام الله واقعة تشاهد وليس مشكلة تحل ٠٠ وعلى ذلك فليست المشكلة في اثبات وجود الله ، وإنما هي في معرفة ما صفات الله ٠

#### فما هي صفات الله ؟

يرى العقاد ان تقييد « الذات » الالهية بأية صفة من الصفات المألوفة لنا أو المعبودة لدينا إنما هو من قبيل الوهم والضلال ، فلا أساس للقول بأن « الله » لا تكون له صفات متعددة لأنه جوهر بسيط ، ولا أساس للقول بأن الله لا يريد لأن الإرادة اختيار بين أحوال والله منزّه عن أحوال، ولا أساس للقول بأن الله لا يعلم الجزئيات لأنه يعلم أشرف المعقولات وهو ذات الله فمثل هذه الأقوال لا أساس لها من الصدق ولا من الصواب ، ان في الذهن أو في الخيال ، ولم يفعل أصحابها شيئا أكثر من أنهم زادوا اللغة كلمة ولم يزدوا العقل تفسيراً ولا الفلسفة مذهباً ولا الدين عقيدة ٠ أو كما قال الأستاذ : « وهنا نعلم أن الدين لم يكن أصديق عقيدة وكفى بل كان كذلك أصديق فلسفة حين علمنا ان الله جل وعلا « ليس كمثل شئ » ٠٠ « فكل ما نعلمه أنه جل وعلا « كمال مطلق » وأن العقل المحدود لا يحيط بالكمال المطلق الذي ليست له حدود ٠ وليس لهذا العقل أن يقول للكمال المطلق كيف يكون وكيف يفعل وكيف يريد » ٠

واضح من هذا الرأي الذي ارتآه العقاد ، أنه يرد على فلاسفة كثيرين كان لهم رأيهم في مسألة صفات الله ٠٠ فهو يرد على سبينوزا وغيره من أصحاب وحدة الوجود Pantheism الذين وحدوا بين الكون والله أو بين الخلق والخالق أو بين الظواهر المادية والحقائق الالهية ٠ فعند سبينوزا « أن كل موجود إنما يوجد في الله ، ولا شيء يوجد أو يدرك بغير الله » ٠ ذلك لأن الأغراض لا توجد في ذاتها ولا يمكن أن توجد إلا في جوهر ، والله هو الموجود في ذاته أو هو الجوهر ٠ وعلى ذلك لم يكن الله « علة » ما في الكون من ظواهر فحسب ، بل هو أيضاً « عين » ذاتها التي لا يمكن ادراكها الا من خلال ذات الله ٠

ويرد أيضاً على ابن عربي وغيره من أصحاب وحدة الشهود Panentheism الذين أسقطوا التكثير والتعدد في الوجود العيني ، وألغوا كل تكثير أو تعدد في الشهود الشخصي ، لأن حضرة الجمع عندهم تستوعب كل شيء ، بحيث تصبح الأشياء جميعاً من عين واحدة ، بل تكون

هي هذه العين الواحدة • فعند الشيخ الأكبر أن ثمة وحدة ذاتية بين الله والكون ، بحيث يكون وجود الحق هو عين وجود الخلق بلا فارق ولا اختلاف • وهذا ما عبر عنه الشيخ بقوله : « سبحانه من خلق الأشياء وهو عينها » •

ويرد أخيرا على المعتزلة الذين نفوا الصفات عن «الذات» أو أنبتوها على أنها أسلوب ، تمشيا مع مذهبهم في انكار الصفات كذوات قديمة قائمة وراء الذات ، لما في ذلك من إيدان بتعداد القدماء • قال **واصل بن عطاء** في نفى الصفات القديمة كالعلم والقدرة والحياة : « ان اثبات صفات قديمة بجوار الذات هو اثبات الهين قديمين ، ومحال وجود الهين قديمين لأن القدم وصف لذات واحدة » •

وهكذا رأى العقاد ردا على أولئك وهؤلاء جميعا أن « القول بالذات الالهية يبطل القول بوحدة الوجود ، كما يبطل القول بأن الله معنى لا ذات له أو قوة غير واعية » • وأما الذين يوافقهم العقاد ويتفق معهم فهم الأشاعرة بعمامة **والامام الغزالي** بوجه خاص، فهؤلاء جميعا اذ يثبتون الصفات بغير كيف ولا تشبيه يتبعون قول الشارع ، واذ يدافعون عنها يعتمدون على النظر العقل الخالص • فادراك النص يكون على ضوء العقل وفي حدود الشرع • ولكن العقاد لم يقف عندما وقف أشاعرة المسلمين ، بل تخطاهم الى معرفة ما تطور اليه الفكر البشرى في العصور الحديثة ، وما انتهت اليه مباحث الفلاسفة المعاصرين ، وبذلك أضاف الى مذهبهم كلمة العلم الحديث في تطور الكائنات ورفيقها في الذاتية ، على اعتبار أن الذاتية هي الغاية من الرقى •

### تجية التناهي الى اللامتناهي ؟

على أن الكلام في صفات الذات قد أفضى بالعقاد الى الكلام في امكان الايمان ، فما دامت الذات كمال مطلق والعقل أمر محدود ، فلا بد من السؤال عن العلاقة بين العقل والايمان ، اذ كيف يكون إيمان والعقل الانساني قاصر عن ادراك الذات الالهية ؟ وكيف تكون صلة بين الكمال المطلق وبين الانسان ؟ ••

غير معقول في رأى العقاد أن يكون سبب الايمان هو السبب المبطل للايمان ، وغير معقول في رايه أيضا أن يستحيل الايمان مع وجود الاله الذي يتصف بأكمل الصفات ، وانما المعقول هو أن الصلة بين الخالق

وخلقه لا تتوقف على العقل « وحده » مادام الإنسان « كله » في الكون ، وما دام العقل وحده ليس هو قوام وجوده الإنسان : « فإن العقل ليستطيع التفرقة بين عقيدة الشرك وعقيدة التوحيد ، ويستطيع التفرقة بين أدلة الايمان وأدلة التعطيل ، ويستطيع التفرقة بين ضمير مؤمن وضمير عطل من الايمان ، ويستطيع أن يبلغ غاية حدوده ، ثم لا ينكر ما وراءها لأنه وراء تلك الحدود » .

وما وراء تلك الحدود هو هذا « الوعي » الذي يفوق العقل ويتخطاه حتى يصل الى معرفة الله ، فالوعي كما وصفه الشاعر الصوفي **محمد اقبال** « تحية المتناهي الى اللامتناهي » ومسألة وجود الله كما قال العقاد مسألة « وعي » قبل كل شيء : « فالإنسان له « وعي » يقيني بوجوده الخاص وحقيقته الذاتية ، ولا يخلو من « وعي » يقيني بالوجود الأعظم والحقيقة الكونية ، لأنه متصل بهذا الوجود ، بل قائم عليه » .

وهكذا نرى أن العقاد عندما مضى بالعقل الى غاية مداه ، ورأى أن العقل قاصر عن معرفة الله ، ولّى وجهه شطر المعرفة الصوفية ، فتمكن بالوعي الديني الذي هو ضرورة لا محيص عنها ، وواقع ملازم للإنسان من أن يجد الله في مجال العقيدة مكانا مستقلا بنفسه قائما بذاته : « ويبقى بعد ذلك أن « الوعي » أعم من العقل المجمل وأعمق منه وأعرق في أصالة وجوده مع الحياة الإنسانية منذ نشأتها الأولى ، ونعتقد أن الوعي الكوني المركب في طبيعة الإنسان هو مصدر الايمان بوجود الحقيقة الكبرى التي تحيط بكل موجود » . وبذلك وفق العقاد - كما وفق الغزالي من قبل - في أن جعل للدين حق القيام الى جانب العلم والفلسفة ، فكان بحق من أجل نعم الله لا أقول على بنى وطنه فحسب بل وعلى بنى الإنسان .

#### واضع الايديولوجية الاسلامية :

وانطلاقا من هنا لا من أى مكان آخر ، كان العقاد ثالث اثنين لعبا أكبر دور في تاريخ الفكر الاسلامي الحديث ، أولهما **جمال الدين الأفغانى** الذى هو **سقراط** حياتنا الفكرية الحديثة ، يطوف كما كان يطوف سقراط ، ويجادل ويناقش ويخلق التلاميذ والأتباع كما خلق سقراط تلاميذه وأتباعه . صحيح أن رسالة الأفغانى لم تكن هى بعينها رسالة سقراط ، ولكن الطريقة التى اتبعها كل منهما كانت واحدة فى الحالتين ، كانت رسالة سقراط أن يكون الاحتكام فى أمور الحياة كلها الى العقل لا الى العاطفة ، وكذلك الأفغانى دافع عن القومية الدينية المفهومة على ضوء العقل لا على شعور المشعوذين .

ويجيء بعد الافغانى امامنا محمد عبده فيكون هو افلاطون حياتنا الفكرية الحديثة ، فهو تلميذ الافغانى كما كان افلاطون تلميذا لسقراط ، وهو يستقر للدرس والمحاضرة بعد تطواف استاذة الافغانى ، كما استقر افلاطون للدرس والمحاضرة بعد تطواف استاذة سقراط . كان مستقر الامام هو الازهر ، وكان مستقر افلاطون هو الاكاديمية ؛ كلاهما يتصور بعقله حياة جديدة ، ويجعل وسيلته الى اقامتها تعليم الناس وتنوير العقول .

ويجيء بعد امامنا محمد عبده استاذنا عباس محمود العقاد ليكون هو ارسطو حياتنا الفكرية المعاصرة ، تكلمة لتفرقة الدكتور زكى نجيب محمود ، فهو تلميذ محمد عبده كما كان ارسطو تلميذا لافلاطون ، وهو لا يتوافر على الدرس والمحاضرة لكى يربى جيلا واعيا من الطلاب ، ولكنه يكرس حياته للقراءة ، والكتابة ، ونشر الفكرة الاسلامية على المساحات العريضة من الجمهور العام . فلئن كان « الداعية » جمال الدين الافغانى ، و « الامام » محمد عبده ، هما بمثابة القطب السالب فى محاولة وضوح الايديولوجية الاسلامية . . القطب السالب من حيث اهتمامهما بمحو الخرافات والقضاء على الضلالات ، وايقاظ العقول وتنوير الاذهان ، فالذى لا شك فيه ان « الأستاذ » العقاد كان هو القطب الموجب فى هذه المسيرة . . مسيرة الايديولوجية الاسلامية .

ولقد قطع العقاد فى هذه المسيرة شوطا طويلا . . طويلا الى اقصى جد ، بدأ بالدفاع عن عباقرة الاسلام ، وانتهى بالدفاع عن اللغة الشاعرة ، وفيما بين نقطتي البداية والانتهاى دافع العقاد عن أصالة الفكر الاسلامى سواء فى النقل أو فى الابداع ، كما دافع عن العقيدة الالهية فى النظر العقلى عند مفكرى الاسلام ، وعن الفلسفة القرآنية كما وردت فى آيات الكتاب الكريم ، وعن التفكير من حيث هو فريضة اسلامية ، وعن الديمقراطية من حيث هى مبدأ اجتماعى فى الاسلام ، وعن الفكرة الاسلامية ، ولا أقول الدين الاسلامى ، من حيث هى أقوى سلاح فى يد العرب يواجهون به تحالف الصهيونية والاستعمار .

من هنا ظهرت عبقریات العقاد الاسلامية كرد فعل طبيعى على دعاة الآرية والسامية ، أولئك الذين يحاولون أن يجرّدوا العقلية العربية من كل قدرة على الخلق والابداع ، بدعوى أن الجنس السامى عاجز عن الابداع الفكرى والفلسفى ، قادر فحسب على الأخذ دون العطاء . فالعقاد يرد على دعاة التفرقة العنصرية بأن « قوة التفكير تقاس بالقدرة على فهم ما يبتكره

الآخرون كما تقاس بالقدرة على ابتكاره ، فلا تنهم أمة بالعجز عن التفكير اذا استطاعت أن تفهم مبتكرات الفكر فى أمة أخرى .. وبخاصة اذا علمنا أن الابتكار المحض لم يكتب قط لأمة من الأمم ، .

ولا يقف العقاد عند هذا الحد ، بل يتجاوزه الى الكشف عن أصالة الفكر الاسلامى كما هو ممثل فى عبقريته .. محمد من الأنبياء ، وأبو بكر ، وعمر ، وعثمان ، وعلى من الخلفاء ، وخالد ومعاوية وفاطمة والحسين من الصحابة ، وحجة الاسلام الغزالي ، والشارح الأكبر ابن رشد، والشيخ الرئيس ابن سينا من المفكرين .

وكما كشف العقاد عن أصالة الفكر المسلم ، كشف أيضا عن أصالة اللغة العربية أو ما أسماه **باللغة الشاعرة** ، وكيف أن هذه اللغة لها مزاياها الخاصة فى الفن والتعبير ، وهى مزايا لا بد لها من أجيال طويلة حتى ينتهى تطور اللغة الى هذه التفرقة الدقيقة بين أحكام الاعراب ، أو بين صيغ المشتقات ، أو بين أوزان الجمع والتننى ، وجموع الكثرة والقلة فى الأوزان السماعية . هذا الى جانب أن اللغة العربية لغة مقبولة فى السمع يستريح اليها السامع كما يستريح الى النظم المرتل والكلام الموزون . وأخيرا هى لغة يتلاقى فيها تعبير الحقيقة وتعبير المجاز على نحو لا يعهد له نظير فى سائر اللغات .. ومن ثم فهى لغة شاعرة لا مجرد لغة شعرية أو لغة شعر . وهذا هو سر الحماسة الشديدة التى دافع بها العقاد عن عبقرية اللغة العربية فهو يقول : « ان الحاجة الى إبراز هذه المزايا تمس غاية المساس فى زمن تعرضت فيه هذه اللغة وحدها بين لغات العالم لكل ما ينصب عليها من معاول الهدم ، ويحيط بها من دسائس الراسدين لها ، لأنها قوام فكرة وثقافة وعلاقة تاريخية ، لا لأنها لغة كلام وكفى » .

وأخيرا يجيء دفاع العقاد عن حقائق الاسلام ، وردة على أباطيل خصومه ، كاشفا القناع عن مؤامرات المستشرقين والمبشرين والاستعمار ، فضلا عن الصهيونية العالمية .

فسلام عليك حيا .. وسلام عليك ميتا .. أيها العظيم : عباس محمود العقاد .





## فيلسوف الأدب وأديب الفلسفة

✦ انه بحق انسان يحس ما يفهمه ويفهم ما يحسه ، وهذا هو الفيلسوف والفيلسوف الوضعى بصفة خاصة ، وذلك هو الأديب والأديب الفنان على وجه التحديد .



الدكتور **زكى نجيب محمود** قيمة ثقافية كبيرة ، استطاع أن يجمع في شخصه بين الفيلسوف والأديب ، وأن يعبر عن هذين البعدين في أسلوب بسيط واضح فيه شفافية الفكرة وفيه نغمية العبارة • فهو أديب بطبعه وإن يكن فيلسوفاً بارادته ، أو كما قال العقاد عنه إنه فيلسوف الأدباء وأديب الفلاسفة ، وكما قال هو عن نفسه : « فإذا تناولت فكرة فلسفية عالجتها بقلم الأديب ، وإذا عالجت موضوعاً من موضوعات الفن والأدب تناولته تناول الفيلسوف » •

وهذا صحيح ، فأنت إذا قرأت الدكتور زكى نجيب محمود في الفلسفة لمست قدرته العجيبة على توضيح الفكرة وتبسيطها ، وإذا قرأته في الأدب لمست قدرته العجيبة أيضاً على تعميق الصورة والارتداد بها إلى جذورها البعيدة • فهو يحس ما يفهمه ويفهم ما يحسه ، وهذا هو الفيلسوف والفيلسوف الوضعي بصفة خاصة ، وذلك هو الأديب والأديب الفنان على وجه التحديد •

الفهم والاحساس إذن هما الركيزتان المحوريتان في حياة الدكتور زكى نجيب محمود الأدبية والفلسفية ، ولقد عبر عن نفسه أوجز تعبير وأوفاه حين أطلق على كتابه الحديث اسم « **فلسفة وفن** » فصاحب هذا الكتاب بحق هو الفيلسوف والفنان جميعاً •

وكتاب « **فلسفة وفن** » مجموعة من المقالات المختارة نشر بعضها وأذيع البعض الآخر ثم جمعت كلها في هذا الكتاب الذي هو بمثابة المجهود الخامس لفيلسوفنا الأديب ، بعد مجموعاته التي سبق نشرها وهي « **جنة العبيط** » و « **شروق من الغرب** » و « **الثورة على الأبواب** » و « **قشور ولباب** » • ولو أننا حكمنا على هذا الكتاب في ضوء أخوته الذين سبقوه إلى النشر لقلنا إنه أكثرها نضجاً وتكاملاً ، ففيه سار الدكتور « في طريق

متدرج الخطى من الانفعال المضطرب الى الفكر المستقر الهادى ، وهو نفسه طريق المسير من الشباب الى الكهولة ، ومن العاطفة المشبوبة الى سكينه الحكمة » .

ومن ثم استطاع الدكتور أن يقدم مقالات هذا الكتاب فى منظومة موحدة تؤكد مذهبه الوضعى العلمى التجريبي فى الفلسفة ، وتعمق فكرته عن الأدب والفن من حيث هما ضربان من ضروب الخلق المبتكر الجديد ، والكتاب بعد هذا كله يعد تسجيلا لقضيتي الشعر والفلسفة فى حياتنا الثقافية المعاصرة ، فهو يكشف عما يعاينه الفكر الفلسفى من أزمة الأصالة، وما يعاينه الوجدان الشعرى من أزمة البحث عن شكل جديد .

ولا شك أننى أقدم على عمل جريء عندما أتعرض لكتاب أستاذى ومرجى الدكتور زكى نجيب محمود ، الذى يخصنى بأبوة فوق أستاذيته ، والذى أرى فيه ما يراه الابن فى أبيه فضلا عما يراه التلميذ فى أستاذه . ولكن عزائى انه هو نفسه الذى علمنى شرف الكلمة وحرية الرأى ، وقال لى انهما أغلى شيئين فى الحياة . لذلك لا أشعر بالمرج وأنا أتعرض لكتابه فأختلف معه فى بعض الآراء ، خاصة وانه يعلم أننى لا أدين بمذهبه الفلسفى ، وإنما أقف فى الناحية المقابلة من حيث الاعتقاد . ومحور الخلاف بيننا أننى أؤمن بأن الشروق يكون من الشرق لا من الغرب، وأننى منذ كتابى الأول « حقيقة الفلسفات الاسلامية » وأنا أقوم بمحاولة طموحة هى الاتجاه « نحو فلسفة مصرية » بعد أن التمسست بداية التعرف على ملامحنا الفلسفية الأصيلة فى المدرسة الاسلامية التى بدأها **جمال الدين الأفغانى** محرر النفوس ، ومضى فيها **محمد عبيد** محرر العقول ، واستوى على قمته **عباس محمود العقاد** واضع الايديولوجية الاسلامية الحديثة . وهى المدرسة التى تشبه فى كثير من الوجوه مدرسة الفلاسفة الاغريق : **سقراط** و**افلاطون** و**أرسطو** .

من هنا كانت أولى مقالات هذا الكتاب هى أخطر مقالات القسم الخاص بالفلسفة ، ولذلك سنقف عندها وقفة طويلة .

#### التفكير الفلسفى فى مصر المعاصرة

هو عنوان ذلك المقال الذى حاول الدكتور زكى نجيب أن يؤرخ فيه للتيارات الفلسفية التى سادت مناخنا الثقافى منذ حوالى نصف قرن،

واعتمد في تاريخه على منهج التصنيف ، الذي ينظر الى الظاهرة الفكرية نظرة « استاتيكية » خالصة ، فيحدد مساراتها القائمة ويتنبأ باتجاهاتها المستقبلية ويضعها في مكانها من الظواهر الأخرى . وهي نظرة أرسطو السكونية الى الكون في مرحلة التاريخ الطبيعي ، حيث كان ينظر الى ظواهر الكون في ذاتها ، ليضع كلا منها في مكانه الخاص من الاطار الكوني العام .

هكذا رأى المؤلف أن قوام الفكر الفلسفي في مصرنا المعاصرة هو الدعوة الى الحرية والى التعقل ، وبناء على هذه الرؤية صنف القائمين بها الى هواة ومحترفين ، من هؤلاء « الهواة » جمال الدين الأفغاني في رده على الدهريين ، ومحمد عبده في شرحه لمفاهيم العقيدة الاسلامية ، وأحمد لطفى السيد في قيادته لحركة التنوير ، وطه حسين في ادخاله للمنهج العقلي في الدراسات الادبية ، وعباس محمود العقاد في دعوته الى مسئولية الفرد أمام عقله في فكره وعقيدته . على أنه عاد فصنف هؤلاء « الهواة » أنفسهم الى صنفين : أحدهما يجعل الدفاع عن الاسلام محور تفكيره ، والآخر يجعل هدفه الرئيسي الدعوة الى قيم ثقافية جديدة .

هؤلاء هم « هواة » الفلسفة الذين مهدوا الطريق لمحترفيها ، ومحترفو الفلسفة ينقسمون بدورهم الى نوعين : واحد يتخذ من معطيات الفلسفة الغربية مادة لدراسته فيتناولها بالشرح والتفسير ، ويبحث الآخر في قضية الفلسفة الاسلامية فيدافع عنها ويحاول أن يبعثها من جديد . فأما عن نقلة الفلسفة الغربية « فما من مذهب رئيسي من المذاهب المعاصرة ، أو من المذاهب التقليدية ، الا وقد وجد له من بين فلاسفتنا نصيرا » . هكذا رأينا من بينهم من يبرز فكرة المذهب العقلي أكثر مما يبرز فكرة الحرية الانسانية كما فعل الأستاذ يوسف كرم ، ومن يبرز فكرة الحرية الانسانية أكثر مما يبرز فكرة المذهب العقلي كما فعل الدكتور عبد الرحمن بدوي . ورأينا من بينهم أيضا من يناصر المثالية مثل الدكتور عثمان أمين ، ومن يناصر التجريبية مثل الدكتور زكي نجيب محمود . واما عن بعثة الفلسفة الاسلامية فقد جمعت بينهم محاولة الدفاع عن هذه الفلسفة لدى القائلين بأنها ليست الا اصداء لفلسفة اليونان وان فرقنا بينهم سبل الدفاع أو مناهج البحث ، وأبرز أفراد هذا الفريق : الأستاذ الشيخ مصطفى عبد الرازق في كتابه « تمهيد لتاريخ الفلسفة الاسلامية » والدكتور ابراهيم بيومي مذكور في كتابه « الفلسفة الاسلامية – منهج وتطبيقه » والدكتور أحمد فؤاد الأهواني في كتابه « في عالم الفلسفة »

والدكتور على سامى التشار فى كتابيه : « نشأة الفكر الفلسفى فى الاسلام » و « مناهج البحث عن مفكرى الاسلام » .

وبعد أولئك وهؤلاء جميعا يجىء نفر غير قليل ممن كتبوا فى الفلسفة بشكل آخر . . . من نشر للتراث ، ومن ترجمة للفلسفة الغربية ، ومن تأليف مذهبي وغير مذهبي ، وكأنما اقتضت مناشطهم فى الفلسفة على حالات التفرج السلبى والتأمل الحياذى .

تلك هى خطوط العرض فى هذا المقال التصنيفى . . . القيم والمخاطر فى آن . وتمثل خطورة هذا المنهج التصنيفى فى النظرة الجزئية الى الظواهر ، تلك النظرة التى تؤدى الى عزل الظاهرة ، وتناولها فى ذاتها دون اعتبار للعلاقات المتفاعلة بينها وبين بعضها الآخر من ناحية ، وبينها وبين التيارات الأجنبية المؤثرة فيها من ناحية أخرى . وهذا من شأنه أن يفضى فى النهاية الى عدم الاستبصار بالمنطلق الحقيقى لظواهر التفلسف فى مصر المعاصرة ، ومن شأنه أيضا أن يبقى هذه الظواهر فى أطر جزئية مقفلة ، لا تربطها بالواقع العربى ولا بالواقع العالمى نظرة دينامية موحدة .

وتمثل خطورة هذا المنهج أيضا فى النظر الى الظواهر نظرة أفقية لا تمكننا من الارتفاع الى تقييم حالات التفلسف بين فريق الهواة وفريق المحترفين . فمما لا شك فيه أن فريق الهواة كانوا أشبه بفلاسفة الاغريق من حيث صدورهم عن ذواتهم الأصلية ، وتعبيرهم عن واقعهم الخاص ، واستجاباتهم لاحتياجاتهم الملحة من أجل التحرر والاستمرار ، وبذلك كانوا أصل بكثير من فريق المحترفين الذين هم فى الواقع أشبه بفلاسفة الاسلام أولئك الذين انبهروا بتراث الاغريق فاكتفوا بالنقل والشرح ، وفى أسعد الحالات بمحاولة التوفيق بين العقل والنقل ، أو بين الحكمة والشريعة . وكذلك محترفو الفلسفة فى مصر المعاصرة انبهروا بتراث الغرب ، فوقفوا تطلعاتهم الفلسفية عند النقل والترجمة ، أو الشرح والتفسير ، وفى أسعد الحالات عند محاولة « الجمع بين الحرية والعقل » . ومن ثم فهم جميعا مرآيا عاكسة لمنتجات الفكر الغربى ، وليسوا نظائر مشعة « لوجهة نظر عربية خالصة » . وليغفر لى الدكتور زكى نجيب انفعالى اذا قلت أنهم لا يعبرون عن « الفكر الفلسفى فى مصر المعاصرة » ، بقدر ما يعبرون عن الفكر الفلسفى فى أوروبا المعاصرة .

أما عن القسم الآخر من محترفى الفلسفة ، أولئك الذين حاولوا تعبئة جهودهم للدفاع عن قضية الفلسفة الاسلامية ضد متهميها بأنها اصداء

لفلسفة اليونان ، فقد داروا في نفس الحلقة المفرغة التي دار فيها الأقدمون اذ حاولوا الذود عن حياض الفكر الاسلامي ، والرد على متهميه من المستشرقين . غير أن هذه المحاولة وإن صدرت عن نوايا طيبة ، إلا أنها تفضى في النهاية إلى نتائج سيئة ، لأنها تعمى بصائرنا عن الكنه الحقيقي للحضارة الاسلامية ، وتقطع ما بيننا وبين جذور الفكر الاسلامي الاصيل ، فضلا عن انها محاولة عاطفية خالصة لا هي علمية ولا هي موضوعية . والاستثناء هنا بطبيعة الحال هو الشيخ مصطفى عبد الرازق في محاولته وضع أصول المدرسة الاسلامية الخالصة : « المدرسة التي ارادت أن تكشف كشفا حقيقيا عن عبقرية الحضارة والفكر الاسلامي في مصادره الاصلية ، قبل وبعد أن يتصل المسلمون وأن يعرفوا التراث اليوناني » . ثم الدكتور على سامي النشار في اثباته « أن المسلمين لم يقبلوا المنطق اليوناني على الاطلاق ، وأنه كان لهم منهج خاص في جميع علومهم العقلية والأدبية واللغوية بل وفي علومهم العملية » ومن ثم نظر الى فلاسفة الاسلام على أنهم دوائر منفصلة عن تيار الفكر الاسلامي الاصيل ، لفظهم المجتمع الاسلامي وأعلن انهم لا يمثلونه في شيء . وبعد ذلك يجيء كاتب هذا المقال في كتابه « حقيقة الفلسفات الاسلامية » الذي أثبت فيه أن الفلاسفة الاسلاميين سواء في المناهج التي بحثوا بها ، أو في القضايا التي بحثوا فيها ، أو في النتائج التي انتهوا اليها ، لم يعبروا عن روح الحضارة الاسلامية بقدر ما عبروا عن روح حضارة الاغريق ، ومن ثم فإن أصالة الفكر الاسلامي تلمس عند غير الفلاسفة . . . عند علماء الكلام ومن بعدهم علماء أصول الفقه . على أنه عاد فنظر الى كتابات هؤلاء العلماء على أنها بداية التعرف على ملامحنا الفلسفية ، أو هي البواكير الأولى للفكر الفلسفي الاسلامي ، الذي ارتطم بمشكلات جديدة ، واحتك بثقافات جديدة ، ليسفر عن فلسفة عربية حديثة ، انبثقت من دعوة جمال الدين الأفغاني ، ورسخت بفضل تعاليم محمد عبده ، وبلغت قممها على يد عباس محمود العقاد وذلك في كتابه القادم . . : « البحث عن فلسفة مصرية » .

وأخيرا تتمثل خطورة هذا المنهج التصنيفي في عموميته الشديدة ، فهو يدخل ضمن فريق الهواة من هو من المحترفين وأعني به الأستاذ الدكتور طه حسين الذي بدعوته الى « قيم ثقافية جديدة » ، وقيم أوروبية بنوع خاص ، كان أولى به أن يوضح ضمن فريق المحترفين ، بل هو في الواقع الأب الشرعي لهذا الفريق . وهنا كان أولى بالتصنيف أن يأخذ وجها آخر فيكون بين فريق « الجامعيين » وعلى رأسهم الدكتور طه حسين ،

وفريق « الصحفيين » الذى تمتد جذوره الى الأفغانى ومحمد عبده ، ويبدأ بدايته الصارخة على يد لطفى السيد وعباس محمود العقاد ، مارا بسلامة موسى وإسماعيل مظهر ، منتهيا الى أنيس منصور ومصطفى محمود .

ذلك لأن الدكتور زكى نجيب محمود قفل دائرة الهواة دون الكتاب المحدثين، وقصر دائرة المحترفين على أساتذة الجامعة ، مما استتبع إثارة هذا السؤال : ألا توجد اتجاهات فلسفية خارج أسوار الجامعة ؟

وعندى اننا نستطيع أن نلتقى خارج أسوار الجامعة باتجاهات فلسفية ربما كانت أكثر أصالة – وإن كانت أقل ثقافة – مما نجده عند كثير من أساتذة الجامعة . فكتابات أنيس منصور على الرغم من كل شيء تعبر عن ذهن ذكى نظيف يتخذ من انفعالاته مادة لكتابه ، فيصدر عن ذات نفسه لا عن غيرها من الذوات ، وتلك هى الوجودية الصحيحة التى يستقل فيها الفرد بتفكيره وشعوره ، دون أن ينتهى لهذا الفيلسوف أو ذاك ، لأن الانتماء لأى فيلسوف وجودى يناقض الوجودية فى أساسها . ومن هنا كانت وجودية أنيس منصور أصل من وجودية الدكتور عبد الرحمن بدوى التى يصدر فيها عن هيدجر ، ووجودية الدكتور زكريا إبراهيم التى يساير فيها كيركجارد .

وكتابات مصطفى محمود هى الأخرى على جانب كبير من الدفء والأصالة ، فهى صدى مباشر لآحاساسه بالحياة ، وتعبير صادق منفعلى عن جيلنا القلق الحائر ، الذى يضع مثالياته كلها موضع التجربة ، ويذهب هو نفسه ضحية التجربة ، والذى أطفأ مصابيح بيده وأعماء الظلام ، فأصبح فى حاجة الى إضاءة مصابيح أخرى جديدة .

وليغفر لى الدكتور زكى نجيب انفعالى مرة أخرى اذا قلت اننا لو توسعنا فى كلمة « فلسفة » واستبدلناها بكلمة « فكر » لاستطعت أن أقول ان زعامة الفكر قد انتقلت الى أيدي المفكرين الصحفيين ، كما بدأت على أيدي المفكرين الصحفيين .

#### فلاسفة معاصرون

هو عنوان القسم الثانى من هذا الكتاب ، والقسم الأخير من الجزء الخاص بالفلسفة ، وفيه يتناول الدكتور زكى نجيب محمود مجموعة من الفلاسفة المعاصرين يربط بينهم الخط العلمى التجريبي فى الفلسفة ،



متمثلا تارة في الواقعية البريطانية عند رسل ومور وهو يتهد ، ومتمثلا تارة أخرى في البراجماتية الأمريكية عند تشارلس بيرس ووليم جيمس وجون ديوى ، هذا فضلا عن الفيلسوف والشاعر جورج سانتيانا .

وفي هذه المقالات تتجلى لنا ثلاثة جوانب في ثقافة الدكتور زكى نجيب محمود ، يتجلى لنا عقل الفيلسوف الفاهم وأسلوب الأديب العذب وحس الفنان المرفه . فهو يعرض لنا مذاهب هؤلاء الفلاسفة عرضا ان دل على شيء ، فأنما يدل على قدرة الدكتور على فهم مذاهب الفلسفة والتعبير عنها ، وهي قدرة لم نعهدها في غيره من أساتذة الفلسفة ، حتى ليصدق عليه قول العقاد في كتابه : « أثر العرب في الحضارة الأوروبية » . « ان قوة التفكير تقاس بالقدرة على فهم ما يبتكره الآخرون ، كما تقاس بالقدرة على ابتكاره » .

وهو لا يعرض لنا مذاهب هؤلاء الفلاسفة عرضا أكاديميا مشحونا بأقيسة المنطق ومصطلحات الفلسفة ، بل يقدمهم الواحد بعد الآخر في أسلوب أدبي ممتع ، يجمع بين شفاافية الفكرة ونغمية العبارة . بل هو والحق يقال يرسم لهم « صورة » تذكرنا بكتاب برتراند رسل المشهور « صور من الذاكرة » الذى قرأنا فيه رسل الأديب فضلا عن رسل الفيلسوف .

ولكى نستمتع أكثر وأكثر بالدكتور زكى نجيب محمود راسم لوحات الفلاسفة ، ننتقل الى الجزء الثالث من هذا الكتاب والمسمى « فى فلسفة النقد الفنى » لنقف وقفة قد تطول عند أولى مقالاته وأكثرها أهمية :

### الصورة فى الفلسفة والفن

ففى هذا المقال يحاول الدكتور زكى نجيب محمود أن يرد الصورة فى الفن الى أصلها فى الفلسفة ، متخذاً من التصوير دون سائر الفنون مادة لموضوع بحثه . فيرى أن الصور اما أن تكون مشيرة الى شيء فى الطبيعة الخارجية ، واما أن تكون مشيرة الى شيء فى طبيعة الفنان الداخلية ، أو تكون كيانا مستقلا بنفسه مكتفيا بذاته ، وها هنا يبرز ارتكاز العمل الفنى على تكوينه البحث .

ففى الحالة الأولى « يحاكى » الفنان جزءا من العالم الخارجى ، وفى الحالة الثانية « يعبر » الفنان عن جزء من العالم الداخلى ، وفى الحالة الثالثة « يخلق » الفنان تكوينه الفنى خلقا لا يحاكى شيئا فى الخارج ولا يعبر عن شيء فى الداخل .

فاذا وقف الفنان حيال الطبيعة يريد تصويرها ، فانما يكون فى احدى حالتين : فاما انه يريد تصوير الطبيعة فى ظاهرها ، وهذا هو النقل الحرفى الذى تأتى فيه الصورة انعكاسا كاملا للأصل المصور ، أو انه يريد تصوير الطبيعة فى صميم حقيقتها ، وهنا يكون تصوير الحقيقة فى أشكال ثلاثة :

١ - فاما أن يجعل تلك الحقيقة أشكالا هندسية : وهنا تكون النظرية الفيثاغورية فى الفلسفة ، هى ما يقابل التكعيبية فى الفن .

٢ - أو تجريدا للجوهر : وهنا تكون نظرية المثل الأفلاطونية فى الفلسفة ، هى ما يقابل الفن الذى يجرد الشيء من جوهره .

٣ - أو إبرازا لوظائف الكائنات فى فاعليتها ونشاطها : وهنا تكون النظرية الأرسطية فى أن الصورة هى ما ينطبع به الكائن الفرد بحيث ينتمى الى نوع معين ، هى ما يقابل الفن الكلاسيكى .

وهذه كلها تفسيرات للصورة فى حالة ما اذا وقف الفنان حيال الطبيعة يحاول تصويرها ، لا فى ظاهرها بل فى صميم حقيقتها . على أن الفنان قد يقف وقفة أخرى ، يحاول فيها أن يجعل عمله الفنى اخراجا لطبيعته هو الداخلية ، وهنا يكون التحليل النفسى للشعور والاشعور هو ما يقابله فى الفن مدارس التعبيرية والسيرالية . وقد يقف الفنان وقفة ثالثة وأخيرة يريد بها لفنه ألا يصور شيئا فى الخارج وألا يعبر عن شيء فى الداخل ، وهنا يكون استقلال الفن فى عالم وحده ، عالم ثالث ، بين الطبيعة والذات ، هو ما يقابله التجريد الخالص فى الفنون .

تلك هى وجوه الامكان التى تجيء عليها الصورة فى الفلسفة والفن. عرضناها عرضا ننتبين منه مقدرة الدكتور زكى نجيب محمود على هضم الفلسفة وتذوق الفن ، ومن ثم توحيد الاتجاهات واقامة الروابط مما ييسر التحليل والمقارنة واستخلاص النتائج العامة .

على أن الدكتور زكى نجيب محمود يكشف عن فهم عميق لمفهوم الفن الحديث حين يقول : « انه لا مندوحة لمن أراد أن يدخل عالم الفن الحديث عن اطراح مفهوم الفن القديم اطراحا تاما ، ومفتاح الدخول الى

هذا العالم الفني الجديد ، هو ألا تنظر الى الصورة على أنها صورة لشيء،  
مما يتبدى للعين » .

وهذا صحيح ، بل هو عين ما قلناه في معرض الدفاع عن مسرح  
اللا معقول من أن عمل الفنان الدرامي الحديث ان بدا « لا معقولا » فلانه  
ابتكار ، والابتكار لا يكون كذلك الا اذا كان غير مألوف ولا معتاد . وأن بدأ  
عمله خاليا من المعنى فلانه لا يستطيع أن يفصح عن معناه ، لأن الخلق  
نفسه هو المعنى . وإن بدأ أنه لا يدل على شيء فلانه لا يصور شيئا وإنما  
يخلق شيئا آخر جديدا . ومن هنا جاء بحث الفنان الدرامي الجديد عن  
عوامل أخرى جديدة ، وعن إيقاعات ومؤثرات جديدة ، بل وعن قيم ومبادئ  
فنية جديدة ، مغايرة لتلك التي اعتدناها من زمان في الفن التقليدي  
القديم .

على أن الدكتور زكي نجيب محمود يعود فيطرح سؤالاً على جانب  
كبير من الخطورة ، وأعني به هذا السؤال : متى تكون الصورة « الفورم »  
جميلة ؟

ويبدأ الدكتور اجابته على هذا السؤال ، برفض المفهوم الشائع بين  
الناس من أن الجمال هو غاية الفن ، ويتجه نحو النشوة التي تحدث عند  
الناظر الى العمل الفني فيسأل : ما سر هذه النشوة ، وما مبعثها ؟ لينتهي  
الى أن جمال الصورة يرتكز في النهاية على تكوينها الفسيولوجي والنفسي  
.. على المماثلة أو السيمتيرية . فاذا عدنا وسألنا .. لماذا يكون في المماثلة  
جمال ؟

أجاب الدكتور زكي نجيب محمود بأن مبدأ السيمتيرية نفسه ، أو  
ان شئت فقل مبدأ الايقاع ، يمكن اعتباره شيئا داخلا في فطرة الانسان  
وطريقة تكوينه ، فالإيقاع على فترات متساوية ظاهرة مألوفة في طبيعة  
الانسان .. فبين ضربات القلب انتظام ، وبين وحدات التنفس انتظام ،  
وبين النوم واليقظة انتظام وهكذا — وعند الدكتور ان هذا الإيقاع الفطري  
فيما هو ما يجعلنا نتوقعه في مدركاتنا ، ونستريح اذا وجدناه ، ويصيبنا  
القلق اذا فقدناه . من هنا كانت السيمتيرية في العبارة ، وكانت المماثلة  
في التصوير ، وكان الإيقاع في الموسيقى ، وكان الوزن في الشعر .

وبذكر الشعر يمكننا أن ننتقل من البحث « في فلسفة النقد الفني »  
الى البحث « في فلسفة النقد الأدبي » وهو عنوان الجزء الرابع من أجزاء  
هذا الكتاب ، الذي ناقش فيه الدكتور قضية الشعر الجديد في أربع مقالات

٥٥ المقالان الأوليان ناقش فيهما الوجه النظري لهذه القضية ، وناقش الوجه التطبيقي في مقال « ما هكذا لناس في بلادى » إشارة الى ديوان « الناس في بلادى » للشاعر صلاح عبد الصبور ، ومقال « كان لى قلب » إشارة الى ديوان « مدينة بلا قلب » للشاعر أحمد عبد المعطى حجازى . وربما كانت أهم هذه المقالات جميعا من حيث تعبيرها عن رأى صاحبها فى الشعر الجديد مقال :

#### ما الجديد فى الشعر الجديد ؟

يبدأ الدكتور زكى نجيب بمحاولة تعريف « الجديد » لكى يحدد مفهوم الشعر الجديد . وعند الدكتور ان الجديد هو ما جاء تعبيراً عن روح العصر ، أو هو « العصرى » الذى يشرب القيم السائدة فى عصره دون أى عصر آخر ، بحيث لو ارتد بمعجزه الى عصر سابق أو لاحق لأحس بالغربة الشديدة التى يؤثر عليها العدم ، كما حدث لأهل الكهف فى مسرحية توفيق الحكيم .

وهل ينطبق هذا التعريف على أنصار الجديد وحدهم ، وأشد الشعراء التزاماً للقديم ، ألا يعبر عن روح العصر ؟

لئن كان هذا هو المعنى الذى يقصد اليه أنصار الشعر الجديد ، فلا بد للسؤال فى رأى الدكتور من سؤال آخر مؤداه : وماذا فى شعرهم - وليس فى شعر سواهم - مما يساير العناصر المميزة لعصرنا ؟

وهنا يناقش المؤلف قضية الشعر الجديد من كلا وجهيها : المضمون والشكل ، أو الخبرة الشعورية والقالب الشعري . فاما عن الخبرة الشعورية فلا يمكن أن تتخذ محكاً للفرقة بين جديد الشعر وقديمة ، وبالتالي لا يمكن أن تكون مسوغاً لأن يكون الأول جديداً والثانى قديماً ، لأنه كما يقول الدكتور « اذا لم يتفرد كل شاعر بخبرته الشعورية ، لما استحق أن يكون شاعراً على الإطلاق ، ودع عنك أن يوصف بكونه جديداً أو قديماً » .

اذن فقد سقطت قضية المضمون ولم تبق الا قضية الشكل ، ولنعرف رأى الدكتور فيها هى الأخرى .

عند الدكتور أن الشكل والشكل وحده هو فيصل التفرقة بين الشعر القديم والشعر الجديد ، فالسمة المميزة للشعر الجديد هى التخفف

من العناية بالشكل ، أو هي على الأقل عدم التزام الشاعر الجديد بالشكل  
التزام الشاعر الذي يحافظ على عمود الشعر الموروث \*

فإذا كان هذا هو الفرق بين الشعر القديم والشعر الجديد ، فرأى  
الدكتور زكي نجيب محمود أن ما يسمى « بالجديد » هو محاولة أريد بها  
أن تكون شعرا ، لكنها لم تبلغ أن تحقق لنفسها ما أرادت، والفرق عندئذ  
لا يكون فرقا بين شعر « جديد » وشعر « قديم » ، بل يصبح الفرق فرقا  
بين الشعر وما ليس بشعر على الإطلاق \*

فعند الدكتور أن الشكل والشكل وحده هو ما يميز الفن في شتى  
صنوفه ، وأنه لو انهار الشكل لم يعد الفن فنا ، حتى وإن بقي موضوعه  
كاملا لم ينقص منه شيئا \* ويدلل الدكتور على أهمية الشكل في الشعر  
بأن ما يخسره الشعر بالترجمة من لغة إلى لغة أخرى ، أو بالنثر حين تنشر  
قصيدة إلى نفس اللغة التي نظمت فيها « هو هذا وحده : هو الشكل » \*

وما الشكل ؟

الشكل عند الدكتور هو : « ترتيب الكلمات على نسق معلوم بحيث  
يحقق نغما ، فإذا احتاج هذا النغم إلى رابطة تربطه في أجزاء القصيدة  
لجأت إلى القافية ، واخترت لهذه القافية نفسها ترتيبا يحقق لها ما أردته  
منها ، وهو ربط الوحدة النغمية في القصيدة » \*

اذن فقد ضاعت على الشعر الجديد قضية الشكل ، كما ضاعت عليه  
قضية المضمون ولم يبق له شيء ، بل لم يعد له في رأى الدكتور وجود على  
الإطلاق \* وهنا نجد أن الدكتور زكي نجيب محمود سلالة عقادية أصيلة  
وأنه منقرس في نفس التربة التي نبت فيها العقاد ؛ وهو ما تختلف فيه  
اختلافا واضحا سواء مع الأستاذ أو مع الدكتور ، وإن لم يكن هنا مجال  
شرح أوجه هذا الاختلاف \*

عموما ؛ هذا هو كتاب « فن وفلسفة » للدكتور زكي نجيب محمود ،  
الفيلسوف الفنان الذي قد تختلف معه في بعض الآراء ، ونتفق معه في  
بعض الآراء ولكننا جميعا لا نملك إلا أن نحبه ونحترمه ، لحضائنه لقضايا  
الفكر وانفعاله بمشكلات الأدب وريادته لفضاء حياتنا الثقافية ، في الوقت  
الذي تخلف فيه آخرون فظلوا في منطقة انعدام الوزن .. بين جدران  
الكليات ، و وراء أسوار الجامعة \*



## شاهد على هذا العصر

\* هذه هي حياتنا .. « ملل في ملل » اناس  
يمشون وهم نائمون ، يمشون دون أن يدروا ،  
وينامون دون أن يدروا ، ويقتلون أنفسهم دون  
أن يدروا .. انهم دائخون .. نيام .. نيام ..  
والنتيجة .. « النتيجة هي شقاء أبناء هذا  
العصر » .





قارىء هذا الكاتب بل قارىء أنيس منصور ، لا يمكنه أن يقاوم ما فى أسلوبه من إثارة فكرية واغراء ذهنى ، انه يبهرك بتعبيراته الحركية وصوره الموحية وقدرته على تكتيف المعانى وتجسيم الأفكار ، فلا تكاد تجد فى كتاباته لفظة ينقصها الشكل أو جملة خالية من اللون ، وكأنك فى صالة من صالات الفن التشكيلي تتفرج على رسام أفكار أو نحّات صور... انه يذكرك بالكاتب الفرنسى الجديد هيشيل بيتور الذى يريد لقارنه أن يقف وسط الصفحة وكأنه يقف فى ميدان من ميادين المدن الساحرة .

والواقع ان عهدا جديدا من الأساليب الأدبية التى قد تطلب لذاتها بصرف النظر عما وراءها من موقف فكرى يبدأ بكتابات أنيس منصور ، فمئذ أسلوب المنفلوطى والرافعى والمازنى وطه حسين لم يطف فوق سطح أدبنا العربى الحديث ، أسلوب فاقع بحيث يشكل مرحلة أسلوبية جديدة مثل أسلوب أنيس منصور .

على انه اذا كان سقراط قد أنزل الفلسفة من السماء الى الأرض ، فقد جاء أنيس منصور ليمسح بها الأرض ، ذلك ان سقراط صرف الفلسفة من البحث فى الأمور العلوية التى تخص الآلهة ، الى البحث فى الأمور الأرضية التى تهّم الانسان ، صرفها الى البحث فى الفضيلة والمعرفة وما ينبغى أن يكون عليه سلوك البشر .

ولكنها على أيام أنيس منصور أصبحت تبحث : لا أقول فى الأمور الأرضية وكفى بل فى الأمور الأرضية والأرضية جدا ، فى كنه مرض الانسانية فى منتصف القرن العشرين ... القلق والسأم ، التوتر والألم ، العبت والضيق ، الاحساس باللاجدوى والشعور بالغربة والغربة والاعتراب ، وكلها عند أنيس منصور أسماء لمسمى واحد هو ... الملل . فمن الملل يصدر كل شيء ، والى الملل يرتد كل شيء ، ولذلك فهو

يرى : « انه في البدء خلق الله السموات والأرض ، وأنه شعر بالملل وبعد ذلك خلق آدم وحواء . وآدم وحواء شعرا بالملل في الجنة فارتكبا أول خطيئة . . . وملا الحياة على الأرض فارتكب أحد أبناهما أول جريمة » . وهكذا . . . هكذا كل شيء ، فليس الماء أصل الأشياء كما قال الحكماء اليونان ، وليس هو النار ولا الهواء ولا التراب وإنما هو المثلل . . . المثلل الأسمى أو المثلل في أعلى درجاته أو هو باختصار المثلل الخلاق .

المثلل إذن هو الركيزة المحورية التي تدور عليها أغلب مقالات هذا الكتاب ( وداعا أيها المثلل ) أو هو الحدس الفلسفي البسيط الذي يبدأ منه الكاتب ويعود إليه أبدا ، ذلك أن أنيس منصور شأن كبار كتاب الوجودية الأصلاء ، يتخذ من حياته مادة لكتابات ، وما حفلت به هذه الحياة من زلازل باطنية عنيفة ، وأزمات وجدانية حادة استطاع أن يعبر بها عن حقيقة وجودية هامة هي « ان الفلسفة لابد أن تكون وليدة تجربة حية أو خبرة وجودية » .

ومن هنا كان أنيس منصور يحق الكاتب الوجودي الأولى في ثقافتنا العربية ، لان الارتقاء في أحضان مذهب من المذاهب الوجودية يناقض الوجودية الحق في أساسها ، وأساس الوجودية عند كل كاتب من كتابها الكبار ، أن يستقل الفرد بتفكيره وشعوره وعمله عن كل قيد من قيود المذهبية ، فليس وجوديا على الحقيقة ذلك الذي يقول انه وجودي على مذهب هيدجر كما يقول **الدكتور عبد الرحمن بدوي** ، أو وجودي على مذهب كيركجارد كما يقول **الدكتور زكريا إبراهيم** ، أو وجودي على مذهب سارتر أو كامى كما يقول الكثيرون . . . « لأن تقليده في حياته حياة انسان آخر يلغى حياته المستقلة ، ويجعله تابعا من توابع التقليد، الذي تنور الوجودية عليه » كما قال يحق أستاذنا العقاد .

أقول ان أنيس منصور اذ يتخذ من تجاربه الحية قاعدة لاطلاق كتبه وكتابات ، انما يشارك كبار كتاب الوجودية في الابتداء من نقطة ذاتية خاصة ، تعبر عن تجربة وجودية ، هذه التجربة هي التي يفلسف بها حياته ويحيا بها فلسفته ، وعن طريقها يصدر من الداخل ليلتقى بالخارج أو يخرج من عزلة « الأنا » ليتصل « بالهم » أو الآخرين . على أن هذه التجربة تأخذ بالضرورة صورا متعددة تبعا لاختلاف كل كاتب عن الآخر، فهي عند كيركجارد قد اتخذت صورة قشعريرة صوفية قوامها « الخطيئة » والكفارة ونشدان الخلاص ، واتخذت عند هيدجر صورة شعور حاد بأن

الوجود للعدم أو أن الوجود سائر حتما نحو الموت . واتخذت عند سارتر صورة شعور مريض «بالغيثان» ، مادام الوجود في نظره حزمة من الأشياء المتلازمة لا يربط الواحد منها بالآخر صلة روحية ، ومادام الأمر كله لا يعدو أن يكون تلامسا « يلتزج » فيه وجود بوجود . أما عند البير كامى فقد اتخذت هذه التجربة صورة احساس اليم بأن كل ما في الوجود «عبث» فنحن نولد ونحيا عبثا ، نسعى ونشقى عبثا ، نعمل ونأمل عبثا ، والحقيقة أن الكل باطل والكل الى انتهاء ؛ وهذه هي النهاية « اللامعقولة » لكل موجود .

وبعد هؤلاء جميعا تجيء هذه التجربة لتتخذ عند أنيس منصور صورة شعور غامض حنون . . . كأنه الحذر . . . كأنه الهم . . . كأنه التثاؤب . . . كأنه اللاشئ أو اللامعنى ، انه حالة فقدان كل شئ لفجواه ، وفقدان كل شئ لجدواه ، انه حالة أن تفقد « استطعامك » لأى شئ . . . أن تأكل ولا تتذوق ، أن تستلقى ولا تنام ، أن تشتهي ولا تحب . انه باختصار حالة انعدام الوزن أو استواء الطرفين . . . هذه الحالة هي التي يطلق عليها أنيس منصور اسم . . . الملل . . . « فانا في حالة الملل لا أعرف بالضبط ان كنت أنا المرضى أو أنا المريض . ولا أعرف ان كنت أنا المريض الذى انتقلت عدواه الى غيره أو أنا ضحية لمرض الآخرين » . وعند كاتبنا المتفلسف ان الذى يشعر بالملل ليس هو الذى لا يرغب فى الحياة . . . وليس هو الذى لا يرغب فى الموت : « لأن الذى لا يرغب فى الحياة يرغب فى الموت . . . والذى لا يرغب فى الموت يرغب فى الحياة . . . فكلاهما يرغب فى شئ . . . ولكن الذى يمل أو الذى يتململ هو انسان لا يرغب حتى فى الرغبة » .

وهكذا استطاع أنيس منصور أن يشخص هذا الداء الذى أصيب به قرننا العشرون ، هذا المرض الذى هو مرض الأمراض ، وهذا السم الذى هو سم السموم ، هذا السم المضاد للطبيعة كلها ، والذى يسمى . . . الملل . . . وهو ليس الملل العارض ملل التعب أو ملل الحيرة ، وليس هو الملل السطحي الذى يرجع الى الفقر أو البطالة أو سوء الطالع ، وانما هو الملل العميق ، الملل الكامل ، الملل الحاصل ، الملل الذى « ليس له مادة سوى الحياة نفسها ، وليس له سبب بعد ذلك سوى وضوح بصيرة الحى » . كما وصفه الشاعر بول فاليرى .

هذا الملل المطلق ليس فى ذاته الا الحياة عارية تماما اذا نظر الأحياء اليها بوضوح ، وهذا الملل المطلق هو المناخ الذى يعيش فيه انسان

العصر الحديث ، الانسان الحر حرية كاملة بعد أن تحققت له الحرية السياسية ، وأخذ يمارس حريته الشخصية : « وقد تكون كلمة » الحرية الشخصية « كلمة غريبة ، ولكننا لآتينا في مصر عانينا الاحتلال السياسى أزمانا طويلة ، فكل حديثنا عن الحرية كان حديثا عن الحرية السياسية» . مع ان الحرية السياسية هي أضيق أنواع الحريات ، وانما الأصل هو الحرية الشخصية . حريتى وحريتك » .

هذا هو الانسان الحديث ، الانسان الذى يعبر بحياته وكتاباتاته عن « الحرية الداخلية » ، كما يعبر عن تأمل آثارها الطبيعية . والوجودية ليست شيئا سوى فلسفة هذا الانسان الحديث ، فإذا كان لعصرنا جوه الخاص ، فكتاب « وداعا . . أيها الملل » هو التعبير الفلسفى عن هذا الجو .

والآن لنحلل بعض مكونات هذا الجو ، أو بتعبير أصح لنحلل « فلسفة الملل » عند أنيس منصور .

وصفنا كتاب « وداعا . . أيها الملل » بأنه بحث فى كنه مرض الانسانية فى منتصف القرن العشرين ، ذلك لأن أنيس منصور يرى ان الانسانية مريضة فى هذا العصر ، وان مرضها هو مرض الأمراض ، تماما كما وصف الكاتب الانجليزى الشاب كولن ويلسون كتاب « الغريب » The Outsider بأنه : « دراسة تحليلية لأمراض البشر النفسية فى القرن العشرين » . فهو الآخر يرى أن الانسانية مريضة فى هذا القرن . وكلاهما يخصص الجزء الأكبر من كتابه لتشخيص هذا الداء الذى تعانىة الانسانية ، ثم يقترح ( كولن ويلسون قبيل خاتمة الكتاب وأنيس منصور على غلاف الكتاب ) الدواء الذى يفضل به الإنسان أن تشفى من مرضها الدفين . الا أن كولن ويلسون يصف هذا المرض بأنه مرض « الغربة » بينما يصفه أنيس منصور بأنه مرض « الملل » ، ويلتمس كولن ويلسون الخلاص فى الرؤية الصوفية أو الكشف الروحاني أو فيما أسماه « طريقة النمو المتسق للإنسان » أما أنيس منصور فيلتمس الخلاص فى الحب تارة وفى العمل تارة أخرى أو فيهما معا ، على اعتبار ان الحب هو الشحنة الوجدانية للعمل ، وان العمل هو الذى « يضع حدا لحالات التفرج السلبي والتأمل الحياذى ليتخذ موقفا إيجابيا من نفسه ومن غيره » .

ولكن ما طبيعة هذا « الملل » ؟ كيف يصاب به الانسان ، وكيف يمكن أن يشفى منه الانسان ؟

عند أنيس منصور أن ظاهرة الملل تبدو لأول وهلة ظاهرة اجتماعية ، ذلك لأن من صفات الانسان الذي يصاب بالملل ، أنه لا يتلام مع المجتمع الذي يعيش فيه « فالذي عنده ملل يشعر انه ليس على صلة بالواقع » انه منزول » انه معزول » انه منقطع » انه مقطوع .  
وانه لا توجد لديه وسيلة للاتصال بالعالم الخارجى » لكن ظاهرة الملل فى الحقيقة ليست مجرد ظاهرة اجتماعية ، فالشخص الذى يعانى تجربة الملل هو الشخص الذى يرى الانسان على حقيقته، تلك الحقيقة التى تحجبها عن العين طبيعة الحياة فى المجتمع ، ولأنه يدافع عن الحقيقة وحدها ولا يقبل غيرها نراه دائما اما نائرا على المجتمع ، واما منعزلا عن المجتمع . وهذا هو السبب فى ان الانسان «الملول» ان صح هذا التعبير ، يكون هدفا لمحات كل الذين يعيشون من المساومة مع ضمائرهم ، وكل من لا عقيدة لهم سوى الدعاية الفارغة ، وكل من لهم قلب طيب الى حد العبط .

ومن هنا نرى ان ظاهرة الملل عند أنيس منصور لها جانب سيكولوجى وجانب ميتافيزيقى فضلا عن جانبها الاجتماعى ، وأنها تمر بمراحل ثلاث هى على التوالى : مولد الملل ثم حياة الملل وأخيرا موت الملل .  
هذه المراحل الثلاث تؤلف فيما بينها ما أسميناه : المعنى الدرامى للحياة .  
والآن لنتناول كل فصل من فصول هذه الدراما » دراما الملل » بشيء من التفصيل :

#### مولد الملل :

يرى أنيس منصور ان مولد الملل كان على أيدي ثلاثة رجال كبار استطاعوا أن يفتتحووا قرننا العشرين ، ان لم نقل انهم هم الذين صنعوه صنعا ، والصناعة والصناعة والتصنيع هى من علامات هذا القرن ، قرن الأشياء المصنوعة . أليست كل نواحي البيئة الطبيعية الريفية تصبح بحكم تقدم المدنية بيئة صناعية ؟

ويصف أنيس منصور كل من هؤلاء الرجال ، بالصياد الذى مد يده الى الشبكة فوجد بها زجاجة مقفلة ، فلما فتحها خرج منها مارد جبار ، كان محبوسا فى قاع البحر منذ ألوف السنين . الصياد الأول هو كارل ماركس الذى فتح الزجاجة فخرج مارداه على هيئة رجل كادح يطالب بحقه فى

الحب ، والصياد الثاني هو **سيجموند فرويد** الذي خرج مارد من زجاجة اللاشعور على هيئة غريزة جامنة تطالب بحققها في الجنس ، والصياد الأخير واسمه **اينشتين** .. خرج مارد على هيئة طاقة هائلة سجلت أول انفجار ذري عرفه التاريخ .

هؤلاء الرجال الثلاثة الذين وجد أنيس منصور انهم بمثابة القوى العاملة في القرن العشرين ، هم أنفسهم الكاتب الانجليزي ت.إ. **لورانس** T.E. Laurence والرسام الهولندي **فان جوخ** van Gogh وراقص الباليه الروسي **نيجنسكي** Nijinsky الذين رأهم كولن ويلسون على انهم غرباء يمثلون نماذج ثلاثة لمرض الغربة الذي أصيب به قرننا العشرون . وكما تمثلت قوة الحب في كارل ماركس وقوة الجنس في سيجموند فرويد وقوة الطاقة في اينشتين ، وحاول كل منهم أن يقضى على داء الملل ولكنه فشل ، إذ حاول ماركس أن يقضى على الجوع فحسب ، وحاول فرويد أن يشبع الغريزة فقط ، واكتفى اينشتين بالتحكم في المادة ، كذلك حاول الثلاثة الآخرون أن يشفوا من مرض الغربة بالسيطرة على أنفسهم ، لكن سيطرتهم لم تكن كاملة ... ذلك أن لورانس حاول أن يسيطر على عقله فحسب ، وفان جوخ على انفعاله ، ونيجنسكي على جسده . ومن هنا ذهب كولن ويلسون الى أن الرجل المثالي هو الذي يجمع بين فكر لورانس الشاقب وانفعالات فان جوخ الجامحة وادراك نيجنسكي لامكانيات جسده ، تماما كما ذهب أنيس منصور الى ان سعادة الانسان الحديث لن تتحقق الا اذا جمع بين هذه القوى الثلاث .. الحب والجنس والطاقة في نوع من التعايش السلمي . اما بقاؤها هكذا في حالة هدنة مسلحة أو حرب باردة فهو ما يسبب شقاء الانسان . وهذا ما عبر عنه بقوله : « ونحن نريد أن يتحول الوحش ، هذا النمر الى قط ، هذا السيد الظالم الى انسان طيب مطيع ، هذه الجماهير الى قوى عاقلة ، هذه الغرائز الى طاقات سامية . والزجاجات مازال مفتوحة ، والمفاوضات بيننا وبين هذه العقاريت دائمة .. لا أمل في أن تدخل هذه العقاريت الى زجاجاتها ، لنرمى بها في أعماق البحر .. لكننا بالعقل نحاول أن نروض القوى الجبارة .. وبين عقلنا وهذه القوى الهائلة تهتز حياتنا وسعادتنا » .

وهذه هي أول علامات العصر الذي نعيش فيه .. أن تهتز حياتنا وسعادتنا بين عقلنا وبين هذه القوى الهائلة ، ومن هذا الاهتزاز الذي سرعان ما يتحول الى زلزال ، تطفح علامات العصر ، وعلى رأس هذه العلامات الايمان الغريب بالمؤسسة وبالمنظمة وبالنقابة .. الايمان بهذه الاشكال

المعنوية ، ثم الايمان باله آخر اسمه : النظام .. الترتيب .. » وهذه الحياة المنظمة أو المنتظمة أو المرتبة أو الرتيبة هي التي أصابت الانسان بعرض هذا العصر : الملل .. القرف .. الدوخة .. الغثيان .. ولم يحدث في عصر من العصور أن شعر الانسان بالملل .. وبأن اليوم كغد ، وأن الغد كبعد الغد ، وأنه لا طعم لشيء ولا لذة لشيء ولا أمل في شيء ولا يأس من شيء .. لم يحدث شيء من هذا قبل القرن العشرين » .

صحيح : لم يحدث شيء من هذا قبل القرن العشرين ، ويكفي أن تقرأ ما يكتبه سارتر في فرنسا ، ومورافيا في إيطاليا ، وأوزبورن في إنجلترا ، وجاك كيرواك في أمريكا ، وحتى نجيب محفوظ في روايته قبل الأخيرة « السمان والحريف » ، يكفي أن تقرأ هؤلاء جميعاً لترى أن كتاباتهم كلها تصدر من نبع واحد اسمه .. الملل . ويصف أنيس منصور الشعور بالملل بحالة انقطاع التيار الكهربائي ونحن نرى الأشياء ، أو بحالة انقطاع الماء الساخن ونحن نستحم : « فالملل هو الذي يجعل كل ما حولنا غريباً ... أو يجعلنا نحن غرباء في هذا العالم » فالشعور بالغربة ، والشعور بالاغتراب هو بداية الملل . ولذلك فوسائل الاتصال بالغير ممتة .. فالانسان حي ولكن مواصلاته ممتة .. انه جثث الفاظ ، وقبور معان ، وعفن فكري » .

وهكذا نرى أن الملل وإن كان منشؤه اجتماعياً ، إلا أنه ينمو ويحيا في تربة سيكولوجية خالصة ، هي الفصل الثاني من دراما الملل ، الذي أسميناه :

### حياة الملل :

اختار كولن ويلسون مثلاً على الغريب النموذجي في الأدب الحديث بكل قصة هنري باربوس H. Barbusse « الجحيم » ؛ ذلك البطل الذي كان يبعث في الغربة فيلجاً إلى غرفته في الفندق ، يغلق بابها ويقف على الفراش ليراقب ما يدور في الغرفة التالية من ثقب في الحائط ، انه ينظر ويرى الغرفة التالية وهي تدعوه إلى عريها ، هذه الغرفة ليست إلا الحياة وقد خلعت ملابسها ، ولذلك فهو كما يقول باربوس : « كان يرى أكثر من اللازم ، ويعرف أكثر من اللازم » .

وكذلك فعل أنيس منصور ، اختار مثلاً نموذجياً للملل فيلم «الميل» للمخرج الإيطالي العظيم أنطونيوني .. « فكل شيء في القصة ، وفي أبطال

القصة يؤكد معنى الملل .. أناس في حالة ملل أو ملل على هيئة أناس .  
وقصة الفيلم خالية من الحوادث ، فمن معاني الملل ألا تكون هناك حوادث،  
كل ما هناك اننا نشاهد رجلا وزوجته في طريقهما الى أحد المستشفيات ،  
الزوجة وجهها جامد لا يتحرك ، أما الزوج فهو في حالة غريبة من فقدان  
النطق .. « انه لا يتكلم ، وإذا تكلم فهو لا يقول شيئا » لم يعد هناك  
ما يقوله ، وإذا وجده فانه لا يجد الدافع لكي يقوله ، وإذا وجد الدافع كان  
الدافع الوحيد هو ألا يقول شيئا » .

هذا الزوج أديب ، وقد صدرت له قصة جديدة ، ولكن لا تبدو عليه  
السعادة ، والآن ان يزور ان رجلا مريضا ، وهذا المريض سعيد بصوت آلات  
البناء ، وبصوت الطائرات النفاثة والصواريخ ، انه سعيد لانه مريض ، لانه  
في اجازة اجبارية ، ويبدو ان هذا المريض هو الآخر أديب . وتنتهي  
الزيارة وتبدأ مشكلة كل يوم .. « أين تذهب هذا المساء ؟ » أما الأديب  
فعنده حفلة أقيمت في نادي القصص بروما بمناسبة قصته الجديدة :  
« الذين يمشون وهم نيام » . وتضيع الزوجة في زحام الاحتفال بزواجها  
فتتسلل الى الخارج .. الى شوارع روما لتتسكع في الطرقات ، وتتفرج على  
الناس والأشياء . وأخيرا يعودان الى البيت .. الزوجة تدخل الى الحمام  
وتلقى بنفسها في البانيو ، والزوج غارق في ملله .. في ملابسه « وليست  
ملابسه الا مللا مصنوعا من القماش » .

ويقترح الزوج بلا حماسة أن يذهبا الى بيت أحد الأثرياء ، وتوافق  
الزوجة بلا حماسة على الذهاب . وهنا نشاهد « عشرات من الأغنياء من  
النساء والرجال يلعبون ، أو يقطعون الليل ، أو يهربون من الملل . كل  
واحد قرآن .. الكلام قرف ، الوجوه كاذبة ، أو لا هي كاذبة ولا هي  
صادقة .. محايدة .. أناس لا يعرفون ماذا يفعلون » وفي حديقة القصر نرى  
الزوجة تروح وتجيء بلا صمت وأيضا بلا كلام ، وزوجها مشغول عنها  
أو بعيد عنها . وقبيل نهاية القصة تعترف الزوجة بأن الأديب المريض  
في المستشفى كان يحبها ، كان يعيدها ، كان يقول لها : أنت ، بعكس  
الزوج الذي لم يكن يقول لها الا : أنا .

وفي نهاية القصة نخبره الزوجة بوفاة الأديب المريض ، فلا يتأثر  
ولا يهتز لأن شيئا لم يعد يهزه ، لأن شيئا لم يعد يحركه .. لا الحياة  
ولا الموت ، لا الكلام ولا الصمت ، ولا حتى الأدب .. « انه يعلن أنه لن  
يكتب بعد اليوم شيئا » . ونهاية الفيلم كأنها بدايته .. ملل في ملل .



وكان أعمالنا وأقوالنا ما هي الا صلوات لاله جديد اسمه .. الملل ،  
فالزواج قاتل للحب ، والتعود قاتل للزواج ، والملل قاتل للجميع !

وهذه هي حياتنا .. « ملل في ملل » أناس يمشون وهم نائمون ،  
يمشون دون أن يدروا ، وينامون دون أن يدروا ، ويقتلون أنفسهم دون  
أن يدروا . انهم دائخون .. نيام .. نيام .. عراة كأبناء نيام نيام .  
حيوانات كأبناء نيام نيام . يأكل بعضهم البعض كأبناء نيام نيام .

والنتيجة .. « هي شقاء أبناء هذا العصر » .

ولكن ؛ ألا توجد وسيلة للخلاص من الملل ؟ هل الملل قد أصبح كلون  
البشرة لا يمكن أن يزول الا بزوال صاحب البشرة ؟ هل الملل قد أصبح  
كالبقع الموجودة في جلد النمر لا أمل في غسلها ؟ أ يوجد هناك أمل ؟

ويرد أنيس منصور على تساؤله بأنه « لا راحة لأبناء هذا العصر  
الا بالمعجزة » . ولكن من أين لنا هذه المعجزة .. هل نلتمسها في العلم ؟  
لا .. في الدين ؟ لا أيضا .. في الحب ؟ نعم ... اذن فالحب هو خير  
دواء لعلاج الملل .. بالقضاء عليه .

#### موت الملل :

ولكن لماذا يرفض أنيس منصور معطيات العلم ، مع اننا نعيش فعلا  
في عصر العلم ، والعلم قد حقق لنا الكثير من المعجزات ؟

الحقيقة أن أنيس منصور لا ينكر اننا نعيش في عصر العلم ، وأن  
الناس أصبحوا يؤمنون بالعلم والعلماء والآلة الحديثة ، وأن إيمانهم هذا  
بالعلم جعلهم يكفرون بالكلمة والعبارة .. بالفن والشعر .. بالذوق  
والخيال . ولكنه يرى أن إيماننا بالعلم هو سر شقائنا .. فالآلات  
والسيارات والتلفزيون لم تحقق لنا سوى الوحدة والعزلة والانفراد ،  
والطلب أصبح عاجزا عن علاج أبسط الأمراض ، والأسلحة انقلبت ضدنا  
فبدلا من أن تحقق لنا السلام جعلتنا في حالة طوارئ .. في حالة  
استعداد للقتال . فالعلماء هم حقا أنبياء هذا العصر ، ولكنهم أداروا  
ظهورهم للناس ، واتجهوا بوجوههم الى المادة ، فلم يبق أماننا الا الدين ..

« ولكن رجال الدين ليست لهم كلمة مسموعة في عصر العلم ..  
انهم ينادون بالسلام الذي افتقده الناس ، والحب الذي لم يعرفوه ... »

وصوت رجال الدين يجيء من الداخل ، من داخلنا ، من أنفسنا .. ونحن هاربون من أنفسنا .. ولذلك فنحن لا نسمع صوت رجال الدين » .

اذن فلا بد لنا من سبيل آخر غير العلم والدين نلتصق فيه المعجزة ، وننتظر المعجزة مع أننا نحن المعجزة . ان المعجزة في داخلنا وليست في الخارج ، ولكي ندرك هذه الحقيقة لابد لنا من لحظة باهرة .. لحظة بعيدة عن « غيش » الحياة اليومية ، لحظة تنوهج فيها حواسنا جميعا ، وتنسجم فيها روحنا مع الوجود ، فيبدو لنا العالم قائما على صلة روحية متجددة ، ويتجلى لنا في الحياة معنى عميق غاية ما يكون العمق .. اسمه الحب . وهدف رائع غاية ما تكون الروعة .. اسمه العمل .

هذه اللحظة عند أنيس منصور هي « لحظة المرض » ... ففي لحظة مرضنا ، فقط في لحظات المرض ، نشعر بوحدتنا ، بانسانيتنا . ويجيء لنا من تحت الغطاء الثقيل والجلد الثقيل صوت مكتوم ، يذكرنا بأن الحياة ليست جريا ولا هربا ، وانما هي أن نتوقف وأن نتأمل وأن نتذوق وأن نتكلم وأن تفتح أيدينا وأن نضمها ، وأن نعانق أنفسنا .. نعانق أنفسنا .. نعانق انسانيتنا .. حقيقتنا .. فنحن أعظم ما في الكون ! » .

تلك هي الحقيقة « نحت أعظم ما في الكون ! » ومن هذه الحقيقة ينطلق أنيس منصور ليجد الحل .. فإذا كان الطوفان الحديث اسمه الملل ، فإن نوحا الجديد اسمه الحب .

الحب اذن هو الخلاص ، أو هو الوسيلة الوحيدة للخروج من الملل ، وهذا ما عبر عنه أنيس منصور بقوله : « لأن نحل مللنا هي أن نحب .. هي أن نجدد صلتنا بالعالم الحاجي .. هي أن نحس أن هناك صلة .. وأن كل شيء في تناولنا .. وأن كل ما في الدنيا هو عبارة عن يد ممدودة لتصانحنا .. أن كل ما في الدنيا شفاء في انتظار تقبيلنا لها » . نعم فشفاها ما خلقت الا لتقبل ، وقلوبنا ما خلقت الا لتقبض ، والانسان ما خلق الا ليحب .. « فأنا أحب ، وأنت تحب ، وشهريار الملك يحب ، اذن لا أنا ولا أنت ولا هو سنعرف الملل ! » .

ولكن هل الحب وحده يكفي ؟

يقول أنيس منصور « ربما » ولكنه سرعان ما يعود فيؤكد حقيقة على جانب كبير من الأهمية ، هي أن الحب لا يمكن أن يكون شيئا في ذاته وانما يكون لشيء آخر . أعني أن الحب لا يكون حبا وكفى ، وانما هو حب شيء ، هذا الشيء هو الذي يكسب الحب مشروعيته ويجعل له هيئة وقواما ،

انه الصورة اذا كانت الهيولى هي الحب • وهكذا استطاع أنيس منصور ( قولا وعملا ) أن يتخطى المرحلة التي وقف عندها الدكتور عبد الرحمن بدوى ، ذلك لأن الحب اذا لم يجد للذات موضوعها فى العالم الخارجى ، انتهى بالذات الى موقف أقرب الى النرجسية ، حيث تتخذ الذات العاشقة من نفسها موضوعا لعشقها ، أو بعبارة أخرى تصبح الذات العاشقة هي نفسها موضوع العشق • وهذا ما عبر عنه الدكتور عبد الرحمن بدوى فى رسالته « الزمان الوجودى » بقوله : « ولكن الحب فى الدرجة العليا منه يصير كما قلنا أثره ، لأنه شعور بالذات وكأنها وحدها الموجودة حقا ، مما يولد احساسا بالكراهية لكل ما عدا الذات • وما ترتب عليه قول الدكتور : « ولما كان الحب كما فسرناه وجوديا افناء المعشوق فى الذات ، فانه يتصف أولا بأنه لا يشترط فيه التبادل • فمن يحب حقا ، لا يعنه أن يكون موضوع حبه يبادل حبا بحب » • وقوله : « وهذا يفسر لنا ما يسمونه اخفاق الزواج القائم على الحب ، اذ يشعر كلاهما بخيبة أمل لا يبلغ مداهما التعبير ، وما ذلك فى نظرنا الا لوقوف حركة الحب بمجرد تحصيل موضوعه فى الزواج » •

أما عند أنيس منصور فشرط الحب التبادل ، والا لما كان حبا ، ولأصبح نوعا من العشق أو الغرام ، وعنده أيضا أن تبادل الحب لا يقضى عليه بل يزداد فى نموه وثرائه ، لأن حركة الحب المتبادلة هي الحركة المتوالية التى تسعى لا لاثراء الذات فحسب ، بل لاثراء الذات والموضوع معا • وهذا ما عبر عنه أنيس منصور تعبيرا رائعا قال فيه :

« لأنه يحبها •• لأنه يجدد الصلة بها •• لأنه يجعل الصلة تتحول الى وشائج حارة خفاقة •• لأنه جعل للدنيا قلبين يخفقان فى وقت واحد •• لأنهما يؤديان لحنا واحدا •• ورغم أنه متكرر •• الا أنه تكرر لا يولد الملل • انه كلمعان النجوم •• متكرر كدقات القلب •• متكررة • ولكن عن طريق هذه الدقات المتكررة تنبع أكثر العواطف اختلافا •• وأكثر العواطف التهابا •• وأكثر العواطف قدرة على انتاج أجمل وأعمق وأبقى ما صنع الانسان ! » •

وهنا تنشأ المقولة الثانية فى فلسفة أنيس منصور وهي •• العمل •• فإذا كان الحب هو أحد وجهي العملة ، فالعمل هو الوجه الآخر ، والانسان معا •• الحب والعمل •• وجهان لحقيقة واحدة هي الانسان • الانسان الذى يحب ما يعمل ، أو يعمل ما يحبه ، وبذلك يكتمل « الكوجيتو »

الفلسفـى عند أنيس منصور ، ان جاز هذا التعبير ، ويصبح منطوقه  
الجديد : « أنا أعمل – لأننى أحب – اذن فأنا موجود » •

وبهذا « الكوجيتو » يبدأ أنيس منصور مرحلة جديدة فى تطوره  
الفلسفى ، اذ ينهى ما يسميه •• « التمرغ الطويل فى رمال لا نهاية  
لها هى رمال الملل » ليقوم بتوظيف أعضائه العاطلة وشعاره : مرحبا أيها  
العمل •• ووداعا أيها الملل •



محمد مندور ومنهج النقد الأيديولوجي

✽ الأديب الملتزم هو الذي يقدر مسؤوليته  
إزاء قضايا الإنسان المعاصر ومشكلات المجتمع  
الجديد ، والفنان الهادف هو الذي يسعى إلى  
قيادة الحياة والمجتمع نحو غايات أبعد مدى •



سئل الدكتور مندور قبيل وفاته أن يعرف النقد الأدبي في كلمات قليلة فقال رحمه الله : « النقد الأدبي هو في تمييز الأساليب ، على أن نأخذ لفظ الأسلوب بفهمه الأوروبي الواسع ، عندما نقول ان الأسلوب هو الرجل نفسه ، ووظائف النقد هي التفسير والتقييم والتوجيه ، ومن الممكن أن يصبح النقد مشاركة في خلق العمل الأدبي نفسه ، باضفاء مفاهيم وإبراز أهداف وتحديد قيم ، قد تكون كامنة في العمل الأدبي ، أو مستكنة في باطنه » .

والواقع أن هذه الكلمات على قلتها ليست اجابة عابرة ولا مجرد كلام ، وإنما هي خلاصة وإفية لقصة نفس وتاريخ ذهن وحياة قلم ، نفس حساسة سائلة لم تكتف بتذوق معطيات الحياة بل حاولت أن تعرف مرامي هذه الحياة ، وأن تتعرف على ما بداخلها من قيم ومضامين . وذهن كبير محيط لم يغيب عنه أن الفكر صانع الحياة ، وأن الحياة صنعة الفكر فلم يبعد بين فكره وحياته ولا بين آرائه ومواقفه ، بل جعل من حياته وقودا فكريا في معركة التنوير والتحرير . وحياة قلم آمن بديمقراطية الرأي واشتراكية العيش وضرورة تهذيب الأدب لتطوير المجتمع وتوظيف الفن للتعبير عن أشواق الشعب ورؤى الانسان الجديد .

من هنا لم يكن الدكتور مندور ناقدا فحسب ، ولا مفكرا وكفى ، بل كان الى جوار هذا كله مناضلا ثوريا ، وكاتبا تقدميا ، ومدافعا عن قضايا العدالة الاجتماعية ومبادئ السلام العالمى . وهو في هذه الجوانب المتعددة من مناشطه العلمية والعملية ، نموذج ثورى أصيل للمفكر العصرى الذى لا يبتنى لنفسه قصرا فائرا ويسكن الى جواره كوخا حقيرا ، على حد تعبير كيركجارد ، وإنما يجعل فكره هو المسكن الذى يعيش فيه ، وفيه يلتقى بالعالم أجمع ، فالانسان وحيدا أو على حده ليس موجودا على الحقيقة وإنما الموجود هو الانسان فى اتصاله بالغير ، وفى تأثيره وتأثره بالآخرين

وعلى ذلك فالمفكر العصري أو مفكر العصر هو العنصر المنتقى من باطن البيئة وأحشاء المجتمع ، ليتحمل مسئوليته في تغذية الوجدان البشري وتنمية الضمير الانساني ، وليكون العامل المشع الذي يتعاطى التجربة لا للاستهلاك ، بل للتذوق والاستيعاب والتأثير في المساحات العريضة من الجمهور العام .

هذه الرؤيا الجديدة هي أهم ما يميز المفكر العصري عن غيره من مفكري العصور السابقة ، وهي السمة البارزة على جبين القرن العشرين . ذلك القرن الذي أنجب « الأيديولوجيا » منهجا في مناقشة الأمور ومعالجة الأشياء ، فالمنهج الايديولوجي هو الذي يركز على منطق العصر وحاجات البيئة ومطالب الانسان المعاصر ، وهو الذي يرى أن ما كان يسمى في أواخر القرن الماضي بالفن للفن ، لم يعد له مكان في عصرنا الحاضر ، الذي تصطرع فيه معارك الحياة وفلسفاتها المتناقضة . وأن الأدب والفن قد أصبحا للحياة ولتطويرها باستمرار نحو الأنفع كاعمق وأشمل ما يكون ونحو الأرفع كأجل وأجمل ما يكون . . . فقد انقضى الزمن الذي كان ينظر فيه الى الأدباء والفنانين على أنهم طائفة من الفرديين الآبقين الشذاذ ، أو المنطويين على أنفسهم ، أو المجترين لأحلامهم وآمالهم الخاصة ، أو الباكين لضياهم وخيبة آمالهم في الحياة . وحن الحين لكي يلتزم الأدباء والفنانون بمعارك شعوبهم وقضايا عصرهم ومصير الإنسانية كلها .

هذا هو المنهج الايديولوجي الذي انتهجه الدكتور مندور ، وارتضاه معيارا في تقدمه لمنتجات الأدب والفن ، وظل يمارسه ويدعو اليه حتى أصبح بفضل معلمنا من أهم المعالم البارزة في تاريخنا النقدي الحديث . أما كيف انتهى اليه حتى وفق في ارساء دعائمه وتأسيس جذوره ، وكيف اكتملت لديه عناصره حتى تمكن من وضعه في صياغته المنهجية ومنطقه المذهبي . . فهذا ما سنراه الآن .

الصحيح ان اعتداء الدكتور مندور الى المنهج الايديولوجي لم يكن حصيلة مجموعة من الأفكار الجاهزة ، والأحكام المسبقة التي استوردها هذا الناقد وراح يولف بينها ليطلع منها بصورة تركيبية لمنهج نقدي ، ولا كان نتيجة الوقوف أمام معرض المذاهب والآراء ، يفاضل بينها ويتخير منها ماينتهي اليه وما يدين له بالولاء . وانما كان المنهج عنده هو الرجل نفسه ، وكان الرجل بحق خلاصة نقية صافية لثقافات كثيرة عرفها ، وتجارب حية عاشها ، ومعارك مريرة خاض غمارها ، فنتج عن هذا كله



ذلك الناقد العصري الأصيل ، الذي لا يصدر في كتاباته عن تصوراته الذهنية وحدها ، ولا عن مدركاته الحسية فحسب ، وإنما صدر عن انفعاله الحقيقي بمعطيات الواقع الأدبي ، وتفاعله الحي مع تيار عصره . لهذا كان منهجه كأننا حيا ينمو ويتطور في جو من الروية والأناة ، وفي كنف التجربة الواعية أو الوعي التجريبي .

والمتتبع لتطور منهج النقد « المندوري » يجد أن هذا المنهج قد مر بمراحل ثلاث ، كل مرحلة منها كانت سببا ونتيجة في وقت واحد ، نتيجة لما أحاط بها من مضامين اجتماعية ومفاهيم أدبية ، وسببا في الوقت نفسه لما تلاها من مرحلة ، كانت بدورها تعبيرا عن المضامين والمفاهيم السائدة في تلك الفترة . فثمة متصل ديكالتيكي واحد ، كان ينساب في ثنايا هذه المراحل الثلاث ، فلا يجعل كلا منها قفزة مفاجئة أو طفرة غير متوقعة ، بل كل مرحلة تنذر بالمرحلة التي بعدها ، والتي تحمل في طياتها بذور المرحلة الجديدة . هذا الحس الديكالتيكي الواعي لدى الدكتور مندور ، هو الذي حرره من النظرة الجزئية التي كثيرا ما تكون محدودة بحسود الوعي الفردي ، ومكنه من ادراك أهمية العلاقات الوظيفية والعامل الاجتماعي في اقامة النظرة الكلية العامة التي ترتبط بالواقعين .. الحضارى والانسانى .

أولى هذه المراحل هي مرحلة النقد الجمالي التائري ، والثانية هي مرحلة النقد الوصفي التحليلي ، والأخيرة هي المرحلة التي اكتمل له فيها منهج النقد الأيديولوجي . والمتأمل في هذه المراحل الثلاث يلاحظ انها وإن لم تكن نتاج معركة بعينها خاضها هذا الناقد الكبير ، فلا أقل من أنها استمدت من هذه المعارك ما يبيلور ملامحها ، ويؤصل جذورها ، ويمنحها شكلها الأخير . فالمعركة التي خاضها الدكتور مندور مع أستاذنا العقاد حول المنهج النفسى في النقد ، وكيف أن هذا المنهج في رأى شينخ النقاد ينزل بالناقد الى مستوى الوثائق النفسية التي تحوله الى باحث نفسانى بدلا من ناقد أدبي يركز على ما في النص من قيم جمالية ، هي التي شكلت الموقف الجمالي في تطور مندور النقدي . والمعركة التي خاضها مع الدكتور فؤكي نجيب محمود حول الاحتكام الى الذوق أم الى العقل في الحكم على العمل الأدبي ، وما ترتب عليها من مناقشات حول علمية النقد أو فنيته ، كان لها أثرها في انتقاله الى مرحلة النقد التحليلي . أما المعركة الأخيرة التي نزلها مع الدكتور رشاد وشدي حول الشكل والمضمون وأيهما يكون في خدمة الآخر ، فهي التي أكدت اهتمام الدكتور مندور بمضمون العمل

الأدبي ، وضرورة ربطه بقضايا المجتمع وواقع الحياة ، وهي العناصر الأساسية في منهج النقد الأيديولوجي ، الذي ارتضاه الدكتور مندور في آخر مراحل تطوره ، والذي ألقى على شاطئه مراسيه ، بعد أن أبحر في خضم الأدب والحياة آميالا بعد آميال .

ولكي نقف على تفاصيل هذه الرحلة ، لابد لنا أن نتوقف عند كل مرحلة من مراحلها الثلاث ، لنعرف ما نصيب كل منها في الكشف عن أصالة الرجل ، وفي التعبير عن حقيقة الواقع النقدي ، كما كان يراها في ذلك الحين .

سافر الدكتور مندور إلى أوروبا مزودا بأحلى وأشهى ما في الأدب العربي من ثمار ، كان قد قرأ « الأغاني » للأصفهاني ، و « الكامل » للمبرد ، و « الأمل » لأبي علي الفاي ، و « العقد الفريد » لابن عبد ربه . وهي الكتب التي أدرك فيما بعد ، أنها بمثابة الجهات الأصلية في خريطة الأدب العربي القديم ، على الناقد أن يبدأ بمعرفتها لكي يتعرف من خلالها على عمق اللغة العربية ، وعلى ما في آداب تلك اللغة من أسرار الابداع ونواحي الإعجاز . وفي باريس لم يلتق مباشرة بالأدب الفرنسي الحديث ولكنه آثر أن يرتد إلى منابعه الأولى ومصادره الأساسية ، فدرس اللغة اليونانية القديمة وآدابها ، وقرأ أروغ وأبدع ما في الثقافة اليونانية أو اليونانيات بشكل عام . وما أن تلاقت على يديه الثقافتان العريقتان العربية واليونانية ؛ حتى اتجه بكله إلى المناهج الغربية في دراسة الأدب ونقده ، وبخاصة المنهج الفرنسي القائم على تفسير النصوص ، حيث كان أساتذة الأدب الفرنسي ونقادهم يفسرون نصوصا مختارة لأعلام هذا الأدب في عصوره المتتابة ، وحول كل نص كانت تنبلور دراسة الكاتب كله وأسلوبه الخاص ووجهة نظره في الحياة ، مع المقارنة بخصائص الكتاب الآخرين .

وكان من فرط تأثره بمنهج النقد الفرنسي ، أن تجنب التفكير باللغة العربية على حد تعبيره ، حتى خيل إليه أن تغيير لغة التفكير إلى لغة أكثر تحديدا ودقة ، وأقل ميوعة قد غير منهج تفكيره كله : « فمن المؤكد أن تغيير لغة التفكير لا لغة الكلام فحسب ، هي التي تكون النقطة الكبيرة في منهج تفكيرى العام ، بل وإحساسى أيضا . فاللغة هي ضابط الإحساس كما هي ضابط الفكر ، والإنسان لا يعي إحساسه ولا يتبينه إلا إذا استطاع أن يسكنه اللفظ المحدد الدال » . ومن هنا نبت اهتمامه بالدراسات اللغوية ومناهج البحث فيها ، فالتحق في باريس بمعهد الأصوات حيث

درس أصوات اللغة دراسة معملية ، وقام ببحث هام عن موسيقى الشعر العربي وأوزانه ، مسجلة ومقاسة بالكيموجراف ، فضلا عن رسالة « علم اللسان » التي ترجمها عن أكبر علماء اللغات في عصرنا الحديث ، وهو العالم الفرنسي « جورج ماويه » .

بكل هذه الشجعات الثقافية ، استطاع الدكتور مندور أن يتم مراحل التعليم ليبدأ مرحلته التعليمية ، التي جند لها كل فكره ، وجيش لها أكثر وجدانه ، فما أن فرغ من دور الطلب ودور التنقل ، حتى نهى لدور الأستاذية . . . هنا على أرض مصر وفي معترك الأدب والحياة . . . وكان الحلم الذي راوده وتمنى لو عاش حتى يراه ، هو أن يجد الأدب العربي موصولا بتيار الأدب الانساني العالمي : « منذ عودتي من أوروبا أخذت أنكر في الطريقة التي نستطيع بها أن ندخل الأدب العربي المعاصر في تيار الآداب العالمية ، وذلك من حيث موضوعاته ووسائله ومناهج دراسته على السواء » فقد أزعجه أن يجد أدبنا العربي – والبلاد في عصر نهضة وحياء – كسيحا لا يقوى على السير ، بعد أن أثقلته الزخارف البلاغية ، وأنهكته النبرة الخطابية ، وأطبق عليه الطلاء الخارجي ، فهب الرجل يطالب بالاهتمام بعق التجربة الانسانية من حيث الموضوع ، ونضارة القيمة الجمالية من حيث الوسيلة ، والتأثر المبني على الذوق المستنير من حيث منهج الدراسة . . . وتلك كانت أولى ارتباطات الدكتور مندور بنظرية النقد ، بعدما رأى بعقل الناقد وفكره ، وقلب الأدب وحسه أن أدبنا العربي المعاصر لن تقوم له قائمة ما لم يصدر عن نظرية تحدد له مساراته القائمة، وتتنبأ له باتجاهاته المستقبلية ، لأنه بدون هذه النظرية لن يزيد عن انفعالات محمومة على صعيد الخلق والابداع ، ونزوات تحكمية على صعيد النقد والبحث .

على أن دعوة الدكتور مندور الى المناهج الأجنبية في دراسة أدبنا وتذوقه ، لم تكن دعوة متحاملة تخضع الأدب العربي لمقاييس الأدب الغربي اخضاعا تاما ، ولا كانت دعوة مجاملة تعترف بالأدب الغربية على حساب غيرها من الآداب ، وانما كانت دعوة واعية بكنه أدبنا وجوهره ، عارفة بخصائصه الفذة وملامحه الفريدة ، مدركة تمام الادراك « أن في الكتب العربية القديمة كنوزا نستطيع – اذا عدنا اليها وتناولناها بعقولنا المثقفة ثقافة أوربية حديثة – أن نستخرج منها الكثير من الحقائق التي لا تزال قائمة حتى اليوم » . لهذا كان التطبيق هو الوجه الآخر لهذه الدعوة ، لأن التطبيق أكثر من سواء هو الذي يجنبنا مخاطر الاطلاق

والتعميم ، وينأى بنا عن فوضى المبادئ العامة ، ويضعنا وجها لوجه أمام التفصيل والتحليل ، والتخصيص والمقارنة وغيرها من عناصر النقد الموضوعي ، اسمعه يقول في ميزانه الجديد : « هذا المنهج التطبيقي هو الذي استقر عليه رأيي ، وإن كنت قد نظرت الى ظروفنا الخاصة وحاجتنا الى التوجيهات العامة ، فحرصت على بسط النظريات العامة خلال التطبيق ، كما اعتمدت على الموازنات لايضاح الفروق التي لا تزال قائمة بين أدبنا وأدب الغرب » .

ومن هنا كانت نظرة الدكتور مندور الى الأدب ، على أنه شيء قائم بذاته له منهجه الخاص ، وعلى أنه فن جميل يكتسب وجوده المستقل عن صاحبه . . . الأدب أو الشاعر أو الفنان . ومن هنا أيضا كانت غلبة النزعة الجمالية على منهجه النقدي في هذه الفترة ، حيث كان يركز على القيم الجمالية في النص الأدبي وفي الشعر بصفة خاصة « لأنه الفن الأدبي الذي يعتبر أكثر جمالية من أي فن أدبي آخر » . ومن هنا أخيرا كانت تسميته « بالشعر الميموس » لقصائد بعض شعراء المهجر ، وتفضيله لهذا الشعر لما رأى فيه من مواضع الجمال ، ولما أحس فيه من الصدق والألفة ما وقع في نفسه موقع الأسرار التي يتهامس بها الناس .

غير أن منهج الدكتور مندور بصورته هذه ، وفي هذه الفترة هو الذي أدى به الى خوض معركة عنيفة مع أستاذنا العقاد ، الذي كان له سبق الاحساس بحاجة أدبنا الى الإصلاح ، كما كان له سبق الدعوة الى التجديد . فادبنا لم تكن تنقصه القيمة الجمالية كل النقصان ، ولا خلا كله من الشعر الهامس أو الشعر الميموس ، وإنما الذي ينقصه هو أن يكون شعرا بالفطرة وليس شعرا بالحاكاة ، وأن يكون من شعر السليقة والطبع العميق وليس من شعر الحس والألفاظ والأصداء . فعند العقاد أن الشاعرية الحسية شيء والشاعرية النفسية شيء آخر ، وأن الشعر عندنا دليل على شاعرية الحس وليس دليلا على شاعرية النفس والروح . فمعظم أشعارنا نظمت في المعاني التي يلم بها الحس القريب من غزل أو منادمة أو فخر أو وصف أو مدح أو هجاء ، ولما نجد فيها شيئا من تلك السبحات العالية والمعاني الرفيعة التي تسمو اليها عبقریات الملهمين من الشعراء . ومن هنا كان إيمان العقاد بأن أدب الأديب إنما هو صورة من نفس صاحبه وتاريخ حياته الروحية ، وأن عمل الناقد هو البحث عن الأديب في أدبه واستخراج صورته النفسية من هذا الأدب ! « فالشاعر الذي لا نعرفه بشعره لا يستحق أن يعرف » . وهذا هو المنهج النفسي الذي دعا

اليه العقاد واستخدمه في دراسته عن ابن الرومي ، كما يشهد اسم كتابه نفسه وهو « ابن الرومي .. حياته من شعره » ، وفي دراسته عن أبي نواس كما يشهد أيضا اسم كتابه وهو « أبو نواس الحسن بن هاني » .. دراسة في التحليل النفسي والنقد التاريخي » ، هذا بالإضافة الى مقالاته عن كل من أبي الطيب وأبي العلاء .

ولكن الدكتور مندور أبى أن يفهم من هذه الدعوة الا أنها دعوة ضيقة الأفق محدودة النطاق ، من شأنها النزول بالأدب الى مستوى الوثائق النفسية التي تجعل هم الناقد الذي لا هم له سواه ، هو استخلاص العقد النفسية للشاعر من شعره ، وللأديب من إنتاجه الأدبي ، وبذلك يتحول الواحد منا - في رأى الدكتور مندور - « الى باحث نفساني لا ناقد أدبي ، له منهجه الخاص بعمله باعتباره أن الأدب شيء قائم بذاته له منهجه الخاص ، وفن جميل ، ووعاء لقيم إنسانية وأخلاقية واجتماعية تكتسب وجودها المستقل عن صاحبها » . وفات الدكتور مندور أو شاء أن تفوته تلك التفرقة الهامة التي أقامها العقاد بين فن النفس وعلم النفس ففن النفس شيء أقرب الى منهجه النفسى الذى يستخلص حياة الشاعر من شعره ، ولا علاقة له بالمنهج النفساني الذى يحاول فهم نظريات الأدب والنقد عن طريق اقحام نظريات علم النفس . ومع ذلك فقد أفاد الدكتور مندور من هذه المعركة ، وعاد فيما بعد ليطور منهجه الجمالي ، ويتصوره في ضوء الذوق التأثري المستنير ، الذى يستعين بالدراسات النفسية والاجتماعية والتاريخية ، باعتبارها من أهم أدوات التنقيف لكل من الناقد والأديب .

وهذا ما عبر عنه الدكتور مندور في كتابه عن « النقد المنهجي عند العرب » بقوله : « الذوق لابد أن يكون من مراجع الحكم النهائي في الأدب ونقده ، ما دام يستند الى أسباب تجعله - في حدود الممكن - وسيلة مشروعة من وسائل المعرفة التي تصح لدى الغير » .

على انه سرعان ما يعود في موضع آخر ليؤكد ما يقصده بكلمة « ذوق » ، فالذوق عنده ملكة تحصل في النفس بطول ممارسة الآثار الأدبية ، وطول تدعيم هذه الممارسة بالأسس النظرية أو التطبيقية العامة وبذلك ينجو نقد الناقد من النزوات التحكيمية والأحكام المبتسرة ، ويستطيع بحكم الدربة والمران في ضوء ثقافته العميقة الواسعة ، وإحساسه الصادق بالآثر الأدبي ؛ أن يصدر حكما ان لم يكن صوابا فهو الى الصواب أقرب . « فالذوق ليس معناه النزوات التحكيمية ، وجانب كبير منه ما هو الا

رواسب عقلية وشعورية ، نستطيع إبرازها الى الضوء وتعليقها ، وبذلك يصبح الذوق وسيلة مشروعة من وسائل المعرفة التي تصح لدى الغير .  
ثم اننى وان كنت أؤمن بأنه ليست هناك معرفة تغنى عن الذوق التأثرى الا اننى مع ذلك أحرص على أن يكون الذوق مستنيراً .

غير أن ذوق الدكتور مندور وان يكن قد عمق منهجه الجبالى الحالى فانقذه من عيب البساطة والتسطح ، الا أنه لم يتأبه عن خطر الفنية ، وبذلك وقف منهجه النقدي عند حدود النظرة الفنية التي لا ترتفع الى أن تكون علماً . وهذا ما يصرح به فى كتابه عن « النقد المنهجي عند العرب » اذ يقول : « والنقد ليس علماً ولا يمكن أن يكون علماً ، وان يجب أن نأخذ فيه بروح العلم . بل لو فرضنا جدلاً امكان وضع علم له ، لوجب أن يقوم ذلك العلم بذاته » .

فعند الدكتور مندور أنه اذا كانت مادة الأدب هي النفس الانسانية فى أدق خلجاتها وأوهى أحاسيسها ، مما لا نجد له شبيهاً مع أية نفس انسانية أخرى ، فان وظيفة الأدب لابد أن تكون فردية معنية فى الفردية ، على العكس من وظائف بقية العلوم الانسانية الأخرى ، التي تميل الى التعميم بطبيعتها ، فعلم النفس وعلم الاجتماع وعلم التاريخ كلها علوم لا تتعامل مع وحدات جزئية مفردة ، وانما تتعامل مع القطاعات الجماعية العريضة ومن هنا كانت نوعية الاختلاف المنهجي بين طبيعة العلم وطبيعة النقد ، فالناقد لا يصح له أن يدعى منهج عالم النفس أو التاريخ أو الاجتماع ، ما دامت مهمته ليست ادراك أوجه التشابه بين المختلفات تمهيداً لاصدار القانون العام ، وانما هي الابصار والتبصير بالفوارق الخاصة والسمات المميزة لكل عمل فنى . « والذي نقصده بعبارة النقد المنهجي ، هو ذلك النقد الذى يقوم على منهج تدعمه أسس نظرية أو تطبيقية عامة ، ويتناول بالدرس مدارس أدبية أو شعراء أو خصومات ، يفصل القول فيها ويبسط عناصرها ويبصر بمواضع الجمال والقيح فيها » .

والذى يهمنا من هذا كله هو ما يبدأ به الدكتور مندور من اعتبار الذوق الشخصى أساس كل نقد ، وتخويله كافة سلطات نقد الآداب والفنون مما انتهى به الى اعتبار النقد فناً لا علاقة له بالعلم « فاولى عمليات النقد هي التذوق ، والتأثرية هي المنهج الوحيد الذى يمكننا من الاحساس بقوة المؤلفات وجالها ، والقول بغير ذلك لانظنه يستقيم فى بداهة القول » .  
أقول ان اعتبار النقد فناً لا علماً ، هو الذى أدى الى نشوب المعركة الثانية بين الدكتور مندور والدكتور زكى نجيب محمود ، فالدكتور مندور لما

استقام له الذوق منهجا ، وراح يطبقه على حركة النقد الأدبي كما تتمثل في أعلامها القدامى ، متخذاً مركزاً لهذا البحث الناقدين الكبيرين ١٠٠ الأمدى صاحب كتاب « الموازنة بين الطائفتين » والجرجاني صاحب كتاب « الوساطة بين المتنبي وخصومه » . انتهى الى تفضيل ما أخذ الأمدى به نفسه من مطالبة الناقد بذوق أنتجه طول النظر في روائع الفن ، حتى يضمن لنفسه سلامة الحكم في التصدير بمواضع القبح والجمال ، فهو يعقب على طريقة الأمدى بقوله : « ومن الواضح أنه في هذه الفقرة يريد أن يقرر الحقيقة الثابتة من أن النقد ملكة مستقلة لابد من أن تدرب على تلك الصناعة » وينتهي من بحثه الى ما أثبتته في مستهل كتابه من أن « أساس كل نقد هو الذوق الشخصي ، تدعمه ملكة تحصل في النفس بطول ممارسة الآثار الأدبية ، والنقد ليس علماً ولا يمكن أن يكون علماً » . وان وجب أن نأخذ فيه بروح العلم » . وبين فنية النقد وعلميته نشبت المعركة بين الدكتور مندور والدكتور زكي نجيب محمود ، فالدكتور زكي لا يرى هذا الرأي ، ويصر على أن يقوم النقد على تدليل عقل ، يصر على أن يكون النقد علماً ، فالتذوق وإن لم يكن منه بد في عملية النقد الأدبي ، إلا أنه لا يجعل من المتذوق ناقدًا ، يجعله مجرد متذوق للآثر الفني لا يختلف عن غيره من المتذوقين « فلنا أن نتذوق القطعة الأدبية ، لكن هذا التذوق لا يكون معرفة وبالتالي لا يجعل الناقد ناقدًا ، وإنما تبدأ عملية النقد الفني بعد أن تنتهي مرحلة التذوق ، فالتذوق يأتي أولاً ، ثم يعقبه تحليل – إذا أمكن – للعناصر الموضوعية التي أثارت هذا التذوق ، وهذا التحليل الموضوعي هو المعرفة ، وهو النقد بأدق معناه ، ولو وقفت عند مرحلة الذوق لما نطقنا بكلمة واحدة » . بل لما كنت شتياً على الإطلاق بالنسبة لسواك » . وهذا صحيح ، فكل جمهور النظارة في المسرح متذوقون ، وكل مستمعي الأوركسترا السيمفوني متذوقون ، وكل زائر لأحد المعارض متذوق ، وكذلك قارئ أي كتاب ؛ وإنما الذي يجعل الواحد من هؤلاء جميعاً ناقدًا هو ما يعلق به من كلام على ما يسمع أو يقرأ أو يرى ، وليس أي كلام بطبيعة الحال ، وإنما الكلام الذي يتناول الآثر الفني بالتحليل العقلي ، ويخضعه بالتالي لمنهج البحث العلمي . فالعلم ما هو إلا منهج البحث كأننا ما كان الموضوع ، وكأننا ما كانت المادة ، لتكن أفلاك السماء أو أحجار الأرض ، لتكن ماء أو هواء ، لتكن ذهباً أو نحاساً ، لتكن أدباً أو تاريخاً ، لتكن ما تكون « فهي علم إذا اصطُنعت في بحثها منهجاً ، لأن العلم ليس حقائق بعينها ، وإنما هو ترتيب منهجي لما شئت من حقائق » .

وليس يعنينا الآن تثبيت الدكتور مندور بموقفه ، وإصراره على أن يكون النقد فنا عماده الذوق ، ولا ما اشترطه للذوق من تحفظات أربعة ، تعرفنا كيف « نميزه ونقدده ونراجع » ، وإنما الذى يعنينا هو ما أفاده الدكتور مندور من هذه المعركة ، حتى رأينا فيما بعد وقد عاد ليطور منهجه الذوقى التأثرى ، متصورا إياه فى ضوء التحليل العقلى والوصف الموضوعى ، ومن ثم كانت المرحلة الثانية فى تطور حياته النقدية ، وهى مرحلة النقد الوصفى التحليلى .

والواقع أن هذه المرحلة تشكل الفترة التى قضاهها الدكتور مندور أستاذا محاضرا بالمعهد العالى للدراسات العربية ، حيث كان قد بدأ بحثا طويلا عن الأدب وفنونه قسمه على حلقات ثلاث ، درس فى الحلقة الأولى نظرية الأدب وأقسامه الكبرى إلى فنون شعرية وفنون نثرية ، وفصل القول فى فنون الشعر وخصائص ومقاييس كل فن ، وهى الفن الملحمى والفن الدرامى والفن الغنائى والفن التعليمى ، وفى الحلقة الثانية درس فنيين كبيرين من فنون النثر وهما المسرحية بمقوماتها وأصولها الفنية وأهدافها وتطور ذلك كله عبر العصور ، والنقد من حيث مناهجه المختلفة ووظائفه ، وفى الحلقة الثالثة والأخيرة درس الفنون القصصية الثلاثة المختلفة وهى الرواية والقصة القصيرة وما يسميه الفرنسيون بالقصة الإخبارية . ولقد نشر الدكتور مندور الحلقتين الأولى والثانية من هذه الدراسة فى كتاب بعنوان « الأدب وفنونه » ، فسجل بذلك المرحلة الثانية فى تطوره النقدى ، وهى المرحلة التى أطلق عليها اسم مرحلة النقد الوصفى التحليلى .

فى هذه المرحلة استطاع الدكتور مندور أن يعتبر منهج النقد الجمالى التأثرى جزءا من العملية النقدية لا يمكن الوقوف عنده ولا الاكتفاء به ، لأنه وإن كان مرحلة ضرورية وأساسية وأولية فى النقد إلا أنه ليس النقد كله ، أى أن الذوق التأثرى ما هو إلا نصف الطريق ولذلك فهو ليس منهجا قائما بذاته إلى أن يكمله النصف الآخر والأكثر أهمية ، وهو العقل التحليلى والوصف الموضوعى ، ذلك لأن التأثر ما هو إلا إحساس ذاتى خاص لا يمكن نقله إلى الآخرين ، بعكس التحليل العقلى الذى يؤلف معرفة موضوعية يمكن نقلها إلى الغير « حتى نستطيع أن نقنع الغير بسلامة تأثراتنا وصدقها وشرعيتها ، أى حتى نستطيع أن نحول ذوقنا الخاص إلى معرفة موضوعية ، يستطيع الغير أن يقبلها أو يرفضها فى ضوء الإدراك الفكرى ، الذى هو أعدل الأشياء قسمة بين الأصحاء من البشر » كما قرر ذلك فى كتابه عن « الأدب وفنونه » .



المهم أن تحويل النقد من ذوق خاص الى معرفة موضوعية يمكن نقلها الى الغير ، هو من أهم خصائص المنهج العلمى الذى يسقط كل ما هو خاص من جوانب الموضوع الذى يبحته ، ولا يستبقى الا ما هو عام بين الناس . وهذا هو الفرق بين الفن والعلم ، فبينما الفن كما قال الدكتور زكى نجيب محمود يلتقط من الموضوع تلك العناصر التى تجعله فردا فريدا لا يتكرر فى اشباه ، نرى العلم يستبعد هذه الجوانب الخاصة من موضوعه ليحصر نظره فى العام المشترك . ومن هنا عاد الدكتور مندور فاعتبر النقد التائرى ملازما لنشأة فنون الأدب الاخرى ، لأنه منذ أن نشأت هذه الفنون والناس يتذوقونها ويتأثرون بها ، ولكن هذا التذوق التائرى لم يرتفع بالنقد الى أن يكون علما ، لأنه لم تكن قد استقرت للنقد مناهج ولا مبادئ ولا أصول ، ولا كانت قد نمت ملكة التفكير والتقييد ، ولذلك ظل النقد مجرد تاثيرات عفوية تلقائية لفنون الأدب الأخرى « ولكنه بمضى الزمن ونمو ملكة التفكير عند البشر ، أخذوا يبحثن عن أصول ومبادئ عامة يفسرون بها التأثيرات التى يتلقونها عن الفنون الأدبية المختلفة ، وبذلك أخذ النقد يتطور من التأثيرية الذاتية ، الى الموضوعية التى أوشكت أن تحوله الى علم قائم على أصول محددة لكل فن من فنون الأدب » .

تلك هى مرحلة النقد الوصفى التحليلى ، التى قال عنها الدكتور مندور انه التزم فيها أسلوبا علميا محايدا ، يهدف الى الوصف والتحليل والتعريف والتثقيف أكثر مما يهدف الى التوجيه . واستهدف التوجيه منهجا فى النقد ، يؤدى بنا الى الكلام عن المرحلة الثالثة والختامية فى حياة مندور النقدية ، وهى مرحلة النقد الأيديولوجى .

والكلام عن هذه المرحلة يظل ناقصا أو مبتورا ما لم نوصلها بما سبقها من ارهاصات فكرية وشحنات وجدانية مهدت لها وأدت اليها ، وأعنى بهذه الارهاصات الفترة التى قضاها الدكتور مندور فى معترك الحياتين . . السياسية والاجتماعية . . فى فترة الحرب العالمية الثانية بعدها أو قبلها بقليل ، انصرف الدكتور مندور بكامل هيئته الى النضال السياسى ، مرتبطا عميقا وشريفا بالكفاح السياسى للشعب ، مؤمنا بأن المفكر لابد أن يحمل مسئوليته بازاء تحرير بلاده من سيطرة الاستعمار ، وأن يأخذ مكانه الريادى فى توجيه الجماهير وقيادتها فى معركتها الكبرى ضد الرأسمالية والاقطاع ، فبدون القضاء على هذا العدو الثلاثى المشترك . . الاستعمار والرأسمالية والاقطاع ، لن يصفو وجداننا بحيث نستطيع

أن تعرض صفحة روحنا لتلقى معطيات الأدب والفن ، يقول الدكتور مندور مؤكدا أهمية هذه الفترة في دفعه الى الأخذ بمنهج النقد الأيديولوجي : « وقد دفعت الى اعتناق هذا المنهج نتيجة لاهتمامي بالقضايا العامة والنواحي السياسية والاجتماعية في حياتنا . ثم لايماني بالفلسفة الاشتراكية . وازدياد ايماني بها كلما ازدادت معرفة بواقع مجتمعنا أثناء عمل في الصحافة والمحاماة والبرلمان ، وبحكم نشأتى الريفية واستمرار صلتى الوثيقة بالريف وأهله وطبقات شعبنا الكادحة المظلومة ».

ومن هنا كانت المحاولات الأولى لتوظيف الأدب وتهذيب الفن بربطهما بالواقعين السياسى والاجتماعى « فوظيفة الادب في التطوير السياسى، أن يستخلص القيم المحركة التي تكمن خلف مظاهر التطور المادى والاجتماعى للحياة ، وهو يكشف عن هذه القيم الكامنة يحيلها الى قوة ايجابية فعالة تدفع نحو مزيد من التطور في نفس الاتجاه » . ومعنى هذا أن الأدب انعكاس لواقع الحياة ، ورد فعل لمواقفها ، وتعبير عن تطورها وحتمية استجابتها لهذا التطور ، لأن الأدب لايعكس الحياة على المستوى السلبي بل على المستوى الإيجابي ، اذ يرتد ثانية الى تلك الحياة فيغير من واقعها بالتطوير ، ويدفع انسانها الى التقدم والنماء.ومن هنا كان اتجاه الدكتور مندور الى استخدام منهجه الأيديولوجي في مجال الأدب المسرحي والفن التمثيلي ، باعتباره المجال الذي يتم فيه اللقاء الحي المباشر بين قطبي التجربة . فضلا عن أنه أخطر المجالات الجماهيرية على الإطلاق .

على أنه اذا كان هذا كله بمثابة البطانة الوجدانية التي دفعت الدكتور مندور الى الأخذ بالأيديولوجيا منهجا في النقد وموقفا في الحياة، فإن الذي حدد له انتباهه الفكرى الأخير ، وبلور منهجه في صياغته النهائية المعروفة تلك المعركة التي خاضها مع الدكتور رشادى رشدى وزملائه ، ممن دعوا الى المحافظة على حرية الفن وقيمه الجمالية ، مخافة أن يتحول الى دعاوى سياسية وآراء اجتماعية ، وهى المعركة التي أخذت صورة صراع حول الشكل والمضمون في العمل الأدبي وأيهما يكون في خدمة الآخر . « فأنصار الشكل الذين يسمون أنفسهم أحيانا أنصار الفن ، يقولون انه ليس للناقد أن يناقش أو يتحكم فيما يريد الكاتب أن يقوله للناس ، والا كان في ذلك اعتداء على حريته ، وانما ينظر في كيف قال الكاتب ما أراد قوله وعلى أى نحو سار ، وهل نجح في تقديمه في صورة جميلة تجذب اليها العقول والقلوب أم لم ينجح ؟ » . والواقع أن الدكتور مندور قد بالغ في طرح المشكلة على هذا النحو ، الذي فيه فصل بين الشكل والمضمون

فصلا تعسفيا ، القصد منه استدراج خصومه الى العراء ، وشن الحرب الصريحة عليهم ، بدلا من اللجوء الى حرب العصابات ، فكل ما نادى به الدكتور رشدي هو ألا نخلط بين الأدب والحياة بحيث نطالب الأديب أن يزودنا بما تزودنا به الحياة نفسها ، فالأدب ليس معادلا للحياة أو بديلا عنها ، لأن ما يزودنا به يختلف عما تزودنا به الحياة ، وعلى ذلك لا يجوز لنا أن نفصل بين الشكل والمضمون في العمل الأدبي ، الذي هو أشبه ما يكون بالكائن الحي لا يمكن شطره الى شطرين ، وفي هذا يقول الدكتور رشدي « النقد الحديث يؤمن بأن العمل الأدبي لا يستمد قيمته من موضوعه أو من شكله منفصلا ، بل من تفاعل الكاتب مع الحياة تفاعلا يمتزج فيه الموضوع بالشكل في وحدة موضوعية مهمتها خلق احساس معين لا التعبير عن ذاتية الكاتب » .

ولكن الدكتور مندور شاء أن يعمق مسافة الخلف الظاهري بين الشكل والمضمون ، على الرغم من أنهما يتوحدان معا في العمل الأدبي وحدة متناسكة تجعل كلا منهما ينعكس على الآخر ، فهو يقول ما نصه : « ومع ذلك فلا تزال ضرورة البحث والعرض تستوجب الفصل بين المضمون والشكل في العملية النقدية ، بما يتبع ذلك من صرف فئة كبيرة من النقاد اهتمامها الأكبر الى المضمون ، وصرف فئة أخرى هذا الاهتمام الى الشكل » وذلك كله تمهيدا لاتخاذ موقفه وعلان منهجه الأيديولوجي ، الذي يتهم بمقتضاه انصار الشكل بالتخلي عن قضايا الانسان وقضايا المجتمع وقضايا الحياة الكبرى ، فهو يقول أيضا ما نصه : « وحللت مشكلة الجدل حول الشكل والمضمون بأن الشكل في خدمة المضمون ، وهذا مفهوم جديد في النقد الأدبي ، وقلت انه ليس هناك ما يمنع من أن تتغير المبادئ والأشكال الفنية لخدمة الأهداف الجديدة » .

والذي يهمنى الآن هو أن اهتمام الدكتور مندور المتصاعد بأولوية المضمون في تقويم العمل الأدبي أو الفني ، هو الذي أدى به الى تطوير منهجه النقدي في ضوء الفلسفة الأيديولوجية الجديدة ، تلك التي ترتكز على منطق العصر وحاجات البيئة ومطالب الانسان المعاصر . ومن هنا كانت مناصرته لقضية الالتزام في الأدب والفن ، ودفاعه عن الأدب الهادف والفن القائل ، « فالأديب الملتزم هو الذي يقدر مسئوليته ازاء قضايا الانسان الحاضر ، ومشكلات المجتمع الجديد ، والفنان الهادف هو الذي يسعى الى قيادة الحياة والمجتمع نحو غايات أبعد مدى ٠٠ أبعد من الحاضر وأنضل وأجمل وأكثر اسعادا للبشر » . وهذا في صحيحه جوهر كل فلسفة

اشتراكية تستهدف تطوير المجتمع والحياة نحو هدف أكثر تقدما ، وغاية أكثر شمولاً « وانما الهدف عند الاشتراكية هو الهدف التقدمي الأبعد من الحاضر ، نحو العدل والخير والرخاء والسعادة للبشر أجمعين » .

وأخيرا فقد استطاع الدكتور مندور أن ينجح لنفسه ولنا منهجا متكامل في النقد ، يجمع بين الاحساس الذوقي بجمال الفن ، والتحليل العقلي لعناصره ، والالتزام الأيديولوجي بقضاياها .. تفسيراً وتقويماً وتوجيهاً . كل هذا في ضوء ثقافة إنسانية عميقة واسعة ، وتمرس طويل بمنتجات الأدب والفن قراءة ونقداً ، والتزام صارخ بقضايا شعبنا الجديد ومجتمعنا الجديد في ارتباطهما بواقعنا الاشتراكي المعاصر ، مما ساعده على أن يكون بحق .. شيخ النقد .

## البعد الرابع في النقد

✽ ٠٠ الاشتراكية نعم ، ولكن بتحفظات ،  
أهمها المحافظة على جوهر الحرية ، وعلى حقوق  
الانسان ، وعلى طاقات الفرد التي وهبتها  
الطبيعة للبشر .

والديمقراطية نعم ، ولكن بتحفظات ، وهي  
الا تؤدي الى الفردية المطلقة ، والى الحرية  
المعربة ، وهي في وجه من وجوهها ترادف  
الظلم .



الحقيقة التي تفرض نفسها على المتتبع لمسيرة الحركة الثقافية في واقعنا المعاصر ، هي أنه بعد وفاة سلامة موسى ومن بعده العقاد ، وبعد أن توقف طه حسين عن العطاء ، ظلت خريطة الحركة الثقافية مهتزة المواقع ، مبعثرة الاتجاهات ، لا تسجل سوى محاولات فردية تعبر عن ثقافة أصحابها الخاصة ومزاجهم الفردي ، أكثر مما تصدر عن وعي شامل بأبعاد التراث ، وتفاعل حي مع حركة المجتمع \* وهي المحاولات التي تعبر أكثر ما تعبر عن جهود جماعة الأكاديميين ممن أسهموا ببحوثهم الأكاديمية في حياتنا الثقافية ، فجاءت هذه الاسهامات مجموعة من الاتجاهات المتباينة ، التي تعبر عن رسائل أصحابها الجامعية أو مجموعة ما تلقوه من دراسات ويلقونه اليوم من محاضرات ؛ دون أن تعبر عن مدى اعتراكمهم بعلمهم وثقافتهم في جوف هذه الحياة \*

على أنه ليس الحكم الجامع المانع كما يقول المناطقة ، أعنى الحكم الذي يجمع كل أفراد الظاهرة ويمنع من عداهم ؛ فمن الأكاديميين من استطاعوا بحق أن يعبروا أسوار الجامعة ، وأن يقتلعوا الأفكار المعلقة في رؤسهم وفي أروقة الكليات ، لكي يطرحوها على أرض الواقع الخارجي ، وقيموا حوارا بينهم وبين الاحتياجات الملحة التي يفرضها هذا الواقع ؛ فضلا عن تجاوز القلة الطالبة الى الكثرة المريضة من الجمهور القارى \*

وربما استطعنا أن نميز من المعاصرين الأحياء الدكتور زكي نجيب محمود والدكتور عبد الرحمن بدوي من ناحية ، والدكتور عبد الحميد يونس والدكتور عبد القادر القط من ناحية أخرى ، والدكتور علي الراعي والدكتور رشاد رشدي من ناحية أخيرة \* غير أن غلبة الاهتمامات الفلسفية على جهود الاثنين الأولين نات بهما عن المشاركة في قضايا الثقافة العامة؛ والكلام نفسه ينطبق على كل من الاثنين الآخرين ممن اقتصرنا على قضايا

الأدب ؛ ويعود لينطبق كذلك على الاثنين الآخرين لاقتصار أولهما على مشكلات النقد المسرحي ، واهتمام الآخر بالتأليف الإبداعي في المسرح .

من هنا ألت الحاجة الى وجود الكاتب الشامل أو المفكر الشمولي الذي يحيط بأدب الثقافتين .. العربية الأصيلة والغربية الوافدة ، فضلا عن فلسفة العالمين .. القديم والحديث ، مع مزج لهذا كله برؤية جدلية لطبيعة الواقع وحركة التاريخ ، تفتيشا في أعماق الشخصية المصرية ، بحثا عن مكوناتها الفكرية والسياسية والاجتماعية ، وتحديدًا لأبعادها الحقيقية ، وانطلاقا بها نحو الأكثر اكتمالا ، والأقدر على الإبداع .

ومن هنا أيضا كانت المسيرة الحية والصاعدة التي حاولت أن تتعرف بطول الوادي وعرض الدلتا وعمق التاريخ ، على ملامح الشخصية المصرية في الفكر والأدب ، وهي المسيرة التي تمثلت أكثر ما تمثلت في كل من العقاد وطه حسين وسلامة موسى ؛ ولم يكن لويس عوض الا استمرارا وإعيا لهذه المسيرة ، وعلامة واضحة على الطريق ، وبعدها رابعا يضاف الى هذا الثلاث ، بل جهة رابعة تكتمل بها الجهات الأربع الأصلية .

على أن علاقة لويس عوض بكل من هؤلاء الثلاثة ليست علاقة تكميلية فحسب ، بل هي أيضا علاقة تكاملية ، فهو قد أخذ من كل ما يشكل ملححا أساسيا من ملامح تفكيره ، بعد أن أخذ ثلاثتهم بيده عاما بعد عام لكي يسير في طريق النضوج ، وكان الرجل في ذلك الحين مقبلا على العلم والمعرفة بعقل متقد ، ووجدان ملتهب ، ونفس جياشة بكل المعاني التي تجيش بها عادة نفوس الوطنيين الأحرار ، من هنا بدا ثلاثتهم في خياله الملتهب « كالثلاث من الآلهة متوجين على دولة الفكر » ، وإن بدا له العقاد وحده « وكأنه كبير الآلهة غير منازع ، بسبب ضراوته التي لا تعرف الحدود في قتال أعداء الشعب والحرية » . أسمعه يقول في كتابه دراسات في النقد والأدب : « ان الذي حرث أرض فكري هو العقاد ، وإن الذي بذر فيها البذار هو سلامة موسى ، وإن الذي شق نبتتها وتعهدته حتى زكا وشذبه تشذيبا هو طه حسين ، وما جدوى الغرس والسقيا في أرض لم تحرث ، ولم يشقق أديمها ساعد الفلاح ؟ » .

وهكذا كان العقاد في عالم لويس عوض هو الفكر ، وكان طه حسين هو الجامعة ، أما سلامة موسى فقد كان هو الحياة ؛ وعلى ذلك فإن أية محاولة تقييمية لكتب لويس عوض وكتاباتة ، لا بد لها من أن تقف وقفات أطول



عند كل من هؤلاء الثلاثة ، لكي يتسنى لها أن تتعرف على محاور فكره ، وعلى منهجه النقدي ، وعلى موقفه من ربط الأدب بالحياة .

أما العقاد فترجع معرفة لويس عوض به الى فترة باكورة ؛ الى تلك الأيام التي كان لا يزال فيها صبيًا يسمح اسم العقاد يتردد على لسان أبيه ، ويقرأ العقاد السياسي قبل أن يتعرف على العقاد الأدبي ، وتترأى أمامه صورة العقاد : « كهرقل الجبار الذي كان يسحق بهراوته الشهيرة الأفاعي والتنانين والمردة ، وكل عناصر الشر في الحياة » .

ولم يقف افتتاح لويس عوض بالعقاد عند قراءة مقالاته بالبلاغ والبلاغ الأسبوعي ، بل تعدى ذلك الى التشجيع له في المدرسة ، حتى لقد شارك في انشاء مجلة مدرسية كان يكتب فيها بتوقيع « العقاد الصغير » .

وكانت معارك العقاد السياسية هي الطغى الفكرى الذى استنشق فيه لويس عوض أريج الحرية ، ولو أنه الأريج الذى كانت تشوبه من حين لآخر رياح السموم ، وربما كانت أهم معارك العقاد هذه معركته مع محمد محمود الذى أقام ديكتاتورية « اليد الحديدية » عام ١٩٢٨ ، والذى عطل دستور ١٩٢٣ الى أجل غير مسمى ، ومعركته مع اسماعيل صدقي الذى أقام ديكتاتورية « أصحاب المصالح الحقيقية » ، والذى ألغى دستور ١٩٢٣ معلنا مكانه دستور ١٩٣٠ ، ومعركته مع الملك فؤاد الذى كشف عن نواياه لحل البرلمان ، فتصدى له العقاد في مجلس النواب ، وقال كلمته الخالدة بأن الأمة على استعداد لأن تسحق أكبر رأس في البلاد من أجل صيانة الدستور .

والذى يهمنى الآن هو أنه بفضل هذه المعارك جميعا تكاملت صورة العقاد في نفس لويس عوض ، باعتباره شابا من ذلك الجيل الأسمى المسحوق، جيل المثقفين في أواخر العشرينات ، الذى كان يرنو الى العقاد « بطلا فردا حمل وحده تبعات النضال الوطنى والدستورى فى قيادة المثقفين » الى أن انفصل عن الارتباط بالوفد وقاعدته الجماهيرية العريضة ، ليقف الى جوار حزب الأقلية من الأحرار الدستوريين ؛ تاركا لواء الكفاح المثقف لمن انسلخ يومئذ من معسكر الأحرار الدستوريين ، متقدما الطليعة الثورية ومقتربا أكثر من الجماهير ، وأعطى به طه حسين الذى لولاه لبقى العقاد وحده بحمل اللواء .

وكان من الطبيعى بالنسبة للمثقف الناصر لويس عوض ، أن ينفذ يده من العقاد ليلتف حول طه حسين ، وكان القدر الذى لم يشأ لهذين

العلاقين أن يلتقيسا في معسكر سياسى واحد ، لم يشأ لهما كذلك أن يجتمعا فى نفس ذلك المثقف الشاب ، الذى سيحمل عنهما اللواء فيما بعد .

على أنه اذا كان لويس عوض قد تعلم فى فناء المدرسة العقادية ما تعلمه من قيم ومبادئ ومثل عليا تدور جميعا حول معنى الحرية ، فقد تعلم أن الحق واحد ، والخير واحد ، والحرية واحدة لا تتجزأ ، كما تعلم أن كل ما خرج على هذه الأقاليم المرسومة أو جزأها ، رجس من عمل الزبانية ينبغى أن تطهر منه الأرض ، فضلا عما تعلمه من أفكار اشتراكية دعا اليها العقاد ، وظلت حتى ثورة ١٩٥٢ أشيع نوع من أنواع الاشتراكية فى رأى العام المصرى ، حتى لقد وصفها لويس عوض بقوله : « ولولا أنى أحب الاحتياط فى القول لقلت ان العقاد أبو الاشتراكية المصرية » .

أقول انه اذا كان لويس عوض قد تعلم هذا جميعه فى فناء المدرسة العقادية ، فقد كان ما تعلمه بمثابة حرث الأرض . أما بذر البنود ، وسقى النبات فقد جاء فيما بعد ، عندما انتقل الى « رحاب الجامعة » ليتعلم على طه حسين « أن الحق والخير والحرية أقانيم مركبة لا سبيل الى بلوغها الا من خلال نقاض الحياة ، ومن خلال الغير والأنا جميعا » .

فماذا يكون الحق ان لم يكن تحقيق العدل فى صفوف المجتمع ، وماذا يكون الخير ان لم يكن توزيع الثروة القومية على الشعب ، وماذا تكون الحرية ان لم تكن هى حرية العلم الذى هو « كالماء والهواء حق للجميع » .

وهكذا حاول طه حسين أن يترجم الفكر النظرى الحر الى واقع عملى حى ، تمثل فى الدعوة الى مجانية التعليم ، ونشر العدل بين المواطنين ، وتحقيق الكفاية لأبناء الشعب ؛ ايمانا منه بأن الحرية السياسية لابد أن تسبقها حرية اقتصادية ، كما أن الحرية الاقتصادية لا قيمة لها ان لم تسبقها حرية التفكير .

من هنا أخذت ثورة طه حسين شكل الثورة التعليمية الشاملة ، التى تؤمن بأن التجديد فى الفكر لابد له من التجديد فى المجتمع ، لأنه لا قيمة لتغيير الفكر بدون تغيير المجتمع ؛ ولم يكن عبثا أن حاول طه حسين توفير الطعام لكل فم ، فى الوقت الذى كان يوفر فيه العلم لكل ذهن !

وسرعان ما وجد لويس عوض نفسه ينصرف عن العقاد وأغواره الفكرية فى فلسفة الفن ، وفى الميتافيزيقا ، وفى ايمانه بالأفراد الأبطال الذين تتجسد فيهم روح العصر ، فضلا عن ايمانه بالقيم المطلقة كالحق

والخير والحرية ، ليصبح أكثر اقترابا من مشكلات المجتمع ، وأكثر التصاقا بنقائض الحياة ، وكأنما الطائر الذي كان يخلق بجناحيه في الفضاء ، نزل ليسير بقدميه فوق الأرض • أو « الهيسولي » ناقصة التكوين ، وجدت « الصورة » التي تجعل منها شيئا له ملامح وله قسما •

وربما كان أهم ما تعلمه لويس عوض على يدي طه حسين هو الإيمان بالعقل والتحليل ، واحترام التوازن في الفكر والسلوك ، بل والتناس الجمل في هذا التوازن ، فضلا عن ضرورة التسامح الشديد مع الأفكار المعادية لأنكاره ، وضرورة اتباع المنهج العلمي سواء في التعبير أو في التفكير ، فبدون المنهج العلمي لا يصبح الأدب إلا لفوا ، ولا تصبح الفلسفة سوىثررة •

ولكن •• ليس بالحرث وحده تخضر الأرض ، وليس بالليذور وحدها ينمو النبات ، وإنما لابد من الري والسقيا لكي يؤتي الزرع ثماره ؛ وكان سلامة موسى هو المصرف المائي الذي روى منه لويس عوض حياض فكره ؛ حتى قدر لهذا الفكر أن يخرج من بطن الأرض المعتمة لكي يرى الهواء وضوء الشمس • أجل ، فقد تعلم لويس عوض من سلامة موسى الكثير ، والكثير جدا ؛ وربما كان أهم ما تعلمه عن هذه « الأقانيم » هو أنها لن يكون لها معنى إلا إذا صقيت تماما من الغيبيات ، ولن تكون ذات قيمة إلا إذا حبل بينها وبين كل تفكير غيبي •

وكان تخرج لويس عوض في الجامعة ودخوله معترك الحياة ، وما لاقاه في جوف الحياة من مشاكل وصعاب ، إذ احترق الأدب ، وتصلبك في القاهرة ، وسكن في حارة السقاين ، وأكل سردين العلب في الفطور وفي الغداء وفي العشاء حتى تلفت أمعاؤه ؛ فضلا عما عاناه وعاناه المثقفون من أبناء جيله من ارتباط الثقافة في أذهانهم بالانعزال عن المد الشورى التحرري سواء في وجهه الديمقراطي أو في وجهه الوطني ، وبحثهم عن ينقذهم من ذلك الحرج الخطير بأن يجمع في نفسه بين الامامة الثورية وامامة المثقفين ؛ معلما إياهم ألا تعارض هناك بين الثورية والثقافة • بل معلما إياهم كيف يكون المثقفون طليعة الثوار •

أقول ان هذه الفترة الغريبة في حياة لويس عوض ، هي التي عجلت بانضاجه ثقافيا ، وكانت البوتقة التي انصهرت فيها معان كثيرة ، وتبلورت فيها أفكار عديدة ؛ وكان اكتشاف سلامة موسى بالنسبة له في هذه الفترة « كالكشف قارة بأكملها » على حد تعبيره •

فمن ذلك المعلم الكبير تعلم لويس عوض أن البطل ليس محرك التاريخ ، وإنما هو ابن المجتمع ، والمعبى عن ارادة المجتمع ؛ وليس هو الفرد المطلق ، وإنما هو نتاج ظروف مجتمعه وملابسات عصره ، وعلى ذلك فالحريات السياسية وحدها بلا معنى اذا لم تتدفع بالضمانات الاقتصادية، وليس الملك وأعدائه فقط هم المسئولون عن ضياع حريات الشعب ، بل أيضا الكثيرون من أبناء الطبقة البورجوازية ، ذات النبرة العالية فى الوطنية ، ومع ذلك فهي تقف موقف المستغل من الشعب ؛ ومن ثم فإن فهم هذه الطبقات للوطنية فهم مشوب ، ولا يؤهلها لقيادة الجماهير فى معركة كاملة . سواء ضد السراى من الداخل أو ضد الانجليز من الخارج . ومن هنا كان انصراف لويس عوض عن العقاد فى الثلاثينات ، وهو الانصراف الذى بلغ ذروته فى عام ١٩٣٦ ، حيث تم توقيع المعاهدة، وتم تجميد الكفاح الوطنى والكفاح الدستورى ، وتم اشهار افلاس الديمقراطية الليبرالية ، وبدأ الاستقطاب الجديد ، حيث تبلورت بدايات الاخوان المسلمين فيما يعرف باليمين المتطرف ، وتبلورت بدايات الشيوعيين فيما يعرف باليسار المتطرف ، وراح المجتمع المصرى يعانى طرفى النقيض فى السياسة ، وعينها يحاول أن يجد المركب العقائدى الذى يجمع ما بين النقيضين .. الى أن قامت ثورة ١٩٥٢ .

ومن ذلك المعلم الكبير أيضا ، تعلم لويس عوض أن الأدب ليس مجرد بلاغة أو انشاء أو تعبير جميل ؛ وإنما الأدب فكر وفلسفة ومذاهب سياسية واجتماعية ، وهذا معناه أن الأدب لا يمكن أن يكون أدباً الا اذا كان مثقفاً ، وهو لا يمكن أن يكون مثقفاً الا اذا اطلع على أهم منجزات العصر ، سواء فى العلوم أو فى الانسانيات .

وكان مما يتفق وطبائع الأشياء ، بعد أن اطلع لويس عوض على كل ما كتبه سلامة موسى عن فرويد وأدلر ويونج ، وما كان يكتبه عن علم الوراثة عند مندل ، وعن نظرية التطور عند لامارك وداروين ، فضلاً عما كتبه عن الاشتراكية الفابية وعن الماركسية وعن عامة النظم السياسية السائدة فى ذلك العصر . أن يعيد النظر فى ماهية الأدب ، وغاية الأديب ، وطبيعة العلاقة بين شكل الأدب ومضمونه ، ليخرج من هذا جميعه بما لا يتفق وما كان ينادى به طه حسين من أن الأدب كالزهرة الجميلة تنمو فلا تسأل كيف نمت ، ولا ما سر جمالها ، وهل هي نافعة أو غير نافعة ! فعند لويس عوض أن الأدب وثيق الصلة بالحياة ، وأنه لا ينهض الا على مبدأ الالتزام بقضايا المجتمع والانسان .

وهكذا بفضل سلامة موسى ذلك « الرائد الذى أيقظ العقول » استطاع لويس عوض أن يضع قدميه على عتبة القرن العشرين ، ليعيش بعقله ووجدانه فى القرن العشرين ، ويفكر فى اهتمامات القرن العشرين، ويحس بمشكلات القرن العشرين .

غير أن لويس عوض فى وقوفه فى مفترق طرق القرن العشرين ، لم يقف وقفة التائه الذى لا يدري من أين ؟ وإلى أين ؟ وإنما هى وقفة الواعى والواعد ، الذى أفاد من معطيات من سببته من الرواد ، وأدرك طبيعة الأرض التى يقف فوقها ، وحقيقة المرحلة التى يعيشها ، وحاول بوضوح بصيرة ، ولكن بارادة متعثرة أن يضع كلتا يديه على مفتاح الأزمة التى يعانها الوجدان الثقافى لدى أبناء جيله ، وأن يواجه « اللغز الأورديبى » الذى طالما ألغته المقادير فى طريق كل من حاول قتل الوحش واستنقاذ المدينة !

فعلى المستوى السياسى كانت « الشخصية المصرية » تعانى اضطرابا حادا واهتزازا عنيفا ، بعد أن فشلت الثورة العربية ، واحتل الانجليز مصر ، وتأرجحت البلاد بين أحزاب سياسية متصارعة يقوى بعضها تارة ويضعف تارة أخرى ؛ ولكنها جميعا لا تقدر على إيجاد حل واحد يخرج البلاد من عثرتها ؛ فالحزب الوطنى وعلى رأسه « مصطفى كامل » كان ينادى بالثورة السياسية الشاملة ، ويقيم دعوته الوطنية على أساس دينى ، يتمثل فى ارتباط مصر بتركيا تحت راية الخلافة الاسلامية أو الوحدة الاسلامية ، وحزب الأمة وعلى رأسه أحمد لطفى السيد رغم رفعه شعار « مصر للمصريين » الا أنه أقام هذه الدعوة على أساس من الإصلاح الاجتماعى الهادى ، والأخذ بأسباب الحضارة الغربية ، دون أن يجد بأسا فى أن يكون هذا كله سابقا على الاستقلال ، بل دون أن يجد حرجا فى الافادة من الانجليز بقدر الامكان . وحزب الوفد وعلى رأسه سعد زغلول رغم ارتباطه بالقاعدة الجماهيرية العريضة ، وتعبيره عن المصالح الحقيقية لدى أفراد الشعب ، الا أنه كان قد بدأ يتخفف من ثورته الحادة العنيفة التى قاد بها ثورة ١٩١٩ ، الى أن وقع معاهدة ١٩٣٦ فكان ذلك إيذانا بانتهاء الكفاح الوطنى ، واشهارا لافلاس الديمقراطية الليبرالية فى مصر .

وعلى المستوى المواجه للمستوى السياسى ، على المستوى الاجتماعى، كانت « الشخصية المصرية » تعانى مخاضا عنيفا ، وميلادا عسيرا ، كانت طبقة اجتماعية جديدة تنمو هى الطبقة الوسطى ، وتنمو معها

اخلاقياتها وتقاليدها وقيمها الاجتماعية الجديدة ، وكانت المرأة تسعى للتخلص نهائيا من بقايا الحریم ، والحصول على حريتها كاملة ؛ وكانت الاعراف الاجتماعية من خير وشر ، وفضيلة ورذيلة ، وأمانة وشرف تمتحن امتحانا جديدا في أتون ثورة اجتماعية أعمق أثرا وأبعد مدى . وكان هذا جميعا هو المخاض الذي يصور ميلاد الدولة الحديثة في مصر ، منذ أن خرجت من ظلمات العصور الوسطى التي نشرتها الامبراطورية العثمانية ، الى أن دخلت لأول مرة في علاقات مباشرة مع أوروبا والحضارة الأوروبية ؛ وقد تجسد هذا الميلاد في ثلاثة أفكار محورية هي : نشأة الفكرة القومية ، ونشأة الفكرة الديمقراطية ، ونشأة الفكرة الاشتراكية ؛ وهي الأفكار التي ارتبطت أول ما ارتبطت بثلاثة من قادة الفكر في ذلك العصر ، هم **عبد الرحمن الجبرتي** ، **ورفاعة الطهطاوي** ، و**أحمد فارس الشدياق** الذين استطاعوا بحق أن يؤثروا في مجرى الثقافة المصرية تأثيرا عميقا متصلا ، وأن يرسوا الأساس المكين الذي بنى عليه الفكر المصري الحديث .

أما على المستوى الروحي أو الحضاري فقد كانت « الشخصية المصرية » تعاني ما عانته على المستويين السياسي والاجتماعي من زلزال باطني عنيف ، كان هناك فراغ عقلي أو خلاء فكري خطير ، برز واضحا فيما بعد الحرب العالمية الأولى ، وإن كانت جذوره قد امتدت الى « الزحف الصليبي الثقافي الأكبر » الذي سار جنبا الى جنب مع « الزحف الصليبي السياسي الأكبر » ؛ وقد تمثل الزحف الأول في جهود بعض المستشرقين ممن حاولوا استلاب « الحضارة الاسلامية » كل قدرة على الخلق والابداع ، على اعتبار أن العقلية العربية عقلية « سامية » لا تملك بازاء العقلية « الآرية » الا أن تكون « متعاطية » غير معطية ، « مقلدة » غير مجتهدة ، « تابعة » غير قادرة على الريادة .

وسط هذا الفراغ الروحي الخطير ، ظهرت الدعوة التي تنادي بانصهار الشخصية المصرية في الحضارة الأوروبية ، على اعتبار أن العقلية المصرية عقلية « بحر أبيض » شأنها في ذلك شأن الاغريق والرومان ، فاذا كانت الحضارة الأوروبية امتدادا للحضارة اليونانية ، فلم لا تسير الحضارة المصرية في نفس الطريق ؟

وكرد فعل عنيف لهذه الدعوة ، ظهرت الدعوة التي تؤكد أصالة الفكر الاسلامي والحضارة الاسلامية قبل وبعد أن يتصل المسلمون

بثراث اليونان ، وهى الدعوة التى نظرت الى العقلية المصرية باعتبارها جزءا لا يتجزأ من العقلية العربية ، تلك التى يستظلها ثراث الاسلام .

واذا كانت هاتان الدعوتان بمثابة الموضوع ونقيض الموضوع كما يقول الجدليون ، فقد كان من الضرورى ايجاد مركب منهما يدعو الى انسانية الفكر ، وعالمية العلم ، وبشرية المعرفة ، باعتبارها جميعا مقومات الانسان المتحضر فى العالم الحديث ، الذى يرتفع على الاقليمية وعلى الطبقية ويتجاوز حدود الزمان والمكان . وعلى ذلك ، فلا ضير على الاطلاق اذا أخذنا من الحضارة الغربية أسباب تقدمها العلمى والصناعى والتكنولوجى ، بل أسباب تقدمها الحضارى بوجه عام .

وهكذا نجد أنه اذا كان التعرف على أبعاد « الشخصية المصرية » هو الخلاص الحقيقى بالنسبة للانسان المصرى الذى يواجه كل هذه الزوابع والأعاصير ؛ وكان هذا التعرف قد أخذ عند طه حسين صورة ربط الشخصية المصرية بثراث الاغريق والرومان ، وأخذ عند العقاد صورة ربط الشخصية المصرية بالتراث العربى الاسلامى ، وأخذ عند سلامة موسى صورة ربط الشخصية المصرية بمنجزات الحضارة الانسانية بوجه عام . فقد جاء لويس عوض ليفيد من هؤلاء جميعا فى تعرفه على ملامح الشخصية المصرية ، مع التأكيد على بعد التاريخ المصرى . . القديم والحديث ، تفتيشا فى أعماق هذه الشخصية ، بحثا عن مكوناتها الفكرية والسياسية والاجتماعية ، تأصيلا لأسباب قوتها ، واستئصالا لنواحي ضعفها ، استعدادا للدخول فى معركة الحضارة .

بكل هذه المعطيات الثقافية ، وصدورا عن كل هذه الحلفيات ، دخل لويس عوض حياتنا الفكرية والأدبية ليقوم بدوره الريادى فى معركة التطوير والتجديد ، تطوير بعض المفاهيم التى رسخت عليها حياتنا سواء فى الشعر أو فى النثر ، وتجديد نظرتنا الى التراث بإعادة فتح باب الاجتهاد فيه على ضوء المنهج العلمى الحديث ، وشنق تيار النقد التفسيرى الذى يقوم على الفهم والمعرفة ، وعلى أساس من التفكير الاشتراكى الذى يوجه الأدب لخدمة المجتمع ، والفن لمناصرة الحياة .

وقد جاء لويس عوض فى فترة الفراغ الكبير الذى شهده تاريخنا الثقافى ، وهو الفراغ الذى شمل الفترة الواقعة بين معاهدة ١٩٣٦ وقيام ثورة ١٩٥٢ ؛ معبرا من « الناحية التاريخية » عن الهوة التى سقطت فيها أدبنا العربى بين الازدهارين الثوريين الكبارين ، الازدهار القديم

الذى صاحب ثورة ١٩١٩ ولازم مدها الثورى حتى توقيع معاهدة ١٩٣٦ ،  
والازدهار الجديد الذى جاء بمجيء الثورة ، ولا يزال مستمرا حتى  
الآن .

أما من « الناحية الفكرية » فقد عبر هذا الفراغ عن حالة التآزم  
الشديد فى كثير من فنون الأدب ، بين ما يمكن أن يسمى بالأدب القديم  
والأدب الجديد ، أو بين القوى المحافظة التى تمثل الأدب الرسمى ، والقوى  
الثورية التى تمثل الاتجاهات الجديدة فى الأدب بوجه عام . وقد عبر  
لويس عوض عن هذا التآزم الشديد الذى بلغ الذروة بقوله : « كان  
هناك فى الفترة بين ١٩٣٦ و ١٩٥٢ قديم لا يريد أن يموت ، وجديد  
لا يستطيع أن يولد » .

وتحليل ذلك نقديا أن أعلام الأدب من جيل ثورة ١٩١٩ ، وبخاصة  
العقاد وطه حسين وسلامة موسى ، والمازنى ، فضلا عن الزيات وتيمور  
وأبو حديد ، والصاوى محمد ، ومحمد عوض محمد ، كانوا جميعا قد  
استنفدوا طاقاتهم الثورية الخلاقة على امتداد الفترة الواقعة بين قيام  
الثورة وتوقيع المعاهدة ، على اعتبار أن توقيع المعاهدة كان إيذانا بتجميد  
الكفاح الوطنى والكفاح الدستورى ، وإيذانا أيضا بتحول هؤلاء الأعلام  
الى قوى محافظة تمثل الأدب الرسمى ، والأدب الرسمى وحده .

صحيح أنهم ظلوا يهيمنون على حياتنا الثقافية هيمنة كادت أن  
تكون كاملة ، ولكنها فى الواقع الهيمنة الرسمية التى تعبر عن موقف  
الأجهزة أكثر من تعبيرها عن حركة الواقع ، والتى تطل على هذه الحياة  
من الخارج بدلا من أن تعيشها من الداخل . أجل . . . لقد كان مضمون  
الحياة يتغير من تحت هؤلاء الرواد ومن حولهم بسرعة تجاوزت قدرتهم  
على التطور والاستمرار ، فمنهم من تحصن بأجهزة الدولة الرسمية  
وما إليها من تنظيمات أدبية محافظة ، ومنهم من انصرف صراحة الى  
السياسة يعبر من خلالها عن معتقداته الأساسية فى الحياة . وكان من  
جراء ذلك أن انفصلت صورة الأدب عن مادته ، وقوالب الفن عن  
محتواها ، تماما كما انفصلت الحكومة عن الشعب ، والنظام الاجتماعى  
عن المجتمع ، بل تماما كما انفصلت صورة الحياة عن مضمون تلك  
الحياة .

غير أن الأزمة التى بلغت ذروتها فيما وصفه لويس عوض بالقديم  
الذى لا يريد أن يموت ، والجديد الذى لا يستطيع أن يولد ، لم تكن



بالشكل المطلق الذى يهدم ما بين الضفتين من جسور ، ويحطم ما قد ينشأ بينهما من اتصال ؛ فظهور **توفيق الحكيم** فوق مسرح تلك الفترة ، وملئه لفراغها الضخم بانتاجه الادبى الوفير ، كان له أهميته التاريخية . . « كقنطرة بين ثورتين وجيلين وازدهارين كبيرين » .

من فوق هذه القنطرة ، استطاع الأدب الجديد أن يعبر الى حيث الرى والهواء وضوء الشمس وغيرها من عناصر الانماء والانمار التي كفلتها الثورة ، والتي لولاها لما قدر لهذا الأدب الجديد بذورا وجذورا أن يخرج من بطن التربة الى ما فوق سطح الارض ، واذا كان قد قدر لهذه الجذور أن تنمر فيما بعد ، وأن تكون نمارها كتيبة كاملة من الادياء الجدد الذين يشكلون اليوم المدرسة الجديدة فى كل فرع من فروع الأدب . . فى الشعر ، وفى المسرح ، وفى النقد ، وفى الرواية ، وفى القصة القصيرة ، فانما يرجع ذلك الى ثلاثة كان لهم أكثر من غيرهم أكبر الفضل فى بذر هذه البذور ، هؤلاء الثلاثة هم محمد مندور ، ونجيب محفوظ والكاتب الذى نكتب عنه الآن . . لويس عوض .

أما **محمد مندور** فقد حاول جاهدا أن يضع الأسس الأولى لنظرية عامة فى النقد ، ترند بجذورها الى النقد المنهجي عند العرب ، وتمتد بهذه الجذور الى النقد الأيديولوجى المعاصر ، وهى المحاولة التى جعلت منه على مستوى التنظير والتطبيق شيئا حقيقيا للنقاد المحدثين ؛ وأما **نجيب محفوظ** فقد ظل لسنوات طويلة يعمل فى صمت لكى يضسج الأسس الحقيقية للرواية المصرية ، فى أرض خلت تماما من كل سابقة لهذا الفن المجيد ، حتى استطاع بفضل تأصيله لها أن يكون أبها الشرعى بدلا من جدى الروحى البعيد . وأخيرا **يحيى لويس عوض** متحملا مسئولية رصف الطريق أمام الادب الجديد ، برفعه شعار «الأدب فى سبيل الحياة» ، ومناذاته بفكرة الأدب الإيجابى الهادف ، أو الادب القاسد للمجتمع ، وتركيز اهتمامه نحو توجيه الأدب والفن الى الحياة والمجتمع ، على أساس فكرنا الاشتراكى وفلسفتنا الجديدة .

وكان مما يتفق وطباع الأشياء ، ان لم تقل مما يتوافق والاحتمية التاريخية ، أن يحيى اشراف الدكتور لويس عوض على الصفحة الأدبية فى جريدة الجمهورية ، باعتبارها أول جريدة أنشأتها الثورة ، ايدانا باستعداد الثورة لتحمل مسئوليات الادب الجديد ، واعلانا بأن مرحلة جديدة قد بدأت فى حياتنا الثقافية . وليس أدل على ذلك من شعار « الأدب فى سبيل الحياة » الذى رفعتة صفحة الأدب فى ذلك الحين ،

فأثار ما أثاره من حفيظة الرجعيين واليمينيين ، والتف حوله من التف من شباب المدرسة الجديدة فى الأدب ، وأهاج ما أهاجه من معارك أدبية حول انفصال الأدب عن الحياة ، والمطالبة بإقامة الصلة بين الأدب والمجتمع .

وكانت أول معركة أدبية شهدتها حياتنا الثقافية بعد قيام الثورة ، تلك المعركة الشهيرة التى قامت بين قطبى الأدب التقليدى : طه حسين والعقاد من ناحية ، وبين جناحى الأدب الجديد : محمود العالم وعبد العظيم أنيس من ناحية أخرى ، وكان مدار هذه المعركة حول ماهية الأدب ، وطبيعة العلاقة بين شكل الأدب ومضمونه ، ونوعية الصلة بين غاية الأدب ووسائله وبينهما وبين قضايا المجتمع ؛ وهى باختصار المعركة التى أخذت شكل صراع بين مذهبيين كل منهما يقف على طرف النقيض من الآخر ، المذهب الذى تلخصه عبارة « الفن للفن » ، والمذهب الآخر الذى تلخصه عبارة « الفن للحياة » ..

وكان المعسكر التقليدى فى ذلك الحين متحصنا بجدران جمعية الأدباء ، ونادى القصة ، والمجلس الأعلى للفنون والآداب يرفع لواء « الشكل » على المضمون ، ويفصل بين الأدب والحياة ، ويعفى الأديب من أى التزام بقضايا الواقع أو ظروف المجتمع ، وهو ما عبر عنه طه حسين تعبيرا صارخا فى مجلة « الرسالة الجديدة » عندما راح يقول : « ان الأدب يجب أن يظل عزيزا مترفعا متعاليا ، وألا يهبط ليكون فى متناول كل من هب ودب ، حتى يحتفظ بأصالته جوهرة وطيب معدنه » ويومها شبه طه حسين الأدب بالمرأة الجميلة التى من الأفضل لها أن تظل مترفعة عزيزة المثال ، من أن تهبط لتكون فى متناول كل يد ! ثم عاد وشبهه مرة أخرى بالزهرة الجميلة التى تنمو فلا تسأل كيف نمت ، ولا ماسر جمالها ، ولا ما اذا كانت نافعة أو غير نافعة !

وعلى الوجه الآخر من هذا المعسكر ، كان شباب الأدب الجديد وعلى رأسهم العالم وعبد العظيم أنيس يرفعان لواء المضمون والالتزام بقضايا المجتمع ، ويناديان بضرورة العلاقة بين شكل الأدب ومضمونه ، على أساس تقديم المضمون على الشكل ، باعتبار أن الموضوع أسبق فى الوجود ، وهو الذى يحدد الشكل الخاص به ، أو بالتعبير الفلسفى الهيولى أسبق على الصورة فى درجات الوجود ، وهذا الاتجاه النقدي الجديد الذى عبر عنه الناقدان الشائران فى المانيفستو الذى أصدرام

بعنوان « في الثقافة المصرية » هو الذي تبلور بعد ذلك فيما يعرف باتجاه  
الأدب الهادف أو الأدب القائد للمجتمع .

والذي يعنينا الآن من أمر هذه المعركة ، هو الموقف الذي اتخذته  
الدكتور لويس عوض ومعه الدكتور عبد الحميد يونس الى جوار شباب  
النقد الجديد ، وإيمانهما بضرورة توجيه الأدب أو الفنان نحو ما هو  
أفضل وأنفع وأكثر فائدة للحياة ، فضلا عن إيمانهما بضرورة تحمل  
الأديب أو الفنان لمسئولياته سواء فيما يعرض له من هموم العيش أو  
فيما يصادفه من تجارب الحياة .

والواقع أن الدكتور لويس عوض طوال هذه المعركة ، كان يفضل  
دائما عبارة « الأدب في سبيل الحياة » بدلا من « الأدب في سبيل  
المجتمع » لأن الحياة في رأيه أشمل من المجتمع ، وهي في رأيه تضم  
الجانبين الفردي والاجتماعي . الفكرى والمادى . وهذا ما عبر عنه في  
مقاله القديم « الإنسانية الجديدة » ، المنشور في العدد الأول من مجلة  
« الرسالة الجديدة » ، الذي أعلن فيه أن كل أدب إنما يكتب في سبيل  
الحياة ، والفرق بين أدب راقى وأدب منحط هو أن الأول يكتب في سبيل  
حياة عليا ، بينما يكتب الآخر في سبيل حياة دنيا أو حياة ديدانية ؛  
وأعلن الدكتور لويس عوض في هذه المقالة أيضا أن الفن للفن خرافة  
لا وجود لها ، لأن كل فن ينشأ في سبيل الحياة . أما وظيفة الأدب  
فهى تجديد الحياة بالخلق وترقيتها باستمرار ، بمعنى أن يزيدا خصوبة  
وتجددا وثراء ، وهذا يشمل المجتمع بطبيعة الحال ، ويشمل الانسان من  
حيث هو انسان .

وواضح من هذا الموقف أن الدكتور يربطه الأدب بالحياة بدلا من  
المجتمع ، وتوسيعه معنى الحياة بحيث يتجاوز الحياة الاجتماعية ليشمل  
الحياة الإنسانية بعامه ، فضلا عن تقديمه الخصائص الإنسانية العامة  
على الخصائص التطبيقية الخاصة أو الفردية الخاصة أو حتى الاجتماعية  
المرهونة بحدى الزمان والمكان ، إنما كان يضيق يفهم الناقدين الثائرين  
لمعنى الالتزام ، ومعنى الأدب الهادف ، ومعنى توجيه الأدب لخدمة  
المجتمع ؛ لذلك كان لابد بعد أن زال غبار هذه المعركة ، أن تستكمل  
بمعركة أخرى كان طرفا النزاع فيها هذه المرة الدكتور لويس عوض  
والدكتور محمد مندور في جانب ، وأصحاب مدرسة الأدب الهادف في  
الجانب الآخر ؛ ولم تكن أسباب هذه المعركة أنهم ربطوا الأدب بالحياة ،  
بحيث تصبح الحياة هدفا للأدب ، ولكن لأنهم غالوا في الدعوة لتسخير

الأدب لأهداف جزئية مباشرة ، وشعارات تقريرية صارخة ، الأمر الذى حدا بالدكتور محمد مندور الى أن يسخر منهم تلك السخرية المريرة عندما وصفهم بأنهم أصحاب «الأدب الهاتف» بدلا من «الأدب الهادف» .

وكان من الطبيعى وسط غبار هذه المعركة ، أن يعاد النظر فى مفهوم «الالتزام» والفرق بينه وبين «الالزام» ، وهما المفهومان اللذان حدد الدكتور لويس عوض موقفه منهما وتفريقه بينهما تحديدا واضحا عندما أعلن إيمانه بضرورة الالتزام فى الأدب والفن ، تأسيسا على أن كل أدب وفن راق يحمل بالضرورة رسالة الى الكافة من بنى الانسان ؛ كما أعلن إيمانه بأن الالتزام ينبغى أن يقوم على المعرفة بمعنى الحكمة ، وعلى الاختيار الحر . فعند الدكتور لويس عوض أن الالتزام اذا خلا من المعرفة عرض الانسانية للفكر الرجعى ، واذا خلا من الاختيار الحر تحول الى الزام ، وهذا ما عبر عنه بقوله : « وعندى أن الالتزام بالانسان وقضاياه مقدم على كل نوع آخر من الالتزام ، تحرير الانسان عندى مقدم على تحرير أى طبقة من طبقات المجتمع ، ولا تناقض بين هذا وبين الدعوة الى تحرير الطبقات الشعبية ، لأن تحرير الطبقات الشعبية هو المقدمة اللازمة لتحرير الانسان . ولكن مجرد النظرة الى البروليتاريا على أنها مجموعة من المصالح المادية ، خليق بأن يلهى المفكرين عن أن أهم ما فى العامل والفلاح هو أنه انسان . فان كان المراد بالنسبة للبروليتاريا هو انقاذ الانسان فى الطبقات الشعبية ؛ فأنا موافق على هذا وأدعو اليه . . . وأعتقد أن كل الجهود يجب أن تسدد نحو تحقيقه ، سواء فى ذلك نظم التعليم أو الثقافة أو الفنون والآداب » .

غير أن السؤال الذى سرعان ما يشب الى ذهن الباحث ، ونحن بصدد التفرقة بين مفهومى الالتزام والالتزام ، وتنقية المفهوم الأخير مما علق به من شوائب ، هو « الالتزام بماذا ؟ » أو بعبارة أخرى بم يلتزم الأديب أو الفنان ؟

عند الدكتور لويس عوض أن الفنان أى فنان لابد أن يكون ملتزما ، وحتى فى مدرسة الفن للفن نجد التزام الأديب أو الفنان بجمال الصورة ، والاحتفال بها أكثر من المضمون ، غير أن هذا النوع من الالتزام لا يمكن قبوله ، بل وينبغى رفضه فورا ، فهو التزام غير مشروع لأنه يقوم على اختلال التوازن بين الشكل والمضمون ، ويقوم كذلك على رفض الأديب أو الفنان لمسئوليياته بازاء المجتمع والحياة . بل أكثر من هذا ، فان مدرسة « الفن للفن » أسرفت فى الطريق الضال حين دعت الى عبادة

الجمال ، فلم تجرد الفن من الدعوة الى الفضيلة أو من الدعوة الى المجتمع  
فحسب ، بل جردته من كل مضمون لا يثير الاحساس بالجمال فى نفس  
الانسان .

والخطأ القادح الذى وقعت فيه مدرسة « الفن للفن » هو عين الخطأ  
الذى تتورط فيه أية مدرسة فنية أخرى تبسط الفن الى حد السذاجة  
بعزلها مادة الفن عن صورته ، أو شكل الأدب عن فحواه . وقد عزلت  
مدرسة « الفن للفن » الأدب عن المجتمع ، وعن سائر مقومات الحياة ،  
وزعمت أن الفن دولة مستقلة ذات سيادة ، ليس فيها من سلطان الا سلطان  
الجمال ، ولا رعايا الا عباد الجمال ، وليس فيها من حدود أو تخوم أو  
شرائع الا ما رسمه الجمال . وفى مثل هذه الدولة تكون غاية الغايات  
هى اللذة أو السعادة ، وعند الدكتور لويس عوض « أنها حقا لغاية من  
غايات الحياة ، ولكن ان قلنا انها الغاية الوحيدة أو الغاية التى لا غاية  
وراءها ، فقد جعلنا من الحياة شيئا ساذجا لا يستحق أن يعاش » .

هذا فى الوقت الذى نجد فيه أن الحياة أعمق وأشمل من هذا  
بكثير ؛ فالحياة تيار مستمر يدخل فيه الماضى والحاضر والمستقبل ؛ وهى  
تشمل الفرد والمجتمع جميعا ، وتحتوى كذلك على المجتمع القومى خاصة  
والمجتمع الانسانى بوجه عام .

وتأسيسا على ذلك ، نجد عند الدكتور لويس عوض أن المضمون  
مقدم على الشكل أو ينبغى أن يكون كذلك ، على اعتبار أن المضمون أسبق  
فى درجات الوجود ، وهو الذى يحدد الشكل الخاص به ، وهو ما يعبر  
عنه فى الفلسفة بأسبقية الهيولى على الصورة ؛ وتأسيسا على ذلك أيضا  
لا يكون الالتزام فى خدمة أى شيء ولا أى أحد بمقدار ما يكون فى خدمة  
التغيير ؛ تغيير واقع الانسان نحو ما هو أفضل وأنفع وأكثر فائدة  
للحياة ، وليس هو التزام بشيء أكثر من الالتزام بقضايا الانسان نفسه  
والحياة نفسها ، فالانسانية لا تطرح من القضايا الا ما تستطيع أن تحلها  
ظروف الحياة . وبذلك لا يكون الالتزام فى حقيقته الا موقفا حياتيا  
يقفه الانسان محمدا بأبعاد عصره الاجتماعية والسياسية والاقتصادية .  
يقول انجلز : « ان الموقف الاقتصادى وحده لا يكفى ، فالتناس هم صناع  
التاريخ ، وهم فى صناعتهم هذه انما يتأثرون بمواقف متباينة ، والموقف  
الاقتصادى ليس الا واحدا من هذه المواقف » وهذا معناه أن الالتزام  
عمليا ليس أكثر من موقف تفاعل بين العمل والنظر ، أو موقف توحيد

بين النظرية والممارسة ، فهو نظريا مفهوم علمى يربط بوعى بين البشر وبين حقيقة واقعهم ، ويقبل ذى تجدد وتطور كل تقدم للحياة وللإنسانية أو للحياة الإنسانية بوجه عام .

وتأسيسا على ذلك أخيرا تكون دعوة « الأدب للحياة » عند الدكتور لويس عوض دعوة قومية ودعوة إنسانية معا ، لأنها تجعل من الأدب وظيفة للحياة القومية ووظيفة للحياة الإنسانية ، وبهذا أيضا تكون دعوة « الأدب للحياة » دعوة مادية ودعوة روحية معا ، لأنها تجعل من الأدب وظيفة للحياة المادية ووظيفة للحياة الروحية ، وبهذا أخيرا تكون دعوة « الأدب للحياة » دعوة اجتماعية ودعوة فردية معا ، لأنها تجعل من الأدب وظيفة من وظائف المجتمع كما تجعل منه وظيفة من وظائف الفرد ، بحيث لا يخرج بفرديته خروج الجزء على الكل ، ويشط عن مجاله الشرعى فيخرب المجتمع .

وعندما فى يقين الدكتور لويس عوض : « هو جوهر اشتراكيتنا التى تتسع ويجب أن تتسع لكل هذه المعانى والوجوه » . وهذا فى يقينه كذلك : « ما يجعل من اشتراكيتنا مذهباً إنسانياً يسعى لخدمة الحياة الإنسانية .. المادية والروحية ، مجتمعاً وأفراداً ، ماضيها وحاضرها ومستقبلها ، فى حدود هذا الوطن ولجميع بنى البشر » .

« الاشتراكية اذن كما نفهمها مذهب إنسانى ، والأدب الاشتراكى كما نفهمه أدب إنسانى ، ويستوى أن نقول « الأدب للحياة » أو « الأدب للإنسانية » .

والكلام عن الالتزام والالتزام بالنسبة للأديب ، يقودنا بالضرورة الى الكلام عن الحرية والمسئولية بالنسبة للناقد ؛ فالى أى حد وبأى معنى يستطيع الناقد أن يكون حراً ، سواء فى تقييم أعمال الأديب أو فى توجيه قلم الكاتب ؟

عند الدكتور لويس عوض أن الناقد له الحرية الكاملة فى اختيار المقياس الذى يقيس به الأعمال الأدبية والفنية ، بشرط أن يكون كاملاً فى تكوينه الثقافى ؛ وأن يكون مقياسه مستنداً الى أسس موضوعية ، وليس مجرد انطباعات وكفى !

وعلى ذلك فهو لا يحجر على حرية الناقد فى أن يتحرك داخل المفاهيم الاجتماعية أو السياسية أو الاقتصادية أو غيرها من المفاهيم النقدية ؛ وإنما الذى يعارضه ويحتج عليه هو أن يتحول النقد الى

« نقد بوليسى » يستعدى السلطة على الكتاب ، أو « نقد غوغانى » يستثير غرائز الجماهير أكثر مما يخاطب عقلها ، وبدلاً من أن يوضح المسائل يثير الغبار فى وجه كاتب بعينه أو فكرة بالذات .

وربما كان هذا هو المعنى الذى ذهب اليه روجيه جارودى بقوله فى « ماركسية القرن العشرين » ان « أشق الأمور ليس دائماً أن تحل المضلات .. بل هو أحياناً أن تطرحها » . بمعنى أن الناقد أو الأديب عندما يبدأ بالالتزام وينتهى به ، يصبح سلوكه محكوماً بنوع من الآلية والميكانيكية ، التى قد لا تقل فى عنفها وخطر نتائجها عن الموقف الآخر .. موقف الالتزام . فالناقد الملتزم أو الأديب الملتزم كلاهما مطالب بتنمية مفهوم الالتزام ، وإعادة النظر فى موقفه باستمرار ، ذلك لأن الالتزام ليس مفهوماً سياسياً ولا فلسفياً ، الا بمقدار ما تكون الفلسفة « تفكيراً بوعى فى واقعنا » ، وبمقدار ما تكون السياسة بعداً من أبعادنا الاجتماعية .

ومن هنا لا من هناك ولا من أى مكان آخر ، كان لزاماً على الناقد أن يتوخى الظروف التى يكتب فيها نقده على الأعمال الأدبية والفنية ؛ فنفس الكلام الذى يمكن أن يقال فى ظل فلسفة اجتماعية ليبرالية ، دون أن تكون له آثار وخيمة على الأدباء والفنانين ، اذا كتب فى ظل فلسفة اجتماعية موجهة ، قد ينتهى بعدوان السلطة أو باعتداء الغوغاء على الأديب أو الفنان .

وهذا معناه بعبارة أخرى أن الدكتور لويس عوض لا يقف ضد حرية النقد أو حرية التعبير ، لأن الحرية عنده معناها المسئولية « مسئولية الكاتب والناقد عما نقد وكتب أمام الرأى العام وأمام التاريخ » ، ولكن الذى يرفضه ويقف ضده هو « إقامة محاكم تفتيش أدبية تنتهى بتدمير الكتاب أو المفكرين أو النقاد أنفسهم » . تماماً كما أوشك أن يحدث لبعض الكتاب من بعض النقاد « باسم الخروج عن الخط القويم ، وباسم التفتيش فى ضمايرهم عن نواياهم الباطنية ، دون التقيد بنص ما يقولون » .

وهو ما حدث فى المعركة التى دارت بين الناقد محمود أمين العالم وبين الكاتب عبد الرحمن الشرقاوى بصدد مسرحية « الفتى مهران » ، واتخذ منها الدكتور لويس عوض ذلك الموقف الذى يجعل من حرية الناقد حرية للأديب بنفس المقدار وعلى نفس المستوى . فحرية الواحد

منهما من حرية الآخر ، وحرتهما معا كما السائل في الأواني المستطرقة ،  
إذا زاد هنا نقص هناك .. والعكس صحيح !

غير أنه إذا كان هذا جميعه يشكل الوجه التطبيقي للموقف النقدي  
الذي اتخذته لويس عوض ، والذي استطاع من خلاله أن يفقد كتيبة  
بأكملها من الأدباء الشباب ، ممن يحتلون اليوم مكان الصدارة في حياتنا  
الأدبية ، ومن استطاعوا أن يجددوا شباب الأدب والفن ، وأن يعبروا  
بصدق عن الوجدان الجديد لصير الجديدة ؛ فلابد لنا وعيا بأبعاد هذا  
الموقف أن نعود قليلا إلى وجهه النظر الذي يتمثل فيما أسماه الدكتور  
محمد مندور بمنهج النقد التفسيري \*

والواقع أن البواكير الأولى لهذا المنهج ، يمكن تلمسها في الفترة  
التالية لعودته من إنجلترا واشتغاله بالتدريس الجامعي ، وهي الفترة التي  
اتسمت فيها كتاباته بالوقوف عند تفسير الظواهر الأدبية والفنية دون  
إصدار أحكام تقويمية سواء بالجودة أو بالرداءة ، فضلا عن أن تكون  
هذه الأحكام مستندة إلى أي مضمون اجتماعي . وليس من شك في أن  
هذا الاكتفاء المرحلي بالتفسير والتحليل كان نتيجة طبيعية لتكوينه  
الأكاديمي ، الذي عوده أن يقف باحترام أمام مدارس الفكر العالمي مهما  
كانت متعارضة ، وأمام مذاهب الأدب الانساني مهما كان رأيه فيها ،  
فكثير من الأدب الانساني العظيم الذي دخل تراث الانسانية أدب رجعي  
أو أدب محافظ ، ولكن هذا في رأي الدكتور لويس عوض لا يفض من  
قيمه الأدبية باعتباره جزءا لا يتجزأ من تراث الانسانية \*

وهكذا اقتضت هذه المرحلة على تناول الأعمال الأدبية والفنية  
بالدراسة ، لإعادة فهمها وتفسيرها وتوليد الجديد منها في ضوء ثقافته  
الأكاديمية وخبرته النقدية العامة ، استنادا إلى القول النقدي المأثور :  
« إن شيئا لم يؤثر في الآداب القديمة كما أثرت الآداب الحديثة » ، بمعنى  
أن الدارس المحدث قد يعيد فهم الأعمال الأدبية القديمة في ضوء ثقافته  
الحديثة ، فيضفي على تلك الأعمال قيما جديدة ومفاهيم جديدة ربما لم  
تخطر ببال كتابها القدامى ، ولكنها مما يحتمله تفسير تلك الأعمال ، وهذا  
هو ما فعله لويس عوض في « مقدمات » الكتب الثلاثة التي وضعها قبل  
الثورة وهي : « بروميثيوس طليقا » للشاعر الكبير شيللي ، وفي « الأدب  
الانجليزي الحديث » ، وديوان « بلوتولاند » . ففي مقدمات هذه الكتب  
الثلاثة نجد أن الدكتور لويس عوض مع مشاركته في الوجدان الرومانسي  
مشاركة حقيقية ، إلا أنه حاول أن يستقصى جذور الرومانسية في



التحولات التاريخية الكبرى التي أصابت البشرية ، فقد استطاع أن  
يكشف في رومانسية شيللي مثلا تعبيرا عن التطورات والتشوهات  
المادية التي اجتاحت المجتمع الأوروبي في القرن الثامن عشر ، ولا سيما في  
عصر الثورة الفرنسية .

ومن هنا اتسم اتجاهه في النقد التفسيري بسمة الاتجاه الفكري  
العام في فهم الأدب ومذاهبه ، واتصالهما بالحياة العامة ، وما يطرأ على  
هذه الحياة من تطور اقتصادي واجتماعي ، وهذا الإدراك وحده على حد  
تعبير الدكتور لويس عوض « كاف لأن يجعلنا نقبل المثالية لا على  
الاطلاق ، ولكن إذا كانت مثالية ثورية وتعبيرا عن جذور اجتماعية فيها  
تقدم البشرية » .

والذي يعني هنا والآن ، هو ذلك الطابع التاريخي الذي اكتسب  
به منهج النقد التفسيري عند لويس عوض ، والذي حدا ببعضهم إلى  
اعتباره التزاما بالمنهج الماركسي في الفكر ، وقبولا بالحنمية التاريخية ،  
ولكنه في الحقيقة يتجاوز هذا « لأنني مع إيماني بسلامة المنهج الماركسي  
في التفسير بمعنى التشخيص والتحليل ، لا أجده كافيا للتفسير بمعنى  
الالتزام والتبرير والقبول » كما قال لويس عوض نفسه . وتفسير ذلك  
نقديا أن الدكتور لويس عوض في الوقت الذي استعان فيه بالماركسية  
في الوقت الذي حاول فيه أن يتجاوزها إلى ما هو أكثر شمولاً وتكاملاً ؛  
فهو قد استعان بالماركسية في التخلص من أوهام الفكر المثالي والميتافيزيقي  
تلك التي تصور التاريخ على أنه من صنع الأفراد ، وتصور الحركات  
الأدبية والفنية على أنها ثمار لعبقريات مفردة ؛ كما استعان بالماركسية  
في تصفية أفكاره الليبرالية والإيمان بالاشتراكية وبأن المادة والبيئة  
لهما أثر كبير في تشكيل فكر الإنسان .

ولكنه رغم هذا جميعه ، ظل على اعتقاده بأن الإنسان ليس مجرد  
منفعل بالبيئة أو بالمادة ، وإنما هو أيضا فاعل فيهما ، وقادر على أن  
يضيف إليهما من عنده شيئا بل أشياء . وتلك هي إحدى المشكلات  
النظرية التي واجهها لويس عوض وهو بصدد الانتقال من المثالية  
الثورية إلى المادية الجدلية ، أو من النقد التفسيري إلى النقد التاريخي ،  
اذ كيف يمكنه أن يجد حلا للتناقض المائل بين الجبر التاريخي وفكرة  
الاختيار الثوري ؟

وإذا كانت هذه المشكلة هي نفسها المشكلة التي سبق أن تصدت

لها روزا لكسبرج فى محاولتها التوفيق بين الجبر والاختيار الثوريين ،  
وانتهت فيها الى أن اختيار الفرد الحر للفكرة الثورية لا مفر منه ، لأن  
الجبرية لا تعفى من مسئولية الفرد والا كانت جبرية ميكانيكية ، فقد  
أضاف لويس عوض الى ذلك ان مسئولية المجتمع أيضا لا تعفى الفرد  
من مسئوليته ، وأن التزام الانسان بمسئوليته فردا كان أو جماعة ،  
انما هو جزء لا يتجزأ من جبرية التطور المادى بالنسبة للبشرية بوجه  
عام .

فاذا نحن سلمنا بهذا وجب على حد قول الدكتور لويس عوض :  
« أن نعطي اهتماما أكبر لدور الفرد فى صياغة التاريخ ، دون أن نقع  
فى الحُرانة المضادة ، وهى تأليه الفرد واعتباره صانع التاريخ » .

وهكذا نجد أن لويس عوض يواجه هنا من جديد نفس المأزق الذى  
سبق أن واجهه العقاد ، حينما تم تجميد الكفاح الوطنى بعد توقيع  
معاهدة ١٩٣٦ ، وعاشت البلاد فى ظل فوضى عقائدية واجتماعية تبحث  
عينا عن أيديولوجية جديدة ، الى أن تم الاستقطاب الجديد بعد أن غدا  
اليمن أكثر يمينية واليسار أكثر يسارية ، وتبلورت بدايات الاخوان  
المسلمين وبدايات الشيوعيين كحركات فعالة ، فكانا بمثابة الموضوع  
ونقيض الموضوع كما يقول الجدليون .

وفى هذا المأزق عاش العقاد ، غير قادر على أن يجد المركب الجديد  
من كلا النقيضين ، فلا هو قادر على الاتجاه نحو اليسار المتطرف أو  
ما يسمونه بالشيوعية ، لأن إيمانه بالقيم الفردية المطلقة يعصمه من كل  
فلسفة تذيب الفرد فى الجماعة ، ولا هو قادر على الاتجاه نحو اليمين  
المتطرف أو ما يسمونه بالاخوان المسلمين ، لأن تقديسه لذات الحرية  
يعصمه من كل فلسفة تقوم على الغيبيات ، وتجرد المواطن من كل ارادة  
الا ارادة الايمان !

أقول انه اذا كان لويس عوض قد عاش نفس المأزق العقائدى ،  
الا أنه عرف كيف يستطيع أن يخرج منه : فعن طريق « الاشتراكية »  
استطاع أن يصفى أفكاره الليبرالية دون أن يتخلى عن إيمانه بالحرية ،  
وعن طريق « الديمقراطية » استطاع أن يصفى ما تتضمنه الاشتراكية  
وكل تأليه للجماعة ، من مقومات الشمولية الملازمة عادة للفكر الاشتراكي،  
وهذا هو على حد تعبيره « سر وقوفه فى المنطقة الحرجة بين الاشتراكية  
والديمقراطية » ، وتلك هى كما يسميها « الفلسفة الاشتراكية  
الديمقراطية » ، التى هى بمثابة المركب الجديد من كلا النقيضين .

واسمعه يقول :

«فلاشتراكية نعم ، ولكن بتحفظات ، أهمها المحافظة على جوهر الحرية ، وعلى حقوق الانسان ، وعلى طاقات الفرد التي وهبتها الطبيعة للبشر . والديمقراطية نعم ، ولكن بتحفظات ، وهي ألا تؤدي الى الفردية المطلقة، والى الحرية المعرودة وهي في وجه من وجوها ترادف الطغيان » .

وهكذا نجد أنه اذا كان لويس عوض قد استطاع أن يهتدى الى هذا المركب الجديد ، الذى واكب بفضل حركة الواقع من حوله باستمرار ، واذا كان تعبيره عن هذا المركب قد ظل فى المرحلة الأولى تعبيراً فلسفياً وأدبياً ، فقد استطاع فى المرحلة الأخيرة أن يكسبه بعداً سياسياً ، وأن يعبر عنه كذلك تعبيراً سياسياً مباشراً .

انه مهما يكن من شيء ، فإن لويس عوض بحق معلم ، وصاحب اتجاه ، وأحد البناة الكبار لصرح ثقافتنا العربية المعاصرة ، انه رائد شامخ ، وهو محط أمثال ، وهو آخر من بقى من جيل مضى ، جيل البنائين ، ولن نخطئ فى شيء ان قلنا هذا كله اليوم ، فهذا كله هو ما سيقوله التاريخ .



## أزمة الأديب من أزمة الناقد

\* هكذا أصبح النقد وسيلة للارتزاق  
وحرقة يمارسها أى جري، بدلا من أن يأخذ  
النقد دور الرقابة الصحية، وبدلا من أن تساهم  
الحركة النقدية قوى الانتاج الفكرى، وبدلا من  
أن يصبح النقد فى طبيعة حياتنا الثقافية  
ليميزوا بين الفن واللاهن، بين الأدب واللاادب،  
بين الشئ واللاشئ .



رجاء النقاش قطعة حية نابضة من حياتنا النقدية ، تدرس بعناية النقد منذ مطلع شبابه الصحفي ، وكان التطبيق عنده أسبق من التنظير ، أعنى أنه لم يدخل الحياة الكتابية دخول أكثر الخارجين من أسوار الجامعة أو أغلب العائدين من الخارج ، أولئك الذين يتعاطون منتجاتنا الأدبية والفنية بأحكام جاهزة ومعايير جامدة ، استمدوها من ثقافات أخرى غير ثقافتنا ، فجاء تطبيقها على هذه المنتجات شبيهاً معتسفاً جائراً مفروضاً عليها من الخارج ، بدلاً من أن يكون نابعاً من داخلها ، معبراً عن عبقرية لغتنا العربية ومزاياها في الفن والتعبير . وصحيح أن هؤلاء الأكاديميين لهم علمهم وثقافتهم ودراساتهم النقدية الجادة ، ولكنها العناصر التي لا تجعل منهم نقادا بمقدار ما تجعلهم بحانا ، يصدر عن ثقافتهم الجامعية وفكرهم الذاتي ، دون أن يشكلوا مرحلة حقيقية على الطريق نحو وضع نظرية عامة في النقد ، تصدر عنها كافة المناشط الأدبية والفنية ، بل وكافة المناشط في الفكر والحياة .

وإذا جاز لنا أن نصف أكثر «البحاث الأكاديميين» بأنهم دوائر منعزلة تعيش على هامش حياتنا النقدية ، دون أن تترك بعلمها وثقافتها في جوف هذه الحياة ، ودون أن تعبر بعلمها وثقافتها عن الاحتياجات الملحة التي تفرضها ضرورات هذه الحياة ، فما هكذا **وجاء النقاش** وغيره من كوكبه «النقاد الصحفيين» الذين استطاعوا بمعايشتهم النقدية لأدبنا المعاصر ، أن يحرروا نظرية ، لنقد من حدود الوعي الفردي والنظرات الجزئية ، وأن يعبروا بكتبهم وكتاباتهم عن منطق التطور وحركة التاريخ ، وأن يدركوا أهمية العلاقات الوظيفية في إقامة النظرة الكلية العامة ، التي ترتبط بالواقعين التاريخي والاجتماعي في آن ، الأصيل والمعاصر في وقت واحد .

وهكذا جاء رجاء النقاش خطوة في المسيرة الصاعدة نحو إقامة نظرية عامة في النقد ، تعبر عن أدبنا العربي الحديث ، وهي المسيرة التي بلغت

ذروة قصوى عندما دعا الدكتور محمد مشهور الى المنهج الايديولوجي في النقد ، وهو المنهج الذي يوظف الأدب لخدمة المجتمع ، ويهدف الفن المناصرة الحياة ، ويؤكد على دور الأديب أو الفنان في ارتكازه على منطق العصر وحاجات البيئة ومطالب الإنسان المعاصر . غير أنه اذا كانت دعوة شيخ النقد في صحيحها هي الدعوة الى جوهر كل فلسفة اشتراكية تستهدف تطوير المجتمع والحياة ، فقد كان لزاما على الدعوة الى الجوهر أن تفتتح الى اتجاهات أكثر تحديدا وأشد مباشرة ، في طليعة هذه الاتجاهات الاتجاه الذي يأخذ بالاشتراكية على المستوى العقائدي الهادف ، والذي تزعمه الدكتور **لويس عوض** ، ثم الاتجاه الذي يأخذ بها على المستوى الواقعي الملتمزم والذي تبلور على يد **محمود أمين العالم** .

أما الاتجاه الأول فقد نادى بفكرة الأدب الإيجابي الهادف ، أي الأدب القائد للمجتمع دون أن يتجاوز ذلك الى تأكيد فكرة الالتزام ، وهي الفكرة التي نادى بها الاتجاه الثاني ، عندما دعا محمود أمين العالم الى ضرورة أن يكون الناقد حارسا على قيم الثورة والمجتمع ، والى ضرورة أن يتحمل الأديب أو الفنان مسئوليته ازاء مشاكل شعبه وتجارب مجتمعه وقضايا الحياة من حوله . من هنا كان لزاما على رجاء النقاش وهو سلالة مندورية أصيلة ، أن يضي بالمسيرة النقدية نحو الأكثر تحديدا والأشد تعينا ، أعني أن يضي نحو تأكيد البعد السياسي في قضية الالتزام ، وهو البعد الذي تجل بوضوح واضح في كتاباته النقدية الكثيرة ، والذي تبلور في كتابه الأخيرة « أدباء معاصرون » .

فعند رجاء النقاش أنه اذا كانت هناك سببية متبادلة بين الأدب والحياة ، من حيث تأثير الحياة في الأدب وتأثير الأدب في الحياة ، فان هذه السببية ليست علاقة ميكانيكية جامدة قوامها الأفعال وردود الأفعال ، ولكنها سببية دينامية قوامها العلاقات الوظيفية المتفاعلة ، التي ترتبط بالواقعين التاريخي والاجتماعي من ناحية ، والتي تساعد على اقامة النظرة الكلية العامة من ناحية أخرى . وعلى ذلك فالحياة التي يحياها الأديب ليست مدركا في ذاته يستعصى على التعيين ، وليست مفهوما ميتافيزيقيا نصادر عليه دون أن نعيشه ونتملاه ، وإنما الحياة في ترجمتها المعيشية مجموعة من العلاقات الاجتماعية المتشابكة ، والنظم الاقتصادية المتفاعلة فضلا عما وراءها من واقع تاريخي ، هذه الجوانب مجتمعة هي التي تجد محصلتها النهائية في مجموعة الظروف أو المواقف السياسية التي تؤثر تأثيرا مصيريا في حياة الشعب ، وتؤثر بالتالي في استجابة الأديب أو الفنان .



من هنا كانت دراسة الظروف السياسية التي وجد فيها الأديب وأوجد أدبه ، على جانب كبير من الأهمية لفهم الأدب والأديب جميعا ، فإذا لم يكن الأديب سياسيا بالمعنى الذي يمارس فيه نشاطه السياسي . . الحزبي أو التنظيمي ، فهو سياسي بالمعنى الذي يعبر فيه بفكره الأدبي ونتاجه الفني عن موقفه من الأحداث . وإذا لم يكن للبعد السياسي تأثيره القوي الواضح في العصور الماضية ، فهو أشد ما يكون وضوحا وتأثيرا في العصر الحديث بعامة ، وفي تاريخنا المصري بوجه خاص . فالباحث في أدبنا الحديث منذ أواخر القرن التاسع عشر وعلى امتداد النصف الأول من قرننا العشرين ، لا يكاد يفصل بين الظاهرة الأدبية وبين الواقع السياسي الذي طفت فوق سطحه هذه الظاهرة ، ولا كيف نستطيع أن نفهم كتابات جمال الدين الأفغاني ومقالات محمد عبده ما لم نربطها بسطوة المستعمر البريطاني في ذلك الحين ، فرحيل الأول عن بلدان الشرق ونفى الثاني عن أرض مصر هو الذي أدى إلى التقائهما معا في باريس ، وإصدارهما معا جريدة « العروة الوثقى » التي هي في حقيقتها صورة من أدب المقاومة ، تدعو إلى مقاومة الموجة الاستعمارية العارمة التي أخذت تطفئ على أقطار الشرق ، كما تدعو إلى تحرير مصر من الاحتلال البريطاني الطاغى .

كذلك لا يمكننا أن نفهم أدب كاتب مثل عبد الله النديم من زجل إلى شعر ، ومن مسرحية إلى قصة ، ومن مقالة إلى خطابة ما لم نفهم قبلا الظروف السياسية التي ظهر فيها هذا الأدب . فإذا علمنا أنه ظهر لمقاومة الاحتلال الانجليزي من ناحية ، وللهجوم على خصوم الوطنية والعروبة والاسلام من ناحية أخرى ، أدركنا على الفور قيمة هذا الأدب ورسالة هذا الأديب .

وما يقال عن هؤلاء يقال مثله عن كاتب مثل قاسم أمين الذي لا يمكننا أن نفهم كتابيه العظيمين « تحرير المرأة » ١٨٩٩ و « المرأة الجديدة » ١٩٠٠ ما لم نفهم قبلا حالة الضعف السياسي التي انتهت إليها البلاد ، والتي استغلها بعض مفكري الغرب لينقلوها من السياسة إلى العروبة من حيث هي جنس كما فعل هانوتو ، ومن السياسة إلى الاسلام من حيث هو دين كما فعل رينان ، ومن السياسة إلى المصريين من حيث هم مجتمع كما فعل دراكور ؛ فهذا الأخير ذهب إلى أن المصريين أمة متأخرة تحجب النساء عن موارد العلم وميادين الحياة ، وذلك في رأيه راجع إلى الطبيعة المصرية رجوعه إلى الدين الاسلامي ، من هنا كان لزاما على قاسم أمين أن ينبرى للدفاع عن أهله ووطنه ، وأن يرد تأخرهم إلى الحكم الاستعماري الفاسد، وأن ينهض برسالة الإصلاح الاجتماعي ، وبخاصة في ميدان المرأة .

كذلك لا يمكننا أن نفهم حقيقة الدور الريادي الكبير الذي قام به أحمد لطفى السيد في حياتنا الثقافية ، ما لم نرده الى الظروف السياسية التي دفعت به الى القيام بهذا الدور ، فلم يصدر لطفى السيد صحيفة « الجريدة » عام ١٩٠٧ الا لتكون منبرا للفكر العصري الحر ، ولسانا يطالب بالاستقلال والدستور ، كذلك لم يعمل لطفى السيد على انشاء الجامعة الاهلية عام ١٩٠٨ الا ايماناً منه بضرورة اشاعة الروح العلمية الجامعية ، دعماً لحركة التحرر ووعياً بمضمونها الفكرى .

وهكذا .. هكذا الحال بالنسبة الى الكثرة المثقفة من رواد الفكر والادب في تاريخنا الحديث ، سواء منهم من جاء في المرحلة الاولى من مراحل نضالنا الثقافي ، وهي المرحلة التي امتدت من لحظة الاحتلال البريطاني الى نهاية الحرب العالمية الاولى ، وشملت من ذكرنا من الرواد ، أو من وقع منهم في المرحلة الثانية، وهي المرحلة التي امتدت خلال فترة ما بين الحربين، ولم تقف عند حد الكتابات الأدبية والسياسية المباشرة ، بل تعدت ذلك الى الدعوة الى قيم الحرية ومعاني الاستقلال ، بل وتناول سير أبطال الحرية سواء أكانوا من الشرق الاسلامي أو من الغرب المسيحي ، وقد احتوت هاء المرحلة على كتابات العقاد السياسية وعقرياته الاسلامية والمقالات التي كان يدعو فيها الى الحرية ، كما احتوت على كتابات محمد حسين هيكل سواء ما جاء منها في صحيفة السياسة الأسبوعية ، أو ما تناول فيها سير أبطال الحرية ، وكذلك كتابات سلامة موسى عن حرية الفكر وإبطالها في التاريخ سواء في كتبه العديدة أو في مجلته الجديدة ، هذا فضلاً عن طه حسين ودعوته الى حرية البحث العلمي ، الى جوار ثورته الكبرى في ميدان التعليم .

أما المرحلة الثالثة التي امتدت من الحرب العالمية الثانية الى وقتنا الحاضر ، والتي تميزت بالبحث في الأسس الحقيقية لبناء ثقافتنا الجديدة ، تلك التي تحمل خصائصنا القومية الأصيلة دونما انعزال عن ابداعات العالم من حولنا ، فهي المرحلة التي اشتملت على انجازات جيل الأدباء الخلاقين في كافة مناشط الإبداع الفنى ، والتي برز فيها توفيق الحكيم في كتابة المسرحية ، ونجيب محفوظ في كتابة الرواية ، ويوسف ادريس في القصة القصيرة ، وصلاح عبد الصبور في قرض الشعر .

فهؤلاء جميعاً ، وآخرون غيرهم ، لم يكن فكرهم منعزلاً عن نشاطهم السياسى ، ولا كان أدبهم مقطوع الصلة بواقعهم الاجتماعى ، بل كان الفكر عندهم تنظيراً لمشكلات الواقع ، بمقدار ما كان الأدب تعبيراً عن وجدان

«المجموع • ومن فوق هذه القاعدة النقدية انطلق رجاء النقاش «بمنهج»  
السياسى فى النقد، الذى يعد من أنسب الوسائل وأكثرها صلاحية، لتناول  
هذه المساحة التاريخية الهامة من حياتنا الثقافية ، تناولا قوامه النقد  
والتقييم •

وانا هنا استخدم كلمة المنهج تجاوزا ، لا لأن المنهج بتعريفه  
الاصطلاحي لا تكاد نعثر عليه فى كتابات كثير من النقاد ، وهو التعريف  
الذى يعنى مجموعة من الأفكار المتبلورة التى تمضى فى اتجاه واحد ،  
وتؤدى الى تصور ذهنى شامل لمسائل الفكر والادب والفن، ولكن لأن المنهج  
بالمعنى السياسى الذى أسلفناه لم يتبلور بعد فى يدى رجاء النقاش ، وإن  
كنا نعثر على شكله الأكثر تخلقاً فى كتابه الأخير ، بمقدار ما نعثر على  
مراحله الحقيقية فى كتبه الأخرى السابقة ، وبخاصة كتبه الثلاثة • فى  
أزمة الثقافة المصرية « ١٩٥٨ و «أدب وعروبة» ١٩٦٢ و «أدباء ومواقف»  
١٩٦٦ • والتى تنقل فيها من الفكر الوطنى الخالص ، الذى يوظف الأدب  
والفن لحل مشكلات الواقع وتحمل مسئوليات الحياة ، الى الفكر الوطنى  
القومى ، الذى يؤمن بالانسان العربى أشد الايمان ، ويطالب الأديب أن  
«يكتسب» من أجل تعميق وجدان ذلك الانسان ، وأن «يعمل» أيضا من أجل  
وحدته ومن أجل قوميته ومن أجل انطلاقه فى الحياة ، وأخيرا الى الفكر  
الاشتراكى التقدمى الذى يؤمن بدور الأديب أو الفنان فى قيادة معارك  
شعبه ، ومناصرة قضايا عصره ، والالتزام بمصير الانسانية من حوله ،  
وهى المرحلة التى أخذت شكلها الأكثر تحديدا والأشد تعينا فى كتابه  
الأخير « أدباء معاصرون » الذى اتضحت فيه ملامح ما أسميناه بالمنهج  
السياسى فى النقد ، والذى يتخذ من السببية المتبادلة بين الأديب أو  
الفنان ، وبين الظروف السياسية فى عصره ، مفتاحا لفهم كل من أدب  
الأديب وظروف عصره •

أقول ان منهج النقد السياسى عند رجاء النقاش وإن كان قد تخلق  
فى كتابه الأخير ، الا أنه لم يتبلور بعد بلورة كاملة ، فلا يزال المنهج  
القاصر عن استيعاب كافة أبعاد الظاهرة الأدبية ، أعنى انه فى الوقت الذى  
يصدق فيه تطبيق ذلك المنهج على رند مثل لطفى السيد ، ومفكر مثل  
طه حسين ، وأديب مثل توفيق الحكيم ، وناقد مثل محمد مندور ، وشاعر  
مثل محمود درويش ، لا تكاد نجد مصداقا له فى حالة أديب مثل يحيى  
حقى ، أو روائى مثل الطيب صالح ، أو شاعر مثل أحمد رامى •

فالأديب يحيى حقى على الرغم من مكانته الكبيرة فى حياتنا الأدبية ،

وعلى الرغم من ريادته في ميدان القصة القصيرة ، إلا أن أدبه في عمومه هو الأدب الانساني العام الذي يحنو على الانسان ويتعاطف معه ، دون أن يعترك بأدبه في مشكلات هذا الانسان ، ودون أن يشارك بفنه في الحوار الدائر حول قضايا الواقع من حوله . وصحيح أنه يستهدف تعميق وجدان الانسان والارتقاء بذوقه الفني وحسه الجمالي ، لكنه الهدف الذي يجعل منه أديب انفعال لا أديب فعل ، وفنان فكرة لا فنان رأى . ومن هنا كان لجوؤه الى الرمز ، وحرصه على اللفظ ، وعنايته بالأسلوب فضلا عن اهتمامه بما يمكن تسميته بشكل الفكرة ، وهذا ما عبر عنه رجاء النقاش في الفصل الذي جعل عنوانه « رمز مصر بين ثلاثة أدباء » ، والذي عقده للمقارنة بين رواية «عودة الروح» لتوفيق الحكيم، ورواية «زقاق المدق» لنجيب محفوظ، ورواية «قنديل أم هاشم» ليحيى حقي اذ يقول : « ان فاطمة النبوية في رواية قنديل أم هاشم هي مصر ، ويحيى حقي لا يخفى هذا المعنى الرمزي بل يعطيك احساسا واضحا خلال صفحات الرواية بأنه يقصد الرمز ويعنيه ، وليس في «فاطمة» حيوية «سنية» في عودة الروح وذكائها وقدرتها على تحريك الآخرين ، وليس فيها جسد « حميدة » عند نجيب محفوظ وفتنتها ودمها الحار الفاتر وخفة روحها وعذوبتها » .

ان يحيى حقي بحق هو آخر من بقى من جيل مضى ، جيل الرواد في القصة القصيرة ، ذلك الجيل الذي ضم بين جنباة أحمد خيرى سعيد، ومحمود طاهر لاشين ، وإبراهيم المصرى ، وحسن محمود ، ومحمود عزى، وحبيب زحلاوى، وغيرهم من أعضاء «المدرسة الحديثة» في القصة القصيرة، الذين وصفهم يحيى حقي نفسه بأنهم «... كانوا جميعا من الهواة لا من المحترفين ، مخلصين لفنهم مؤرقين به ، لم يسعوا الى الشهرة ولا الى الكسب المادى ، ولا أحسب ان أحدا منهم قد دخل جيبه قرش من عرق قلعه » . كانوا يعملون وليس بجانبهم نقاد ، وان مثابرتهم على الانتساج في هذه العزلة الخائفة عن النقد ، وعن المجاورة بينهم وبين جمهور القراء لتعد احدى العجائب » .

لهذا كله لم يكن المنهج السياسى في النقد الذى التزم به رجاء النقاش ، هو المنهج الذى يمكن من خلاله تناول أدب يحيى حقي ، وبالتالي لم يكن مشروعا عقد مقارنة بينه وبين كل من توفيق الحكيم ونجيب محفوظ ، لا لأنه أقل منهما فنا فهو لا يقل عنهما أصالة ، ولكن لأنه يشكل محتوى آخر المحتوى السياسى الذى يدور حوله أدب كل من هذين العملاقين .

أما الكاتبة الروائى **الطيب صالح** ، فعلى الرغم من انه كما وصفه

رجاء النقاش « عبقرية روائية جديدة » ، وعلى الرغم من أن روايته «موسم الهجرة إلى الشمال» تأخذك بين مسطورها - كما أخذت رجاء النقاش - في دوامة من السحر الفني والفكري ، وتصعد بك إلى مرتفعات عالية من الخيال الفني الروائي العظيم ، على الرغم من هذا كله ، إلا أنه هو الآخر لا يمكن تناوله بمنهج النقد السياسي الذي ينظر إلى أدب الأديب في ظروف مجتمعه ومن خلال المارك التي تخوضها جماهير شعبه ، ليقف على مدى تأثيره وتأثيره في مشكلات الواقع من حوله . ويكفي دليلاً على ذلك غربة هذا الأديب عن أرضه وتمرسه بالحياة في غير وطنه ، وهي ليست الغربة الجغرافية التي تقف عند حد العمل في لندن ، ولكنها الغربة الاجتماعية أيضاً التي تصل به إلى حد الزواج من فتاة إنجليزية ، ونشر رواياته في إحدى دور النشر الأجنبية ، الأمر الذي حدا ببعض مواطنيه إلى وصفه بأنه أديب إنجليزي من أصل سوداني ، وحدا ببعض الآخر إلى رفضه على الإطلاق .

وصحيح أن الطيب صالح في روايته يعانق فكرة ويبلغ رسالة ويناقش قضية ، هي قضية الصراع بين الشرق والغرب ، والكيفية التي تواجه بها شعوب الدول النامية هذه القضية ، بالاستسلام للحضارة الغربية والتخلي عن الماضي ؟ أم بالعودة إلى التراث ورفض هذه الحضارة ؟ أم باتخاذ موقف ثالث مغاير لكلا الموقفين ؟ ولكن الصحيح أيضاً أنها القضية الحضارية العامة التي تبقى صاحبها في دائرة الفكر النظري والصراع الوجداني ، دون أن تخرجه إلى أرض الجدل والفعل ، أو إلى أرض الصراع والممارسة ، ليصبح أدبه أدب مقاومة وفنه فن نضال . إن «موسم الهجرة إلى الشمال» على الرغم من عبقريتها ، إلا أنها من نسيج آخر غير نسيج رواية مثل «الأرض» لعبد الرحمن الشراوي ، أو «أرض البرتقال الحزين» لغسان كنفاني ، أو «نجمة» للكاتب الجزائري كاتب ياسين .

وأما الشاعر أحمد وامي فهو الآخر ممن لا يمكن تناوله بالمنهج السياسي تناولاً نقدياً ، فشعره بوجه عام ليس هو شعر القضية ولا شعر الموقف ولا حتى شعر الكلمة ، وإنما هو في أسعد الأحوال شاعر غنائي عامي ، ينتقي من الألفاظ ما يسهل أدائه ، ليصب فيه معاني عن الحب ، لا الحب من حيث هو تجربة حياة وجودية تميز هذا الشاعر عن غيره من الشعراء ، لأنها تجربته هو لا تجربة أحد سواه ، وإنما هو يتغنى عن الحب بمعناه العام ، وهو المعنى المألوف في حياتنا المصرية . . . حيث الهجر والوصال ، والسهد والفراق ، والصد واللقاء ، إلى آخر هذه المعاني التقليدية العامة التي يعرفها الجميع . . . شعراء وغير شعراء .

لهذا لا أكاد أجد لهذا الشاعر مكانا في كتاب يتحدث عن مجموعة من الأدباء المعاصرين ، وبمنهج ملتزم يتخذ من البعد السياسي ركيزة محورية يدير حولها حديثه عن هؤلاء الأدباء . ولعل هذا هو ما أحس به رجاء النقاش، فحاول أن يتداركه في مقدمة الكتاب، حيث يقول : ان الكتاب يقدم « دراسة عن رامى من الجانب الفنى فقط » .

ومع ذلك فاذا كانت هذه الدراسة قد انتهت الى أن قصائد رامى «مجموعة من الألفاظ البراقة والصور اللفظية اللامعة» ، والى أن شعره هو «شعر الصاجات التى ترن رنيناً عالياً يؤثر فى الآذان» ، والى أن آراءه « آراء مختلفة بل متناقضة فى الحياة والناس والأشياء » فما هو الداعى للكتابة عنه أصلا ، وفى كتاب يتكلم عن مجموعة من الأدباء المعاصرين ؟

على أنه اذا كان رجاء النقاش قد خافه التوفيق فى تطبيق منهجه السياسى فى النقد على أديب مثل يحيى حقي ، وروائى مثل الطيب صالح، وشاعر مثل أحمد رامى ، فقد كان موفقا غاية لتوفيق فى تطبيق هذا المنهج على أدباء آخرين .

وكان رجاء النقاش أكثر توفيقا فى استهلال كتابه بمقال عن **لطفي السيد** ، لأنه اذا لم يكن لطفي السيد أديبا بالمعنى الاصطلاحي المعروف لهذه الكلمة ، فان ماتركه من بصمات فكره على حياتنا الأدبية ، كفيل بوضعه فى مستهل كتاب عن بعض أدبائنا المعاصرين . والواقع أننا لانستطيع أن نفهم طبيعة الدور الذى قام به طه حسين فى حياتنا الأدبية والمنهجية بدون الرجوع الى لطفي السيد ، باعتباره أستاذ طه حسين من ناحية ، والأب الروحي للجامعة المصرية من ناحية أخرى ، كذلك لا نستطيع أن نفهم بعض الأعمال الأدبية مثل «زينب» لمحمد حسين هيكل أو «عودة الروح» لتوفيق الحكيم ، بدون الرجوع الى لطفي السيد باعتباره صاحب الصوت الجهرى فى الدعوة التى كان شعارها «مصر للمصريين» . «ومن أجل هذا كله كانت الصلة بين لطفي السيد وبين حياتنا الأدبية صلة وثيقة ، وكان تأثيره كبيرا على الشخصيات والتيارات الأدبية المختلفة فى بلادنا خلال النصف الأول من هذا القرن » .

وليس أدل على ذلك من الخلاف الحاد الذى نشب بين مصطفى كامل وبين لطفي السيد فى أوائل هذا القرن ، وكان محوره هو الكيفية التى تبعث بها مصر من جديد ، بعد أن فشلت الثورة العربية ، واحتل الانجليز مصر ، وباتت الذات المصرية تمسأني حزنا مريرا ويأسا رائعا ، وتبحث

بالحاح عن يخرجه من مرارة الياس . أما مصطفى كامل فكان يرى بعاطفته المشبوبة وخياله الجامح انه لا خروج من الأزمة الا بالتورة السياسية الشاملة التي تغير كل شيء ، بينما رأى لطفى السيد بتفكيره العقل المتزن ان الخروج من الأزمة انما يكون بالاصلاح الواقعي الهادى ، والعمل المرحلى المتدرج ، الذى يمكن فى النهاية من تحقيق الاهداف الوطنية . والذى يعيننا الآن أدبيا ، هو أن هذا الصراع السياسى الحاد قد انعكس على الانتاج الأدبى فى ذلك الحين ، فظهر من القصص ما يؤيد مصطفى كامل ، كما ظهرت قصص أخرى تعارض القصص السابقة ، وتؤيد لطفى السيد فى منهجه الاصلاحى .

وليس من شك فى أن بعض الأخطاء التى سجلها رجاء النقاش على جوانب بعينها فى شخصية لطفى السيد ، ومواقف بذاتها من الحياة والمجتمع ، مثل موقفه من الزعيم الوطنى الناصر أحمد عرابى ، وقسوته فى الهجوم عليه على الرغم من أن الكثير مما كان ينادى به عرابى قد نادى به لطفى السيد من بعد ، ومثل اشتراكه فى بعض الوزارات التى عطلت الدستور ، ووقفت ضد الحياة الديمقراطية كوزارة محمد محمود سنة ١٩٣٨ التى عرفت بحكومة اليد الحديدية ، ووزارة صدقى سنة ١٩٤٦ التى ناصبت الشعب العداء ، هذا على الرغم من إيمانه بالحياة الديمقراطية ، ومناداته بإقامة برلمان يمثل رأى الشعب . ومثل عزله لمصر عن المنطقة العربية سياسيا واجتماعيا وعلى المستوى الثقافى ، وذلك بفضل شعاره المعروف « مصر للمصريين » .

أقول ان مثل هذه الأخطاء التى أخذها رجاء النقاش على لطفى السيد، تعد أخطاء جسيمة فادحة اذا نظرنا اليها بمقاييسنا الراهنة ، ولكن المنهج السياسى فى النقد الذى اتبعه رجاء النقاش ، والذى ينظر الى المفكر فى تيار عصره ، وفى اطار الظروف السياسية الدافعة لهذا التيار . هو وحده الكفيل بتفسير هذه الأخطاء ، ووضعها فى حجبها الطبيعى ، واطارها الصحيح .

أما ما يأخذه رجاء النقاش على لطفى السيد من « أن انتاجه الفكرى الخاص كان ضئيلا الى حد بعيد » ، وما يخلص اليه من ذلك الى « أن الذى ساعده على أن يحتل مكانه فى حياتنا الفكرية والثقافية ، هو أنه كان من أسرة كبيرة ومن طبقة اجتماعية عالية » فهذا فى تقديرى حكم جائر لا يتفق وشواهد التاريخ ، لا عندنا ولا عند غيرنا ، فماذا كان انتاج فيلسوف مثل سقراط ، أو ماذا كانت طبقته الاجتماعية ليحتل كل هذه المكانة الفكرية لا

فى وطنه فحسب بل وفى العالم كله من بعد ، وماذا كان انتاج داعية مثل جال الدين الأفغانى ، أو ماذا كانت أسرته ليحتل هذه المكانة فى الشرق الإسلامى بأسره ، ان العالم بحسب هو من يؤثر فى الآخرين بمنهجه لا بنتائجه ، وأمامنا من المؤلفين من تربو مؤلفاتهم على الخمسين كتابا ، دون أن يكون لهم أثر يذكر، وأمامنا على الوجه الآخر من العلماء من لا تزيد مؤلفاتهم على كتابين أو ثلاثة ، ولكنهم استطاعوا بهذا الكم القليل أن يحدثوا فى الحياة الثقافية آثارا مدوية .. من هؤلاء مثلا الامام محمد عبده الذى استطاع بكتابه « رسالة التوحيد » و « الإسلام والنصرانية مع العلم والمدنية » أن يشق مجرى عميقا جارفا فى حياتنا الفكرية ، وأن يكون له من التلاميذ والمريدين ما يزيد على عدد صفحات هذين الكتابين . ومنهم أيضا الشيخ مصطفى عبد الرازق الذى استطاع بكتابه « تمهيد لتاريخ الفلسفة الإسلامية » أن يشق تيارا جارفا فى ميدان الدراسات الفلسفية، تنتمى اليه الكثرة من الأساتذة الجامعيين من أمثال محمود الحضرى وعثمان أمين وأحمد فؤاد الأهوانى وعبد الهادى أبو ريده وعلى سامى النشار وغيرهم ، كذلك استطاع الدكتور يوسف مراد بكتابه « مبادئ علم النفس العام » أن ينشئ مدرسة بأسرها فى ميدان الدراسات النفسية، تنتمى اليها صفة من الكتاب من أمثال مصطفى سويف ومراد وهبة ومحمود أمين العالم وسامى الدروبي وبديع الكسم ويوسف الشارونى .

أما لطفى السيد فلم يقتصر على خلق مرحلة التنوير العام فى السياسة والثقافة والتعليم فى مصر ، بل تعدى ذلك الى تطوير عقليتنا نفسها فى النظر الى أمور الحياة .. نظرة عصرية .

ومن لطفى السيد المفكر ينتقل رجاء النقاش الى طه حسين الأديب ، فيحلل شخصية عميد الأدب العربى وآثاره ، تحليلًا سياسيًا على جانب كبير من الروعة والبراعة معا . فإذا كان لطفى السيد هو نمط المفكر الذى تأثر بالسياسة أكثر مما أثر فيها ، فعند رجاء النقاش أن طه حسين هو نمط الأديب الذى أثر فى السياسة أكثر مما تأثر بها ، ذلك أن طه حسين أديب ومفكر بالدرجة الأولى ، وهو عندما دخل ميدان السياسة دخله كأديب ومفكر ولم يدخله كسياسى محترف « ومن هنا لم تستطع القوى السياسية التى ارتبط بها طه حسين أن تفرض عليه طابعها الخاص ، بقدر ما ترك هو طابعه على هذه القوى ، واستفاد منها لخدمة أفكاره وقضاياها ، التى كان يؤمن بها بطريقته العنيفة الجادة المتطرفة فى الايمان بالاشياء » .

ويدلل رجاء النقاش على ذلك بارتباط طه حسين فى مطلع حياته



الثقافية « بحزب الأمة » ، فعلى الرغم من رجعية هذا الحزب وتمثيله لكبار الاقطاعيين فى مصر ممن عرفوا « بأصحاب المصالح الحقيقية » ، فإن ارتباطه به لم يكن راجعا الى التكوين الاجتماعى للحزب ، وانما كان راجعا الى تأثره بشخصية لطفى السيد أكبر رأس مفكر فى الحزب ، فضلا عن حرصه وهو الطالب الخارج من الأزهر ، على الآراء العصرية المنحرفة فى الأدب والحياة . وليس أدل على ذلك من أننا « لانجد فى إنتاج طه حسين الفكرى فى هذه الفترة المبكرة من حياته ، أى ميل الى تأييد الاقطاعيين أو النظام الاقطاعى الذى كان يمثل حزب الأمة من الناحية السياسية والاجتماعية » . وعلى الوجه الآخر من ذلك نجد أن طه حسين لا ينضم الى الحزب الوطنى الذى كان حزبا شعبيا فى ذلك الحين ، لأنها كانت الشعبية التى تتمثل فى الجانب السياسى دون الجانب الفكرى ، حيث كان الحزب يتخذ مواقف رجعية فى كثير من قضايا الفكر . من ذلك مثلا قضية «سفور المرأة» وتحررها ، وهى القضية التى آمن بها طه حسين كل الإيمان، وخاض من أجلها معركة عنيفة ضارية مع الشيخ عبد العزيز جاويش أحد أقطاب الحزب الوطنى ، ممن رفضوا السفور ودافعوا عن الحجاب . ومن ذلك أيضا قضية العلاقة بين الدين وبين الدولة ، وإيمان طه حسين بضرورة الفصل بينهما ، ورفضه بالتالى فكرة الارتباط بتركيا أو الدعوة للخلافة الاسلامية .

كذلك كان ارتباط طه حسين بحزب الأحرار الدستوريين الذى تم انشاؤه من بين أعضاء حزب الأمة القديم ، وكان يستهدف معارضة حزب الوفد والوقوف الى جانب السراى . فعلى الرغم من ان حزب الوفد كان أكثر الأحزاب المصرية قربا من الشعب وتعبيرا عن مصالحه ، بينما كان الأحرار الدستوريون بعيدين عن الشعب ومصالحه ، باعتبارهم مجموعة من الأعيان والاقطاعيين والمتفقين المنعزلين عن الحركة الشعبية ، فإن رجاء النقاش يفسر موقف طه حسين أو يبرره « بأن الوفد بالتاكيد لم يكن يستطيع بسبب قاعدته الشعبية ، أن يتقبل مثل هذه الآراء الفكرية الجديدة العاصفة التى جاء بها طه حسين ، والتى كان من المؤكد أن تصدم الجماهير وتثير سخطها » .

ولكن هل يمكن لمثل هذا السبب أن يبرر ارتباط مفكر كبير مثل طه حسين بحزب الأقلية وانصرافه عن حزب الشعب ؟ وهل كان حزب الوفد فى ذلك الحين يستطيع أن يتقبل الآراء التحررية بل والثورية التى جاء بها العقاد ، ويقف فى وجه هذه الآراء عندما يحى بها طه حسين ؟

صحيح أن حزب الوفد اتخذ موقفا عدائيا من طه حسين عندما أصدر كتابه « في الشعر الجاهلي » سنة ١٩٢٦ ، ولكن الصحيح أيضا أن العقاد الذي كان يمثل الجناح المثقف في الحزب ، كان من بين من تصدوا للدفاع عن كتاب الشعر الجاهلي ، ولا أدري لماذا أغفل رجاء النقاش اسم العقاد من بين قائمة المدافعين عن كتاب طه حسين . وصحيح أيضا أن رجاء النقاش يضيف الى سبب انصراف طه حسين عن حزب الوفد واتجاهه الى حزب الأحرار الدستوريين أسبابا أخرى ، منها علاقة طه حسين العميقة بلطف السيد منذ بداية هذا القرن ، كذلك علاقته الوطيدة بأسرة عبد الرزاق التي كانت من دعائم حركة الأحرار الدستوريين ، ولكنها في النهاية أسباب شخصية لا ترتبط بموقف فكري أو وطني ، وربما كان هذا هو الذي حدا برجاء النقاش الى أن يعود فيقول : « ولا شك أن هذا الموقف من جانب طه حسين وفي التقييم السياسي السليم ، كان موقفا خاطئا ولابد من النظر اليه على أنه نقطة ضعف في تاريخ طه حسين مهما كان تبرير هذا الموقف » .

وعلى وجه عام ، كان رجاء النقاش أكثر توفيقا في الفصل بين مرحلتين حاسمتين في تطور طه حسين السياسي ، المرحلة التي بدأت بارتباطه بحزب الأمة ومن بعده حزب الأحرار الدستوريين ، والمرحلة التي بدأت برفضه التعاون مع «حزب الشعب» الذي أنشأه اسماعيل صدقي ، والذي كان يمثل الرجعية الفكرية في ذلك الحين ، ثم انضمامه الى حزب الوفد الذي كان تعبيرا حقيقيا عن مصالح الصفوف العريضة من جماهير الشعب . وتفسير ذلك عند رجاء النقاش وهو التفسير الصحيح ، أن جماهير الشعب عندما وقفت ضد حكومة صدقي في قرارها بإخراج طه حسين من الجامعة ، فضلا عن تأييدها لموقف طه حسين وهتافها بحياته وحياة كل مفكر حر ، بدأ تحول جديد يظهر في حياة طه حسين ، وبأخذ صورة إيمان بأن الحكومات والأحزاب الرجعية لا يمكن أن تؤيد الفكر الحر الا اذا ضمنت أن لها من وراء ذلك مصلحة كبيرة ، فاذا أحسنت أن هذا الفكر الحر يمكن أن يترجم عمليا في صورة الدعوة الى مجانية التعليم ، ونشر العدل بين المواطنين ، وتوزيع الثروة القومية على الشعب ، حاربت بكل ما تملك من أسلحة رجعية . ومن هنا كان اتجاه طه حسين الى حزب الوفد ، وارتباطه بصحافته وجماهيره ، وهو الارتباط الذي كان من نتائجه أن انتقل طه حسين من مجرد الدعوة الى التجديد في الفكر ، الى الدعوة الى التجديد في المجتمع نفسه ، وهكذا كان طه حسين بحق مقدمة هامة من مقدمات الثورة .

كان من الطبيعي بالنسبة لرجاء النقاش بعد أن تكلم عن لطفى السيد باعتباره المفكر الذى تأثر بالسياسة أكثر مما أثر فيها ، ثم عن طه حسين باعتباره المفكر الذى أثر فى السياسة أكثر مما تأثر بها ، أن يتكلم عن الضلع الثالث من أضلاع ذلك المثلث الفكرى، وأعنى به العقاد الذى تأثر بالسياسة بمقدار ما أثر فيها ، فالعلاقة بين هؤلاء الثلاثة تشبه فى كثير من الوجوه العلاقة بين تالوث الفكر الاغريقى . . سقراط وأفلاطون وأرسطو ، ذلك أن لطفى السيد مثل سقراط كان داعية أو صاحب دعوة شعارها : « مصر للمصريين » ، وكذلك طه حسين مثله مثل أفلاطون كان يحلم بجمهورية فاضلة هى جمهورية التعليم ، أما العقاد فشأنه شأن أرسطو كان يحاول إقامة فلسفة نظرية شاملة عمادها المنطق .

أقول ان اسقاط الكلام عن العقاد بعد الكلام عن كل من لطفى السيد وطه حسين ، كان خطأ منهجيا فى كتاب رجاء النقاش ، صحيح أنه كتب عن العقاد مقالا رائعا بعنوان «مهامى العباقرة» أثبتته فى كتاب آخر ، ولكن الصحيح أيضا أن إعادة نشر هذا المقال ، كان ضرورة منهجية يستدعيها الكتاب الجديد .

ولقد كان رجاء النقاش على جانب كبير من التوفيق فى اكتشافه شخصية العقاد ، واتخاذ من حبه للعبقرية مفتاحا لفهم شخصيته ، فعند رجاء النقاش أن العقاد يطرب للعبقرية كما يطرب النحل بين الزهور ، وكما تطرب العصافير فى الربيع « وحتى فى مواقفه السياسية كان حبه للعبقرية دافعا أساسيا من دوافع العمل والتصرف فى حياته » . وعلى ذلك يفسر رجاء النقاش ارتباط العقاد بحزب الوفد على أنه كان أصلا ارتباطا بسعد زغلول ، بدليل ان العقاد ترك الوفد بعد وفاة سعد بسنوات قليلة ، لأنه لم يجد فى الوفد شخصا آخر يقوم مقام سعد فى نظره ، كذلك يستشهد رجاء النقاش على إعجاب العقاد بالإنسان الفرد والعبقرية الفردية ، انه لم يكتب عن عصر من العصور أو عن شعب من الشعوب أو عن ثورة من الثورات الا من خلال عبقرى من العباقرة ، هكذا كتب عن ثورة ١٩١٩ فى مصر من خلال زعيمها سعد زغلول ، كما كتب عن شعب الصين من خلال زعيمه صن يات صن ، وعن شعب الهند من خلال زعيمه غاندى ، وما كتبه عن عصور الاسلام كان من خلال عباقرة الاسلام .

وتأسيسا على ذلك يفسر رجاء النقاش مواقف العقاد السياسية ، بأنها مواقف تتخذ من شخصية العقاد الفردية محورا لها ، فارتباطه مثلا بحزب الوفد لم يرغمه يوما على قبول كل ما يقول به الحزب ، بل لقد وقف العقاد

ضد حزب الوفد عام ١٩٣٠ خارجا على آرائه ، متخذاً منه موقفا عدائيا كاملا . كذلك كان موقف العقاد الى جانب دستور سنة ١٩٢٣ الذى حاول الملك فؤاد أن يحذف منه المادة التى تقول بأن «الامة مصدر السلطات» ، فقد أصر العقاد أن يعرض الدستور كاملا على البرلمان ليرى فيه رأيه ويعدل ما يشاء . ثم موقفه بعد هذا وذاك فى البرلمان عندما حاول الملك فؤاد تعطيل الدستور ، اذ انبرى العقاد يطلقها بأعلى صوته : « ان الامة على استعداد لأن تسحق أكبر رأس يخون الدستور أو يعتدى عليه ! » وهى الصيحة التى دفع عنها العقاد فيما بعد تسعة أشهر قضاها فى السجن .

وكما ميز رجاء النقاش فى حياة طه حسين بين مرحلتين ، مرحلة جزر تلتها مرحلة مد ، المرحلة الأولى هى التى ارتبط فيها بحزب الأقلية ( الأحرار الدستوريون) مبتعدا فيها عن حزب الشعب . والمرحلة الثانية هى التى ارتبط فيها بحزب الجماهير (الوفد) مبتعدا عن حزب الأقلية ، نجده هنا أيضا يميز فى حياة العقاد بين مرحلتين تسيران فى اتجاه مضاد للاتجاه الذى سارت فيه حياة طه حسين ، المرحلة الأولى هى التى ارتبط فيها العقاد بحزب الوفد أو حزب الشعب ، والمرحلة الثانية هى التى انحسر فيها العقاد ليرتبط بحزب الأقلية أو حزب الأحرار الدستوريين ، وكان القدر على حد تعبير رجاء النقاش « لم يرد لهذين المفكرين الكبيرين أن يلتقيا فى معسكر سياسى واحد » .

والذى يعنينا الآن هو أن رجاء النقاش يفسر انحسار موجة النشاط الجماهيرى عند العقاد فى مرحلته الثانية ، بتصفية القضية الوطنية التى كان العقاد من أكبر المدافعين عنها ، أى أنه عندما كانت المعركة بيننا وبين الاستعمار ، وكان هدف الشعب هو أن يتحرر من هذا الاستعمار ، وقف العقاد وقفته العملاقة فى أقصى اليسار فكان وطنيا متطرفا . ولكن عندما تغير الموقف وأصبحت القضية الرئيسية هى القضية الاجتماعية ، لم يستطع العقاد أن يتبنى دعوة المساواة الاجتماعية والاقتصادية بين طبقات الشعب، وبالتالي لم يستطع أن يحتفظ بموقعه فى أقصى اليسار ، فخسر العقاد المتصل التاريخى المتطور بالنسبة لحركة النضال الشعبى ، بمقدار ماخسر الفكر الاشتراكي مناضلا وطنيا من أنبل وأشرف المناضلين .

وبكل شجاعة الناقد ، وإيمانه بشرف الكلمة ومسئوليته أمام التاريخ، يقول رجاء النقاش فى ختام مقالة عن «محامى العباقرة» : «ولكننى أحب أن أقول هنا كلمة أو من بها للحقيقة والتاريخ ، فالعقاد لم يكن فى فكرة من

أفكاره مأجورا ، ومواقفه الفكرية التي لا يوافق عليها الاشتراكيون لم تكن لحساب أحد كما قال البعض كثيرا » .

على أنه إذا كان رجاء النقاش قد أسقط العقاد من هذا الكتاب ليثبتته في كتاب آخر ، فلأنه فيما يبدو قد استبدله بمفكر آخر يشبه العقاد في كثير من مواقفه السياسية ، وإن اختلف معه في الكثير من آرائه الأدبية، ذلك المفكر هو **محمد مندور** الذي عرف فيما بعد بشيخ النقاد .

وكما وجد رجاء النقاش في «حب العبقرية» مفتاحا لشخصية العقاد، وجد كذلك مفتاح شخصية مندور فيما أسماه « ببقطة الضمير العام » . وبقطة الضمير العام نوع من الحس النقدي ظل ينبض في كتابات مندور ومواقفه ، كما ظل مصاحبا له في كل مراحل حياته . وكان مندور يستطيع أن يجد من الأعداء ما يبعده عن مسئولية المشاركة في القضايا العامة ، كان يستطيع أن يعتذر بدراساته «الأكاديمية» المتخصصة ، وكان يستطيع أن يكتفى بميدان النقد دون غيره من ميادين الفكر والعمل ، ولكن مندور كان رجلا . . . الفكر والعمل عنده شيء واحد ، رجلا . . . ارتفعت أعماله الى مستوى أفكاره فنتج عن هذا الاتساق الرائع في شخصه مثلا أعلى للمفكر العصري المتطور ، المشارك في مشاكل شعبه ، الملتزم بقضايا عصره . وهذا ما حدا برجاء النقاش الى أن يقول عنه « كان يندفع بصورة شبه «غريزية» الى المشاركة في الحياة العامة والمشاكل العامة ، ولم يكن يرى في هذه المشاركة واجبا ثانويا بل واجبا أساسيا لم يتردد أبدا في تحمله، ولم يكن يحاول أن يبرر هذه المشاركة، لأنه كان يرى فيها نوعا من البديهييات التي لا تحتاج الى تبرير » .

وأولى مواقف مندور التي استدل منها رجاء النقاش على مفتاح شخصيته ، موقفه وهو طالب بالسوربون من معارضة الحكومة الفرنسية إلغاء الامتيازات الأجنبية في مصر ، فقد نشر مندور عدة مقالات في الصحف الفرنسية يثبته فيها الفرنسيين الى أن معارضة حكومتهم لإلغاء الامتيازات الأجنبية سيجعلهم يخسرون وضعهم في مصر وحب المصريين لهم ، وقد أسهمت هذه المقالات في اقناع الرأي العام الفرنسي بوجهة النظر الوطنية المصرية .

واحساس مندور ببقطة الضمير العام في نفسه ، هو الذي جعله يؤمن بضرورة ربط الثقافة بالحياة ، والا ماذا يعمل بالفكرة التي في رأسه أن لم يحملها الى الناس ويوصلها اليهم ؟ وعلى الرغم من تغير مفهوم الثقافة

عند مندور بتغير مراحل تطوره ، فقد ظل يؤمن بشيء واحد لا يتغير هو أن الثقافة يجب أن ترتبط بالحياة • ويميز رجاء النقاش في حياة مندور بين عدة مراحل ، أولاها ما أسماه بالمرحلة « الإنسانية الجمالية » وهي المرحلة التي كان مندور فيها ينظر الى الانسان نظرة عامة خالية من التحديد ، فهو يؤمن بالحرية والخير والحب والعدل وكل الفضائل الإنسانية الكبرى ، ولكن دون تحديد دقيق لمعاني هذه الكلمات • على أن أهم ما في هذه المرحلة هو دعوة مندور الى « الهمس » ، أو ما أسماه بالأدب الميموس ، فالهمس هو تقيض الخطابة التي ألفناها في الأدب العربي القديم ، وبخاصة في الشعر ، فاذ كانت الخطابة علامة من علامات الادعاء والحدة والغرور ، فالهمس علامة على الرقة والتواضع وتهذيب النفس • وقد طبق مندور دعوته الى الهمس على شعراء المهجر ، فكان بذلك من أسبق النقاد الى اكتشاف هؤلاء الشعراء ، والتعريف بهم على نطاق أدبي واسع •

غير أنه اذا كان الهمس في النهاية وكما يقول رجاء النقاش « أقرب الى الضمير والقلب والصدق من الصخب والعنف » وكان مندور « وهو يبحث في الأدب عن الجمال والتهذيب والروح المتواضعة السمحة » قد وجد هذا كله في « الهمس » لا في « لخطابة » ، فلا أدري كيف تتفق هذه الدعاء مع ما عاد رجاء النقاش ليؤكد في شخصية مندور من أنه كان « بطبيعته حارا عنيفا وصريحا في آرائه ، وكان يحتاج الى جريدة متطرفة لتتحمل آرائه ، لا الى جريدة هادئة وديعة تميل الى المسألة في أغلب الأحوال » •

عموما ؛ فان الكلام عن الطبيعة الحارة العنيفة في شخصية مندور ، يقودنا الى الكلام عن المرحلة الثانية من مراحل تطوره الفكرى والنقدى معا ، وهي المرحلة التي بدأت بخروجه من الجامعة بعد صدامات علمية مدوية ، واتجاهه الى الصحافة ليخوض معارك اجتماعية أكثر دويا ، فقد فصل من جريدة المصرى بعد ثلاثة أشهر من التحاقه بها ، ثم اتجه الى العمل في الصحف الوفدية فرأس تحرير « الوفد المصرى » و « صوت الأمة » و « البعث » ليجعل منها على حد تعبيره منشورا ثوريا عنيفا •

والواقع ان اشتغال مندور بالصحافة السياسية اليومية أكسبه خبرة أكبر بالحياة ، ومعرفة أوسع بالواقع الاجتماعى ، ومن هنا تفتحت النزعة الجمالية الإنسانية عنده لتتحول بالتطور لا بالطرفة الى نزعة يسارية واضحة ، قوامها الايمان بأن الانسان الفاضل يحتاج الى مجتمع فاضل تسوده العدالة ، بينما كان المجتمع المصرى فى ذلك الحين غارقا فى ألوان شتى من البؤس الاجتماعى ، والبؤس الاقتصادى ، والبؤس السياسى •

وهكذا كانت كتابات مندور في هذه المرحلة « تعتبر نموذجاً ممتازاً للفكر اليساري الوطني ، بل لعلها في الحقيقة تعتبر أعظم ورائق الفكر اليساري الوطني السابق على الثورة والمهد لها » . ففيها نادى بمساهمة العمال في الأرباح مناداة صريحة ، وفيها اعتبر العمل مصدراً أساسياً ووحيداً للثروة ، وفيها كشف عن أساليب استغلال الباشوات ، وكيفية حصولهم على الثروات بطرق ملتوية كلها ضد مصالح الجماهير الشعبية العاملة . وهي جميعاً من الأهداف التي حققتها الثورة ، والتي لولا قيام الثورة في سنة ١٩٥٢ ، لما تحققت أحلام اليسار الوطني سياسياً واقتصادياً . « ولولا ذلك ، فإن التطور الطبيعي لمندور وجماعته في «الطليعة الوفدية» هو أن ينفضوا عن الوفد لإنشاء حزب اشتراكي ديمقراطي جديد» وهذه لفظة بارعة من رجاء النقاش تدل على وعيه السياسي، كما تدل على احساسه بالحمية في حركة التاريخ .

والذي يعنينا الآن هو أنه في هذه الفترة من النضال السياسي والاجتماعي ، بدأ منهج مندور في النقد يتطور متجهاً من المرحلة الجمالية التأثيرية الى ما أطلق عليه مندور مرحلة « المنهج الأيديولوجي » ، وهو المنهج الذي وصفه بقوله : « يرى المنهج الأيديولوجي بحق أن ما كان يسمى في أواخر القرن الماضي بالفن للفن لم يعد له مكان في عصرنا الحاضر ، الذي تصطرع فيه معارك الحياة وفلسفتها المتناقضة ، وأن الأدب والفن قد أصبحا للحياة وتطويرها الدائم نحو ما هو أفضل وأجمل وأكثر اسعادا للبشر » .

لقد قام مندور بدور عميق وعريض في حياتنا النقدية ، وترك بصماته على أقلام الكثيرين من أبناء هذا الجيل ، كتاباً وأدباء وفكرين وصحفيين ، وكان رجاء النقاش من بين هؤلاء جميعاً امتداداً مندورياً أصيلاً، فجاء مقاله عن مندور تحية وفاء لشيخ النقاد .

ولا تقتصر دائرة الأدباء المعاصرين على الأدب العربي في عصر وحدها، بل تتعدى ذلك عند رجاء النقاش لتشتمل على الوطن العربي الكبير ، وما شاهده من حركات التحرر التي تردد صداها في الأدب شعراً ونثراً ، لذلك حرص رجاء النقاش على أن يضم كتابه دراسات عن بعض الأدباء العرب خارج مصر ، تأكيداً لإيمانه بوحدة الأدب العربي من ناحية ، وتأكيداً لإيمانه من ناحية أخرى « بما يتم بين آداب الأمة العربية في كل أقطارها من تأثير متبادل قوى » .

وهكذا اشتمل كتابه على دراسة عن الكاتب السوداني الطيب صالح،

وأخرى عن الشاعر العراقي بدر شاكر السياب ، ثم دراستين أحدهما عن الشاعر الفلسطيني سميح القاسم ، والثانية عن الشاعر الفلسطيني الآخر محمود درويش ، وعند هذا الشاعر الأخير تقف وقفة أطول .

أما محمود درويش فهو شاعر عربي شاب لم يتجاوز الثلاثين من عمره ، وهو واحد من الذين ظلوا مقيمين داخل فلسطين المحتلة بعد سنة ١٩٤٨ ، عندما تحولت المأساة الفلسطينية الى اعلان رسمي بقيام دولة اسرائيل . وقد أصدر هذا الشاعر عدة دواوين هي : «عصافير بلا أجنحة» و «أوراق الزيتون» و «عاشق من فلسطين» و «آخر الليل» و «حبيبتى تنهض من نومها» و «العصافير تموت في الليل» . أما كيف استطاع هذا الشاعر أن يصدر هذه الدواوين ، فهذا ما حاوله محمود درويش ورفاقه من شعراء المقاومة العربية في اسرائيل ، باستغلالهم الثغرة الموجودة في النظام الاسرائيلي ، والتي تسمح لكل مواطن باصدار نشرة واحدة في العام دون رقابة ، محاولة من اسرائيل لتغليف نفسها بغلاف ديمقراطي زائف ، يتحرك داخله عرب الأرض المحتلة .

وهكذا استطاع محمود درويش بدواوينه الستة ، أن يصبح في طبيعة تلك الحركة الشعرية الجديدة ، التي تجسد روح المقاومة العربية وتغذيها وتشعلها ، كلما هبت عليها رياح اليأس من النصر القريب ، أو رياح الاستسلام لواقع المأساة . أما الاتجاه الغالب على شعر المقاومة بين أبناء الجيل العربي الجديد في الأرض المحتلة ، فهو اتجاه «الشعر الجديد» الذي يعتمد على وحدة «التفعيلة» بدلا من وحدة البيت . وتفسير ذلك عند رجاء النقاش « أن الجيل الجديد من شعراء الأرض المحتلة ، ليس معزولا عن الحركات الفكرية والفنية في الوطن العربي خارج الاسوار الحديدية التي خلقتها اسرائيل ، لتحول بين العرب في الأرض المحتلة ، وبين أي تأثير قد يأتيهم من الخارج » .

وصحيح أن من الشعراء من ترتفع قيمتهم بفضل مواقفهم النضالية حتى ولو كان مستواهم الفني أقل قيمة ، ولكن محمود درويش في تقدير رجاء النقاش « ليس من هؤلاء » ، فهو شاعر يمتاز بالأصالة الفنية الى جانب ولانه المطلق لقضية فلسطين : وطنه ومأساته وجرحه الكبير . انه شاعر ترتفعه قضيته وفنه معا . وعند هذا القدر من التقدير كنت أحب أن يكتفى رجاء النقاش ، أما المبالغة في تقديره فنيا الى الحد الذي يوصف فيه بالعالمية ، ويقال ان شعره «نسيج فني» صالح تماما لأن يكون « نسيجا عالميا » ، بل والى الحد الذي يطالب فيه بترجمة شعره وتقديمه على أنه



نموذج الشعر العبي العالمي ، فهذا من ناحية تهوين من قضية العالمية في الأدب بحيث يمكن أن يدعيها لنفسه أى أديب شاب دون الثلاثين من عمره، كما أنه من ناحية أخرى خلط بين العاطفة القومية وبين القيمة الفنية .

وصحيح أن المستوى العالمي في الفن ليس لغزا من الألغاز ، وصحيح أن الطريق إلى العالمية هو طريق البساطة والايان والتعبير عن تجربة إنسانية عاشها الفنان بأمانة ووجدان متيقظ ، ولكن الصحيح بعد هذا وذاك أن « العالمية » التي تعنى اطلاع العالم على نموذج رائع من شعر المأساة الفلسطينية في هذا الوقت بالذات شيء ، و « العالمية » التي تعنى إضافة هذا الشعر الى التراث الانساني بعد عشرات السنين شيء آخر .

وهذا بعينه هو فارق ما بين والت وبتسان وبين محمود درويش ، الأول يوحى والآخر يقول ، الأول يخاطب الانسان والآخر يشهد العالم ، الأول يخاطب الكل ولا أحد ، بينما يخاطب الآخر اناسا بالذات ، وعندما يقول والت وبتسان :

« أنا أتى مع الموسيقى قويا ، مع زماميرى وطبول ، أنا لا أعزف أناشيدى للظافرين فقط ، بل أعزف أيضا للقتل والمقهورين ، فنحن نخسر المعارك بنفس الروح التي تكسب بها المعارك » . فالف مرحى للذين فشلوا ، للذين غرقت مراكبهم في البحر ، للذين غرقوا هم أنفسهم في البحر » .

تحس هنا بذلك الروح الكلي الشامل الذي حدثنا عنه أرسطو ، والذي يرتفع من المحسوس الى المعقول ، ومن البصر الموحى الى البصيرة الملهمة ، ومن الجزئي الخاص الى الكلي العام ، بل تحس بذلك الروح الكلي العام الذي يحتوى في داخله على الشيء ونقيضه معاً ، أو على السلب والايجاب جميعاً ، وأين هذا كله من محمود درويش عندما يقول :

نحن عرب

ولا نخجل

ونعرف كيف نمسك قبضة المنجل

وكيف يقاوم الأعزل

ونعرف كيف نبني المصنع العصري

والمنزل

ومستشفى

ومدرسة

وقنبلة

وصاروخا

وموسيقى

ونكتب أجمل الأشعار .

حيث الخطابية والمباشرة ، التي تخرج من الجزئي الخاص لتعود فترتد إليه ثانية ، والتي لا تزيد كثيرا عن معاني الفخر والحماسة التي تجدها عند شاعر جاهلي من طراز عمرو بن كلثوم في معلقته الشهيرة ، وإن استخدم الشاعر الفلسطيني الفاظا عصرية ، ومضامين ساخنة ، وعزف على أوتار تهز أعماقنا من الأعماق ، لأنها أوتار الجرح العربي الكبير . فلسطين .

إن شعر محمود درويش تعبير فني صادق عن مأساة الشاعر ومأساة وطنه وأهله وجيله ، وهو تعبير يمس القلوب حتى قلوب هؤلاء الذين لم يسمعوا شيئا عن القضية ، ولكن دون أن يكفى هذا لأن يوصف بالعالمية ، ودون أن يقلل هذا من أصالة هذا الشاعر وقيمته فنيا ووطنيا وعلى المستوى القومي .

في بحيرة من الزيف النقدي تسبح فوقها حياتنا الثقافية ، وفي مضطرب من اختلال القيم واندحار المعايير ، وبعيدا عن تجمعات « الشمال » تلك التجمعات تحت البشرية ، يرتفع هذا الصوت الأمين ، الواضح في التعبير والتفكير وصفاء الرؤية ، يرتفع قنديلا بضياء في دهاليز الثرثرة الأدبية ، وخطوة فسيحة على الطريق إلى منهج نقدي أكثر شمولاً وأكثر تطوراً ، إن كتاب رجاء النقاش ، بالنسبة لمن تناولهم من الرواد ، تحية تقييم من جيل جاء إلى جيل مضى .



## ثورة على أمير الشعراء

✧ الواقع ان ثورة العقاد النقدية على شعر  
شوقي ، انما هي في صحتها أحد ابعاد  
الثورة العامة التي شنها العقاد ، ولم تكن في  
مظهرها الفني الا مجرد ثورة الناقد الحديث  
على الشاعر الكلاسيكي الجديد •



**شوقي والمعاد ٠٠** هذان الأميران من أمراء الشعر جاء كل منهما من نبع يختلف عن النبع الذي جاء منه الآخر ، وصب كل منهما في واد يختلف عن الوادى الذى صب فيه الآخر . فهما تياران متعارضان أشد ما يكون التعارض ، يسيران فى بحرين متوازيين فلا يلتقيان أبدا ، وإن قدر لأحد التيارين أن يطغى على الآخر ، فهذا هو منطق التطور ، وإن قدر للدعوى أن تولد نقيضها ، فتلك هى طبيعة الأشياء .

وإذا كان التيار الذى شقه **المعاد** فى مجرى حياتنا الشعرية ، تيارا عنيفا جارفا ، أخذ فى طريقه التيار السائد دون أن يبقى له على شئ. فلأنه فى الحقيقة لم يكن تجديدا ولا اصلاحا ، ولا كان مجرد دعوى الى اتجاه جديد ، وإنما هو فى صحيحه ثورة . ثورة لا تقف عند البعد الأدبى أو الثقافى وحده ، وإنما تتعدى ذلك الى البعدين الطبقي أو الاجتماعى ، والفكرى أو الأيدولوجى . فضلا عن البعد الرابع الذى تمثل فى النضال السياسى فى ذلك الحين . لذلك لم يكن عبثا ولا مصادفة ، أن جاءت ثورة «الدويان» فى عام ١٩٢١ ، أى فى أعقاب الثورة الوطنية الكبرى . ثورة ١٩١٩ التى فجرت شهوة البحث الحر الطليق فى كافة مناشط الأدب والحياة ، ورفعت القيود الكثيفة الضاغطة عن أقلام الكتاب والمفكرين ، وقضت على « دواعى السكوت » التى كثرت ما كملت الأفواه وقصفت الأقلام ، فكان زوال هذه الدواعى بنشوب الثورة إيذانا لشباب الاتجاهات الجديدة بالانطلاق فى التفكير والتعبير ، وإيذانا للمعاد بأعلان « مذهبه الجديد » فى النقد ، الذى وصفه بأنه مذهب يقيم « حدا بين عهدين » .

على أننا لن نستطيع ادراك أبعاد هذه الثورة التى أقامت حدا بين عهدين ، ما لم نحاول قبل أن نتعرف على مكونات ذلك العهد القديم الذى

نار عليه العقاد ، وأعنى به عهد شوقي ، أو العهد الذى عاش فيه ذلك  
الأمير .

ونظرة ولو عابرة الى تاريخ ميلاد شوقي وتاريخ وفاته ، ترينا  
أن الشاعر قد شاء لنفسه ، أو شاء له التاريخ ، أن يقسم حياته قسمة  
عادلة ، يقع شطرها الأول فى آخر القرن التاسع عشر ، ويقع شطرها  
الآخر فى مطلع القرن العشرين ، فقد جاء ميلاده فى عام ١٨٦٨ ، ووقعت  
وفاته عام ١٩٣٢ ، وبذلك تكون رحلة حياته قد استغرقت أربعة وستين  
عاما ، قسمت مناصفة بين جيلين ، جيل يولى مع قرن ، وجيل يصعد  
مع قرن .

غير أن خروج شوقي الى الحياة ، ووقوفه فوق أرض الواقع ، لا يلقى  
الوراء الشعري الذى كان ماثلا أمامه فى ذلك الحين ، فلم يهبط شوقي  
أرضا خلت تماما من أى نبات شعري ؛ أعنى لم يهبط « بمصا سحر وقلب  
نبي » لبيت الحياة فى أرض خلت من كل حياة ، وإنما هبط شوقي ليجد  
أمامه انتفاضات شعرية وثروة بل ونقدية ، تشكل فيما بينها مرحلة  
هامة من مراحل تاريخنا الثقافى ، هى المرحلة التى اصطلح على تسميتها  
بمرحلة البعث ، والتى كان « البارودى » رائدها على صعيد الشعر ،  
و « عبد الله فكرى » رائدها على صعيد النثر ، ومن ورائهما « الشيخ  
حسين المصطفى » الناقد الكلاسيكى الأول منذ أواخر القرن التاسع عشر  
وهؤلاء جميعا حينما انتفضوا شعريا ونثريا وعلى المستوى النقدى ، لم  
تكن انتفاضاتهم انفعالات فردية معزولة عن ظروف البيئة وأحداث الواقع  
بل كانت استجابة واعية لدواعى الثورة العربية التى هبت فى تلك الأيام  
تطالب ببعث الحياة أو بتجديدها أن صبح هذا التعبير ، سواء تمثل ذلك  
فى المطالبة بالدستور ، أو فى المناداة بالتححرر من السيطرة الأجنبية ، أو  
فى الثورة على الظلم والسخره والفساد الاجتماعى .

وصحيح أن الثورة العربية انتكست ولم تحقق أهدافها العاجلة ،  
ولكن الصحيح أيضا أنها نجحت فى تحقيق أهداف أبعد مما كان فى  
تقديرها ، فقد استطاع البارودى أن ينقلها فى شعره من « ثورة عربية »  
الى « ثورة عربية » ، وأن يبعث بها ماضى الشعر ، ويحيى بها تراث  
العرب ، ويستنطق لغة الضاد بعد أن عقد لسانها لزمن بعيد . وهكذا  
استجاب لحركة البعث التى قادها البارودى شاعر بعد شاعر ، حتى  
كان شوقي الذى أمسك بالخيط من نهايته ليبدأ به بداية جديدة ،

ويستهل به مرحلة تالية ، هي المرحلة التي اصطلح على تسميتها بمرحلة النهضة ، وفرق ما بين المرحلتين ٠٠ مرحلة البعث ومرحلة النهضة أن قصارى ما كانت تستهده المرحلة الأولى هو « إحياء سنة السلف » أو إعادة الحياة الى الصورة التراثية للقصيدة العربية القديمة ، بكل ما تنطوي عليه من تصوير وديباجة وموسيقية . وكان البارودي هو فارس هذه المرحلة ورائدها الأول ، لما انطوى عليه شعره من فخامة اللفظ وبلاغة العبارة ومتانة التركيب المعماري ، فضلا عما طبع عليه من فطرة حية ، وما استوعبه من روح البلاغة ، وهذا ما يفسره الشيخ حسين المرصفي في كتابه « الوسيلة الأدبية » بقوله عن البارودي انه « لم يقرأ كتابا في فن من فنون العربية ، غير أنه لما بلغ سن التعقل ، وجد من طبعه ميلا الى قراءة الشعر وعمله ، فكان يستمتع لبعض من له دراية وهو يقرأ بعض الدواوين ، أو يقرأ بحضرته ، حتى تصور في برهة يسيرة هيئات التراكيب العربية ، ومواقع المرفوعات منها والمنصوبات والمحفوظات حسبما تقتضيه المعاني ٠٠ ثم استقل بقراءة دواوين الشعر ومشاهير الشعراء من العرب وغيرهم ، حتى حفظ الكثير من ذلك دون كلفة ٠٠ ثم جاء من صنعة الشعر باللائق » . وان البارودي ليعبر عن مفهومه للشعر ، وهو المفهوم الذي كان مطابقا للمقاييس السلفية في نقد الشعر فيقول : « خير الكلام ما اثلثت الفاظه ، واثقلت معانيه ، وكان قريب المأخذ ، بعيد المرمى ، سليما من وصية التكلف ، بريئا من عشوة التعسف ، غنيا عن مراجعة الفكرة ، فهذه صفة الشعر الجيد » . وفي هذا امتياز البارودي وتميزه في وقت معا عن جميع معاصريه ، فهم جميعا يتمثلون صورة الشعر العربي القديم ، غير أن البارودي يصدر في تمثله عن الطبع الموهوب والفطرة الجية فيتم له الشموخ وتكتب له الريادة .

وما هكذا كان شوقي رائد مرحلة النهضة ، فقد جاء شوقي في ختام المرحلة البارودية التي اقتضت على بعث الشعر عن طريق التقليد والمحاكاة ، ليحاول انهماكه عن طريق آخر ركيزته المحوريتان هما التجديد والابتكار . فهو عميق الشعور بما ينبغي أن يكون عليه الشعر في عصره ، شديد الايمان بضرورة الانصراف عن أبواب الشعر القديمة ، وفتح آفاق أرحب أمام القصيد الشعري . وهذا ما عبر عنه الشاعر الشاب بقوله : « الناس عندنا فريقان ، فمننا فريق يحتقر الشعر ، وفريق منا معشر الشبان يضمرون للشعر العربي عداوة من جهل الشيء ، ويرون بينه وبين الشعر الافرنجي بعد ما بين المشرق

والمغرب ، ناسين أن هذه الأمة من العرب قد خلت ، فلا ينبغي أن يؤخذوا  
إلا بما تركوا ، وأن المسئول عن خروج الشعر بعدهم إنما هو الحلف المفرط  
والوارث المتلاف » .

فكيف استطاع الشاعر أن يحقق هدفه في تحرير الشعر وتطويره  
والخروج به من « ضيق التقييد إلى فضاء التجديد » ؟

حاول شوقي أن يدخل معركة التحرير والتطوير مزودا بأسلحته  
الذاتية الخاصة التي تمثلت فيما طبع عليه من سلاسة اللفظ ، وعدوبة  
السياق ، ورقة النغمة الموسيقية ، فضلا عما اكتسبه من فنون الشعر  
الأخرى ، التي اطلع عليها أثناء بعثته الدراسية في أوروبا . وقد بدأ  
محاولاته بتطوير القصيدة الغنائية التي كان يغلب عليها طابع المديح  
التقليدي ، وهو المديح الذي يستهل بمطالع في الوصف أو في الغزل ،  
ولما كان باب التجديد في المديح ذاته ضيقا أو محدودا ، حاول شوقي  
أن يجعل التجديد في الاستهلال الوصفى أو الغزلي ، على نحو ما فعل  
في همزيته المشهورة التي مدح فيها الخديو توفيق والتي مطلعها :

خدعوها بقولهم حسناء

والغواني يغرهن الثناء

ولكن القصيدة لم تنشر ولم يكتب لها النجاح ، فانصرف شوقي على  
الفور إلى التماس التجديد في فن آخر لم ترسخ فيه أقدام التقليد ، ذلك  
هو الفن المسرحي الذي عايشه شوقي في باريس ، حيث بهرته ساره  
برنار بأدائها الرائع في مسرحيتي « كليوباترة » للشاعر المسرحي  
« اميل مورو » و « جان دارك » لمؤلفها جيل باربييه . وكانت أولى  
محاولاته مسرحية « على بك أو فيما هي دولة المماليك » التي نظمها في  
باريس عام ١٧٩٣ ، واستمد حوادثها من وقائع التاريخ ، ولكن المسرحية  
هي الأخرى لم تحظ بعناية الخديو توفيق ، وبالتالي لم تقدم على المسرح ،  
فانصرف شوقي عن الفن المسرحي منذ ذلك الحين ، وإن عاد إليه  
بعد ذلك في أواخر حياته . وحتى في عودته إليه رأيناه يجاري  
الكلاسيكيين الفرنسيين في اختيار الشعر أداة لتأليفه المسرحي ، فيما  
عدا مسرحية « أميرة الأندلس » التي كتبها نثرا ، ويجاريهم أيضا في  
اختيار أحداث التاريخ موضوعات لمسرحياته ، وذلك باستثناء كوميديا  
« الست هدى » ، التي لجأ فيها إلى تصوير قطاع حي من حياتنا الاجتماعية  
المعاصرة .



المهم أن الشاعر لم يجد أمامه سبيلا إلى التجديد ، فتراهى له أن يطرق باب الترجمة ، وبالفعل أقدم على ترجمة قصيدة « البحيرة » للشاعر الفرنسى « لامرتين » ، ولكن القصيدة فقدت بعهد إرسالها إلى مصر ، ولم يكتب لها النشر ، كذلك تراهى للشاعر أن ينظم على طريقة «لافونتين» حكايات تروى على لسان الحيوان والطير ، وتخطب أطفال المصريين ، عساهم بالفن فنون الحكمة والأدب ، وحتى ينشأ فى العربية ما يسمى « بشعر الأطفال » ، ولكن شوقى لم يقطع فى هذا السبيل أكثر من خمسين حكاية ، توقف بعدها ليتجه إلى معالجة « الشعر التاريخى » فى قصائده المطولة التى استهلها برأئته الشهيرة « كبار الحوادث فى وادى النيل » ، والتى وصفها العقاد نفسه بأنها « عمل مستقل المقصد ، مجتمع الأجزاء ، يصح أن ينفرد وحده فى باب » .

والذى يعنينا من هذا كله ، هو أن شوقى على الرغم من محاولاته فى التجديد ، لم يكد يخرج عن خط الشعر الكلاسيكى الذى استهلكه البارودى فيما عرف بمرحلة البعث الشعرى ، وجاء شوقى ليرتفع به إلى ما عرف بمرحلة النهضة . أى أن شوقى لم يختلف كيفا ونوعا عن البارودى ، كل ما بينهما من فارق هو الفارق بين الشاعر الكلاسيكى القديم والشاعر الكلاسيكى الجديد ، وليس أدل على ذلك من أن مقاييس النقد الأدبى عند كليهما ، هى نفسها مقاييس النقد التى نادى بها الشيخ حسين المرصفى ؛ ومن هنا كانت المسافة العميقة الواسعة بين معايير النقد الكلاسيكى عند ناقد الكلاسيكية الأول ، وبين نظرية النقد الحديث عند العقاد ، وبالتالي كانت الهوة الكبيرة بين شوقى باعتباره امتدادا لمدرسة الشعر الكلاسيكى ، وبين العقاد باعتباره ثورة جذرية شاملة على نظرية النقد التى تتطابق ومواصفات هذا الشعر .

والواقع أن ثورة العقاد النقدية على شعر شوقى ، إنما هى فى صميمها أحد أبعاد الثورة العامة التى شنها العقاد ، ولم تكن فى مظهرها الفنى الا مجرد ثورة الناقد الحديث على الشاعر الكلاسيكى الجديد . فالعقاد كان يصدر فى هجومه على شوقى ، عن عداوة شديدة لكل ما ينتمى إليه هذا الشاعر طبقيا وقوميا وعلى المستوى الوطنى . ففى الوقت الذى كان العقاد فيه ينتمى إلى الفئات الكادحة والمناضلة من جماهير الشعب، كان شوقى الذى عاش جده لأبيه وجده لأمه ومن بعدها أبوه فى كنف القصر ، ينتمى إلى أعلى طبقة من طبقات الاقطاع . وبينما كان العقاد يصدر عن شعور عميق بالقومية المصرية ، وتأكيد لا ينقطع للذات المصرية

الأصيلة ، في وقت تزعر فيه هذا الشعور لدى كثير من المصريين ، بعد أن يهرتهم أضواء الحضارة الغربية ، ووهنت مصريتهم من جراء تعاقب الحاكم الأجنبي ، كان شوقي بحكم نسبه التركي والشركسي يفتقر الى الاحساس الأصيل بالقومية المصرية ، التي كثيرا ما كان يصدر في تعبيره عنها عن واجب رسمي لا عن شعور دموى . وبينما كان العقاد يحمل راية الحرية في وجه أعداء الدستور ، وراية التحرر في وجه قسوى الاستعمار ، وينتمى صراحة الى الثورة الوطنية الديمقراطية ، كان شوقي يتوارى خلف جدران القصر المتحالف مع الاستعمار ، مشغولا بطلب الرزق الواسع والمجاه العريض ، حريصا على أن يحقق حلمه الأكبر في أن يصبح « شاعر العزيز » :

#### شاعر العزيز ومسا

##### بالغليسل ذا اللقب

لهذه الأسباب مضافا اليها السبب الأخير ، الذي يتمثل في التكوين الحديث لثقافة العقاد ، ذلك التكوين الذي يختلف كيفا ونوعا عن التكوين الكلاسيكي لثقافة شوقي ، لأنه التكوين الذي يجمع بين عناصر من الثقافة الغربية ، والتراث العربى القديم ، والفكر المصرى الحديث ، دون أن يكبت في نفسه نوازع التطلع الى الثقافة الأجنبية الدخيلة ، مع احساسه في الوقت ذاته بأصالة موقفه الوطنى ، وقداسة تراثه القومى أقول انه لهذه الأسباب مجتمعة جاءت ثورة العقاد الثقافية مواكبة لثورته الاجتماعية ، بحيث تكمل احدهما الأخرى كأروع ما يكون التكميل ، وبحيث يصدر فيهما معا عن ذات عاملة بما هي مفكرة ، أو ذات عاملة لأنها مفكرة ، فالفكر والعمل هنا لا أقول شيئا واحدا بل وجهان لحقيقة واحدة أو مرحلتان متعاقبتان تكمل المرحلة الثانية منهما المرحلة الأولى ، وتضفى عليها ما لها من قيمة ومعنى ، وهذا هو ما حرص العقاد على تأكيده في أواخر العشرينات من هذا القرن ، حيث كانت قيادة المثقفين ( أحمد شوقي و خليل مطران و لطفى السيد و طه حسين و على و مصطفى عبد الرازق ) تبدو معادية للطبقات الشعبية في ثورة ١٩١٩ ، اذ ربطت مصرها بأحزاب الأقلية من الأحرار الدستوريين ، الذين ربطوا مصريهم بالملكية المسيبتة ومهادنة الانجليز . وبهذا اقترنت الثقافة في أذهان شباب العشرينات بالانعزال عن المد الثورى التحررى ، سواء في وجهه الديمقراطى أو في وجهه الوطنى ، حتى استطاع العقاد أن يخرج من هذا

التناقض الحاد بالجمع بين الزعامة الثقافية والزعامة الثورية ، مؤكداً  
ألا تعارض هناك بين الثقافة والثورة ، بل وضارباً المثل على أن المثقفين  
هم الثوار ، وأن مكان المثقفين ينبغي أن يكون دائماً في طليعة الكفاح  
الثورى .

لذلك فالثورة العقادية - كما سبق أن أشرنا - انما هي في  
محتواها الطبقي ثورة البورجوازي الصغير على الاقطاعي الكبير ، وفي  
محتواها الايديولوجي ثورة الفكر الليبرالي الحر ضد نوازع التقليد  
والمحافظة ، وفي محتواها السياسي ثورة الوطني القومي المنفتح ضد  
العناصر الدخيلة أو الداخلة المتحالفة مع القصر الحاكم ، المهادنة للاستعمار  
الأجنبي .

ونظرة عامة أو شاملة الى هذه العوامل مجتمعة ، ترينا كيف كان  
التغيير الذي قاده العقاد ضرورة حتمية يفرضها الواقع التاريخي ، ويدفع  
اليها تطور المجتمع ، وليس هو التغيير القشري البسيط الذي يقف عند  
مجرد التجديد أو الاصلاح ، بل هو التغيير الجذري العميق الذي يتجاوز  
هذا كله الى الثورة التي تقيم حداً بين عهدين ، أو التي تفتح صفحة  
جديدة في حياتنا الثقافية . وهذا ما حدا بالعقاد الى وصف مذهبه  
النقدي الجديد بأنه « **مذهب انساني مصري عربي** » . . انساني لأنه  
يعبر عن طبع الانسان ، ذلك الطبع الخالص من تقاليد الصناعة المشوّهة  
سواء في زيف الفن أو في تمويه الكلام ، كما انه ثمره تفاعل المواهب  
الانسانية عامة ، ومظهر الوجدان بين النفوس جميعاً ، ومصري لأن دعائه  
مصريون تؤثر فيهم الحياة المصرية ، ويتأثرون هم أنفسهم بمصرية هذه  
الحياة . . وعربي لأن لغته عربية : « فهو بهذه المثابة - كما يقول العقاد -  
أتم نهضة أدبية ظهرت في لغة العرب منذ وجدت ، اذ لم يكن أدبنا  
الموروث في أعم مظاهره الا عربياً بحثنا ، يدير بصره الى عصر الجاهلية ،

وانطلاقاً من فوق هذه القاعدة المذهبية العامة ، نعى العقاد على  
شعراء الجيل الماضي ( البارودي وشوقي وحافظ وغيرهم ) افتقارهم الى  
هذه الأبعاد جميعاً ، فشعرهم ليس شعراً على الحقيقة ، لأنه لا يصدر  
عن السليقة المصرية ليعبر عن خصائص الروح المصرية ، بقدر ما يصدر  
عن ضروب التقليد والمحاكاة ليعبر عن الحس والألفاظ والأصدا ، فاذا  
ما توقف العقاد عند شوقي ، كانت الوقفة التي لا يكتفى فيها بتجربته من  
امارة الشعر ، بل يتجاوز هذا الى الطعن في شاعريته « فاذا كانت ثمة  
«امارة كذابة» في الدنيا ، فهي امارة هذا الذي لا يكفيه أن يعد شاعراً

حتى - يعد أمير شعراء ، وحتى يقال : انه عنوان لأسمى ما تسمو اليه النفس المصرية من الشعور بالحياة .<sup>١٠</sup> لا ليت ناظمنا قد سلمت له شاعرية الحس في هذه الأبيات ، فيكون له بها بعض الغنى عن شاعرية النفس والروح ! » .

والذى يعنيننا من هذا كله ، هو أن المنهج الذى جاء به العقاد لم يكن امتدادا للنقد الذى بدأه الشيخ حسين الرصفى ، على نحو ما كان شعر شوقى امتدادا لمرحلة البعث التى استهلها البارودى بشعره . وهذا ما عبر عنه العقاد تعبيرا هادئا وهو بصدد تقييم شوقى تقييما عاما ، واضعا إياه فى إطار عصره ، ناظرا اليه من منظور تاريخي ، فهو يقول عنه انه « كان علما للمدرسة التى انتقلت بالشعر من دور الجمود والمحاكاة الآلية الى دور التصرف والابتكار ، فاجتمعت له جملة المزايا والخصائص التى تفرقت فى شعراء عصره » .

وقبل أن ننتقل من التنظير العام الى التطبيق العيني ، الذى ينصب على أبيات بعينها ، ويتناول قصائد بالذات ، ينبغى لنا أن نتعرف على المستوى الذوقى فى الجيل الماضى ، وأعنى بالمستوى الذوقى مستوى القطب السالب فى عملية التفاعل الثقافى وهو القارىء ، بعد أن تعرفنا على المستوى الأدبى الذى كان يقف عنده القطب الموجب وهو الشاعر ، وتلك ركيزة نقدية لها أهميتها الخاصة عند العقاد ، فالشاعر فى رأى العقاد قلما يرتقى بعد الأربعين ، لأن أخصب أيام الشعر هى أيام الشباب ، وذلك على العكس من القارىء الذى يمضى فى سبيل الارتقاء ذوقيا وجماليًا وعلى المستوى الشعورى ، بحيث يسبق شاعره اذا مضى فى خط سيره الطبيعى ، فاذا حدث تغير فى موقف القارىء من الشاعر ، فليس معناه أن الشاعر قد تغير « فشوقى الأمس هو شوقى اليوم » وهذا معناه أن شعر شوقى وقتى ومرحلى ، لا يحمل فى طياته عناصر البقاء ، فضلا عن وصفه بالخلود .

ونعود الى وصف العقاد لشعراء الجيل الماضى وقرائه على السواء فنراه يقول عن ذلك العهد ، انه كان « عهد ركافة فى الأسلوب وتعرش فى الصياغة تنبو به الأذن ، وكان آية الآيات على نبوغ الكاتب أو الشاعر أن يوفق الى جملة مستوية التسوية ، أو بيت سائغ الجرس . فيسير مسير الأمثال ، وتستعذبه الأفواه لسهولة مجراه على اللسان » .

ومدار الخلاف بين شعر شوقى ونقد العقاد ، يقوم على ركيزتين

محوريتين ، احدهما تتناول ما اصطلح على تسميته بالشكل ، وتتناول الاخرى ما اصطلح على تسميته بالمضمون ، ذلك لأن العقاد لم يكن يأخذ بتلك الثنائية المشهورة التي تقسم الأدب الى شكل ومضمون ، وبالتالي لم ينفق الوقت ولا الجهد في التعرف على أى القطبين يسبق الآخر ؟ فإذا كانت القصيدة عند العقاد بنية عضوية حية تصدر عن الشاعر لتعبر عن ذاته الفردية وشخصيته الانسانية ، لم يعد ثمة موضع للفصل التعسفي بين وجهي العملية الابداعية ، اللذين يتفاعلان فيما بينهما تفاعل البنية العضوية في الكائن الحي .

أما هذان الأمران اللذان يدور حولهما الخلاف بين مدرسة شوقي ومدرسة « التجديد » التي نشأت عند أوائل القرن العشرين \* « فيرجع أولهما الى النظم والتركيب ، وخصائصه أن القصيدة هي وحدة الشعر ، وأنها خليفة من أجل هذا أن تكون بنية حية متماسكة ، تصلح للتسمية وتميز بالموضوع والعنوان » .

« والآخر يرجع الى لباب الفن في الشعر كما يرجع اليه في سائر الفنون ، من تصوير ونحت وموسيقى وغناء وتمثيل ، وخصائصه أن الشعر تعبير عن النفس الانسانية في الطبيعة وفي الحياة ، وليس بالتعبير عنها كما يحكيها لنا العرف في جملته ، دون التفات الى الآحاد المتغيرة بين الآحاد والسمات \* وأن الفرق بين المنهجين كالفرق بين مصور ينقل عن النماذج الشائعة بمقاييسها التقليدية ، ومصور ينقل عن الطبيعة والحياة » .

وانطلاقا من هاتين الركيزتين ، تناول العقاد قصائد بعينها من شعر شوقي ، ليضعها تحت معاول النقد ، بادئا من تلك التفرقة الهامة التي ميز فيها بين « النظم » وبين « الشعر » ، والتي أصبحت من القواعد الأساسية في تراثنا النقدي الحديث ، فعند العقاد أن أدوات النظم ليست من جوهر الشعر ، وأن شاعرا مثل شوقي يستطيع أن ينظم بمهارة فائقة ، ويوجد في الصناعة ماشاء له التجويد ، دون أن يجعل ذلك من نظمه شعرا ، بل تظل قصائده - في رأى العقاد - نثرا \* فعناية شوقي بالجانب السطحي من الشكل كالألفاظ والأصداء والتشبيه البعيد المنال وغير ذلك من ألوان التجميل والزخرفة ، ابتعد به عن جوهر الشعر الحقيقي بما ينطوي عليه من طاقة الإبداع الذاتي وحرارة الخلق العفوي ، وليس أدل على ذلك من تلك التجربة النقدية التي أقدم عليها العقاد ، بتغيير مواضع الأبيات في إحدى قصائد شوقي ، دون أن يحدث أى خلل في

بناء القصيدة ، لأنها فى رأى العقاد ليست البناء العضوى المتناسك  
أشلاء وأعضاء ، وإنما هى أقرب الى المنشورات المتفرقة التى لا يجمع بينها  
سوى البحر الواحد والقافية الواحدة .

وحرص شوقى على شكل الشعر ، وإن جاء ذلك على حساب مضمونه  
أعنى حرصه على تجويد الصنعة دون أن يتقيد بمعان بالذات ، هو الذى  
جعله يؤثر من تلك المعانى ما يسهل أداؤه ويحلو صداه ، حتى ولو انتقل  
به ذلك من النقيض الى النقيض . ويستشهد العقاد على تأكيد هذا  
المعنى بمسودة لقصيدة شوقى التى نظمها على قبر نابليون ، فإذا به يقول  
فى أحد أبياتها :

وتوارت فى الثرى أجزاءها

وسناها ما توارى فى السنين

ولكن هذا البيت سرعان ما انتهى عند الفراغ من صياغة القصيدة  
الى قوله :

قد توارت فى الثرى حتى اذا

قدم العهد توارت فى السنين

وهو يناقض البيت الأول تمام المناقضة ، غير أن شوقى استباح  
أن ينقض ما أراد حين تيسرت له صياغة أجمل ونغمية أوقع . فإذا كان  
هذا كله من قبيل العناية الزائفة بالجانب السطحي من الشكل ، وكان  
العقاد يؤمن بأن الشعر يمكن ترجمته الى أية لغة انسانية دون أن يفقد  
شيئا من جوهره ، على أن يكون شعرا عظيما بحق ، فالنتيجة التى يخرج  
بها العقاد ، هى أن شعر شوقى لا يمكن ترجمته الى لغة أخرى لأنه ليس بالشعر  
العظيم .

ولا يكاد العقاد يخرج من تفرقة بين « النظم » وبين « الشعر »  
ووصفه لشوقى بأنه ناظم أكثر منه شاعر ، حتى يدخل فى تفرقة أخرى  
جديدة ، يميز فيها بين شعر « الصنعة » وشعر « الطبع » ليخرج منها  
الى أن شوقى شاعر مصنوع وليس بالشاعر المطبوع . فعند العقاد أن  
شعر « الصنعة » شئ يختلف عن شعر « الطبيعة » ، غير أن شعر  
الصنعة منه ما هو زيف فارغ لا يمت الى الطبيعة بصلة ، لأنه لا يحتوى  
الا على اللفظ الأجوف والتقليد الخالى من رهافة الحس ورقة الذوق ،  
ومنه ما هو قريب الى الطبيعة ، ولكنه منقول من القدر الشائع بين الناس

فليس فيه دليل على شخصية الشاعر ولا على طبعه ، لأنه أشبه بالوجوه المستعارة التي فيها كل ما في وجوه الناس ، وليس فيها وجه انسان .  
وفي رأى العقاد أنه « من هذه الصنعة كانت صنعة شوقي في جميع شعره » .  
أما الفارق بين هذا الشعر وبين « الشخصية » ، فهو أن الشخصية تعطينا الطبيعة كما تحسبها هي ، لا كما تنقلها بالسماع أو التقليد أو المحاكاة وعلى ذلك « فان لم يكن للشاعر احساس يمتاز به ، ويصور لنا الدنيا على صورة تناسبه فهو ناقل وصانع ، ونظمه تنميق يعرف باختلاف الصيغة والصناعة ، ولا يعرف باختلاف الحس والطبيعة » .

وتأسيسا على هذه القاعدة النقدية الهامة ، يستشهد العقاد على الشعر المطبوع بقصائد للمتنبي في الغزل والرثاء والحكمة والمديح والخبرة بالحياة ، وعلى الوجه الآخر يستشهد على الشعر المصنوع بقصائد لشوقي منها مثلا قوله في الهرم :

هو بناء من الظلم الا أنه  
يبيض وجه الظلم منه ويشرق

وقوله في ابي الهول :

تكاد لاغراقها في الجسو  
د اذا الأرض دارت بها لم تدر

وقوله في عبده الحامولي :

يسمع الليل منه في الفجر يا  
ليل فيصغى مستمها في فراه

وقوله في رثاء جورجى زيدان :

نوابغ الشرق هزوه لعل به  
من اللبالي جمود البانس السالى

فعند العقاد أن هذه الأبيات وعشرات من أمثالها آيات في تجويد « الصنعة » ، ولكن ليس فيها بيت واحد يدل على مزايأ نفسية أو صفات شخصية ، تكشف عن حظ الشاعر من الطبيعة ، وتعبير عن احساسه الخاص بالحياة .

ويقف العقاد طويلا عند قصيدة لشوقي يصف فيها الربيع ، فاذا به يعريها من شاعرية الحس وشاعرية النفس ، ليكشف عما وراء اللفظ الحادع والتشبيه البراق من خواء في المعنى . فبعد أن يتساءل العقاد : هل في الدنيا ما هو أبعث للشاعرية ، وأذكى للشعور ، وأطلق للقرائح ، وأشجى للنفس من منظر الربيع ؟ وهل في الدنيا شيء يحس به الشاعر ويغنى له اذا هو لم يحس بالربيع ؟ يورد هذه الأبيات من قصيدة شوقي :

مرحبا بالربيع في ريعانه  
وبأنواره وطيب زمانه

زفت الأرض في مواكب آزا  
ر وشب الزمان في مهرجانه

نزل السهل ضاحك انبشريمشي  
فيه مشى الأمير في بستانه  
صبغة الله أين منها رفائيل ومنقاشه وسحر بنانه

وهنا يثير العقاد قضية الشعر في علاقته بلغة الشارع ، وكيف يمكن للشاعر أن يستلهم المأثورات الشعبية كنداءات الباعة في الأسواق ليجعل منها فنا عظيما يفيض بروح الشعب ووجدان الجماهير ، فاذا كان الباعة في الأسواق يستقبلون الربيع « بالورد الجميل ، والفيل العجب ، والتمر حنة روائح الجنة » ، فما هو شوقي يستعير هذه النداءات بشحناتها الدافئة وزينها المألوف ، ليحولها الى بناء هندسي بارد ، يخضع لقواعد العروض وقوالب القافية ، لكن لا شيء فيه من حرارة الخلق أو سخونة الحياة . فاذا تجردت هذه الأبيات من نداءات الباعة في الأسواق ، لا يبقى فيها من دلائل الاحساس بالربيع والامتزاج بالطبيعة ، الا أن الربيع يمشي في السهل مشى الأمير في البستان ، وأن صبغة الله أجمل من صبغة رفائيل .

فاذا عرفنا أن مشية الأمير في بستانه كمشية كل انسان في كل بستان ، وأن الأمير قد لا يكون في أسعد حالاته ، لأنه قد يمشي في مباله فضلا عن أنه قد يكون شيخا فانيا لا حس فيه ولا عاطفة ، وقد يكون فتي دميما لا بهجة له ولا وسامة ، اذ عرفنا هذا ، عرفنا بالتالي أن هذا التشبيه « البلاطى » الذى يلحق الربيع بديوان التشريفات ، لا شيء فيه



من احساس الانسان فضلا عن الانسان الشاعر • وأما أن صبغة الله خير من صبغة رفائيل ، فهي عند العقاد كلمة لا تدل على احساس بالطبيعة ، ولا احساس بالفنون ، لأن الجمال في الفن شيء والجمال في الطبيعة شيء آخر ، وغاية الفنان أن يصور الطبيعة من خلاله ، أعنى كما يتمناها ويحس بها ، لا كما هي في الواقع الخارجى ، وليست غايته أن يصورها تصويرا فوتوغرافيا مطابقا للأصل حتى يقال له أين الصورة من الأصل ، وأين خلق الانسان من خلق الله ؟ يضاف الى ذلك أن رفائيل رسام البورتريهات والشخص المقتدسة ، ليس هو الذى يضرب به المثل فى تصوير البساتين والأزهار ، وهذا معناه أن أبيات أمير الشعراء الى جانب افتقارها الى احساس الانسان بالربيع ، فضلا عن الانسان الشاعر ، تقتقر أيضا الى الذوق فى الفن والعلم بالتاريخ •

والذى يخلص اليه العقاد من هذا كله ، هو أن ولع شوقي بالتشبيه جعله ينظر اليه على أنه غاية فى ذاته ، وليس وسيلة الى غاية أبعد مدى ، وأكثر أهمية • فليس الغرض من استخدام أداة التشبيه أن نلصق بالمشبه كل صفات المشبه به ، حتى تفقد الأشياء علاقتها الطبيعية ، وانما أداة التشبيه أداة توصيل وجدانية ، غايتها نقل الشعور بالأشكال والألوان من نفس الى نفس أخرى ، أو من عقل الشاعر وضميره الى عقل القارئ وضميره ذلك لأن الشاعر العظيم كما جاء فى « الديوان » هو من يشعر « بجوهر الأشياء » لا من يعددها ويحصي أشكالها وألوانها • • ومزية الشاعر ليست فى أن يقول لك عن الشيء ماذا يشبهه ، وانما ميزته أن يقول ما هو ، ويكشف لك على لبابه وصلة الحياة به •

على أن مناقشة العقاد لأداة التشبيه فى شعر شوقي ، وكيف أنه أسرف فى استخدامها مجازاة لأسلوب الأقدمين ، حتى أصبحت علاقته بالسلف كعلاقة الأصل المطبوع بالصورة المنقولة ، وحتى أصبح شعره خاليا من صدق المضمون بل ومن جوهر الشعر ، هي التي قادت الى البحث فى الجوهر الحقيقى للشعر ، والذي يقاس به صحيح الشعر من زائفه • وعند العقاد أن « الملح الذى لا يخطئ » فى نقد الشعر هو ارجاعه الى مصدره فان كان لا يرجع الى مصدر أعمق من الحواس ، فذلك شعر القشور والطلاء وان كنت تلمح وراء الحواس شعورا حيا وجدانا تعود اليه المحسوسات كما تعود الأغذية الى الدم ونفحات الزهر الى عنصر العطر • • فذلك شعر الطبع القوى والحقيقة الجوهرية •

وهنا يضع العقاد قيمة من أهم القيم الإيجابية التي أضيفت إلى تراثنا النقدي الحديث ، وهي قيمة « الصدق الفني » الذي يختلف عن الصدق الخارجى وهو الواقع المحسوس ، وقد تبدو قيمة الصدق الفني بداهة في أعين المبتدئين من أدباء اليوم ، ولكننا إذا وضعناها في إطارها التاريخي أدركنا مدى التضال الذي ناضله العقاد من أجل إرساء هذه القيمة . فقد بدت في ذلك الحين وكأنها بدعة تدعو الشعراء إلى الخروج على المألوف ، بل وتدعوهم إلى هدم الفروع والأصول ، ففي الدعوة إلى الصدق الفني خروج على « الحبر » في البلاغة العربية ، وهو الذي يقوم على الحكم الأخلاقي على الواقع الخارجى ، كما أن فيها طاحنة بركن هام من أركان الصورة العامة لدى شوقي عن الشعر ، ذلك هو « معارضة » الإقدمين . وقد عمد العقاد إلى أحداث ضجة في صفوف الشوقيين ، عندما تناول سينية شسوقي في الأندلس التي عارض بها سينية البحرى في إيوان كسرى ، واعتبرها نقاد ذلك الحين آية من آيات الإعجاز الشعري ، تفوق آية الشاعر العربي القديم فقد استخدم العقاد قيمة الصدق الفني للكشف عن شاعرية التقليد في قصيدة شوقي ، وشاعرية الأصالة في قصيدة البحرى ، وبالتالي للحكم بالزيف على شعر الأول ، وبالصدق على شعر الأخير .

فيعد أن تكلم العقاد عن الموقف الذي حدا بالبحرئى إلى نظم قصيدته والذي هو بعيد كل البعد عن عصبية الدين ، لأن الإيوان من صنع المجوس والبحرئى مسلم ينكر المجوسية ، كما أنه بعيد عن عصبية الجنس ، لأن البحرئى عربى والإيوان من صنع المجوس ، والمنافسة بين الأمتين قديمة أقدم من الإسلام ، ذهب إلى أن « الاحساس الفني » بعظمة الإيوان من ناحية ، والاحساس بالأسى عليه من ناحية أخرى ، هما اللذان شكلا ما أسماه العقاد « بالموقف » في القصيدة ، الذى هو باعثها الأول وغايتها الأخيرة : وهنا يقابل العقاد بين أسى البحرئى فى قوله :

حلم مطبق على الشبك عيني

أم أمان غيرن ظنى وحدى

وكان الإيوان من عجب الصند

سعة جوب فى جنب أرعن جلس

وبين ما أسماه « شعوذة » شوقي فى أساء حين يقول للسفينة القادمة إلى مصر :

نفسى مرجل وقلبي شسراع  
بهما فى الدموع سبرى وأرسى  
أو حين يقول ان سواقى الجيزة انما تفسج اليوم لأنها تبكى على  
رمسيس .. !

أكثرت ضجة السواقى عليه  
وسؤال اليراع عنه بهمس  
أو حين يقول فى وصف الأهرام وأبى الهول :  
وكان الأهرام نيران فرعو  
ن بيوم على الجبابر نحس  
أو قناطره تائق فيها  
الف جاب وألف صاحب مكس  
روعة فى الضحى ملاعب جن  
حين يفتى الدجى حماها ويفسى  
ورهبى الرمال أفتس الا  
أنه صنع جنة غير فطس

فكل هذه فى رأى العقاد شعوبة لا شىء فيها من صدق الاحساس ،  
ولا من صدق التعبير ، فالذين بنوا أبو الهول لم يكونوا فطسا ، بل أين  
كان الفطس من أبى الهول حين بناء أولئك الجنة الذين برأهم شوقى من  
داء الفطس ؟ وأين الموازين والقناطر من عبرة الأهرام وجلالة التاريخ ؟  
ولماذا تكون القناطر روعة فى الضحى وملاعب جنة فى الظلام ؟

وهكذا يخلص العقاد من المقارنة التى عقدها بين قصيدتى الشعاعين  
العربى القديم والمصرى الحديث ، الى أن المحك فى أصالة الأول مرجعه الى  
قيمة الصدق الفنى التى هى أساس الموقف فى القصيدة ، والذي هو بدوره  
باعثها الأول وغايتها الأخيرة \* وذلك على العكس من ظاهرة المحاكاة عند  
الأخير ، التى ينسى فيها الموقف ، ويكتفى فيها من نقد الشعر بتذوق الكلام .  
وهنا يخلص العقاد الى قيمة أخرى من أهم القيم النقدية التى أرساها فى  
نظرية الشعر ، والتى مؤداها أن الشعر مرآة عاكسة لشخصية الشاعر .  
وأن الشاعر الذى لا يعرف بشعره لا يستحق أن يعرف \*

وتأسيسا على هذه القاعدة النقدية الهامة، يفرق العقاد أخيرا بين ما أسماه شعر الشخصية وشعر النموذج ، ذاهبا الى أن شوقي شاعر نماذج وليس بشاعر النفس البشرية أو الشخصية الانسانية . ولا يعنى العقاد بشعر الشخصية أن يتحدث الناظم عن شخصه ، ويسرد تاريخ حياته ، كما فهم الشوقيون فى ذلك الحين ، وإنما شعر الشخصية هو كلام الشاعر الذى يعبر به عن الحياة كما يحسها هو لا كما يحسها غيره ، ولا بد من أجل هذا أن يمتاز شعره بمزايا وصفات وتجارب لا ينسب فيها الآخرين ، ولا يشبهه فيها الآخرون . ولابد من أجل هذا أيضا أن يصبح شعره ثروة جديدة تضاف الى نفوس الأحياء لأنها تفتح لهم فى الحياة جوانب جديدة ، وتمدهم فى الحياة بأسباب جديدة .

ولكن شوقي يفتقر الى هذا النوع من الشعر افتقارا شديدا ، لا فرق فى شعره بين القديم والحديث ، ولا بين الموضوعات العامة والخاصة ، ولا بين المدائح والمراني ، ولو كانت لعدد كبير من الأشخاص . فعمل كثرة ما نظم فى مدح الأمير عباس الثانى ، لا نعرف فى رأى العقاد من هو الأمير عباس الثانى ، ولا نستطيع أن نتعرف على نفسيته ، ولا على شخصيته ، من تلك الأوصاف الكثيرة التى يفترض فيها أنها تصفه للناس ، وتصفه للتاريخ . وعلى كثرة ما نظم فى رثاء الكبراء والوزراء ، لا نعرف فى رأى العقاد أيضا فرقا بين وزير منهم ووزير ، الا فى أشياء ثانوية بعيدة كل البعد عن جوهر النفس وأغوار الشخصية . بل يذهب العقاد الى أن يسر ما تمتحن به مرأى شوقي ، أن تبدل أسماء المرثيين فلا يتبدل شيء بعد ذلك من جوهر الصفة أو جوهر الرثاء .

ولا فرق عند العقاد بين « الشخصية » فى قصيدة الشعر ، وبينها فى المسرحية الشعرية، فالروايات التى نظمها شوقي خلت هى الأخرى من « الشخصيات » التى تداخلت فيها ملامح الأبطال ، على الرغم من أن معظمها تاريخية ، ليس للشاعر فيها فضل الخلق والإبداع ، وإنما فضل التحضير والتصوير .

وفى رأى العقاد أن اختفاء « الشخصية » فى مسرحيات شوقي وفى مدائحه ومراثيه ، إنما يرجع فى أسبابه النفسية الى اختفاء الشخصية فى نفسه ، كما يرجع فى أسبابه الفنية الى وقوفه عند شعر النموذج . وليس معنى هذا أن النقد ينكر شعر النموذج كل الإنكار ، وإنما هو يعترف به كمرحلة فنية فى تطور الشعر ، ولكنها ليست المرحلة التى يقف عندها

الشعر في مسيرته الطويلة الصاعدة ، لأنها المرحلة الأقل نضوجا ، والأقل قيمة ، والتي لا بد لنظرية الشعر فضلا عن نظرية النقد من أن تتخطاها الى مرحلة أخرى أكثر عمقا وأبعد مدى . تلك هي المرحلة التي تسمى بشعر الشخصية ، والتي وجدت في العقاد أول رسول لها في العصر الحاضر ، على نحو ما وجد شعر النماذج في شوقي رسوله الأكبر في العصر الحديث بل خاتم رسله أجمعين .

وهذا هو ما عاد العقاد الى تأكيده في المهرجان الذي أقيم تجديدا لذكرى شوقي ، حيث اختتم كلمته بقوله : « ومهما تعدد الآراء والأذواق في النظر الى شعر النماذج ، فلا بد له من صفحة باقية في كل أدب وكل لغة ، وصفحته الباقية في اللغة العربية مقرونة باسم « شوقي » في الأدب الحديث » .

تلك كانت ثورة العقاد على أمير الشعراء أحمد شوقي ، وهي الثورة التي استطاعت بحق أن تقيم حدا بين عهدين ، وأن تصحح الكثير من موازين الشعر ، سواء على مستوى النقد أو على مستوى الإبداع ، وأن تقيم أول محاولة منهجية متكاملة يتحقق فيها الاتساق المذهبي بين نظرية النقد ونظرية الشعر . والحق أن العقاد استطاع أن يجمع في شخصه جملة الأفكار والآراء التي تفرقت في كتاب عصره ، وأن يركب قمة المد الثوري في ذلك الحين ، متبينا أشد الاتجاهات الثورية تطرفا سواء على المستوى الثقافي أو على المستويين . . . السياسي والاجتماعي ، مبلورا في نهاية الأمر ما يمكن أن يوصف بأنه ثورة في فكرنا العربي الحديث ، ثورة حققت الكثير من الانجازات النقدية ، وجعلت من صاحبها بدوره أميرا للشعراء ، وكان لها من الإشعاعات ما استجاب له شاعر بعد شاعر ، وناقد بعد ناقد ، وأديب بعد أديب .

ولكن ثورة العقاد – وتلك طبيعة الثورات – لم تواصل مسيرتها الصاعدة في رحلة التجديد والتطوير ، ولم يكن ذلك لقصور في مضمون الثورة ، ولا لتقصير في شخصية الناقد ، ولكن لأن العصر الذي عاش فيه العقاد قد تغير ، فكان لا بد من أن تتغير بالتالي الركائز المحورية التي ينهض عليها العصر الجديد .

لقد أفلست الديمقراطية الليبرالية التي عاش العقاد في ظلها ، والتي ناضل من أجلها نضال الثوار ، وكان كتابه عن سعد زغلول في عام ١٩٣٦ سيرة وتحية لذلك العهد الذي انقضى ، وبانقضائه أحس العقاد أنه يعيش

فى عصر غير عصره ، عصر تتجاذبه على حد وصف الدكتور **لويس عوض** قوتان كبيرتان لا يستطيع الصبر على واحدة منهما لأنه لا يطيقهما معا ، فلا هو قادر على مجازاة اليسار المتطرف الممثل فى التنظيمات الشيوعية ولا هو قادر على الانضمام الى اليمين المتطرف الممثل فى جماعات الاخوان المسلمين ، ذلك لأن ايمانه بالقيم الفردية المطلقة ، فضلا عن القيم المثالية الروحية ، يحول بينه وبين الاتجاه نحو فلسفة تذيب الفرد فى الجماعة ، وتتخذ من المادة أساسا لها ، كما أن تقديسه لقيمة الحرية ، وتحرره من كل فكر غيبى ، يحول بينه وبين الارتواء فى طوفان الدين . وهكذا لم يجد العقاد بدا من أن يشنها حربا ساخنة على كلا الاتجاهين ، دفاعا عن الحرية الفردية ضد كل المذاهب الشمولية والجماعية « ولكي يفعل كل ذلك انضوى تحت الجناح الجامد من قوى الوسط المحافظ فى المجتمع المصرى ، يقاتل تحت لوائه لانقاذ الفرد من طوفان الجماعة » .

وهنا خطأ العقاد ، لأنه حاول أن يعيش بفكره فى غير عصره ، أو بتعبير أدق بفكره غير المتطور فى مجتمع تطور ، وأمدته الحياة بأسباب جديدة ، فنتج عن ذلك صراع حاد فى داخله ، صراع بين محاولته تحقيق الاتساق الفكرى فى شخصه ، وتحقيق المواكبة الثقافية فى عصره . وتلك هى أزمة العقاد الشخصية ، التى انعكست على مواقفه الفكرية ، فإذا به يجمد على مذهب النقدى ، دون أن يتعداه الى استكناه الأشكال الجديدة ، والمضامين الجديدة ، التى جاءت بها الحياة الجديدة ، سواء كان ذلك فى فن الشعر أو فى غيره من الفنون . فالتجريدية فى التصوير ، والشينية فى القصة ، والعيشية فى المسرح ، واللامقامية فى الموسيقى ، والموجة الجديدة فى السينما هذه جميعا هى مميزات المناخ الثقافى الذى نعيش فيه ، والشعر الجديد ليس الا واحدا من هذه المميزات ، وكلها كما نرى ثورات فى الشكل ، ولذلك فحكم العقاد على الشعر الجديد ، هو فى نفس الوقت حكم على كل هذه الحركات التجديدية ، وهو الحكم الذى لم يقف عند الرفض لهذه الاتجاهات . بل تعدى ذلك الى مناصبتها العدا .

ونقتصر هنا على موقف العقاد من الشعر الجديد ، ورفضه لهذا الشعر ، لنؤكد حقيقة على جانب كبير من الأهمية ، هى أن ثورة العقاد على شعر شوقي هى فى حقيقتها ثورة مضمون أكثر منها ثورة شكل ، أعنى أنها بقدر ما قلبت التصور النقدى لمضمون الشعر ، بقدر ما حافظت على شكل الشعر التقليدى ، سواء من حيث وحدة الوزن أو وحدة القافية . فالقصيدة العقادية من هذه الناحية لا تكاد تختلف عن القصيدة الشوقية

وصحيح أن العقاد دعا في ثورته الى وحدة القصيدة بعد أن كان الاهتمام منصبا على وحدة البيت ، ولكن ذلك ليس من قبيل الثورة بقدر ما هو تصحيح لموازين الشعر ، والدليل على ذلك هو استشهاد العقاد على الوحدة العضوية للقصيدة بقصائد من شعر المتنبي والمعري وابن الرومي ، كما أن إيمان العقاد بإمكان ترجمة الشعر من لغة الى لغة أخرى ، اذا كان شعرا انسانيا عظيما ، ليس معناه ترجمة شكل الشعر بنظامه العربي في الوزن والقافية ، وانما معناه نقل الجوهر الحقيقي للشعر .

والخلاصة التي نخلص اليها من هذا كله ، هي أن ثورة العقاد على شعر شوقي انما هي في صحيحها ثورة مضمون دون أن تكون ثورة شكل على نحو يجعل من الشعر الجديد ثورة في الشكل والمضمون جميعا ، فالإقتصار على وحدة التفعيلة على الشعر الجديد ، ومحاولة جعل القصيدة كيانا مستقلا في ذاته ، يكمن مضمونه في لغته الحرة وصياغته الطليقة ، لا في محاولة تصوير العالم أو التعبير عن الذات ؛ هذا فضلا عن الأسلوب الجديد في الأداء ، الذي أصبح بما ينطوي عليه من تنافر وتضاد ، وقلق وغموض ، وقطع وفجوات ، هو الذي يلفت الانتباه أكثر من سواه ، حتى أصبح التباين بين أسلوب التعبير والشئ المعبر عنه من أهم قوانين الشعر الجديد .

أقول ان هذه الأبعاد جميعا في شكل الشعر الجديد ومضمونه على السواء ، هي التي جعلت منه ما يمكننا أن نصفه بأنه ثورة على شعر العقاد ثورة لا تقل في عنفها وخطر نتائجها عن تلك الثورة التي شنها العقاد نفسه على شعر شوقي ، فاذا كانت ثورة العقاد على شعر شوقي هي كما يقول الجدلبيون بمثابة ثورة النقيض على الدعوى ، فان ثورة الشعر الجديد هي بمثابة الثورة التي تخرج من النقيضين بمركب آخر جديد . أما عن أبعاد هذه الثورة الجديدة ، والمدى الذي قطعت في مسيرتها الصاعدة نحو تطوير شعرنا العربي وتجديده ، بل وعن الأزمة الإبداعية التي يعانيها هذا الشعر بعد أن اتجه أكثر أقطابه الى المسرح ، ولم يبق في الساحة غير كوكبة من فتيان الشعر وصغار الشعراء ، فتلك قضية أخرى تحتاج الى حديث آخر .





## شاعر الالتمزام والاعتراب

✽ اذا كان لا بد للشعر لكي يكون « دعوة »  
أن يحتضن قضية ويبلغ رسالة ، فلا بد له لكي  
لا يصبح « دعاية » ألا يقع في هوة الخطابية  
والمباشرة • ومن هنا كان ارتكاز هذا الشاعر  
على منطق العصر وحاجات البيئة ومطالب  
الانسان المعاصر •



ما بين « عذاب الحلاج » و « محنة أبي العلاء » في « سفر الفقر والثورة » ، وبين « ثورة الخيام » في « الذي يأتي ولا يأتي » تكمن رحلة فنية وفكرية طويلة قطعها الشاعر **عبد الوهاب البياتي** عبر التاريخ والزمن .. عبر الانسان والوطن .. غير الالتزام والاعتراب .. الالتزام بأنبل القضايا وأشرفها ، والاعتراب في سبيل التحرر بكافة أبعاده ، والتقدم بشتى صوره ، والسلام بكل معانيه .. التحرر السياسي والاجتماعي والاقتصادي ، والتقدم العلمي والثقافي والحضاري ، والسلام للفرد والوطن وللمجموعة الشعوب .

وإذا جاز لنا أن نلخص رسالة هذا الشاعر العراقي الموطن .. العربي الوطن .. الانساني الكلمات . لاستطعنا أن نجدها في كلمتين : الوطن والانسان ، فحياته التزام واع وشريف بقضايا الحرية والتقدم في موطنه وفي الوطن العربي كله ، وأشعاره تعبير رائع ومجيد عن مأساة اغترابه ، من أجل شرف الكلمة ومسئولية الفنان .

فعبد الوهاب البياتي ليس شاعرا .. أى شاعر ، أعنى ليس واحدا من هؤلاء الشعراء الذين يحتفلون بشكل الفكرة ، ورتب العبارة ، والبحث عن تفعيلات عروضية جديدة ، على الرغم من وقوفه على رأس حركة التجديد في الشعر الحديث ، وانما هو من أولئك الشعراء الثوار الذين كفروا بأن يظل الأدب والفن مجرد صدى للمجتمع والحياة ، وآمنوا بوجود أن يصبح الأدب قائدا لحركة المجتمع والفن ، رائدا لدفعة الحياة . فقد انقضى الزمن الذي كان ينظر فيه الى الأدباء والفنانين على أنهم جماعة من الهاميين على أوجههم ، أو المنطويين على أنفسهم ، أو المجترين لأحلامهم وآلامهم الخاصة، أو الباكين لضحاياهم وخيبة آمالهم في الحياة ، وجاء الوقت لكي يلتزم الأدباء والفنانون بمعارك شعوبهم ، وقضايا عصرهم ، ومصير الانسانية كلها .

من هنا لا من هناك ، كان التزام البياتي بواقع مجتمعه ، وما يروج به من معارك وتصطبرع فيه من مذهبيات، ومن هنا أيضا كان تفضيله الأدب أو الفن القائد ، على الأدب أو الفن الصدى ، ومن هنا أخيرا كان ارتكازه في أشعاره على منطق العصر ، وحاجات البيئة ، ومطالب الانسداد المعاصر .

وهكذا جاء شعر البياتي في شكله ومضمونه تعبيرا أصيلا ومعاصرا عن تجربة خاضها ، وانفصال كابتة ، وواقع عاشه وعاناه . فلم تكن ثورته على شكل الشعر التقليدي ، مجرد خروج على أوزان الخليل أو مجازاة لحركة الشعر الجديد ، وإنما هي في صحتها مضمون جديد اختار شكله الجديد ، فلم يكن يمكن لأحاسيس الشاعر المتصارعة ، ورؤاه المتداخلة ، ومواقفه المليئة بصيحات الرفض والاحتجاج ، وعباراته التي يصطك بعضها ببعض حتى تكاد تطفئ من فوق سطح الورق . . لم يكن يمكن لهذه الرؤى الراضة الثائرة أن يلمسها قالب الشعر التقليدي . . ذلك القالب الرخامي الملس الذي يقضى على كل تنوء أو انفعال ، ولا يتسع للمواقف الفكرية الجديدة ، والصور الشعرية الجديدة ، التي يتألف منها عالم الشاعر الجديد . لهذا كان البياتي في طبيعة من حاولوا البحث عن شكل شعري جديد يفي بتطلعات الشاعر المعاصر ، فيعطيه حرية أوسع في التعبير ، وحركة أعرض في التصوير، ويخفف من القيود الشكلية التي تعوق إحساسه بالجمال ، وتمطل إعجابه بالأشياء .

على أنه إذا كان البياتي من أبرز الشعراء الذين سارعوا إلى تقبل الشكل الجديد ، فهو في الوقت نفسه من أبرز الشعراء الذين عملوا على تعميقه وتأصيله ، حتى لا يصبح شيئا مبنيا عديم الجذور ، فليست ثورته على الشعر التقليدي في تكسير أوزانه ، بمقدار ما هي في توزيع تلك الأوزان، ثم في توزيع القافية ، ثم فيما هو أهم من هذا وذاك وأعنى به «مضمون» الشعر . . فالشعر الجديد عند البياتي ليس هو شعر التفعيلة الواحدة ، ولا هو الشعر غير المقفى ، لأن الأوزان القديمة مرمية في شعره ، كما أن أغلب أشعاره تكاد تتكامل أبياتها وتنتظم قوافيها ، وإنما الجديد حقا في شعر هذا الشاعر ، هو تطويع الشعر لحركة الحياة المعاصرة ، وتوظيفه لخدمة قضايا العصر ، وتهديفه بحيث يصبح سلاحا في مواجهة قوى الشر والدمار ، وكل ما هو مضاد للحياة .

وبمقدار ما يحرص البياتي على الوفاء بمضمون العمل الشعري ، يحرص في الوقت ذاته على الوفاء بفنية الشعر ، فإذا كان لابد للشعر لكي

يكون « دعوة » أن يحتضن قضية ، ويبلغ رسالة ، فلا بد له لكيلا يصبح «دعائية» ألا يقع في هوة الخطابية والمباشرة ، ومن هنا كانت معالجة البياتي لموضوعاته الشعرية معالجة غير تقريرية ، تنسم بالوحدة العضوية من ناحية ، وبالصورة اللاواقعية من ناحية أخرى ، هذا فضلا عن معالجته الواقع بما هو فوق الواقع .. بتوظيف الرمز ، وتخصير الأسطورة ، واستدعاء شخصيات من جوف التاريخ .

والحقيقة أن شاعرنا البياتي قد وفق توفيقا كبيرا في أن تكون له لغته الخاصة في التعبير ، سواء في موسيقى ألفاظه ، أو في مفردات شعره أو في صوره الجزئية ورؤاه العامة . فشعره يتميز بتعدد الصور الجزئية المتناثرة التي تتكامل فيما بينها لتعطي الانطباع الكلي العام ، كما يتميز باللمسة السريعة ، واللمحة القافزة ، والاقتراب من لغة الحديث اليومي ، مما يضفي عليه تدفقا وحيوية يعمقان إحساسه الدرامي بالحياة ، ثم هو يتميز بعد هذا وذاك بظاهرة التعميم الشعري ، التي هي في جوهرها ارتفاع من الوقائع الجزئية الى مستوى الفكر ، أو ارتفاع بالرؤية البصرية الى مستوى الاستبصار ، وأخيرا يتميز شعره بالاحالة المتبادلة بين المدرك الحسى والمعنى الذهني ، أو بين « العرض » المحسوس و « الجوهر » المتصور فعلى الرغم مما في شعره من صور ظاهرة ، إلا أن وراء هذا الظاهر معانى كلية مجردة ، ورموزا أكثر شمولا وأعمق دلالة ، وتجارب مريرة قاسية .. تجارب انسان ذكى حساس ، أحس دفء الوطن فعاش فيه ، وأحس مرارة الاغتراب فعبر عنه بل وعاش فيه ، ولكنه كان أفضل من غيره لأنه استطاع أكثر من غيره ، أن يعتمر من مرارة التجربة رحيقا يقتات به في نضاله البطولي من أجل قضايا الحرية والسلام .. حرية الوطن وسلام الانسان . فالشاعر على الأصالة هو القادر على تحرير وطنه حتى ولو كان خارج الوطن ، وهو القادر على مناصرة قضية الانسان حتى ولو كان بعيدا عن أهله .. بعيدا عن زوجته .. بعيدا عن أولاده .

وهكذا يخطيء من يتناول شعر البياتي كشكل ، من غير أن ينظر اليه كمضمون ، فثمة وحدة عضوية بين قالب شعره وفحواه ، بحيث تنبع خصائصه الشعرية من تجاربه الحية وخبراته الوجدية ، أو كما سبق أن قلت ان الالتزام والاغتراب كوسيلة ، والوطن والانسان كغاية ، هذه جميعا هي الجهات الأصلية الأربع في عالم عبد الوهاب البياتي .

على هذا النحو وبهذا المعنى ، يمكن التوفيق بين التزام شاعرنا بقضايا وطنه وانسان عصره ، واغترابه في نفس الوقت عن أرض هذا

الوطن ، فضلا عن احساسه بمعنى النفي وتجربة الضياع . فالاغتراب في حياة البياتي وشعره ، ليس هو الاغتراب الوجودي الذي نجده عند أديب مثل **ألبيير كامو** ، ولا هو الاغتراب الحضاري الذي نطالعه عند كاتب مثل **كولن ويلسون** ، ولا هو الاغتراب الميتافيزيقي الذي نلقاه عند الشاعر **ت . س . س . اليوت** . فغربة الواحد من هؤلاء ليست غربة جزئية أو موضعية يرجع سببها الى العزلة أو النفي أو الترحال ، ولا حتى الى الفقر أو البطالة أو سوء الطالع ، وإنما هي غربة جذرية شاملة ، لا تقف عند مجرد الرفض لوضع من أوضاع المجتمع ، أو السخط على جانب من جوانب الحياة ، لأنها تمتد لتشمل الحياة ذاتها من حيث هي معطى كل عام .

فالوجودي مقترب لأن ذاته الحقيقية ضاعت منه في زحام الحياة اليومية ، ولم يعد يشعر بالآنا بل أصبح يشعر بالآنا ، واللامنتى مقترب لأن حضارته الروحية داستها عجالات المجتمع الصناعي التكنولوجي ، ولم تعد نتائج أعماله ملكا له ، بل تجاوزته وأصبحت شسيتا آخر غيره ، والميتافيزيقي مقترب لأنه لم يعد يتعرف على نفسه لا في عمله ولا في الآخر مما جعله يسقط ذاته على اله تصوره موضوعا مطلق القدرة والقوة ، فإذا به يتحول الى قوة موضوعية غريبة على الانسان . . فهولاء جميعا غرباء يعيشون في عالم غريب . . عالم يناصبهم ويناصبونه العداء . . عالم لم يعد لهم فيه هدف ولا غاية ، لأنه لم يعد عالمهم على الاطلاق .

وجوهر المشكلة عند هؤلاء جميعا ، أن العمل الذي يقوم به الانسان بدلا من أن يشبع حاجاته الانسانية ، وبدلا من أن يكون وسيلة لتحقيق التكامل النفسى والتكامل الاجتماعى ، وبدلا من أن يكون سبيلا لاقامة مجتمع انساني اشتراكي ، أصبح في ظل المجتمع الرأسمالى التكنولوجي الذي تحكمه قوانين العرض والطلب ، أصبح قوة غريبة ومقتربة عن الانسان .

وهنا يقع شقاء الانسان الغربى المعاصر ، ويقع في الوقت ذاته الخلاف الجذري العميق بينه وبين الانسان العربى في المنطقة العربية ، أو بينه وبين البياتي كواحد من أفراد هذا الانسان ، فتجربة الاغتراب التي نستشعرها في شعر هذ الشاعر ، انما هي في صحتها تجربة تاريخية عابرة ، نتجت عن ظروف سياسية واجتماعية بعينها ، مر بها وطن الشاعر في أعقاب كارثة فلسطين ، وفي أثناء سيطرة الأنظمة الرجعية ، وبعد تأمر قوى الاستعمار فيما عرف «بالحلف بغداد» . لهذا كله وكثير غيره انطلقت في العالم العربى وعلى أوسع نطاق معركة التحرير الوطنى سواء في داخل نفوس

الأفراد ، أو في داخل صفوف الشعب . انطلقت تهتف بسقوط الرجعية والتبعية والأحلاف ، وتناضل من أجل التقدم والعدالة والحرية .

وكان من الطبيعي بالنسبة لشاعرنا الذكي الحساس ، أن يرى الواقع الأليم أمام عينيه فيعلن عليه الثورة ، ويرى المستقبل المأمول بعين خياله فيغنى له أغنيات الأمل والاستبشار ، فدواوينه كلها بوجه عام ، ودويانه قبل الأخير « سفر الفقر والثورة » بوجه خاص ، ودويانه الأخير « الذي يأتي ولا يأتي » بوجه أخص ، كلها ثورة على الحكام الطغاة ، الذين أكلوا خبز الجوع ، وشربوا رى العطاش ، واستحموا بالدم الحى ؛ وثورة على تجار السياسة وسماسرة الحروب ، الذين قتلوا الأغنياء ، وذبحوا الأمنيات ، وأنشبووا مخالبيهم فى عنق الحياة ؛ ثم ثورة على أشياع هؤلاء وهؤلاء من الزاحفين كالجردان فوق أشلاء النهار ، وبخاصة تلك الفئة التى تملك سلاح الكلمة ، ولكنها تمرغ شرفها فى الوحل والتراب :

كان زمانا داعراً يا سيدى ، كان بلا ضفاف  
الشعراء غرقوا فيه ، وما كانوا سوى خراف  
وكنت أنت بينهم عراف  
وكنت فى مادية اللثام  
شاهد عصر ساهه الظلام

ولكن الشاعر الثورى الأصيل هو الذى يستخلص من ذبالة الواقع عنفا وصلابة ، ومن عتات الطريق وميضاً ونارا ، ومن الكلمة التى لطنح شرفها فى الطين سلاحا لمواجهة العدو ايجابا وسلبا :

فاستيقظى يا صخرة فى الصدر ، يا رمحا بلا سنان  
يا كلمات خضبت بالدم ، يا نارا بلا دخان  
ولتسكتى ضفادع السلطان

والذى نخلص اليه من هذا كله ، هو أن غربة البيئتين فى حياته وشعره ، غربة جزئية عابرة لها ظروفها السياسية والاجتماعية ، التى بزوالها تزول غربة الشاعر ، وليست غربة وجودية شاملة ترفض الحياة فى ذاتها ومن حيث هى حياة . فالشاعر العربى يرفض وضعا بعينه من أوضاع المجتمع ، وحالة بعينها من حالات الحياة ، دون أن يعنى هذا فواده من المجتمع ، أو تشاؤمه من الحياة . وهذا هو المعنى الذى ذهب اليه

الفيلسوف الألماني هيجل في معرض تفرقه بين الاغتراب من حيث هو ظاهرة تاريخية ترجع الى ظروف مرحلية كالظلم والاستبداد وفقدان الحرية، وهي ظروف اذا زالت زالت معها ظاهرة الاغتراب ، وبين الاغتراب من حيث هو ظاهرة انطولوجية تخرج فيها أفعال الانسان عن ذاته ، بحيث تصبح وكأنها غريبة عنه . وهذا النوع من الاغتراب لا يمكن للانسان أن يقهره أو يتجاوزه لأنه باق أبدا .

غربة البياتي اذن غربة ارادية واعية تعرف سبيلها الى الخلاص ، وهي لذلك تجربة مضمون يعرف كيف يختار شكله . وامعانا في الغربة مضمونا وشكلا لجأ الشاعر في ديوانيه الأخيرين « سفر الفقر والثورة » و « الذي يأتي ولا يأتي » الى أسلوب التعبير من وراء قناع ، فاذا كان بعض الشعراء يخلعون مشاعرهم على الطبيعة ، محاولين بذلك تجسيد تلك المشاعر ، فالبياتي انما يخلع مشاعره على التاريخ ، محاولا تجريد تلك المشاعر ، أعني أنه لا يقف عند مجرد الصورة الشعرية ، وانما يحاول أيضا أن يمزجها بالفكرة الشعرية . وبذلك يضيف الى وظيفة الشعر في التعبير عن الأشياء ذات الطبيعة الكلية ، وظيفة التاريخ في التعبير عن الأشياء الخاصة المحدودة ، أو على حد تعبير المسلم الأول ، يجمع بين الشاعر الذي يروى ما قد يحدث ، وبين المؤرخ الذي يروى ما قد حدث .

والواقع أن البياتي لم يصل الى هذا الأسلوب في التعبير ، الا بعد رحلة طويلة من التجارب قطعها الشاعر في البحث عن هذا الأسلوب ، ولعل قصائده العشر في ديوان « النار والكلمات » التي تحدث فيها الى فنانيين وأدباء وشعراء من أمثال لوركا وهمنجواي وأراجون وألبير كامو وبابلو بيكاسو وناظم حكمت هي أولى تجاربه في هذا الصدد ، ولكن على الرغم مما في هذه القصائد من وهج الانفعال وحساسة التعبير ، الا أننا لا نجد فيها شيئا من عمق التأمل أو ابداع التفكير ؛ فهي شحنات انفعالية عامة تفتقر الى تخصص النظرة وتفرد الرؤية ، وترتبط بانفعالات الشاعر الثائرة أكثر مما تكشف عن نظراته الخاصة الى حركة التاريخ ؛ ومن هنا كان تعاطف شاعرنا مع هؤلاء الفنانين والأدباء والشعراء تعاطفا قوامه النزعة الانسانية ، أكثر من أن يكون تعاطفا مع أناس تربطه بهم علائق الماضي ووشائج التراث .

وربما كان هذا هو السبب الذي من أجله لجأ الشاعر الى شخصيات من التراث العربي تاصيلا لرؤيته الشعرية ، وامتدادا بها الى العصر



الحاضر ، وهو ما فعله في قصيدته الطويلة « موت المتنبي » التي أسقط فيها مشاعره على شخصية أبي الطيب ، وتعاطى فيها التاريخ من خلال منظوره الخاص . غير أن البياتي هنا أيضا وإن كان قد وفق في أن يضع يده على المصدر التاريخي الذي يستقي منه شخصياته ، إلا أنه لم يوفق في اختيار شخصية أبي الطيب بالذات ، لا لشيء إلا لأن تمرد الشاعر العربي القديم على واقع عصره ، لم يكن تمرد من يحتضن قضية ويعانق فكرة ويلتزم بموقف اجتماعي عام ، وإنما كان تمردا شخصيا خاصا ، سببه إحساس الشاعر بفضائله ومزاياه ، وهدفه هو الحصول على الجاه والسلطان . ومن هنا كانت مأساة حياته ومأساة موته ، ومن هنا أيضا كان الصدع الشعري العميق بين طبيعة الشاعر القديم وقضية الشاعر المعاصر ، ومن هنا أخيرا كان غلبة أسلوب السرد القصصي على أجزاء القصيدة ، فبدلا من أن يتحد البياتي بشخصية المتنبي ، وبدلا من أن يرتدى قناعه لكي يعبر من خلاله ، لجأ إلى تصوير قصة حياة المتنبي بطريقة مأساوية مؤثرة ، تثير القارئ ولكنها لا تحمله على التفكير .

ولكن شاعرنا البياتي سرعان ما وضع يده على أسلوبه الجديد في التعبير ، والذي ظل يبحث عنه طويلا ، وأعنى به أسلوب التعبير من وراء قناع ، ففي قصيدتيه الطويلتين « عذاب الحلاج » و « محنة أبي العلاء » من ديوان « سفر الفقر والثورة » . ثم في قصيدته الأكثر طولاً « ثورة الخيام » في ديوان « الذي يأتي ولا يأتي » نراه يعرف كيف يختار الشخصية التاريخية التي يتحد بها اتحادا حياتيا وفكريا ، فلا نحس معها بذلك الصدع الشعري العميق . كما نراه يعرف كيف يتخلص من مشكلة الذاتية في التعبير ، ليعبر تعبيرا أصيلا ومعاصرا من خلال شخصية تاريخية تحمل كلمته الحاضرة ، ثم نراه بعد هذا وذاك يوفق على حد تعبير أحد النقاد في خلق شخصية « البياتي - الحلاج » و « البياتي - المعري » ثم « البياتي - الخيام » ، وذلك بعد أن خاض التوفيق في خلق شخصية « البياتي - المتنبي » .

والسؤال الآن هو كيف وفق البياتي - وعلى أي نحو - في خلق كل شخصية من هذه الشخصيات ؟

الحلاج هو الحسين بن منصور الصوفي الاسلامي الشهير ، الذي تشابكت طريقته في اصلاح واقع عصره ، مع طرق رجال السياسة في ذلك العصر ، فضربوه وصلبوه وقتلوه في بغداد عام ٣٠٩ للهجرة ؛ ولقد

بكنه العامة بكاء كثيرا وكادت أن تقع الفتنة ، ذلك لأن الحلاج لم يكن صوفيا فحسب ولكنه كان أيضا معلما للفقراء ، وهاتان الحقيقتان أكثر من غيرهما هما الركيزتان المحوريتان اللتان أدار عليهما الشاعر قصيدته عن « عذاب الحلاج » ، والتي احتوت على ستة أجزاء ينتظمها نسق دواى متجانس ، يتصاعد حتى يصل الى قمة الازمة فى الجزء الرابع « المحاكاة » ، ويزداد تصاعدا حتى ذروة المأساة فى الجزء الخامس « الصلب » ، وتنتهى القصيدة فى الجزء السادس « رماد فى الريح » بإضائة المعنى الكلى لمأساة الحلاج ، ووصول شاعرنا البياتى الى معانقة الحقيقة الكبرى .

ولأن الذى يتكلم هو البياتى من خلال الحلاج ، لا البياتى صريحا ، مباشرة ، فإن العذاب يبدو جليلا أكثر مما يبدو مؤسسا ، ويدفع الى التأمل والتفكير أكثر مما يقف عند حد الأثارة ، وهكذا نجد البياتى فى مطلع القصيدة ، وقد تجرد من ذاتيته وأصبح « هو » الحلاج الذى كان يمشى فى أسواق المدينة منذ ألف عام ، شريدا هائما يبحث عن الطريق الذى يصلح به أحوال العامة ، ويدخل به الأمن فى نفوس الفقراء ، فهو فى الجزء الأول من القصيدة « المريد » الذى يشتاق الى معانقة الحقيقة الكبرى :

سقطت فى العتمة والفراغ

تلطخت روحك بالأصباغ

شربت من آبارهم

أصابك الدوار

تلطخت يدك بالخبر وبالعبار

ولكنه يعود فيدرك أن عزلة الصوفى عن الخلق ، من أجل الوصول الى الحق، ومن حيث هو حق يطلب لذاته ، دون نظر لآى اعتبار ، لن يساعده فى اصلاح أحوال العامة ، فيخلع خرقة الصوفية ، وينزل الى الأسواق ، ويعلم التزامه بواقع عصره ، وتمرده على الظلم الاجتماعى ، وذلك فى الجزء الثانى الذى أسماه « رحلة حول الكلمات » :

يا مغلق الأبواب

الفقراء منحونى هذه الأسما

وهذه الأقوال

فمد لى يديك عبر سنوات الموت والحصار

والصمت والبحث عن الجذور والآبار

ومزق الأسداف

وليقبل السيف

فناقتى نحرتهما وأكل الأضياف

وفي الجزء الثالث الذى عنوانه « فسيفساء » ، يحكى لنا الشاعر قصة مهرج أحب ابنة السلطان ، وكان جبه هو الذى يساعده على الاستمرار فى عمله الوضيع ، وعلى المضى فى تحمل أعباء الحياة ، ويحدث أن تموت ابنة السلطان ، تموت « كما الفراشة البيضاء فى الحقل » ، فيصاب المهرج بالجنون ، ويلوذ بالصمت الحزين ، وتنتهى القصة :

رويت ما رأيت

رأيت ما رويت

كان وياما كان

والذى يقصده الشاعر من وراء هذا المعنى الرمزي ، هو أن الحلاج الصوفى العاشق ، الذى ظل مأخوذاً بوصال معشوقته ، متحملاً من أجلها آلام الزهد والنسك والعبادة ، لم يجدها أمامه فجأة بعد أن خلع خرقة الصوفية ، ونزل الى العامة وباح لهم بالسر ؛ وهذا معناه أن قصته مع الحقيقة الصوفية قد انتهت ، لتبدأ قصته من الحقيقة الواقعية ؛ ولكن الحقيقة الواقعية ليست مكاشفات ومشاهدات ، وإنما هى رياضات ومجاهدات ، وهى كذلك مغالبة لقوى الشر والدمار ، وتحمل الإنسان مسئوليته ازاء تغيير الواقع من حوله ، لذلك كان من الطبيعى أن يقع الصدام بين طريقة الحلاج فى الإصلاح ، وبين طرق رجال السياسة فى عصره :

بحث بكلمتين للسلطان

قلت له : جبان

وكان من الطبيعى أن يؤخذ الحلاج بكلمتيه ، فيحاكم من أجلهما ، ويصلب فوق حروفيهما ؛ وهكذا ينتهى فصل « المحاكمة » قمة الصراع ، ليبدأ فصل « الصلب » ذروة المأساة ، مأساة الكلمة الشريفة المناضلة حين تعاني آلام الاستشهاد :

واندفع القضاة والشهود والسيف

فأحرقوا لساني  
ونهبوا بستانى  
وبصقوا فى البئر ، يا محيرى  
ومسكرى  
وطردوا الأضياف

ولكن البياتى فى الفصل السادس والأخير « رماد فى الريح » ،  
يجرد عذاب الحلاج من أله لكى يبقى على عظمته ، فالصوفى القديم الذى  
حل فى الشاعر المعاصر ، والذى مر بالتجربة كلها حتى الموت ، لم يعد  
يجزع من أى عذاب . ان الشاعر هنا يمزج فى براعة فائقة بين فكرة  
الحلول التى كان يعتنقها الحلاج ، والتى تقول بأن روح الله « اللاهوت »  
تحل فى جسد الانسان « الناسوت » فتهبها الحياة ، وبين إيمان الشاعر  
الثورى ، المؤمن بحتمية التطور وإرادة التغيير :

أوصال جسمى أصبحت سماء  
فى غابة الرماد  
ستكبر الغابة يا معانقى  
وعاشقى  
ستكبر الأشجار

فكان « البياتى - الحلاج » هنا انما يحل فى الحياة لكى ينتصر على  
الموت ، ويحل فى الوجود لكى ينتصر على العدم ، ويحل فى الحرية لكى  
ينتصر على القيود والأغلال .

بعد « عذاب الحلاج » تبنى « محنة أبى العلاء » الشاعر العربى الكبير  
الذى ولد فى معرة النعمان قرب حلب ، وفقد بصره وهو صغير ، فاعتزل  
الناس فى بيته وسمى نفسه « رهين الحبسين » ... عزلته وعماءه . ولقد  
لاقى من ذبوع الصيت ما لاقاه ، فأحبه من أحب ، وكرهه من كره ،  
وتحدث عنه من تحدث ، كأنه من خوارق العادات .

والبياتى هنا يتخذ من عزلة الشاعر العربى القديم واغترابه ، ركيزة  
محورية يدير عليها قصيدته « محنة أبى العلاء » . فمحنة الشاعرين  
واحدة .. العزلة والاغتراب ، وموقف الاثنين واحد .. الالتزام الفكرى  
بقضايا السياسة والمجتمع ، وان لم يشاركا فيها بطريقة مباشرة . وهكذا

يقوم البياتي برحلة علائية في العصر الحاضر ، يناقش فيها الأمور ويعالج الأشياء ، متخذاً من أبي العلاء مرشداً وهادياً على نحو ما فعل شيخ المعرفة مع ابن الفارح في « رسالة الغفران » وعلى نحو ما فعل « الفلورنسي مولدا لا خلقاً » دانتي اليجيري مع أساتذته فرجيليو في « الكوميديا الإلهية » وذلك في العصر الوسيط .

وتقع القصيدة في عشرة أجزاء لا يؤدي بعضها بالضرورة الى البعض الآخر ، ذلك لأن الشاعر لا يروي قصة ، ولا يحكي رواية ، وإنما هو يختار مواقف أساسية في حياة المعري ، تتلاقى رموزها وتتجمع دلالاتها لتصب في بؤرة شعورية واحدة ، تعطينا في نهاية الأمر الأثر الكلي المطلوب . أما الجزء الأول وعنوانه « فارس النحاس » فأشبهه بالبرولوج القصير في مسرحية تراجيدية فاجعة ، يصف لنا فساد العصر الذي عاش فيه المعري ، وأدى به الى الاعتزال ، وهو هو فساد العصر الذي عاش فيه البياتي وأدى به الى الاغتراب ، انه عصر القيم النحاسية .. ظاهراً رنين أجوف ، وباطنها خواء . أما إنسان هذا العصر ، فهو فارس النحاس الصديء ، الذي فقد صوته ، وفقد معه فجره وضحاياه :

والباب أغلقت الى الأبد

ثلاثة منها أطل في غد عليك

مقبلاً يديك :

لزوم بيتي وعماي واشتعال الروح الجسد

ولكن غربة الشاعر واعتزاله داخل سجونته الثلاثة ، لم تحل دون وعيه بذاته ومحاولته تخطي حدود وعي الذات ، وذلك لكي يلتزم بمشكلات الكل ، ويعانق قضايا المجموع . فالذات وحدها بدون الآخر تصبح شيئاً .. أى شيء ، لأن الحياة ما هي الا حوار بين الذات والآخر ، أشبه بالحوار الدائر بين حركتي الشهيق والزفير ، أحدهما وحده اختناق، وكلاهما معا حياة :

يدى - التي استرجعتها

أمدتها ، لتنفخ الحياة في الجماد

لتزرع الأوراد

أمدتها للشمس والرياح والمطر

لاخوتي البشر

ولا يقف التزام الشاعر عند مجرد مصافحة الآخرين ، والالتقاء معهم على طريق الفقر والثورة ، بل يمتد ليتخذ خطوة أكثر ايجابية ، فيها يدين الشاعر عصره بأكمله ، عصره الذي سادته الظلام . وفيها يرفع صوته في وجه مولانا السلطان ، سلطان الزيف الذي استشرى ، والنفاق الذي طغى وزاد :

قافية الهمزة كانت بغلة عرجاء .

يركبها الأمير كل ليلة ليلاء

كل القوافي أصبحت ، يا سيدي ، كانبغلة العرجاء

كان زمانا داعرا ، كان بلا حياء

ولكن وعى الشاعر بالجماعة - بعد وعيه بالذات - قد تضخم الآن ، فلم يعد فاصرا على ثورة الشاعر على سلطان الزيف والظلام ، بل امتد ليشمل ضفادع السلطان . من شعراء وكتاب وأصحاب كلمة ، فعلى هؤلاء أكثر من غيرهم تقع مسئولية فساد العصر ، لأنهم أكثر من غيرهم طليعة الوعي الانساني ، والمندوبون لتحقيق المثل الأعلى ، فان هم خانوا شرف الكلمة ورسالة التنوير ، أضحت حكمتهم جنونا ، وكلماتهم لفوا ، وأحاديثهم ثرثرة :

كانت تقى حقدتها على الجماهير ، وعلى المارد وهو يكسر الأغلال .

ضفادع كانت تسمى نفسها « رجال »

رايتهم في مدن العالم ، في شوارع الضباب في السوق ، في المقهى

بلا ضمير

يزيفون الغد والأحلام والمصير

وعلى الرغم مما في الأرض من فساد ، وعلى الرغم مما في الكون من شر ، فان الشاعر يؤمن بأن الخير باق وأصيل ، لأن الشر عارض وزائل ، ومن ثم فهو يبشر بالفجر المشرق فوق أشلاء النهار ، والغد الباسم بعد أعاصير الحياة :

وبعد ألف سنة ستنتضج الأعناب

تملا الأكواب

وبيعت الغنى

فأه ثم آه يا صبايتي وحزني

ولكنه ليس الايمان الطوباوى الحالم ، ايمان المؤمنين الذين يشع  
منهم النور ، ولا يشع اليهم النور ، وانما هو ايمان التوار والمناضلين ،  
الذين يقولون بحتمية التطور ، ويقولون معها بجديلية التاريخ ، فالسما  
لا تمطر عدلا ، وانما العدل شئ تستخلصه ارادة الحياة :

الموت عدل - حسنا - فليضرب الشاه على قفاه

حتى يموت ، ولتكن عادلة - يا سيدى - الحياة

ومع هذا كله ، فاذا كان لابد للشاعر التورى أن يفعل ما يريد ،  
فلا بد له أيضا أن يريد ما يفعل ، لأن ارادة الفعل أهم من الفعل نفسه ،  
كما أن ارادة الحياة أهم بكثير من الحياة نفسها ، وتلك حقيقة كان من  
التوفيق أن تنبه لها شاعرنا البياتى ، فجعل عنوان المقطع العاشر والأخير  
من هذه القصيدة « محنة أبى العلاء » الكلمة الشهيرة التى أطلقها جاليليو  
فى وجه السلطة - سلطة الدولة والدين جميعا - « ولكن الأرض تدور » :

والأرض ، رغم حقدكم ، تدور

والنور غطى نصفها المهجور

وبعد « محنة أبى العلاء » تجى « ثورة الخيام » ، الشاعر الفارسى  
الشهير ، صاحب الرباعيات الأكثر شهرة ، والذى كانت حياته ثورة على  
أعداء الحياة ، ثورة على قراصنة المجتمع .. ثورة على سيطرة الدين ..  
ثورة على تجار الفكر .. ثورة على عشاق الظلام ؛ ولذلك قطع الخيام رحلة  
عمره ، النار قلبه ، والماء دموعه ، والهواء حياته ، والتراب مثواه .

ومن هنا كانت ثورته على واقع عصره ، وعلى معطيات الحياة من حوله  
.. على العناصر الأربعة ، وعلى الحواس الخمس ، وعلى الجهات الست ، وعلى  
الأفلاك السبعة ، بل وعلى العقلي والدين جميعا . وبعد أن فشلت الثورة ،  
وفر الثائر ، أخذ الخيام يتلفت الى الماضى الضائع والمستقبل الضبابى ،  
يجتر الآلام ويتلمس العزلة ، يتدبر الأشياء ويؤثر الاغتراب « لا تحسب  
أنى خليع سكير ، فانا لا أشرب الخمر طلبا للنشأط أو الطرب ، ولا ابتغاء  
المروق على الدين أو الخروج على الأدب ، وانما أشتهى الغفلة عن نفسى  
قليلا . »

وعبر حياة الخيام وثورته على واقع عصره ، حاول البياتى أن يقيم  
جسرا بيننا وبين تراثنا العربى القديم ، مستدعيا حياة الخيام الى وقتنا  
الحاضر ، مستقطا عليها دلالة عصرية جديدة ، متناولا اياها على مستوى

المجاز تارة ، وعلى مستوى الحقيقة تارة أخرى ؛ وذلك فى قصيدته الطويلة  
« الذى يأتى ولا يأتى » ، التى تقس فى ثمانية عشر مقطعا ، استهلها  
الشاعر بافتتاحية أسطورية الجو ، وصف فيها العصر الذى عاش فيه  
الحيام ، محيلا هذا الوصف الى عصرنا الحاضر ، محققا الاحالة المتبادلة بين  
كلا العصرين ، مستخدما المأثور الشعبى « لا غالب الا الله » كوسيلة من  
وسائل التستر الفنى خلف قناع :

— مولاي ! قال النجم لى ، وقالت الأقدار  
بأننا ممثلون فاشلون فوق هذا المسرح المنهار  
وان هذى النار  
الشاهد الوحيد فى محكمة الزمان  
تصدع الايوان  
واحترقت أوراقنا الخضراء فى الحديقة المطار  
والعندليب طار  
— مولاي : لا غالب الا الله  
فاه ثم آه

فى هذا الجو ولد الحيام ، ولد فى نيسابور ، ولد كما يولد كل  
انسان ، ولكنه لم يعيش كما يعيش أى انسان . فقد كانت حياته صرخة  
احتجاج مادية وروحى على الظلم الاجتماعى ، والتفاوت الطبقي ، والامتهان  
لقيمة الحرية ، مما أدى به الى الثورة على كل سلطة ، سواء كانت سلطة  
الدين أو سلطة العقل أو سلطة الدولة . ولكى لا يدافع هذا المضمون  
الأيدىولوجى الساخن يتساعرن البياتى الى الوقوع فى هوة الخطابية  
المباشرة ، نراه ببراعة الفنان يعود الى حياة بطله الحيام ، ليستخلص منها  
رموزا ذات دلالة أكثر عمومية وأعمق شاعرية :

— يا عندليب العاشق الأعمى ، ويا خزائن الأسرار  
أبحرت السفينة  
تبحث فى الأصقاع عن مدينة

لم يقف الشحاذ فى أبوابها يوما ، ولم يسند على رصيفها جبينه  
وبعد أن يخلق الشاعر خلفية رمزية للصورة ، يعود الى المضمون  
الفكرى فيؤكد من جديد ، مضيئا اليه بعدا جديدا ، ليس فى هذه المرة



المأثور الشعبي المستخلص من تراث الشعب ، ولكنه المأثور الأدبي المستخلص من تراث الإنسان ، انها العبارة المشهورة التي قالها شكسبير على لسان بطله مكبث ، من أن الحياة « نكتة » أطلقها مأثور ملؤها الصخب والعنف ، ولكنها لا تدل على شيء :

كل الغزاة بصقوا في وجهها المجذور  
وضاجعوها ، وهي في المخاض  
حياتنا فيها ، وفي داخل هذا النفق المسدود  
رواية مملّة مثلها أحرق أو مجنون

فمثل هذه اللفتة الفكرية تحقق بتفاعلها مع الصورة الفنية نوعاً من التوازي الهارموني ، الذي يضيف الى الرمز الدال ، الكلمة الموحية ، والذين يحققان معا بتفاعلها مع النغم الأصلي في القصيدة – وهو ثورة الشاعر على واقع عصره – نوعاً من البناء الشعري الأشد قوة ، والأكثر تكاملاً ، والذي لا يلبث الشاعر أن يبدأ منه ويعود اليه أبداً :

القمر الأعمى يبطن الحوت  
وأنت في الغربة لا تحيا ولا تموت  
نار المجوس انطفأت  
فأوقد الفانوس  
وابحث عن الفراشة  
لعلها تطير في هذا الظلام الأخضر المسحور

ولو أننا قرأنا هذه الأبيات في منظور جديد ، لو أننا قرأناها على أن الشاعر إنما يتحدث عن نفسه لا عن الخيام ، لارتسمت أمامنا شخصية البياتي بخصائصها الخاصة وظروفها المميزة ، ومع ذلك فالشاعر لا يلبث طويلاً حتى يبيث الخيام شكواه ، ليؤكد هذا المعنى :

– اهذه الآلام ؟  
وهذه الشجون والأصفا ؟  
شهادة الميلاد ، يا خيام  
في هذه الأيام ؟

فنحن هنا أمام صورتين متشابهتين أحدهما خارجياً والأخرى داخلية ، فسجون الحيام وأصفاده في الخارج ، يقابلها عزلة الشاعر واغترابه في الداخل ، ومع اختلاف الأيام إلا أن الآلام واحدة • وهكذا يلجأ الشاعر في تأكيد مضمونه الفكري إلى أسلوب الاحالة المتبادلة بين الداخل والخارج •• بين الذات والموضوع •• بين الوجه والقناع ، ولكنه لا ينسى أن يرتد إلى مضمونه الفكري من حين لآخر ليؤكد في كل مرة بأسلوب جديد ؛ فهو في هذه المرة السالفة يستخدم الماثور الديني المستخلص من الكتاب المقدس ، والذي يتمثل في عبارة السيد المسيح •• « الكل باطل وقبض الريح » •

– مولاي ، لا يبقى سوى الواحد القيوم

وهذه النجوم

الكل باطل وقبض الريح

وبراعة فنية نادرة يجمع الشاعر بين القديم والمعاصر على مستوى الألفاظ ، بعد أن برع في تحقيق هذا الجمع على مستوى الصورة الشعرية والفكرة الفنية ، فهو يستخدم الكلمات الحيامية أو الكلمات القادرة على تهئية الجو الخيامي بوجه عام مثل : الخمر والسكر ، والحانة والتقويم ، والحكمة والرغيف •• الخ ، كما يتحدث عن نجمة الصباح ، وبساط الف ليلة ، وحانة الأقدار ، وقراءة التقويم ، ونار المجوس ، وبانعى الخواتم النحاس ، وثمان الحبز الذي اشترى به زنبقا •• ولكننا نلاحظ – بين طيات القصيدة – أن الألفاظ المعاصرة تطل علينا من حين لآخر ، بحيث تخرجنا من الجو التاريخي الذي كنا فيه ، إلى العصر الحاضر الذي نعيش فيه الآن ، كل هذا من غير أن تهتز الصورة في وجداننا ، ومن غير أن نحس بالتنافر اللفظي بين أجزاء القصيدة •• فكلمات مثل البنوك والأرقام والمقهى وشهادة الميلاد ، وعبارات مثل صحف الصباح ، والوظيفة الشاغرة ، وورق الجرائد الصفراء ، والثورة على الطغاة ، والاعدام رمياً بالرصاص ، •• تمتزج بأبائها وأجدادها القدامى ، في مركب هارموني متجانس اللفظ متكامل البناء •

ولا تقف المزاوجة بين القديم والمعاصر عند هذا الحد ، بل تتعداه إلى أن تصل إلى المعنى التراجيدي للحياة ، أعني إلى ما وراء الحياة الحيامية من ثورة ثم فشل ثم فرار ثم نفى واغتراب ، بحيث نشعر بأن مأساة

الشاعر الفارسي القديم هي مأساة الشاعر العراقي المصاصر . لأن  
المأساة لا تزال مستمرة ، وإن تخفت في ثوب عصري جديد :

وريت هذا العالم – الانسان  
يحوم حول سوره عريان  
فاكهة محرمة  
ومدن بلا ربيع مظلمة  
مفتوحة مستسلمة  
تحيا على الفتات  
مات المغنى ، ماتت الغابات  
والعندليب مات .

ولكن الشاعر بمقدار ما يعمق وعينا بالمأساة ، بمقدار ما يحاول  
اخراجنا منها على رؤية أكثر شمولاً ونظرة أبعد مدى ، فالأمل لا قيمة  
له ان لم ينبثق من مقاومة الواقع الأليم ، ولا قيمة للتفاؤل ان لم يكن  
وليد نضال ومعاناة ، وعلى ذلك فالانسان الثوري الشريف هو من يثور  
على مجانية الحياة ، لأن الحياة عنده وعى وإرادة ، وعلى ذلك أيضاً فان  
الطلانع الثورية هم أولئك الذين :

يحرقون ليضيئوا : شرف الانسان  
أن لا يموت ضائعاً منسحقاً مهان  
كالكلب تحت عجلات العار  
وأن يعيش في خطوط النار  
منتصراً ، حتى وإن حاقت به الهزيمة

فالهزيمة في ذاتها لا تهتم ، وإنما المهم هو الوعي بالهزيمة من أجل  
أن يكتسب الانسان عمقا جديداً ، ومن أجل أن ينطلق الانسان نحو غابة  
بعد مدى . . نحو إعادة بناء الحياة . فالنصر بلا معاناة نصر ساذج  
رخيص ، أما النصر النابع من جوف المأساة فهو النصر الواعي العميق ،  
ومع ذلك فالبطولة ليست في الهزيمة ولا في الانتصار ، وإنما البطولة  
في التضحية والنضال . . في الثورة أبداً :

معجزة الانسان ان يموت واقفاً ، وعيناه الى النجوم

وأنفه مرفوع

ان مات - أو أودت به حرائق الأعداء •

وان يضىء الليل وهو يتلقى ضربات القدر الغشوم

وان يكون سيد المصير

هذا هو عبد الوهاب البياتي •• الشاعر الذي جعل من حياته مدادا

لكلماته ، ومن الاثنين معا وقودا فكريا وفنيا في معركة الحرية والتحرر ،

الحرية من أجل الوطن •• والتحرر من أجل الانسان •

## شاعر الكلمة والموت

✽ الكلمة في حياة الشهيد من شهداء الفكر  
هي « القيمة » والقيمة المطلقة ، التي تجعل  
للحياة معنى ، والحياة نفسها ليس لها معنى  
سوى أنها سمي كادح نحو هذه القيمة  
التي هي بمثابة المعنى الكامن من وراء الحياة .



« الكلمة » و « الموت » .. بهاتين اللفظتين استطاع الشاعر صلاح عبد الصبور أن يلخص حياة المفكر الصوفي الشهيد الحسين بن منصور الحلاج ، وأن يلخص معها حياة كل شهيد فكري عظيم .. فحياة الفكر هي حياة انسان يقول كلمته ، ولا يهمه بعد ذلك ان هم علقوه في هذه الكلمة، او تعاطتها العقول لتدمعها الشفاه \* فهو مؤمن بكلمته .. مؤمن بضرورة توزيعها على الناس .. ومؤمن بعد هذا كله بضرورة ايمان الدنيا بها .. فان قبلتها الدنيا فقد أتم الرسالة ، وان لم تقبلها فسيان عنده ان يحيا او يموت ، بل ربما كان الموت في عينيه اشهى من الحياة .

وهنا خطأ الشهيد ، بل هنا صواب الشهداء . خطؤه اذا عاملناه بمقياس الانسان اليومي في الحياة اليومية ، وصوابه اذا عاملناه بمقياس الانسان الذي يعبر حاجزى الهنا والآن ، ليتصل بالجهد الخلاق الذى يكمن من وراء الحياة ، والذى هو الله . هل كان سقراط يفر من الموت هارثا بقوانين المدينة ، أم يطيح هذه القوانين ولو انقلبت ضده ، لأنها القوانين التى كانت تأويه وترعاه ؟ هل كان المسيح يظل منزويا بالجليل هو وحواريوه ، أم يخرج بالرسالة الى بيت المقدس ، ولو دخل فى حرب صريحة مع دولة الكهانة ؟ هل كان الحسين يسير الى العراق للامانة يزيد ، أم يبقى بمكة هو وشيعته صغيرا صاغرا لما لا ترضاه له الدنيا ولا يرضاه له الدين ؟ هل كانت جان دارك تنكر الأصوات لترضى جوفة الكرادلة ، أم تستجيب لها ولو ساقوها الى عذاب الحريق ؟ هل كان الحلاج يمشى بالحقيقة بين الناس ، ويبوح بها فى الأسواق ، أم يخشى فقيهاء عصره فيكتمها فى نفسه متلذذا ؟ تلك هي المسألة .. مسألة كل شهيد فكري عظيم ، والحلاج واحد من هؤلاء الشهداء .

فالكلمة فى حياة الشهيد من شهداء الفكر هي « القيمة » والقيمة المطلقة التى تجعل للحياة معنى ، والحياة نفسها ليس لها معنى سوى انها

سمى كادح نحو هذه القيمة ، لأننا حينما ننكر الوجود الانساني باسم الموت ، فانما نعرب عن تنكرنا للقيمة المطلقة ، وايماننا بمعطيات الادراك الحسى وحدها . . هنا تستحيل الحياة الى سعار اليم على المادى والمباشر والرخيص ، وهنا يفقد الانسان حسه بالأبدية ليعانى آلام الحصر والياس والضياح . على العكس من الشهيد الذى تعلو وجهه ابتسامة السرور المتالم أو الألم السار ، نتيجة إيمانه بالقيمة المطلقة ، وثقته بالمبدأ الكامن من وراء الحياة . أجل انه لمن المحال أن تكون تضحية البطل أو الشهيد أو القديس عبثا لا طائل تحته ، وهل يعقل أن تكون الحياة قد كذبت على الشهيد والقديس وحدهما ، أو أن يكون الايمان بالحياة ، والايقان . بالقيم ، والثقة بالله هي وحدهما مظاهر انخداع الانسان ؟ كلا بطبيعة الحال ، فان الذات الحرة الأصيلة ، أو الانسان الأصل لا الانسان الصورة ، حينما تطبق الضرورة على حريته ، وتشل الحاجة ارادته ، وتختنق في فمه الكلمات ، فان الموت كما قال كيركيجارد لابد وأن يجرى ليفتح له النافذة! وهذا ما عبر عنه الحلاج أروع تعبير وأحلاه حينما قال فى المنظر الثانى من الفصل الأول :

« قد خبت اذن ، لكن كلمائى ما خابت

« فستأتى آذان تتأمل اذ تسمع

« تنحدر منها كلمائى فى القلب

« وقلوب تصنع من الفاظى قدره

« وتشد بها عصب الأذرع

« ومواكب تمشى نحو النور ، ولا ترجع

« الا أن تسقى بلعاب الشمس

« روح الانسان المقهور الموجع » .

ونكن من هو الحلاج ؟ ما هى قصة حياته وما هى مأساة موته ؟

الحسين بن منصور الحلاج هو الصوفى الاسلامى الكبير ، الذى ازدهر فى أواخر القرن الثالث الهجرى ، وعاش حياة مليئة بالجهاد الروحى ، حافلة بالنضال الاجتماعى ، فبعد أن درس على شيوخ الصوفية . . . التسترى والمكى والجنيد . . . تلقى خرقه الصوفية ، وطاف يدعو الناس الى الزهد والفناء ، جامعا حوله كثرة من المريدين .



أما مذهبه الصوفي فيقوم على ثلاث ركائز محورية ، القول بإمكان الاستعاضة عن الفرائض الخمس بشعائر أخرى ، وهو ما يعرف « بإسقاط الوسائل » ، ثم القول بوجود روح ناطقة غير مخلوقة تتحد بروح الزاهد المخلوقة ، وهو ما يعبر عنه « بحلول اللاهوت في الناسوت » ، وبذلك يصبح الولي الدليل الذاتي الحي على الله « هو » هو « . ومن ثم يقول : « أنا الحق » . غير أن الحلاج العظيم ، لم يقف كما يفعل سائر الصوفية عند حدود الرياضات والمجاهدات ، انتظارا لما يتعاقب على نفسه من مواجيد وأذواق ، ولما يفتح به عليه بعد هذا كله من مكاشفات ومشاهدات ، وإنما حرص على أن ينزل إلى أرض الواقع ، أرض الصراع والفعل ، أرض الجدل والتجريب فالكون مليء بالشر ، والشر هو فقر الفقراء ، هو جوع المجوع ، هو ظلم الظالم ، هو رجال ونساء قد فقدوا الحرية . ولذلك آثر الحلاج أن يجعل من حياته وقودا فكريا في معركة الطريق ، فشنها حربا صريحة على كل فاسد ، وسوطا سلبطا على كل ظالم ، وتوكيدا مستمرا لروح العدالة والمحبة في الإنسان . اسمعه يقول لصاحبه الشبلي وهو يحاوره :

« يا شبلي

« الشر استولى في ملكوت الله

« حدثني . كيف أغمض العين عن الدنيا

« الا أن يظلم قلبي ؟ »

ومن هنا انطلق الحلاج على الفور بخلق خرقه الصوفية ، وينزل إلى دنيا الناس ، يحتك بالعامة ، ويتصل ببعض وجوه الأمة ، في محاولة شجاعة يريد بها اصلاح واقع عصره ، وإن دخل في خلاف لا ينفذ مع جماعة الصوفية ، وأن تعرض لانتهاكات لا تنتهي مع القضاة من فقهاء عصره؛ ويرد على صاحبه وهو لا يزال يحاوره :

« هل تسألني ماذا أنوي ؟

« أنوي أن أنزل للناس

« واحدتهم عن رغبة ربي

« الله قوي ، يا أبناء الله

« كونوا مثله

« الله فعول ، يا أبناء الله

« كونوا مثله ...»

« الله عزيز يا ابن »

وكان طبيعيا ان تختنق الكلمة في حلقة ، وتنعطل على شفتيه ..  
فأهل الحقيقة من الصوفية يضمنون بالحق على غير أهله ، وأهل الشريعة  
من الفقهاء يخشون ان تذبح في العامة فتقع الفتنة ويغضب حكام الدولة.  
وتلك هي الحيرة .. بل تلك هي المأساة .. حيرة النفوس الكبيرة حين  
تخوض غمار الصراع فلا تكاد ترى الصواب من جانب حتى يطل عليها من  
الجانب الآخر بنفس القوة وب نفس المقدار ، ومأساتها حين تفرغ من الاختيار  
وتقدم على الفعل ، وليس أمامها بد من نيل التضحية وشرف الاستشهاد ،  
تلك كانت مأساة هاملت ، وكانت أيضا مأساة بيكيت ، ثم هي الآن ..  
مأساة الحلاج .

فمن ناحية ، كانت حياة هذا الصوفي العظيم صرخة احتجاج  
اجتماعي على كل محاولة صوفية ، يراد بها فناء الانسان عن ذاته وتخليه  
عن واقع عصره ؛ وكانت من ناحية أخرى صرخة احتجاج وجداني على أهل  
الشريعة ، ممن يقفون عند ظاهر النص وحرفية التفسير ، فيتبعون اللفظة  
لا الكلمة ، والعبارة لا الإشارة ، ويحيلون روح الانسان الى سطور  
جوعى ، والفاظ عطاش .. وفي خلاص بطول رائع ، الكلمة فيه مجمولة  
للفعل ، والفكرة فيه مهدفة للإصلاح ، شنها الحلاج حربا ضارية على  
الصوفية من أهل الباطن ، والفقهاء من أهل الظاهر ، حتى كانت محاكمته  
الأخيرة في عام ٣٠٩ هجرية ، التي ضربوه فيها وصلبوه ، وقطعوا رأسه ،  
والقوا بأشلائه في مياه نهر دجلة .. تلك هي قصة حياة الحلاج ، وتلك  
هي مأساة موته .. فكيف استقبلها شاعرننا المسرحي صلاح  
عبد الصبور ؟

في صياغة شعرية أصيلة ، ومضمون عصري ناضج ، جمع صلاح  
عبد الصبور أشلاء الحلاج ليعتق فيها الحياة ، ويعيد خلقها من جديد ..  
وهو اتجاه ريادي رائع في هذه الفترة الخلاقة من تطورنا المسرحي ، أن  
يتجه شاعرنا المعاصر الى شريحة حية وخالدة في تراثنا العربي ، فيعمل  
على تقييمها تقييما جديدا ، في ضوء ثقافة عصرية هادفة ، ويعمل أيضا  
على ربطها بوجداننا الحاضر ، ربطا مسرحيا يمكننا من معايشتها والاتحاد  
بها في حركتنا الفكرية الراهنة .. وكان توفيقا من الشاعر أن وقع على

حياة خضبة مليئة بإمكانات العرض الدرامي كحياة الحلاج ، وكان توفيقا كذلك ان عرض قصة حياته بما فيها من جهاد ونضال ، ومأساة موته بما فيها من نبل وتضحية واستشهاد ، هذا العرض الذى يجعل من صاحبها واحدا من كبار القديسين والشهداء .

ان ما حاوله صلاح عبد الصبور فى هذه المسرحية ، ليشبه فى كثير من الوجوه ما حاوله ت . س . اليوت فى مسرحية « جريمة قتل فى الكاتدرائية » ، التى عالج فيها فكرة استشهاد « توماس بيكيت » رئيس أساقفة كانتربرى ، وقيمة استشهاد من الناحية الروحية ، وما تنطوى عليه هذه المأساة من صراع بين القوى الدنيوية والروحية ، أو بين القيم الاجتماعية والقيم الخالدة .

ولكن صلاح عبد الصبور كائى شاعر مسرحى يستوحى التراث ، لم يقدم لنا الحلاج كما هو .. حلاج الواقع والتاريخ ، بل قدمه لنا كما يراه .. حلاج الدراما والفن ، حلاج الصراع بين الكلمة والفعل ، بين الحرية والالتزام ، بين قوة الارادة ووضوح البصيرة ، بين الحقيقة من حيث هى كشف ذاتي والحقيقة من حيث هى اصلاح اجتماعي . أو باختصار بين المعرفة من أجل المعرفة ، والمعرفة من أجل الحياة . وكلها مضامين عصرية تعبر عن القضايا الفكرية التى تشغل شاعرنا نفسه ، وتلج على وجدانه المعاصر ، فيختار لها هذه الفترة الخضبة من التراث ، ليقول من خلالها كل ما يحسه وما يراه . ولذلك نجده فى تناوله الدرامى لمأساة الحلاج ، يسقط الكثير من فتات الحياة اليومية ، محتفظا بأشد اللحظات كثافة ، وأكثرها دلالة على نفسية الشخصيات ؛ فضلا عن قدرتها على تجسيم الحدث وتطوير الصراع .

وهذا شيء مشروع وجائز ، أن يقدم الكاتب أحداث التاريخ لا كما هى ولكن كما يراها هو ، فالذى لا شك فيه ، أن التراجيديات اليونانية قد اعتمدت فى بنائها على الأسطورة اليونانية المتوارثة على مر العصور ، باعتبارها جزءا أساسيا فى التراجيديات ، وتعبيرا عن المفهوم الدنى عند شعب الاغريق ، غير أن أرسطو لم يلزم الكاتب التراجيديات بالتمسك بالأسطورة فى كل ما يكتب ، وانما ألزمه فقط بعدم التغير فى وقائعها ، فالوقائع ملك للتاريخ ، أما تأويلها فمن حق الشاعر . وأهمية ذلك فنيا أن التراجيديات وإن كانت تعالج مشكلات أفراد من نوع خاص ، إلا أن

الانفعالات التي تثيرها في النفس هي انفعالات عامة وخاصة بالجنس  
البشرى كله ، وذلك ما يعبر عنه « بالروح العالمى الشامل » ، وما نجح  
صلاح عبد الصبور في تجسيده في « مأساة الحلاج » ، فعندما يصل  
الصراع الى الذروة في نهاية المنظر الأول من الفصل الثانى ، نحس وكأننا  
مع الحلاج في قلب الحدث ، وكان مأساته من الممكن أن تكون مأساة أى  
إنسان نبيل وشريف ؛ اسمعه يقول فى مناجاة شعرية تذكرنا بمناجاة  
إبطال المأسى العالمية :

« لا أبكى حزنا يا ولدى ، بل حيرة  
« من عجزى يقطر دمعى  
« من حيرة رأى وضلال ظنونى  
« يأتى شجوى ، ينسكب أنينى  
« هل عاقبتى ربى فى روى ويقينى ؟  
« اذ أخفى عنى نوره  
« أم عن عيني حجبت غيوم الألفاظ المشتبهة  
« والافكار المشتبهة ؟  
« أم هو يدعونى أن أختار لنفسى ؟  
« هينى اخترت لنفسى ، ماذا أختار ؟  
« هل أرفع صوتى ،  
« أم أرفع سيفى ؟  
« ماذا أختار ؟  
« ماذا أختار ؟

أما عن الصياغة الشعرية الأصيلة التي صب فيها الشاعر مضمون  
مسرحيته ، فهي ما سنتناوله في الوقت الذى نتناول فيه بالتحليل عناصر  
البناء الدرامى لهذه المسرحية •

في فصلين كبيرين يشتمل الأول منهما على ثلاثة مناظر والنشائي على منظرين اثنين ، تقع « مأساة الحلاج » مأساة عميقة في بعدها الفكري ، قصيرة النفس في بعدها الدرامي . الفصل الأول أطلق عليه الشاعري اسم « الكلمة » ، وأطلق على الفصل الثاني اسم « الموت » . وهو تقسيم لم يوضع عبثاً وتسمية لم تطلق جرافاً ، ولكن لكل من التقسيم والتسمية دلالة الرمزية في المسرحية ، فحياة الشهيد من شهداء الفكر تقع في فصلين ولا زيادة ، لأنه ليس هناك فصل ثالث في تلك الحياة . . . فهي كلمة تقال ووراءها دم يراق ! ولهذا كنت أفضل – بدلا من هذه التسمية المباشرة « مأساة الحلاج » – أن يطلق عليها الكاتب هذا العنوان الشعاري الجميل : « الكلمة والموت » ، أو أن يلصق بها العبارة الماثورة عن الحلاج « أنا الحق » .

المهم أن المسرحية تقع في خمسة مناظر ، المنظر الأول يبدأ حيث تنتهي المسرحية ، يبدأ بشيخ مصلوب على جذع شجرة ، وحوله ثلاثة من المتسكعين بين واعظ وتاجر وفلاح ، يسألون عن الشيخ المصلوب . . . من قتله ؟ ولم قتلوه ؟ وسرعان ما يجيء الجواب . . . مجموعة من العامة تدخل المسرح ، ليعترفوا بأنهم هم الذين قتلوه ، قتلوه بالكلمات . ثم مجموعة أخرى من الصوفية يعترفون بأنهم هم أيضا قتلوه ، قتلوه بالكلمات . العامة تقول : « ماذا كانت تصبح كلماته لو لم يستشهد ؟ » وتقول المتصوفة : « هل نحرم العالم من شهيد ؟ هل نحرم العالم من شهيد ؟ » . . . وبهذا ينتهي المنظر الأول ، أجمل وأروع مناظر المسرحية سواء من الناحية التشكيلية على المسرح ، أو من ناحية الحركة الدرامية ، فلوحة المسيح المصلوب على جذع الشجرة في خلفية المسرح ، وفي أمامية المسرح مجموعة العامة كأنها كورس اليمين ، ومجموعة الصوفية كأنها كورس الشمال ، وبين المجموعتين الواعظ والتاجر والفلاح ، يديرون الحركة المسرحية ، كل هذه العناصر مجتمعة ، حققت للمنظر الأول قدرا من التكامل الفني لا نجد له مثيلا في بقية المناظر . غير أن الحدث بعد ذلك لا يأخذ في التطور ، ولكنه يبدأ في الوقوع ، لأن الكاتب آثر أن يبدأ بنهاية الحدث المسرحي ، ثم يأخذ بعد ذلك في تفصيل مراحل وقوعه ، وبيان أثره في نفوس الشخصيات ، وهو تكتيك شعري الفناء عند صلاح عبد الصبور في قصائده الشعرية ، حيث يبدأ قصيدة « شنتق زهران » مثلا

من نهاية الأحداث ليعمق الاحساس المتساوي بهذه الأحداث ، بعد أن يكون قد مهد لها تمهيدا فاجعا منذ البداية . لذلك كنت أفضل لهذا المنظر أن يقوم بذاته منعزلا عن بقية المناظر الأخرى في نوع من « البرولوج » ، ما دام لا يرتبط بها ارتباطا عضويا ، ولا يؤدي إليها بالضرورة .

المنظر الثاني يشكل البداية الحقيقية للحدث ، حيث نشاهد الحلاج في بيته ومعه الشبلي وعليهما خرقة الصوفية ، انهما يتجادلان فيما ينبغي أن يكون عليه الصوفي ، ولكنهما يذهبان كل في طريق . الشبلي يقول لصاحبه : « لسنا من أهل الدنيا ، حتى تلهينا الدنيا » . ويرد عليه الحلاج : « هبنا جانبنا الدنيا ، ما نصنع عندئذ بالشر ؟ » ويسأله الشبلي : « ماذا تعني بالشر ؟ » فيجيبه الحلاج : « فقر الفقراء ، جوع الجوعى ورجال ونساء فقدوا الحرية » . ويدخل عليهما ابراهيم بن فاتك أحد خلصاء الحلاج ، فيخبره بأن ولادة الأمر يظنون به السوء ويقولون انه يتصل ببعض وجوه الأمة ، ويؤلب عليهم أحقاد العامة . وهنا تزداد الفجوة بين الشيخين ، الشبلي يزداد تمسكا بخرقة الصوفية ، والحلاج يخلعها حتى لا تحجب عن عين الناس ، فيحجب بالتالي عن عين الله . وعلى مشهد الحلاج وهو يجفو الخرقة ويخلعها ، يسدل ستار المنظر الثاني ، أضعف مناظر المسرحية من الناحية الدرامية ، وإن كان أعمقها من الناحية الفكرية ؛ فالمنظر كما نرى يبدأ سكونيا وينتهي بالسكون ، ولا من تغير يحدث إلا حين يدخل ابراهيم بن فاتك ، فلا يكاد يحرك الحدث قليلا حتى يخيم عليه السكون من جديد . ساعد على ذلك أن الحديث بين الشيخين أقرب إلى المحاوراة الفلسفية منه إلى الحوار الدرامي ، انه يذكرنا بمحاوراة « أقرطون » لأفلاطون حيث نرى سقراط وهو سجين ، يحاور تلميذه أقرطون حول الحق والواجب ، وما ينبغي أن يكون عليه المواطن الصالح .

فالحوار هنا هو الحوار الذهني ، الذي يبين مدى الاختلاف في وجهتي النظر بين اثنين من نفس الطراز ، وليس هو الحوار الدرامي الذي يكشف عن مدى الخلاف بين خصمين ، كل منهما على الطرف الآخر من قوس الطيف

المسرحى ، لاختلافهما فى الفعل والسلوك ، فى الفهم والادراك . وهذا هو نوع الحوار الدرامى الذى لاقيناه فى الملاحاة المبريرة بين أوديب الملك والعراف تيرزياس ، أو بين القديس توماس بيكيت والملك هنرى الثانى، والذى كنا نلقاه هنا أيضا لو أن الشاعر أدار الحوار بين الحلاج وبين أحد الفقهاء ، فكشف لنا بذلك عن عمق الصراع بين الزعيتين .. نزعة الفقيه الذى يمثل السلطة وينطق بلسان الحكام ، ونزعة الصوفى الذى يمثل الحق ويعبر عن رأى العامة ، أما أن يدير الحوار بين اثنين من الصوفية ، وكان الحلاج يحاور نفسه ، فهذا ما يؤدى إلى تسطيط الصراع الدرامى ، بدلا من تعميقه وتطويره على امتداد المسرحية .

أما المنظر الثالث الذى ينتهى به فصل « الكلمة » ، فقد استطاع ان يتحاشى الكثير من عيوب هذا المنظر ، فهو يبدأ وينتهى قوى الإيقاع ، سريع الحركة ، محكم الحوار ، حافلا بالعديد من الشخصيات ، فالتكوينات الثلاثية المختلفة التى تألفت مرة من الواعظ والتاجر والفلاح ، ومرة أخرى من الأحذب والأبرص والأعرج ، ومرة ثالثة من المتصوفين .. أول وثان وثالث ، ومرة رابعة وأخيرة من ثلاثة من الشرطة يرتدون ملابس موحدة ؛ ارتفعت بالحوار الشعري الى مستوى الموسيقى ، وبالحركة الدرامية الى مستوى الباليه ، وبالكادرات المسرحية الى مستوى الفن التشكيلى ، وبعد هذا كله يجيء الحلاج .. صوت الحق الذى لا صوت له ، يجيء ليقف فى الساحة ببغداد يعظ العامة ، ويقول لهم ان الفقر الذى يعربد فى الطرقات، بنشر الرذيلة ، والقحط الذى يمشى فى الأسواق يبيت القلب ، ولكن الشرطة عيون الوالى تتمكن من استدراجه وتحويله عن حديث القحط الى حديث الدين ، حتى تأخذه بتهمة الزندقة لا بتهمة تأليب العامة ، وربما كان حوار المنظر كله ، وبخاصة الجزء الذى يبدأ بمقاطعة الشرطى : « ولكن شيخنا الطيب ، هل ربي له عينان لكى ينظر فى المرأة ؟ » ، ربما كان هو أذكى وأبرع ما فى المسرحية من حوار ، فال جانب البراعة فى ادارة الحوار ، نجد السلامة فى التحليل النفسى ، سواء فى حالة الحلاج الصوفى الذى غلبه الوجد ، وورد عليه الحال ، فاذا به يفرح بحلول الحق ، ويعمى عن رؤية الخلق ، ويكشف عن وجه السر ؛ أو فى حالة الشرطة وطرائقها الخاصة فى الاستدراج وتلفيق التهمة . ان هذا المشهد بجلاله ومأساويته يعيد الى أذهاننا تاريخ المسيح ، عندما دخل هو وأصحابه بيت المقدس فى عيد الفصح ، فبثت دولة الكهانة عيونها فى الأسواق ،

وادرک المسيح منذ اللحظة الأولى مكان الشرك التي تترى به ، وعرف من الأسئلة التي كانت تنهال عليه أنها جميعاً تستهدف استدراجه الى كلمة تثبت عليه « الكفر » ، أو تدبته بمخالفة تعاليم الشريعة ، حتى كانت حادثة الهيكل ، التي بدأت بمعركة فكرية ، وانقلبت الى معركة يدوية ، وانتهت بالمسيح يحمل صليبه على كتفيه • والذي يهمنى الآن هو أن القيمة الجمالية لهذا المنظر ، كان يمكن أن تضاف اليها قيمة فكرية ، لو أن شاعرنا المسرحى عنى بدراسة مذهب الحلاج الصوفى ، قدر عنايته بتحقيق دوره الاجتماعى •

فخطبة الحلاج التي أخذته بها الشرطة ، والتي يقول فيها :

« ألا تعلم أن العشق سر بين محبوبين

« هو النجوى التي ان أعلنت سقطت مروءتنا

« لأننا حينما جاد لنا المحبوب بالوصل تمنعنا

« دخلنا الستر ، اطعمنا واشربنا

« وراقصنا وأرقصنا ، وغنينا وغنينا

« وكوشفنا وكاشفنا ، وعاهدنا وعاهدنا

« فلما أقبل الصبح تفرقنا ،

« تعاهدنا ، بأن أكنم حتى أنطوى فى القبر » •

أقول ان هذه الخطبة على جمالها الشعري ، لا تكاد نتعرف منها على حقيقة مذهب الحلاج الصوفى ، فهى كلام عام يمكن أن يقال فى وحدة الشهود عند ابن الفارض ، أو فى وحدة الوجود عند ابن عربى ، مثلما يقال فى حلول اللاهوت فى الناسوت عند الحلاج ، على الرغم من الفروق المذهبية الكبيرة والخطيرة بين كل من هؤلاء • فالحلاج حلولى ينظر الى اللاهوت والناسوت ، أو المحبوب والمحبة على أنهما شيئان متمايزان فى ذاتهما وحقيقتيهما ، ولكنه يعتقد كذلك فى امكان اتحاد اللاهوت بالناسوت اذا بلغ هذا الأخير درجة قصوى من الفناء الروحى ، وفى أن هذا الاتحاد معناه تخلل شيء لشيء آخر دون أن يمتزج به • وهذا مخالف كل المخالفة للمذاهب الواحدية الأخرى ، سواء ما كان منها قائلًا بوحدة الشهود كمذهب ابن الفارض ، أو ما كان قائلًا بوحدة الوجود كمذهب ابن عربى،



وهو مناف بالتالي لأحكام الشرع وتعاليمه . وهنا كان أمام شاعرنا المسرحي أحد أمرين : إما أن يعني كما قلت بدراسة مذهب الحلاج الصوفي وصياغته من جديد في شعره الجديد ، أو أن يقدمه – كما كنت أفضل ، وكما يحدث في كثير من المسرحيات التاريخية – على لسان الحلاج نفسه ، أعني بأشعاره الدالة على مذهبه ، فيطعم المسرحية بلقاح شعري جديد ، خاصة وأن بعض أشعار الحلاج شائعة ميسورة ، كما في قوله الذي يشير به إلى هذا الحلول :

أنا من أهوى ومن أهوى أنا  
نحن روحان حللنا بدنا  
فإذا أبصرتني أبصرته  
وإذا أبصرته أبصرتنا

وقوله :

أنت بين الشغاف والقلب تجرى  
مثل جرى الدموع من أجفاني  
وتحل الضمير جوف فؤادي  
كحلول الأرواح في الأبدان

المهم أن فصل « الكلمة » كما رأينا ينتهي باتهام الحلاج ، والقائه القبيض عليه ، ليبدأ فصل « الموت » بإداعه في السجن انتظاراً لمحاكمته . غير أنه إذا كان نجاح المنظر الثالث ، منظر الساحة في بغداد ، راجعاً إلى أوجه الشبه الكثيرة بينه وبين المنظر الأول ، فإن ما يقلل من نجاح هذا المنظر الجديد ، منظر الحلاج في السجن ، هو أوجه الشبه بينه وبين المنظر الثاني ، منظر الحلاج في بيته . فكما شهدنا الحلاج في بيته جالساً بين اثنين هما الشبلي وإبراهيم بن فاتك ، نشهد الحلاج هنا أيضاً جالساً بين مسجونين أحدهما مؤمن به والآخر كافر ، وكما كشف لنا حوار الحلاج مع الشبلي عن سبيلين من سبيل الحياة ، يكشف لنا حوار الحلاج مع السجين الثاني عن طريقين من طرق الإصلاح . فهما يتناقشان حول موقف الإنسان من الشر ، فيقول له السجين النائر : « هل تصلحهم كلماتك ؟ » فيرد عليه الحلاج الهادي : « هل يصلحهم غضبك ؟ » ويرد السجين :

« غضبي لا ينبغي ان يصلح بل أن يستاصل » . فيسأل الحلاج : « من ينبغي أن تستاصل ؟ » فيجيب السجين : « الأشرار » . فيعود الحلاج ليتساءل من جديد : « وكيف نميز بين الأشرار وبين الأخيار » من فينسا الشرير ومن فينسا الخير ؟ وكيف نقضى على الشر لكي يسود الخير . . . بالغضب أم بالكلمات أم بالسيف المبصر ؟ » . « بالسيف المبصر » . ولكن الحلاج يقول كما قال أحد الصحابة بصدد الخلاف بين علي ومعاوية بعد مقتل عثمان : « من لي بالسيف المبصر . . . ! من لي بالسيف المبصر . . . ! » .

والواقع أن صلاح عبد الصبور استطاع في هذا المنظر أن يفلت من إطار الاستاتيكية الذي كبّله في المنظر الثاني من الفصل الأول ، وذلك باضفاء عنصر الحركة المسرحية الذي تمثل في دخول الحارس وخروجه ، ثم في الحركة التي دارت بين السجينين ، وأخيرا في هروب السجين الثاني وبقاء الحلاج مع السجين الأول . غير أن افلات شاعرنا المسرحي من إطار الاستاتيكية باضفاء عنصر الحركة المسرحية ، لم يقلل كثيرا من التناول الدرامي الذي جاء على حساب دموية الشخصية بصيغها باللون الفكري ، وعلى حساب المادة الكلامية يجعلها أقرب الى المحاوره منها الى الحوار . فمشهد الحارس الذي ينهال بسوطه على الحلاج ، والحلاج هادئ مبتسم يلم ثوبه ، لا يمكن ان يكون مشهدا دراميا بأي حال ، ولا يمكن للحوار الذي دار بينهما أن يكون انسانيًا بأي معنى ، هذا على الرغم من روعة الحوار المسرحي وذكائه ، كأروع وأذكى ما يكون الحوار :

**الحارس :** لم لا تصرخ ؟

**الحلاج :** هل يصرخ يا ولدي جسد ميت ؟

**الحارس :** اصرخ . . . اجعلني أسكت عن ضربك

**الحلاج :** ستعلم وتسكت يا ولدي

**الحارس :** اصرخ . . . لن أسكت حتى تصرخ

**الحلاج :** عفوا يا ولدي ، صوتي لا يسعفني

**الحارس :** قلت اصرخ . . . انت تعذبني بهدوئك

**الحلاج :** فليغفر لي الله عذابك

أيخفف عنك صراخي . . . قل لي

إن الغاية القصوى لكل عمل تراجيدي ، هو أن يثير فينا انفعالي الخوف والشفقة ، حتى يحدث لنا ما يسميه أرسطو « بالكترسيس » أو التطهير ، وهذا الحوار اللابشري ، لا يمكن أن يجعلنا نتعاطف مع البطل ، ولا يمكن أن يوهننا بأن ما يحدث له من الممكن أن يحدث لنا . إن البطل هنا أقرب إلى الفكرة أو المعنى ، منه إلى الفرد أو الإنسان ، فضلا عما في الحوار من تناقض ذهني ، يجعل المضروب هو الجلال ، والجلاد هو من يعانى آلام الضرب .

هذا التناقض الفكري ، هو الذي نلتقي به على مستوى التناقض الدموي في المنظر الثاني والآخر ، من فصل « الموت » . إنه منظر المحاكمة محاكمة الحلاج ، أمام ثلاثة من القضاة هم أبو عمر وابن سليمان وابن سريج . وما أكثر التقسيمات الثلاثية التي نشهدها في هذه المسرحية ، بل لا يكاد يخلو منظر واحد من تقسيم ثلاثي ، ولو أن شاعرنا المسرحي تخفف قليلا من هذه الثلاثيات ، تخفف بالتالي من غلبة الطابع السيمتري على تصميم البناء المسرحي ، ولا أدري لماذا حرص الكاتب على استبعاد العنصر النسائي من المسرحية ، فنحن لا نلتقي به حتى الآن ، وفي رأيي أن توظيف المرأة لخدمة مراحل الحدث ، من شأنه تعميق إنسانية البطل ، وامتداد المسرحية بإمكانيات أكبر للتفتح الدرامي . ولكن شاعرنا المسرحي شاء أن يلتقي بلوركا على الطرف الآخر من قوس الطيف المسرحي ، فكما خلت مسرحية « بيت برناردا ألبا » من العنصر الرجالي ، جاءت مسرحية « مأساة الحلاج » خالية من عنصر المرأة . المهم أننا نشهد في هذا المنظر الأخير محاكمة يسودها الطابع التراجيكيوميدي بحق ! تراجيديا إنسان يموت ، ومهزلة قضاء يجدلون من أحكام الشرع جبل المشنقة . انهم يزيفون العدل ، ويشوهون وجه الحق ، ويعيثون بقتل العامة ، ولا هم لهم إلا مرضاة السلطان . غير أن أحد هؤلاء القضاة وهو ابن سريج ، يصحو فيه الضمير ، وينتفض فيه المعنى ، فيأبى أن تصبح قاعة العدل وكرا للسماسة ، ومغارة للسارقين ، فينسحب من المحاكمة ، تاركا الحلاج بين اثنتين يديهما مزرقة بالدم ، من قبل أن تنطق السننتهما بحكم الموت . وتمضي المحاكمة اليمية غاشمة حتى تصل « الحبكة » المسرحية إلى ذروتها ، حينما تتراءى أمام الحلاج قوة الاستشهاد في التخلص من هذه الآلام ، وفي الانتصار الحقيقي لقوى الخير . ويبلغ الشاعر المسرحي قمة نجاحه في بلورة هذا الصراع وتجسيمه ، وفي إبراز العناصر التراجيدية

الخاصة بالرحلة المطهرية للروح ، وهى الرحلة التى خرج منها الحلاج بعدما تعرض له من الآلام ، طاهر القلب ، نقى السريرة ، معدا لاستقبال الحياة الفاضلة التى تنتظره .. حياة القديسين والشهداء . وعلى امتداد الحظ المسرحى لهذا المنظر ، نجد شاعرنا المسرحى وهو يعمد الى البدائل الفنية لتسخين المسرحية ، الى وهج المضمون وحرارة الشعر ، الى دفع الكلمة ومساوية القصة . فمأساة الحلاج هى مأساة انسان عاين الفقر يعربد فى الطرقات ، ويهدم روح الانسان ، فسأل النفس ماذا يصنع ؟ ولكنه ليس بنبي حتى يصلح .. يصلح الحاكم الظالم « لكن هل تفتح كلمة قلبا متغولا برتاج ذهبى ؟ » ، ولا بزعم حتى يثور .. ينور بتأليب العامة ، ولكن « ما أتعس ان نلقى بعض الشر ، ببعض الشر ، ونداوى انما بجريمة » . اذن فليرتد الى ذاته الاصيلية يلتمس عندها سبيل الخلاص: فهو ليس بواعظ حتى يدعو الظالم ان يكف عن ظلمه ، وليس بثائر حتى يدعو الى ملاقاته الشر بالشر .. انه متصوف لا يملك سوى كلماته ، ولا يملك معها الا أن يرى ويعين الآخرين على أن يروا . اسمعه يقول فى أبيات من الشعر العالى الرفيع :

« لا أملك الا ان أتحدث  
« ولتنقل كلماتي الريح السواحة  
« ولأثبتها فى الأوراق شهادة انسان من أهل الرؤية  
« فلعل فؤادا ظمأنا من أفئدة وجوه الأمة  
« يستعذب هذى الكلمات  
« فيخوض بها فى الطرقات  
« يرعاها أن ولى الأمر  
« ويوفق بين القدرة والفكرة  
« ويزاوج بين الحكمة والفعل .. »

انها وصية الحلاج المعلم ، يلقيها من فوق صليب الموت بعد أن جاء رسول الحاكم ببرئه من تهمة تأليب العامة ، ويدينه بالزندقة حتى لا يبدو بطلا بين أفراد الشعب ولكن كافرا بين جموع المسلمين ، واستكمالا للدائرة يطلب رسول الحاكم من بعض الشهود الواقفين بالباب .. التحكيم . ويكون التحكيم حكما بادانته ، وإباحة دمه ، والالقاء بأشلائه فوق صفحة النهر ، أشلاء الحلاج الصوفى العظيم الذى لم يجد بدا من التضحية بحياته لى

تبقى كلماته ، فضحى بالحياة وبقي شهيدا للكلمة .. الكلمة التي كانت  
في البدء ، والتي ينبغي أن تكون في الختام .

وهكذا يسدل الستار على « مأساة الخلاج » ، أعمق وأرشق مسرحية  
شعرية تضاف الى مسرحنا الشعري الحديث .. انه اذا كانت محاورة  
الدفاع قد جعلت من سقراط الشهيد الأول للعقل ، كما قد جعلت الاناجيل  
من المسيح الشهيد الأول للايمان ، ففي رأيي أن هذه المسرحية بوسعها  
أن تجعل من الخلاج في واقعنا العربي ، أول شهيد للكلمة ! .



## شعر المسرح والشعر فوق المسرح

✽ الحق أن مسرحية « مأساة جميلة » هي  
اللمسة الذهبية التي توجت انتصارات  
الشعر الجديد ، والتي لم تجعل من هذا  
الشعر شيئاً يعبر عن انفعالات فردية ..  
محمومة أو فائرة ، بل جعلته شعراً له  
صياغته الفنية المكتملة ، التي فتحت أمامه  
آفاقاً واسعة .. واسعة الى أقصى حد .





الظاهرة الجديدة في حياتنا الأدبية هي دخول الشعر الى المسرح ، اعنى استدعاء المسرح للشعر ، أو توظيف الشعر لخدمة النص المسرحي . وهذا ما رأيناه في عدة تجارب طليعية استلهمها عبد الرحمن الشرقاوي بمسرحيته الراءتين : « مأساة جميلة » و « الفتى مهران » ، واستمر بها نجيب سرور في مسرحيته الشعرية « ياسين وبهية » ، وتمادى فيها صلاح عبد الصبور بمسرحيته الواعدة « مأساة العلاج » فضلا عن محاولات أخرى ظهرت مثل مسرحية « محاكمة في نيسابور » للشاعر عبد الوهاب البياتي ، وأخرى في طريقها الى الظهور مثل أوبرا «سولارا» ، الشعرية للشاعر محمد الفيتوري ، وهكذا أحس جمهور المسرح – قراء ومشاهدين – أن أفقا جديدا للشعر العربي قد فتح ، وأن مرحلة جديدة في تطورنا المسرحي يمكن أن يؤرخ لها بالمسرحية الشعرية . تلك التي تستطيع الوقوف فوق خشبة المسرح ، بعد أن كانت لا تقوى الا على المثل بين ضفتي كتاب .

والواقع أن هذه الظاهرة لم تنفث في حياتنا المسرحية وحدها ، ولكننا نشاهدها أيضا في المسرح العالمي كله . فالمسرح العالمي المعاصر يمر الآن بهذه التجربة . تجربة المسرح الشعري ، والدليل على ذلك مسرحيات الشعراء أودن وإيثروود وكلوديل وأبولينيير وكوكتو ولوى ماكنتيس وكريستوفر فراي فضلا عن الشاعر العظيم ت . س . اليوت .

والحقيقة ان « التجربة الشعرية » في المسرح المعاصر ، تجربة ذات وجهين : الوجه الأول يتعلق بالدراما والوجه الآخر يتعلق بالشعر . ففيما يتعلق بالدراما نجد ان تجربة المسرح الشعري ليست جديدة كل الجدة بقدر ما هي حنين الى الشكل الاغريقي القديم ، أو « تعصير » للدراما الاغريقية وبعثها في ثوب عصري جديد ، فالدراما عند اليونان كانت دراما شعرية مصداقا لقول المعلم الاول – أرسطو – « ان الشعر أعلى طبقة واقرب

الى الفلسفة من التاريخ ، لأن من شأن الشعر ان يعبر عن الأشياء ذات الطبيعة العالمية ، في حين أن التاريخ يعبر عن الأشياء الخاصة المحدودة ،

وذلك يعنى أن التراجيديا وإن كانت تعالج مشكلات أفراد من نوع خاص ، إلا أن الانفعالات التي تنثرها في النفس هي انفعالات عامة ، وخاصة بالجنس البشرى كله منذ سوفوكليس حتى اليوم . . . وبعد اليوم . وهذا ما تنبه له الكاتب الألماني الكبير أوتولودفيج في محاولته تشكيل الدراما من جديد ، ومؤدى نظريته القيمة هو أن المأساة الحديثة يجب أن تكون : « طارزا من الشعر يثيق لا من اللحظة العابرة بل من كيان الحياة الواقعية كله » . وفيما يتعلق بالشعر نجد أن الشعر الخالص وأقصد بالشعر الخالص شكل القصيدة الشعرية ، نجد أنه قد بلغ قمته في الأدب الغربي على يد اليونان في قصيدته المشهورة « الأرض الخراب » ، كما بلغ قمته في الأدب العربي على يد العقاد في قصيدته المشهورة أيضا « ترجمة شيطان » . ومهما بلغت القصيدة الشعرية من تقدم في مجال التعبير ، فلن تصل الى أكثر من التعبير عن مشاعر عامة مطلقة ، تثيرنا أحاسيس غامضة مبهمه ، وتترك لكل منا الحق في أن يفسرها كما يشاء . لهذا كان لابد للشعر الخالص أن يتطور من المرحلة الشكلية الى المرحلة العينية ، أعنى أن يتحرك في اتجاه محدد بعينه ، وذلك بأن يصب في قالب الدراما ، التي تتعمق في نفس الفرد الواحد من البشر لتصف من خلالها النفس الانسانية جمعاء ، فأوديب شخص معين وهيولييت كذلك ، إلا أن الانفعالات التي تثار لا تخص أوديب وحده أو هيولييت في شخصه ، وإنما تخص الجنس البشرى كله ، وذلك ما يعبر عنه « بالروح العالمى الشامل » ، وقد أشار اليه المعلم الاول في كتابه « فن الشعر » حينما قال : « ان الشاعر والمؤرخ لا يختلفان من حيث الكتابة بالشعر أو النثر ، ومؤلفات هيرودت يمكن أن تنظم شعرا ، ومع ذلك فهي تظل لونا من ألوان التاريخ ، لا ينقص شيئا من قيمتها أو يزيد أنها نظمت أو لم تنظم » أما الفرق الحقيقي فهو أن المؤرخ يروى الذي حدث ، في حين يروى الشاعر ما قد يحدث . . . والخلاصة أن بعد الشعر الحديث عن صورة الدراما واستغراقه في الغنائية دون الدرامية ، فضلا عن تشابه مفرداته ، وتقارب صوره ، وتكرار رموزه ، هذا كله وكثير غيره هو علة قصوره وتقصيره عن الوصول الى أعماق نفس الانسان .

ولكن . . . هل معنى هذا أن المسرحية الشعرية لم تظهر في تاريخنا الأدبي قبل هذه المسرحية التي كتبها عبد الرحمن الشرقاوى ؟

الصحيح أن المسرحية الشعرية بدأت مع الشاعر أحمد شوقي في طوال هذا القرن ، بل قامت لها على حد تصنيف محمود أمين العالم عدة مدارس مختلفة كتلك المدرسة الكلاسيكية التي يمثلها أحمد شوقي ويواصلها عزيز أباظة ، وتلك المدرسة الرومانطيقية التي تمثلها مدرسة أبوللو ويقف على رأسها أحمد زكي أبو شادي وعلى محمود طه ، وتلك المدرسة الرمزية التي يمثلها بشر فارس وسعيد عقل . على أن المسرحية الشعرية عند هؤلاء جميعا لم تكن تخرج بالشعر عن الحدود الغنائية الخاصة ، بل كانت شيئا ينفرد مضمونه في صياغته ، فهي عبارة عن مجموعة من القصائد الغنائية موزعة بين عدة شخصيات ، أو هي موضوع معين تعبر عنه مجموعة من القصائد المتناثرة . لذلك الحث الحاجة إلى وجود مسرح شعري يسجل أكثر من هدف واحد في المجال الدرامي . . . فهو من ناحية يواكب الاتجاه العالمي المعاصر ، من حيث استدعاء المسرح للشعر أو توظيف الشعر لخدمة النص المسرحي ، ومن ناحية أخرى يتطور بالشعر الخالص من المرحلة الشكلية إلى المرحلة العينية أي يصبه في قالب الدراما التي يتجاوز الشاعر فيها التعبير عن ذاته ، إلى خلق ذوات أخرى ومن ناحية أخيرة يكون بمثابة « البعد الرابع » في مسرحنا المصري ، أعني أن يكون اتجاها رابعا يوازي الاتجاه الكلاسيكي الذي بدأه وأنهى توفيق الحكيم ، والاتجاه الواقعي الذي استشهله نعمان عاشور ومضى فيه لطفى الخولي واستنفذ غايته عند سعد الدين وهبه ، ثم الاتجاه التعبيري الذي افتتحه رشاد رشدي واقتفى أثره ميخائيل رومان وشوقي عبد الحكيم . أقول إن الحاجة الحث إلى وجود المسرح الشعري الذي يحقق للمسرحية الشعرية مرحلة جديدة من حياتها ، والذي يعد عبد الرحمن الشرقاوي المسئول التاريخي عنه ، على أننا إذا انتقلنا من المحيط الخارجي إلى قلب التطور الفني في حياة هذا الشاعر ، لاستطعنا أن نشهد فيه مرحلتين متميزتين . . الأولى هي ما يمكن تسميته « بالشعر فوق المسرح » والأخرى هي ما يمكن تسميته « بالشعر في المسرح » ، الأولى تمثلها مسرحية « مأساة جميلة » ، وتمثل الثانية مسرحية « الفتى مهران » . وعند كل منهما نقف وقتن مختلفان طولا وعمقا ، دون أن نتوقف عند السؤال التقليدي: هل المسرح الشعري شعر أولا ، ومسرح ثانيا أم هو مسرح أولا وشعر بعد ذلك ؟ ذلك لأن المسرح هو الهدف الأول ، وليس الشعر منظوما أو مطلقا أو حرا إلا وسيلة من وسائل التعبير .

الحق أن مسرحية « مأساة جميلة » هي « اللمسة الذهبية » التي توجت

انتصارات الشعر الجديد ، فقد كانت مجرد قصائد وأغنيات لا تصدر في معظمها عن وعي كامل بمعنى التجديد ، ولا ينتظمها إطار فني يحدد جهاتها الأصلية أو يضعها تحت عنوان بالذات ، حتى كانت هذه المسرحية التي لم تجعل من الشعر شيئاً يعبر عن انفعالات فردية محبوبة أو فائقة ، بل شعراً له صياغته الفنية المكتملة ، التي فتحت أمامه آفاقاً واسعة . . . واسعة إلى أقصى حد .

وصحيح أن هذه المسرحية كانت أقرب إلى الشعر المسرحي منها إلى المسرح الشعري ، لأن الكاتب كان عليه أن يدرك أولاً بحسب تفرقه كوككتو المشهورة : « أن شعر المسرح يجب ألا يقرض رقيقاً كبيتوات العناكب ، ولكن خشناً كقلاع المراكب تراه الأعين من بعيد » . لأنه بهذه الطريقة وحدها كان يمكن أن يجد الأرض التي تنمو فيها بدور شعره ، وينمو فيها هو الآخر . وصحيح أن هناك مسافة درامية واسعة بينها وبين كتاب المسرح الشعري من أمثال بيتس واليوت وكوكتو ولوركا وأوبى وغيرهم ممن اشتركوا في معاداة مسرحية القرن التاسع عشر الطبيعية المذهب ، وقاموا بحملتهم التجديدية الواسعة لعودة المسرحيات الشعرية إلى المسرح ، والبحث عن كفاء عصري لكل من سوفوكليس وشيكسبير ، صحيح هذا وذاك . . . ولكن الصحيح أيضاً أن مسرحية « مأساة جميلة » كانت حدثاً فنياً جريئاً ، وخطوة فسيحة نحو الشعر الدرامي والأداء التراجيدي ، ثم هي بعد هذا كله تطوير للشعر العربي الكلاسيكي الذي تصلح بحوره للشعر الغنائي ولا تصلح للحوار التمثيلي ، كما لاحظ المازني بحق في تعليقه على ترجمة الشاعر خليل مطران لمسرحية « تاجر البندقية » لشكسبير ، وما عبر عنه بقوله : « وبحور الشعر العربي أصلح ما تكون للشعر الغنائي أو ما يطلقون عليه في الغرب لفظة (الريك) وهو لا يصلح لحوار الروايات التمثيلية لفرط غلبة الموسيقى عليه . والحوار التمثيلي أحوج ما يكون إلى بحر لين لا يظهر عليه التوقيع الموسيقي كما يظهر في سواه ، أضف إلى ذلك أن البيت من الشعر في القصيدة العربية « وحدة » تامة في ذاتها ، قائمة بنفسها من حيث التأليف اللفظي وتعلق الكلام بعضه ببعض على معاني النحو ، وليس يربطه بما قبله وبعده من الأبيات - إذا ربطه شيء - إلا المعنى ، وواضح من موجز ما بينا أن ترجمة شكسبير وأمثاله شعراً تستوجب اختراع بحر جديد شبيه بالوزن « الأبيض » كما يسمونه ، وتستدعي ألا يكون البيت أو السطر وحدة كما هو إلى الآن ، .

ومن هنا كان فشل المسرح الشعري عند كثيرين من شعرائنا الكبار  
 .. عند أحمد شوقي الذي لم يوفق في خلق لغة المسرح الشعري ، وعند  
 عزيز أباظة الذي بحث عنها طويلا ولم يجدها .. وظلاهما الاثنان رهيبي  
 مجموعة من القصائد الغنائية الجميلة يلقيها الممثلون على المسرح ، دون  
 أن تشكل نسيجاً أساسياً في بناء المسرح الشعري . ومن هنا أيضاً كانت  
 ثورية المحاولة التي أقدم عليها عبد الرحمن الشرقاوي في مأساته الجميلة  
 لأن الاختلاف بينه وبين سلفيه ليس مجرد اختلاف كبير وكفى ، وإنما  
 هو اختلاف نوعي، أو هو الاختلاف بين المسرحية التي لا تحيا إلا بين  
 ضفتي كتاب ، والمسرحية التي يمكنها أن تقف فوق خشبة المسرح .  
 ان عبد الرحمن الشرقاوي بطاقته العاطفية الدافقة ، واحساسه  
 الفني الغزير ، فضلا عن وضوح الرؤية لديه فيما يتعلق بخلق لغة المسرح  
 الشعري ، في أدب خلا تماما من كل سابقة ناضجة لهذا الفن المجيد ،  
 استطاع أن يثور على وحدة القافية متحررا من قيدها الفليظ ، وأن يحطم  
 روتينية التقطيع البيتي العمودي في تدفق لا يكاد السامع يحس مقاطعة ،  
 وأن يستخدم التفعيلة باعتبارها تلوينا نغميا بدلا عن وحدة السطر أو  
 البيت ، الذي يشتمل دائما على جملة أو جمل تامة من حيث التآليف  
 اللفظي . وليس أدل على ذلك من هذا المشهد بين جميلة وعزام وجاسر في  
 الفصل الخامس قرب نهاية المسرحية :

**جميلة :** أتراني طفلة ما زلت .. جاسر في غد .. عندما يرتفع الزيتون  
 في خضرته .

عندما ترتفع الراية في أرض الجزائر .  
 عندما تنتصر الثورة .. فابكوني وقولوا : لم تمت .  
**عزام :** سنقول : انتصرت !  
**جاسر :** قسما ان غالك السفاح فالعصر زرى وحقير .  
 وهزيل مستباح العرض مثلوم الضمير .  
 لا وعينيك وفي عينيك أحلام نبيلة .  
 لا .. وآلام البطولة .  
 لن تموتى يا جميلة .. لن تموتى يا جميلة .

وهكذا استطاع عبد الرحمن الشرقاوي أن يضع يده على هذه  
 اللغة السهلة البسيطة ، التي تعبر عن الأشخاص تعبيرا رائعا ، وتصور

المواقف تصويراً أروع ، وتخرج بالشاعر من ذاتية التعبير الى موضوعية خلق ذوات أخرى ، لها شخصياتها المتفردة وكياناتها المتميزة ، التي تتشابه حيواتها ، وتتعاقد مصانيرها من أجل ما هو أعمق وأبعد مدى . كل هذا دون أن نحس أن الحوار الذي نسمعه إنما هو حوار يدور في نظام دقيق من موسيقى الشعر .

على أن الشوق لم يلجأ الى تبسيط العبارة الشعرية الا في المواقف العملية التي يخدم بها تطور الحدث ، لأنه في المواقف الانسانية العميقة أو الحاسمة ، كان يلجأ الى مستوى عال من الشعر يتجانس مع سمو الاحساس وعمقه ، أو وهج الشعور وغلبانه ، كما في المنظر الأول من الفصل الثاني ، حيث نرى جميلة بعد أن ماتت زميلتها أمينة ، تعاني آلام الحزن وجلال الأسى فتقول :

ما بال ألوان المساء . هناك تصبغها الدماء .  
والريح مثقلة بمأساة الحياة ، وكل شيء مختنق .  
أسفاه ، قد سقطت وفي نظراتها وهج سيشرق .  
وبير يركلها بكعب حذائه والربع يعتصر الجميع .  
ودماؤها تنسال في خيط رفيع وبمثل لمح البرق مالت  
وتجرعت أنبوبة السم الصغيرة ثم قالت :  
لا تتركوا أحدا يساق لسجن برباروسه ولديه سر ما من الأسرار  
فهناك حكم العار ! والتعذيب والموت البطيء بغير رحمة .  
والانتحار أعز للانسان من أن يسجنوه .  
ماتت وفوق شفافها اختلج الهتاف : تحيا الجزائر .

وبذلك استطاع عبدالرحمن الشوق أن يصور الحارج ، وأن يعبر عن الداخل بحرية وانطلاق ، وبخاصة في تلك اللحظات الشعورية التي كانت ترتفع فيها درجة حرارة الوجدان فيتجاوب معها المتفرج ، دون أن يقف الشعر حائلا لفظيا بينه وبين الممثل . فالشرط الأساسي في لغة المسرح الشعري ، ألا يحس المشاهد أن حاجزا يفصله عن المضمون هو حاجز اللغة ، ولذلك كانت النغمية الملائمة ضرورية كل الضرورة ، لجعل لغة المسرحية الشعرية على درجة كبيرة من الشفافية ، تمكنها من تنويع الجو واحداث الأثر الفني المطلوب .

والمسرحية من حيث المضمون ، دراما ناثرة كتبها شاعر تقدمى ملتزم  
استمد مادتها من كفاح البطلة الجزائرية جميلة ، وقصة اشتراكها الفعلي  
فى النضال المسلح ، وتعذيب الفرنسيين لها لارغامها على أن تبوح بأسرار  
الآخرين ، ثم قصة محاكمتها غير العادلة ، ووقوفها فى وجه جلادها ببطولة  
وعدالة وشرف . وهكذا جاءت المسرحية قطعة من الأدب « التوجيهى »  
الهادف ، الذى يتجاوب مع واقع الأحداث ، ويقيم الدليل على فعالية  
الكلمة ، ومسئولية الفنان .

غير أن عبد الرحمن الشرفاوى بقدر ما كان موفقا فى لغته الشعرية  
من حيث نغمة الشعر وتلويحه ، بما يتناسب مع المواقف والأشخاص  
والأحداث ، بقدر ما خانه هذا التوفيق فى عرضه للحدث الدرامى ، عرضا  
يتفق ومواضع المسرح بوجه عام ، فبدلا من الفكرة المحورية التى تدور  
عليها أحداث المسرحية ، وجدنا عدة أفكار تتشابك مرة وتتباعد مرة  
أخرى ، لأن خطة عامة لاتنظمها ، ولأنها لاتتطور تجاه هدف بالذات ؛ وبدلا  
من استلهاهم ثورة الجزائر ككل ، ثم تجسيدها فى شريحة جزئية مكثفة ،  
ينبع من داخلها الحدث ، ويضئ فى تطوره الدرامى المرسوم ، وجدنا  
وصفا تفصيليا لحدث يعينه هو « مجزرة القصبة » ، فضلا عن الكثير من  
الوقائع التاريخية التى حدثت فى أثناء ثورة الجزائر . وبدلا من رسم  
الشخصيات جميعا بناء على صراع درامى واضح ، وجدنا التركيز كله  
بنصب على شخصية جميلة ومن ورائها جاسر ، وكان الشخصيات الأخرى  
لا هم لها الا إتاحة الفرصة لقصة الحب بين الطرفين .

عموما استطاع عبد الرحمن الشرفاوى فى مضمون هذه المسرحية  
أن يحقق فكرته الخاصة عن البطولة والبطل ، فليس الفرد عنده هو  
البطل ، وإنما البطل هو الظروف الاجتماعية نفسها ، أو هو انسان تصنعه  
هذه الظروف ؛ ليس كل انسان بطبيعة الحال ، وإنما الانسان الشريف  
الذى لا يلوثه الزيف ولا يعلوه الصدا ، فالبطل عنده ليس هو البطل المثالى  
الذى تخيله هيجل فى شخص نابليون ، ووصفه بأنه « روح العالم فوق  
صهوة جواد » . ولا هو البطل الرومانسى الذى تخيله ماركس فى صورة  
القديس أو النبى أو الملك ، ولا هو البطل البيولوجى الذى رآه مبروژو  
على أنه نسيج وحده ونوع قائم بذاته ، وإنما هو فرد عادى من أفراد  
الناس، قد يكون جميلة الطالبة البسيطة، أو جاسر العامل الجزائرى العادى  
فكلاهما وضعته الظروف الاجتماعية فى موقف من مواقف الكفاح ،

فاستطاعا بعزيمتهما القوية ومعدنهما الأصيل ، أن يثبتا للعالم كله أن الظروف تستطيع أن تخلق من الانسان العادى بطلا غير عادى \*

أقول ان الثغوب التى رايناها فى مسرحية جميلة ، هى التى أحدثت رقعة واسعة بين شكل العمل الفنى ومضمونه ، فلم تتفجر اللغة من من قلب الحدث ، ولا تبع الشعر من النسيج الدرامى ، وانما ظل الشعر والمسرح - فى مواضع كثيرة - وكأنهما بعدان اثنان لا بعد واحد ، وهو ما أطلقنا عليه عبارة « الشعر فوق المسرح » \*

والذى لا شك فيه أن عبد الرحمن الشرقاوى أحس بهذا الصدع الكبير فى بنائه المسرحى ، فحاول جاهدا أن يتحاشاه فى جهده الشانى « الفتى مهران » ، وهى المسرحية الشعرية التى خطت بكتابتها خطوات فسيحة الى الأمام ، محققة كيفا أكثر نضجا ، واسهاما أشد تطورا ، ومرحلة جديدة هى التى أطلقنا عليها عبارة « الشعر فى المسرح » \*

ولكى نفهم هذه التفرقة أكثر وأكثر نعود الى نظرية كوكتو عن المسرح الشعرى ، والصحيح أن نظرية كوكتو عن الدراما تتقدم بمجموعة غير قليلة من الحلول ، لمشكلات استعصى حلها على مؤلفى التراجيديات الكلاسيكية ، وعلى ناظمى الدراما الشعرية ، فهو أولا يجلو لنا - كما سبق أن لاحظنا - طبيعة الشعر التمثيلى فى تناقضه مع الشعر الغنائى ، فالأمر عنده ليس أن نضع الشعر فى المسرح ، ولكن أن ننظم الشعر الصالح للمسرح ، وهو ما أوضحه فى عبارة أخرى قال فيها : « فانا اذن أحاول استبدال الشعر فى المسرح بشعر المسرح ، فالشعر فى المسرح دانتيل رقيقة يستحيل رؤيتها عن بعد ، أما شعر المسرح فهو دانتيل سميك ، دانتيل مصنوعة من الخيال ، أو هو سفينة بأكملها تسير فى عرض البحر » \* وعند كوكتو أنه اذا كان شعراء من أمثال سوفوكليس أو دانتى أو شكسبير قد أصبحوا مألوفين فى عصرنا هذا ، مألوفين الى الحد الذى يجعل جمهور المسرح الشعرى يقول وهو يستمع الى المثل الواقف فوق خشبة المسرح « آه يمكننى أن أتكلم الشعر أنا أيضا » ، على حد تعبير اليوت ، فما ذلك الا لأنهم بوعى أو بغير وعى ، قد أدركوا هذه التفرقة بين شعر المسرح والشعر فى المسرح \*

والسؤال الآن هو هذا \* اذا كان عبد الرحمن الشرقاوى فى مأساته جميلة قد حقق « الشعر فوق المسرح » \* واذا كان فى فتاه مهران قد حقق « الشعر فى المسرح » ، فلم \* أو متى يحقق « شعر المسرح » ؟



الواقع ان عبد الرحمن الشرفاوى استطاع فى مسرحية الثانية ان يصل بالشعر الى درجة كبرى من الشفافية فى نقل الفكرة ، والتركيز فى صوغ العبارة ، دونما انعزال عن القيمة، الأساسية التى أدار عليها صراعه الدرامى.ولكن البناء المعارى الذى ابتناه ، لم يخل من عدة طوابق ، كان يخرج فى بعضها عن اطار التعبير الدرامى الى اطار التعبير الغنائى الخالص كما فى قصيدة مهران التى يخاطب فيها سلمى ، راويا عن قصة حياته فى القرية ، وكما فى قصيدة سلمى التى كشفت بها لمهران عن مكنون عشقه له . ولا خلا البناء من طوابق أخرى ليست أكثر من قصائد بذاتها ،لقاها الشاعر على لسان هاشم فى حلم سلمى ، أو صابر فى روايته لموت أبيه . وطوابق أخيرة اتخذت شكل الحوار المسرحى ، ولكنها فى الحقيقة قصيدة شعرية طويلة لايقطعها الا تعليق أحد الأشخاص ، أو مقاطعة أحد الواقفين كما فى خطاب مهران الذى بعث به الى السلطان على لسان الفتى هاشم ، « قل له يا أيها السلطان » .. وخطابه الآخر الذى لقاها على الأمير « انى لأعرف كل شىء يا أميرى ، كل شىء » .

على أن هذا لا يعنى انعدام الطابع الدرامى فى هذه المسرحية ، فلقد تحاشى الفتى مهران الكثير من عيوب المجاهدة جميلة ، واستطاع الشاعر أن يجعلنا نعانى مأساة بطله معاناة وجدانية عميقة فى صراع قوى ، وحدث متطور ، وفكرة محورية تدور عليها أحداث المسرحية ، هذا فضلا عن الحوار الشعرى المسرحى البالغ السهولة دون حذلقسة ، البالغ الإصالة دون زيف ، البالغ العمق والتركيز دون ثقافة أو ابتدال . والذى يحسب للفتى مهران أن الشاعر وفق هنا فيما لم يوفق فيه هناك ، أعنى فى قدرته على التنقل بين مستويين من لغة الشعر المسرحى .. مستوى شعرى أقرب الى لغة النثر استخدمه الشاعر فى التعبير عن فئات الحياة اليومية ، وتوصيل الأفكار العابرة ، كما فى هذا الحوار فى طوابع المسرحية :

هاشم : سلمى .. جهزى .. شايًا لمهران .

مهران : خلى عنك الشاى يا هاشم .

( لسلمى بخفة ) جثينى بكوب من نبيذ الأمراء .

واعذرينى أنا لم أكتب ما كنت وعدتك ، كلمات الأغنية .

سلمى : ( بخفة ) ان كتبت الأغنية لقرأت الكف لك .

ولشاروت الحصى والرمل فى مستقبلك دونما أجر ! متى تكتبها ؟

**مهران :** قضيت طول الليل أسعل ، انه داء قديم •  
**اسامة :** هو بصمة السجن الرهيب على ضلوع الثائرين •  
**عوض :** هو ما يخلفه الصراع لنا •• لنا نحن الضحايا الحالمين •  
**مهران :** فى غد نرتاح يا سلمى ••  
غدا يخلد القلب الى الراحة •• هيا •• التبيذ •

ومستوى آخر ارتفع فيه الكاتب الى لغة الشعر العالى الرفيع ،  
وذلك فى المواقف الكثيفة التى تشابكت فيها الأقدار ، وتزاحمت الخواطر  
وهاج الشعور ، وليس أدل على ذلك من موقف التحدى بين أمير البلاد  
والفتى مهران •• الأمير يحاول جاهدا أن يحتفظ بهيبته ووقاره أمام  
الفلاحين ، وفتى الفتيان يظهر للجميع أن للحق قوة وأن للشعب حقوقا ،  
انه يذكرنا بالتحدى المشهور بين البطل الوجودى « أورست » ، وكبير  
الآلهة « جوبيتر » فى مسرحية « الذباب » لجان بول سارتر :

**مهران :** أو لا ترى أنى ملك الزمان •  
ورغبتى ليست تعد •  
كل الرمال رعيتى •• كل الرمال •  
**الأمير :** فلتلق سيفك أم أنت تشهره على السلطان •  
**مهران :** انى لأشهره على العدوان •  
**الأمير :** انى أميرك هل نسيت ؟ أنا سيدك •  
**مهران :** لا أنت لست بسيدى •  
وأنا كذلك لست تابعدك الوفى •

أنا لست مجسك ، يا أمير ولسست عارك ، لكننى فى الحق كنت  
وما أزال هنا طريدك •

ويتجلى الكسب الدرامى الذى أحرزه الكاتب فى هذه المسرحية ،  
فى أننا ندرك فورا وفى قلب التصميم المسرحى ، أن التطور الداخلى هو  
أهم العناصر ، وأما العنصر التراجيى الخارجى ، أى الحركة أو الحدث  
فنتيجة لازمة تنبعث من التطور الداخلى ، وتعمل جاهدة على أن تبرزه  
فى ثوب الواقع الشعرى • والذى وفق عبد الرحمن الشرقاوى فى الوصول  
اليه ، هو القاعدة النقدية التى وقف فوقها البيوت ، شارحا نظريته فى  
الدراما ، تلك التى تتصل بجماهير المسرح الشعرى • ومؤدى هذه النظرية،

ان المسرحية الناضجة انما تكون ذات عدة « مناسيب من الهمية ، فهناك العقدة لأبسط المشاهدين ، والشخصية لمن هم أكثر فكرا ، والتعبيرات والكلمات لمن هم أميل الى الناحية الادبية ، والإيقاع لمن هم أشد من سواهم حسا موسيقيا ، أما الجماهير المفرقة في الاحساس والفهم فنصيبها من المسرحية معنى ينكشف لها خطوة اثر خطوة » .

وفي الفتى مهران حقق عبد الرحمن الشرقاوي الكثير من هذه المناسيب فالى جوار العقدة التي توضع ثم تنفرج الى أن تحدث في النهاية لحظة التنوير ، هناك شخصية فتى الفتيان مهران المسور ، وفتاة الحي سلمى الفجرية ، وبجير قاضي ديوان الأمير ، وطه عمدة القرية . والى جوار الصور الشعرية الموحية ، والتعبيرات الجامعة بين العذوبة والصفاء ، هناك الشعر المنقوم الموسق ، الذي يجرنا على طول المسرحية الى لحظة الإيقاع التراجيدي الحزين . . . لحظة سقوط البطل وانتهاء المأساة . . . وبعد هذا كله هناك المعنى الذي ينكشف للجماهير في سياق المسرحية . . . ينكشف لها خطوة في اثر خطوة ، محدثا لها « متعة الهزة في الشعور » كذلك التي نراها في كبريات المآسي الشعرية « أوديب » و « هاملت » و « جريمة القتل في الكاتدرائية » .

ومرة أخرى يعود الشاعر في « الفتى مهران » ليؤكد رؤاه الخاصة في البطولة والبطل ، وكيف يكون البطل صنعة الظروف ، وفي الوقت ذاته ضحية الظروف . . . وهو ليس الإها هبط من السماء ، ولا ماردا انبثق من الأرض ، ولكنه انسان عادي كبقية الناس ، وضع في ظروف اليمية وضاعطة فاستطاع بعزمته القوية وداخله الأصيل ، أن يغير هذه الظروف وأن يتجه بالأوضاع من حوله الى ماهو أشرف وأنبلى واليق بالانسان . وصحيح أن البطل يستقط . . . وصحيح أنه ينهار . . . ولكن سقوطه وانهيائه لا ينتجان عن قدر تحده ، ولا عن قوى خفية ناصبته العداء ، ولا عن لؤم فيه أو خسة ، ولكن عن خطأ ارتكبه فتردى في هوة الشقاء بعد أن كان يقف فوق ذرى المجد . « فالهامارتيا » أو السقطة العظمى ، انما تنتج عند شاعرنا الرائد عن تغير في الظروف وسوء تقدير البطل لهذه الظروف ، وذلك أيضا لأنه انسان .

والخطأ الذي ارتكبه الفتى مهران ، هو أنه بعد أن اختار طريق النضال الثوري ، وآمن بحتمية الكفاح المشترك ، وزمالة الطريق لم يلتزم بما آمن به واختاره ، وانما خيل اليه ، في منتصف النضال ، أنه لو قام ببعض التنازلات لاستطاع أن يخدم القضية التي يعمل من أجلها . .

قضية الشعب في صراعه ضد قوى البطش والظلم . . ضد الرجعية والحيثية . . ضد كل ما هو قبيح وفساد . ولكن هذه التنازلات هي التي تحطمه في النهاية ، وتقضي عليه ، وعلى العقيدة التي آمن بها ، والظروف التي مثلها ، والواقع الذي آذره ووقف الى جواره . ويموت الفتى مهران وعلى محياه الوسيم قسما آليمة ، ومن شفثته تخرج كلمات ذبيحة . . كلمات الانتهاء :

مهران : أنا ذا أمضى وما قلت الذي كنت أريد .

لم يزل عندي أشياء تقال .

أنا ذا أمضى وما قلت الذي عندي ، وما حققت حلما واحدا .

لم يزل في القلب مني ألف حلم

لم يزل في الرأس مني ألف شيء

وأنا أمضى بأحلام حياتي .

أنا ذا . . أفقد الصحراء والليل وأحلامي وحيي .

أنا ذا . . أفقد الصحراء والليل وأشيائي جميعا .

ولكن الشاعر المنتصر لقضية الإنسان ، المؤمن بعدالة المصير ، يرى في الشعب وقودا ثوريا لمعركة الطريق . . لغرس البطولة وانبثاق الأبطال . . فالشعب قادر على أن يهب الظروف . . والظروف التي خلقت مهران لابد وأن تخلق غير مهران ، لأنه طالما كان في الأرض شر ، وطالما كان في الدنيا قهر ، فلا بد أن ينشأ ألف مهران ، ولابد أن تنبت مليون جميلة .

انه بالشعر الثوري العظيم الذي نظمته هذا الشاعر ، وبالإحساس الواعي العميق بلغة المسرح الشعري ، وبالمعاني الإنسانية الشريفة والعادلة التي نثرها في أرجاء هذا المسرح ، استطاع عبد الرحمن الشرقاوي بحق أن يفتح أفقا جديدا للشعر الجديد ، وأن يضيف بعدا رابعا الى المسرح المصري ، وأن يكون بأصالة هو الرائد الحقيقي للمسرح الشعري في أدبنا العربي المعاصر .



## البحث عن مسح مصري

✳ الفرقد لفس هو بطل الاغريق التراييدى  
ولا بطل أوروبا السيكلوجى ، ولا بطل أمريكا  
البراجماتى ، وانما هو بطل فولكلورى نابع  
من باطن الشعب واعماقه ، ليعبر عن ادق  
خلجانه فى سخرية جادة او جدية ساخرة ،  
انه صورة ناطقة لابن البلد فى مصر .



ما من مصري يذكر عام ١٩٦٤ إلا ولهذا العام في نفسه صدى مختلج ، فهو العام الذي بلغت فيه الموجة الثورية أقصى مداهم الثوري ، مبلورة في نهاية المطاف أهداف النضال العربي ، محرزة في الوقت نفسه أعظم الانتصارات لجميع قوى الشعب العاملة ، مصممة بعد هذا كله على تجميع طاقات النفس العربية للانطلاق نحو صياغة حياتنا الفكرية صياغة عصرية تحررية ، تنتمي الى ذاتنا الأصيلة انتماء حقيقيا ، دون أن تنعزل عن واقعنا المتطور أدنى انعزال . ففي هذا العام تم اعلان الدستور المؤقت ، وفيه تم تكوين مجلس الأمة ، وفيه تم الغاء الأحكام العرفية ، وفيه تم الافراج عن جميع المعتقلين السياسيين ، وفيه أتيحت أرحب الفرج لممارسة النقد والنقد الذاتي ، باعتبارها من أهم ضمانات الحرية ؛ انه باختصار عام النضج الديمقراطي على الصعيدين السياسي والاجتماعي .

غير أن قوى التفجير الثوري لأنها قوى ديناميكية متكاملة ، استطاعت أن تستغرق كافة عناصر المجال بما في ذلك مناشط الفكر والروح ، حتى يلتئم الجهد الروحي أو الفكري مع الجهد السياسي أو الاجتماعي في وحدة حية أو حياة واحدة . ومن هنا كان عام ١٩٦٤ بدوره هو عام النضج الفني ، وبخاصة على الصعيد المسرحي ، لأن المسرح قبل أي فن تعبيرى آخر هو الفن الذى لا يتحقق الا بالعمل ، ولأنه أكثر من أى شكل فنى آخر الشكل الذى لا يتم بالتلقى بل باللقاء الحى المباشر بين قطبي التجربة .

لهذا لم يكن عبثا بل كان مما يتفق وطبائع الأشياء أن تظهر مسرحية «الفراير» في هذا العام بالذات ، وأن يجيء ظهورها تعبيراً صارخاً عن هذا الواقع الثوري بكل تجسدهاته المادية والمعنوية . فالفراير مهما اختلفت فيها الآراء وتباينت بصدها الأحكام الا انها بحق تجربة ثورية أو ثورة تجريبية ، وهي ثورة لاتقف عند المضمون المسرحي فحسب ، ولعند الشكل

المسرحي فقط ، بل تمتد لتشمل المسرح نفسه من حيث هو فكرة فنية أو فلسفة فن .

والواقع أن التناول النقدي لمسرحية «الغرافير» يظل ناقصا أو ميتورا اذا نحن قصرناه على العمل الفني وحده ، دون ما اعتبار للفكرة الفنية الكامنة وراء هذا العمل ؛ فقبل أن يدفع يوسف ادريس بمسرحيته الى المسرح نشر بحثا في ثلاث مقالات بعنوان « نحو مسرح مصرى » أعلن فيها أن مسرحنا المصرى ليس مصرىا على الحقيقة ، وإنما هو حفيد غير شرعى للمسرح الغربى فى القرنين الثامن عشر والتاسع عشر ، فهو شئ يتراوح بين الاقتباس والترجمة والتعريب ، أو هو عبارة عن مسرحيات غربية كتبها مؤلفون غربيون ، أكثر منها مسرحيات مصرية كتبها مؤلفون مصريون .

« والحديث هنا ليس فقط عن المسرح الأوروبى الصريح ، ولكنه أيضا عن المسرح المصرى الناتج عن التأثير بالمسرح الأوروبى ، ذلك المسرح الذى يكون معظم بل كل رواياتنا التى ألقت للمسرح الى الآن ، وبما فيها المدرسة المصرية الحديثة » .

وعلى ذلك فهو يطالب فى هذه المقالات بضرورة التنقيب عن مسرحنا الحقيقى الخاص بنا ، الذى ينبع من طبيعتنا الدرامية وكنهنا المسرحى ، ليشق لنفسه مجرى آخر غير الذى يجرى فيه المسرح الغربى « تلك هى النقطة الأساسية التى دفعتنى للكتابة عن المسرح ، باعتبار أننا لم نجد بعد شخصيتنا المستقلة فى المسرح ، ونقد ذكرنا أن هناك مسرحا حاضرا وموجودا وكان موجودا من زمن طويل ، ولكن الأمر الذى يحتمل كثيرا من الشك ، هو أن يكون ذلك المسرح ممثلا لشخصيتنا المسرحية » . وعند يوسف ادريس ان مسرحنا المصرى هذا نستطيع أن نتعرف على أشكاله البدائية الأولى فى السامر والأراجوز وخيال الظل ، بحيث تصبح مهمة الكاتب المسرحى المعاصر هى الصدور عنه أولا ، والامتداد به بعد ذلك ، مطورا الى المستوى الذوقى والجمالى والمفهومات الفنية العالمية .

هذه هى القضية التى طرحها يوسف ادريس ، وكان طرحا بمثابة ثورة فى ميدان الفن المسرحى ، تشبه فى كثير من الوجوه تلك الثورة التى قام بها العقاد فى ميدان الشعر ، عندما أعلن فى مقالاته التسع التى نشرها بعنوان «الشعر فى مصر» أن هذا الشعر كما هو ممثل فى شعراء الجيل الماضى ( البارودى وشوقى وحافظ وغيرهم ) ليس شعرا على الحقيقة ، لأنه لا يصدر عن السليقة المصرية ليعبر عن خصائص الروح



المصرى ، بقدر ما يصدر عن ضروب التقليد والمحاكاة ليعبر عن الحبس والالفاظ والأصداه . وأعلن العقاد في هذه المقالات ضرورة استلها من السليقة المصرية التي تترنم بتلك الأغاني الشعبية التي نسمعها في رب مصر ، ولتى أقام عليها مذهبه الجديد في الشعر ، وهو الذى وصفه بأنه « مذهب إنسانى مصرى عربى » .

وبقدر ما أثارت دعوى العقاد من العواصف ، أثارت دعوى يوسف ادريس من المناقشات . بعضها يؤيد ، والبعض الآخر يعارض ، والبعض الأخير لا يستطيع أن يقطع برأى ، وكأننا ما كان حصاد المعركة ، فالذى لا خلاف فيه ولا اختلاف عليه أن يوسف ادريس قد نجح فعلا في طرح قضية من أخطر قضايا الفكرية بعد الثورة ، لأنها القضية التي تشكل الأزمة المنهجية التي يعانيها الوجدان العام المثقف ، أزمة التعرف على ملامحنا الفنية الأصيلة ، التي ننسج منها شخصيتنا المستقلة عن غيرها من الشخصيات ، لأننا بدون هذه الشخصية المستقلة لن يكون لنا أدب ولا فن ولا علم ولا أى شئ في أى مجال . « اننا نعود ونؤكد ونقول انه يجب أن تكون لنا شخصيتنا المستقلة ، فاذا لم تكن موجودة فعلينا أن نوجدتها ، شخصية تنمو عن طريقين أساسيين : أولا تعمق جذورها في تراثنا وتاريخنا ، وثانيا فتح جميع النوافذ الحضارية عليها » . والواقع أن يوسف ادريس لم يطرح قضيتته طرحا ساذجا يقصد به إثارة الزوابع والأعاصير ، وإنما طرحها بوعى قومى أصيل ، ووجدان إنسانى متفتح ، ورؤيا فنية جديدة . وهذا ما عبر عنه بقوله في تقديمه لمسرحيته : « وهو بحث أضناني على مدى سبع سنوات ، منذ الفترة التي انتهت فيها من كتابة مسرحية اللحظة الحرجة ، وطويت في ذهني بعدها صفحة هذا النوع من المسرح والمسرحيات ، مصمما ألا أعود للكتابة المسرحية الا اذا عثرت على المسرح ، والمشكلة المصرية المحلية العالمية الحديثة كما أتصورها » .

فهل وفق يوسف ادريس في العثور على شكل المسرح المصرى ؟ وهل اهتدى بعد ذلك الى المشكلة المصرية المحلية العالمية الحديثة ؟ هذا ماسترناه الآن :

لكى نتعرف على ملامح المسرح المصرى كما رسمها يوسف ادريس رسما يميز هذا المسرح عن غيره من المسارح الأجنبية ، ويحقق له السيادة والاستقلال ، لابد لنا قبيلا أن نعرف مفهوم المسرح عند هذا الكاتب ، أو الحدس الفنى الذى يبدأ منه ويعود اليه ، والذى يستمد منه مصرية الشكل المسرحى . فعند هذا الكاتب أن هناك فارقا أساسيا بين العلم

والفن ، على اعتبار أن العلم عالمي بحكم قوانينه ومنهجه ، بينما الفن محلي بحكم الطبيعة والمزاج ، وهو ليس فقط محليا بطبعه ، ولكنه عالمي يمكن محليا فقد طبعه وطبيعته كفن . والعالمية هنا لا تعني العمومية والأصالة في مقابل المحلية التي تعني المحدودية والضحالة ، وإنما معناها الموضوعية في مقابل الذاتية ؛ ذلك لأن العلم لا (يعبر) عن شيء وإنما هو (يصف) أشياء ، والتعبير لا يصدر إلا عن ذات معبرة ، بعكس الوصف الذي يقتصر على المنهج الموضوعي والمنهج الموضوعي فقط . فالعلم إذن يحصر نفسه فيما هو موضوعي عام وليس له أدنى شأن بما هو ذاتي خاص ، وتعريف الموضوعي هو ما تتساوى علاقته بمختلف الأفراد المشاهدين ، بعكس الذاتي الذي تتداخل فيه عوامل الخبرة والشعور والوجدان ، فضلا عن عوامل الوراثة والمزاج . وما يقال عن الذاتي في حالة الفرد يقال مثله في حالة المجموع أو الشعب ، وعلى ذلك أمكن القول بوجود فن صيني وفن إفريقي وفن ياباني ... الخ وكان من المستحيل علينا أن نقول بكيمياء إنجليزية أو ميكانيكا فرنسية أو علم أحياء أمريكي . « من أجل هذا لابد أن نفرق تفريقا حادا بين العلم العالمي من جهة ، وبين الفن من جهة أخرى ، فيقدر ما تكون قوانين العلم عامة وشاملة وتنطبق على أي زمان ومكان ، فالفن لا تتبع قيمته إلا من محليته ومن البيئة التي أنتجته ، بمعنى أوضح العلم عالمي بطبعه والفن محلي بطبعه » .

والمحلية التي يدعو إليها يوسف ادريس هي محلية كيف ومناخ ، محلية روح وسليقة ، محلية ( التوجدن ) مع تراثنا الشعبي الأصيل ، والتعاطف مع بيئتنا المحلية بشخصيتها الغضة ومشكلاتها المتميزة . « لأن كل فن هو نتاج شعب أو شعوب تحيا في بيئة معينة ، وذات مزاج وتكوين نفس معين ، بحيث لا بد أن يتطابق الناتج (الفن) مع المنتج (الشعب) أو الفنان الناتج من هذا الشعب ، فثمة سببية متبادلة بين الطرفين . بين الفنان وبيئته ، أو بتعبير أدق بينه وبين العوامل التي ساهمت في تكوينه وتكوينه ، أو بتعبير أكثر دقة بينه وبين قوى المجال الذي وجد فيه وأوجد نفسه ، وأثر فيه بقدر ما كان أثرا من آثاره » .

وفي قاع المدينة وباطن الريف حيث السامر والأراجوز وخيال الظل، استطاع يوسف ادريس أن يتعرف على ملامحنا المسرحية في بساطتها وبكارتها وأشكالها البدائية الأولى ، قبل أن يتصل مسرحنا بالمسرح الأجنبي ليأخذ عنه ويتأثر به وينسج على منواله . هذه الأشكال الأولية هي التي أطلق عليها يوسف ادريس اسم ظاهرة « التمسرح » تمييزا لها عن المسرح بمعناه الذي نعرفه الآن .

فالمسرح عند يوسف ادريس ليس هو المكان الذى نتجمع فيه لنشاهد شيئاً أو لتتفرج على شيء ، فهذا فى عرف شعبنا ( فرجة ) أو مشاهدة ، ولكنه ليس مسرحاً بالمعنى الصحيح ، وإنما المسرح اجتماع بشرى أو تجمع إنسانى ؛ وهو بحكم كونه تجمعاً أو اجتماعاً لابد أن يشترك فيه كل فرد من أفراد الحاضرين ، مثله مثل الرقص لا يسمى رقصاً إلا إذا اشترك فيه كل الحاضرين ، أو الأغنية الجماعية لا تعد جماعية إلا إذا غناها كل الناس . أى أن الأشكال المسرحية لكى تكون كذلك ، لابد من أن يتوافر فيها عنصران أساسيان . أولاً الجماعة والحضور الجماعى ، وثانياً قيام هذه الجماعة معاً بأداء عمل من الأعمال . تماماً كما كان يحدث فى أداء الطقوس والشعائر التى هى بحق الجذور الأولى لكل مسرحية .

وهذا ما عبر عنه يوسف ادريس فى مطلع مسرحيته ، حيث جاء على لسان أحد أبطاله : «... والمسرح احتفال ، اجتماع كبير ، مهرجان ، ناس كثير ، ناس ، بنى آدمين سابوا المشاكل بره وجايين يعيشوا ساعتين ثلاثة مع بعض ، عيلة إنسانية كبيرة اتقابلت ويتحتفل أولاً انها اتقابلت ، وثانياً انها ح تقوم فى الاحتفال ده بمسرحة وفلسفة ومسخرة نفسها بكل صراحة ووقاحة وانطلاق » .

ولكى يحقق يوسف ادريس هذه الرؤية الفنية الجديدة ، أو هذا الكيف الدرامى الجديد ، نص فى مسرحيته على ضرورة دمج خشبة المسرح بصالة المتفرجين ، وإحالة المسرح كله الى وحدة واحدة تضم الممثلين والجمهور سوياً ، بعد أن زالت المسافة المئوية التى تباعد ما بين الاثنين ، وأصبح الجمهور جزءاً من الممثلين ، والممثلون جزءاً من الجمهور . فلا تمثيل هنا ولا تفرج ، ولا ممثل ولا متفرج ، وإنما الجميع فى حالة تجانس فنى، بعد أن أسقطوا عنهم ذواتهم الفردية ، وتجمعوا ليكونوا الذات الجماعية الواحدة التى تستمتع بالتمسرح . لهذا كان طبيعياً أن يؤكد يوسف ادريس على ضرورة الغاء مسرح الحائط الأول الذى يفرج عنه الستار ، واستبداله لا بالمسرح الدوار ، ولكن بالمسرح الدائرى الذى يشبه حلقة تكونت نتيجة لتجمع أى جماعة من الناس ، كما أكد على ضرورة الغاء فكرة الرواية الجاهزة التى تعود الناس أن يتفرجوا عليها ، واشعار المتفرج بأن الرواية تؤلف أمامه ، وأن فى وسعه الاشتراك فى الرواية بالتأليف أو التعديل أو التغيير . وكان طبيعياً أيضاً فى هذا الكيف المسرحى الجديد أن تسقط التفرقة العنصرية بين الشكل والمضمون ليذوب أحدهما فى الآخر ، وتذوب معهما معطيات الدراما التقليدية فلا أحداث تقع ، ولا

شخصيات تتصارع ، ولا عقدة توضع ثم تنفجر ، وأخيرا لا ستار يرفع أو يسدل ، ولا تحدث لحظة تنوير ، لأنه بزوال (الأيهام) التقليدي في المسرح يصبح كل شيء داخلا في كل شيء . وكان طبيعيا بعد هذا كله أن ينهار «الحائط الرابع» الذي أقامه الواقعيون ، لأن الممثل ( الادريسي ) يتخذ من المسرح كله حليه يروح ويحيى فيها ، ويحاول أن يمزج النورم بالحقيقة ، والواقع بالخيال ، والممثل بالمتفرج ، ليقدم لنا مسرحا لا أقول من النوع الملحمي الذي رأيناه عند بريخت ، ولا من النوع اللاواقعي الذي التقينا به عند بيراندللو ، ولكن من النوع الذي يمكن تسميته بالمسرح الغولكلوري المستمد أصلا من التراث الشعبي في مصر .

صحيح أن علينا أن نتثقف بالثقافات الأجنبية لتتعمق الجوهر الانساني في نفوسنا ، وصحيح أيضا أن علينا أن نتمثل تراثنا الشعبي لنزداد وعيا بماضيها ، وصحيح بعد هذا وذاك أننا في ساعة الخلق الفني ينبغي أن ننسى هذه الثقافات وهذا الميراث لنكتشف عن أعماق ذواتنا الحاضرة ، ولكن الصحيح بعد هذا كله أن ذواتنا الحاضرة لن تكون أصيلة الا بمقدار صدورها عن هذا الميراث ، ولن تكون معاصرة الا بمقدار تمثيلها لهذه الثقافات باعتبارها من ملامح هذا العصر . وعلى ذلك فمسرحية « الغرافير » ليست « ادريسية » الطابع الا لأنها مسرحية مصرية ، كتبها مؤلف مصري ، حاول أن يعبر فيها عن الشخصية المصرية ، أو المشكلة المصرية . المحلية والعالمية في آن .

وهنا أجد لزاما على أن أقول لا دفاعا عن يوسف ادريس ولكن انصافا للحقيقة ، ان كل نقد أريد به الانتقاص من ثورية هذه المحاولة بارجاعها الى عناصر أجنبية أو كتاب غربيين ، اما أن يكون صادرا عن سوء فهم أو عن سوء نية أو عن كلا الاثنین ، لأن الناقد المنهجي لابد له من أن يربط بين المسرحية وبين ما صدرت عنه من بطلانة فكرية أو فكرة فنية ، أما التقاط أوجه الشبه بين الأعمال ، وارجاع اللاحق منها الى السابق ، أو الوقوف عند حدود النظرة التجزيئية التي تأخذ جزءا وتترك آخر ، دون أن تربط الأجزاء كلها بالمحور المركزي ، فمنهج فيه من التقصير بقدر ما فيه من القصور ، لأن العمل الفني والفكرة الفنية يكونان معا وحدة عضوية لا يتيسر معهما على الناقد فصل عضو عن بقية الأعضاء الا بالقضاء على الكائن كله . ومن هنا كانت فعالية النظرة التكاملية التي تدمج الاعتبارات المجالية والابداعية والحضارية في نظرة تأليفية واحدة ، وهي النظرة التي تربطنا أن مسرح بريخت مثلا لم يرق على أساس التفرقة النوعية أو الحضارية بين روح الثقافتين . . . الاغريقية والجرمانية ، وانما قام على أساس الاختلاف

النظري أو الأيديولوجي بين أرسطو وبريخت نفسه معبرا عن فكره الخاص، أو بعبارة أخرى بين القواعد التي وضعها أرسطو ليقوم عليها المسرح الدرامي ، وتلك التي عارضها بريخت بقواعد أخرى أقام عليها مسرحه الملحمي . وكذلك الحال في مسرح براندلو الذي لم يقم على رفض العبقريّة اليونانية والدعوة إلى العبقريّة الرومانية ، بقدر ما جاء تطورا طبيعيا للمسرح الأوروبي في القرن العشرين ، فبدلا من الوقوف عند المذهب الواقعي الذي بلغ ذروته عند برنارد شو ، جاء براندلو فطوره إلى ما عرف بالمذهب اللاواقعي ، وإن استعان في ذلك بعناصر من كوميديا القرن ١٠ وعلى العكس من هذا تماما تجيء محاولة يوسف ادريس رفضا صريحا لمعطيات الوجدان الغربي ، أو بتعبير أدق للتلقى عن هذا الوجدان، والمطالبة بالعودة إلى الينابيع الأولى للروح المصري الدفين ، كما هو ممثل في التراث الشعبي في المدن وعلى طول ريف مصر . هناك نستطيع أن نلتقي بجذورنا الأصيلة ، وهناك نتعرف على ملامحنا المسرحية الحقيقية ، وهناك نعيش حالة التمسرح تلك التي قال عنها يوسف ادريس ، والتي اتخذها قاعدة ارتكاز وقاعدة انطلاق في وقت معا، ومؤدى هذه الحالة سواء أكانت رقصة أم تمثيلا أم غناء ، أن يشارك كل فرد من أفراد الجماعة البشرية الموجودة مشاركة شخصية في الحالة ، فلو كانت حالة التمسرح حالة غناء فلابد أن يبدأ الاحتفال بأن يغنى الجميع، بأن يغنى كل فرد حتى تصل الجماعة إلى الحد الأدنى من النشوة ، تلك التي يستوى لديه عندها أن يغنى هو أو يستمع إلى غناء غيره . وهكذا في حالة التمسرح عندما تكون حالة تمثيل يحتفل فيها أفراد الجماعة الإنسانية أولا بأنهم قد تقابلوا ، وثانيا بأنهم سيقومون في هذا الاحتفال بمسرحة وفلسفة ومسخرة أنفسهم بكل صراحة ووقاحة وانطلاق ، ولأن فرفور هو أكثر أفراد هذه الجماعة قدرة على نقد أوضاع المجتمع والحياة ، ولأنه أشدهم جرأة على السخرية بهم وبنفسه وبكل ما حوله ، انبرى من بينهم وتميز عنهم وصعد إلى خشبة المسرح ليقوم بهذا الدور .

فالفرفور هو التمثيل الصارخ للمزاج المصري الصحيح ، المزاج الساخط في مرح وبلا تدمير ، والذي يعتمد على السخرية كسلاح أساسي يواجه به نفسه ويواجه به غيره ويواجه به الحياة .

وهو يصدر في هذا كله عن الطبع والسليقة دون أدنى تكلف أو افتعال ، فهو فرفور حين يقوم بهذا الدور ، بقدر ما هو فرفور في حياته العادية . في البيت وفي الحارة وفي الحي .

وعلى ذلك فالفرفور ليس هو بطل الاغريق التراجيدى ، ولا بطل أوروبا السيكلوجى ، ولا بطلس أمريكا البراجماتى ، وانما هو بطل فولكلورى ، نابع من باطن الشعب وأعماقه ، يعبر عن أدق خلجاته فى سخرية جادة أو جدية ساخرة ، انه صورة ناطقة لابن البلد فى مصر ، أو هو « مثال صادق للبطل الروائى المصرى الجدق ، الذكى ، الساخر ، الحارى داخل نفسه كل قدرة على الزيق ، وكل مواهب حمزة البهلوان » .

ومن هنا كانت الفرورية هى العلامة على سلبية الشعب المصرى ، بل كانت «دينا صلاته الضحك» ، لأن الفرفور حين «يتفرغ» فهو انما يفكر لنا ويتكلم عنا ويسخر من أجلنا ، انه ضميرنا الجماعى الساخر الذى على أساسه « نقبل على الحياة مرة أخرى ونحن أكثر وعيا باخطائنا وأكثر تواضعا وأكثر حبا للآخرين » . فالفرورية ليست مذهباً ولا هى عقيدة، وانما هى ظاهرة اجتماعية مصرية ، وجدت منذ أن وجد المصرى ، وستظل ما ظلت مصر ، انها لغة تخاطب وأسلوب حياة ، وهما لغة وأسلوب لا يمكن أن يوجد الا فى أمة قديمة الحضارة ، عريقة الآداب ، عاكفة فى أكثر الأحيان على عملها الأصيل . صناعة السلم وانتاج الحضارة . وهذه الصفات وحدها تكفى لأن تكون ينبوعاً فياضاً للنكتة والدعابة ولباقعة التعبير ، فاذا أضيفت اليها عبر الأيام ، وتقاضى التساريخ ، وما عناه شعبنا على مدى الأزمان ، كان فى ذلك ينبوع آخر للفكاهة والسخرية والتهكم المرير ، لهذا كله ولكثير غيره كان المصرى ساخراً بحكم لباقتة الاستفادة من الحضارة ، ساخراً بحكم الحوادث التى تلجئه الى التساهل . وقلة الاكتراث ، فالسخرية هى ملاذه الذى يروح به عن نفسه ويفرغ فيه جعبة ضميره ، والنكتة هى سر القوة التى أبقت عليه خمسة أو ستة آلاف سنة من تاريخه الطويل الملىء بالمحن والأهوال .

والذى يهمنا الآن هو أننا نستطيع أن نخلص من فكرة الفرورية هذه على حقيقة غاية فى الأهمية ، وهى أن «الذات المصرية» دون غيرها من الذوات ، ليست قالباً من القوالب ، ولا شكلاً من الأشكال ، وانما هى فى صميمها فعل وانفعال ، نزوع وإدراك ، روح ووجدان ، ذلك لأن من أهم خصال المصرى أنه عامل فى حياته بقدر ما هو عامل فى نظرتة للحياة . والذى يهمنا بعد ذلك هو أن الفرورية باعتبارها علامة على أريحية الشعب المصرى ، لم تظهر فى النكتة وحدها ولا فى السخرية فقط ، وانما ظهرت فى جميع الآثار الفنية التى كانت تعبر عن معاملات الشعب ومعايشاته . هكذا امتلأت القصص بكلمة «الملاعب والمغاز» ، وازدجت النوادر بحيل

الشمطار ، وحفلت الحكايات بأفانين العجايز الماكرات في نصب الفخاخ ، وهكذا كانت الفرورية علامة من علامات التمسرح على هيئة سامر ، لأن السامر كان واحدا من الآثار الفنية التي قامت في بلادنا من قديم الزمان ، حول شخصية الفرور وصفة الفرورية ، وهما العنصران الأساسيان اللذان وجدنا فيهما بداية التعرف على ملامحنا المسرحية .

والآن ٠٠ إذا كان يوسف ادريس قد وفق في التعرف على ملامح المسرح المصري ، فهل اهتدى بعد ذلك الى المشكلة المصرية المحلية العالمية التي تتجانس مع شكل هذا المسرح ؟ بعبارة أخرى ٠٠ هل وفق في إيجاد الموضوع المسرحي المصري الذي يتلام مع نوعية هذا الشكل ، بحيث يمكن افرازه وتقديمه على مدى أبعد وأرحب ؟ الواقع ان اهتداء يوسف ادريس الى «الفرورية» باعتبارها سمة أصيلة من سمات الشخصية المسرحية المصرية، أو باعتبارها تمثيلا صارخا لروح الشعب المصري الدفين ، قد ساعده على أن يتأدى منها تأديا طبيعيا الى المشكلة التي تعتمل في ضمير هذا الشعب على مدى زمن مساحته خمسة أو ستة آلاف عام . وأعني بها مشكلة «التبعية والسيادة» التي أثرت الى أبعد حد في منطق تفكيره ، وطريقة سلوكه وأسلوبه في الحياة ، والتي كانت بمثابة أزمة تاريخ ومحنة حضارة ، وإن مثلت على الوجه الآخر نضال شعب وإرادة أمة وانتصار حياة . وهذا ما عبر عنه «ميشاقنا» تعبيرا رائعا حينما قال : «ان طاقة التغيير الثوري التي فجرها الشباب المصري يوم ٢٣ يوليو ، تتجلى بكل القوى العظيمة الكامنة فيها، اذا ما عادت الى الذاكرة كل جحافل الشر والظلام، التي كانت ترهب بكل عود أخضر للأمل ينبت على وادي النيل العظيم » .

من هنا كان اهتداء يوسف ادريس الى مشكلة «التبعية والسيادة» وطرحها بكل أبعادها السياسية والاجتماعية والفلسفية بل والعلمية ، ثم تجسيدها بعد هذا كله في شخصيتي «السيد» و«الفرور» اللتين ابتعثهما ابتعاثا من ثقافة شعبنا وتاريخ نضاله وفنونه التعبيرية المرتجلة ، أقول ان اهتدائه الى هذه المشكلة كان مما يتفق وطبائع الأشياء ، ومما يتسق وتصميم المسرح الذي بناه ، لأننا اذا كنا قد اعتبرنا «الفرورية» بما تنطوي عليه من تهكم وسخرية ، هي الجبل المتأصلة في قرارة هذا الشعب ، وكان السؤال التلقائي الذي يترتب على ذلك هو من يسخر هذا الشعب، وعلى من يتهمك ؟ فان خمسة أو ستة آلاف عام ، رزح فيها شعبنا تحت نير الحكم الأجنبي ، هي الاجابة على هذا السؤال .

فمنذ عهد الهكسوس الى خروج آخر جندي بريطاني ، شهد شعبنا

وجوها غريبة وطبائع متباينة وأجناسا متنافرة ، وذاق من الظلم والنحور ما لم يذقه أى شعب آخر . . فقد حكمه الآشوريون واللوبيون والانيوبيون والفرس والمقدونيون والرومان ، كما حكمه الروم والعرب والديلم والفرغانيون والمغاربة والكرد ، الى أن حكمه العثمانيون والفرنسيون ثم الأتراك من أسرة محمد على ، وكان من جراء هذا كله أن ذهب بعض المؤرخين الى القول بأن الحضارة المصرية كانت منذ عهد بعيد حضارتين متجاورتين : احدهما لأصحاب السيادة والآخرى للمسودين الخاضعين ، بل زعموا أن السادة والمسودين كانا جنسين مختلفين وعنصرين مستقلين ، لأن المصرى على امتداد حكم الأجنبي لم يذق طعم الحرية والاستقلال .

والذى يعنيننا الآن هو أنه اذا كانت « الفرفورية » هى طبيعة هذا الشعب التى ساعدته على التكيف مع الأحداث ، فإن « التبعية والسيادة » هى المشكلة التى ظل يعانى منها أحقابا بعد أحقاب ، والتى كانت سببا مباشرا فى تأصيل « فرفوريتها » ، وتوزيعها بنسب متفاوتة على كافة أفراد الشعب . ففى كل منا فرفور صغير نتنازل عنه فى حالة التمسرح ، لنفسيح الطريق أمام الفرفور الكبير الذى هو أبلغ منا فى التعبير عنا . . عن المشكلات التى تواجهنا وعن رأينا فى هذه المشكلات . ولقد قلت ان مشكلة « التبعية والسيادة » فى حياة شعبنا لم تقف عند حدود السياسة لتمثل فى سيطرة الحاكم الأجنبي الدخيل ، بل تركت بصمات أصابعها على كثير من ميادين حياتنا الاجتماعية والأخلاقية الأمر الذى حدا بفيلسوف كبير مثل هيجل أن يقول فى معرض كلامه عن فلسفة التاريخ أو عن تاريخ الحرية : « ان الشرقيين لا يعرفون أن العقل حر أو أن الانسان حر ، من حيث هو انسان ، بل هم يعلمون أن واحدا فقط هو الحر ، وهذا هو حكم الاستبداد . أما اليونان فيعرفون أن بعض الناس أحرار ، لكن نظام الرق يستمر بينهم ، وأما المسيحية فهى التى تبين شيئا فشيئا أن الانسان من حيث هو انسان . . هو الحر . . » أقول ان مشكلة « التبعية والسيادة » تركت بصماتها علينا الى هذا الحد ، حتى اننا قبل أن ندخل فى تجربة التحول الاشتراكى التى من مبادئها الأساسية تصفية هذه المشكلة بالقضاء عليها أصلا ، كنا نلمسها بشكل غليظ حاد على مستوى الأسرة ، وعلى مستوى الدراسة ، وعلى مستوى دواوين الحكومة ، فالمثل الأعلى فى الأسرة أن يكون الزوج صاحب الكلمة العليا على زوجته وأولاده ، وأن يكون الناظر صاحب الكلمة العليا على المدرسين والتلاميذ ، وأن يكون المدير هو الأمر الناهى على الموظفين ، وهؤلاء بدورهم على المواطن



العادى • وهذا ما عبر عنه فرفور بطلن المسرحية بقوله : « عارفة الناس طول عمرهم عايشين ازاى ؟ ... فوق بعض بالطول كده ، كل واحد شايل التانى ، كل سيد فوقه سيد ، وكل فرفور تحته فرفور ... مفيش نظام يرصنا جنب بعض بالعرض كده ؟ ... مافيش ؟ ... » .

على أن المشكلة سرعان ما تتجاوز نطاق الدعوة الى المساواة بمداولها الاجتماعى والأخلاقي ، لتكتسب طابعا انسانيا عاما ، فتصبح هي مشكلة الانسان منتميا الى أية بلد .. خاضعا لآى نظام .

يل سرعان ماتكتسب صورة محاكمة للتاريخ ومحاكمة للحضارة : « التاريخ نفسه برضه رآكب فوق بعضه ، دولنا ، حضارتنا ، كل دولة عايزة تبقى الست على الدول ، وكل حضارة عايزة تبقى ست الحضارات ... قال ايه انهيار الحضارة اليونانية وقيام الحضارة الرومانية ، قال ايه الحرب الباردة بين الشرق والغرب ، قال ايه الصراع بين روسيا والصين وفرنسا وأمريكا ، وكله كله فرفور وسيد ، مين يبقى سيد ومين يبقى فرفور ، وأنا فرفور ليه وانت سيد ليه ؟ ... » . وينهى يوسف ادريس محاكمته لكل من التاريخ والحضارة بادانة آباثما الشرعيين ، أعنى المفكرين والفلاسفة : أولئك الذين فشلوا فى أن يروا وفى أن يساعدونا على أن نرى ، وعلى ذلك لم تعد نظمهم الاجتماعية ومذاهبهم الفلسفية الا لفظ قول أو أضغاث أحلام ، وهل تاريخ الفكر الفلسفى الا مذهبيا يلغى مذهبيا غيره ، ومفكرا يعارض مفكرا آخر ، أو ليس هوسرل أحد الفلاسفة المعاصرين هو القائل : « ان الفيلسوف يبدأ دائما من جديد » . الحق ان الفيلسوف ليس هو انسان المشكلة وانما هو مشكلة الانسان ، وسيظل هكذا الى أن يؤثر حضارة العمل على حضارة القول ، وإيجاد الحل على طرح السؤال . « أصل الحق مش علينا ، الحق على اللى بيشوفولنا ، الفلاسفة بتوعنا والمفكرين ، اللى التفكير عندهم لازم يكون تفكير فى التفكير ، والتفكير الحقيقى هو اللى يفكر فى اللى يفكر فى اللى يفكر انه يفكر ، انما ايه أدى مشكلة حياتنا كلها ايه ، حدش يجدعن ويفكر لها فى حل ؟ » .

وعبثا يحاول السيد والفرفور أن يجدا حلا لمشكلتهما التى أصبحت مشكلتنا جميعا ، فليس الحل فى أن يصبح السيد فرفورا ، ولا فى أن يصبح الفرفور سيذا ، ولا فى أن يصبح الاثنان أسيادا أو أن يصبحا فرافير ، لذلك أقدمنا على الانتحار عسى أن يجدا الخلاص فى الموت ، ولكن الموت يخيب أملهما فلا يجدان فيه حلا للمشكلة ، ولا لآى شيء ، وهل كان الموت

حلا وهو الذى لا يحل المشكلة الا بالقضاء على صاحب المشكلة ؟ ولا يؤكد حرية الارادة الا بالقضاء على كل ارادة ؟ وهكذا نجد أن السيد والفرفور بعد أن انتحرا وتحولا إلى ذرات ، وتحولت الذرات إلى الكترون وبروتون، وأخذ الالكترتون لأنه أخف يدور حول البروتون دورات لانهاية ، أقول اننا نجد الفرفور فى دورانه الأبدى حول السيد غارقا فى المشكلة وبشكل أعنف فما هو يقول : «الحياة من غير حل أحسن مليون مرة من الموت بحل» الحياة نفسها حل ، جازى ناقص انما الشطارة تكمله مش نلفيه .. » .

وهنا يتضح لنا تفاؤل يوسف ادريس وإيجابيته ، فهو مؤمن بالحياة مؤمن بالانسان ، وعنده أن الحياة لابد لها من مشكلة حتى تصبح ذات طعم ومذاق ، وأن المشكلة لابد لها من حل ، لأن البحث عن الحل هو دور الانسان فى الحياة ، وعلى ذلك فإن بدا الكاتب ساخطا فليس سخطه على الحياة بل من أجل الحياة ، وان بدا غاضبا فليس غضبه على الانسان بل من أجل الانسان .. من أجل ومن أجلك ومن أجل الآخرين .

وهكذا استطاع يوسف ادريس ببراعة وروعة نادرتين ، أن يدير مسرحيته على ثلاثة محاور رئيسية ، هى نفس المحاور التى تأدت به تأديا عضويا حيا من البحث عن شكل المسرح المصرى على أساس من السامر وخيال الظل ، إلى نقد واقعنا المحلى على أساس من مشكلة « التبعية والسيادة » ، إلى إثارة قضية الحرية بمفهومها الانسانى العام ، الذى يجعل المسرحية فى النهاية .. مسرحية كل انسان .

## نجم عاشور ودراما النفي الاجتماعي

\* ان رحلة نعمان عاشور الفنية انما هي في حقيقتها رحلة البحث عن الشخصية المسرحية المصرية، واللغة التي تعبر عن هذه الشخصية، وتصلح لخلق مسرح مصري \* فضلا عن بلورة هذه الشخصية ، والقذف بها فوق خشبة المسرح \*



قلت وأقول ان جمهور المسرح ونقاده قد أحسوا بعد ليلة العرض الأولى لمسرحية « الناس التي تحت » أن مسرحاً جديداً قد بدأ ، وأن كاتباً مسرحياً يبشر بحصاد فني وفير .

فقد استطاع نعمان عاشور أن يهوى بأول معول في صرح مسرح الحكيم الكلاسيكي . فاللغة الفصحى استبدلت بها اللغة العامية ، والحوار الذهني الخالص استبدل به الحوار الدموي المملوء بالعنفوية والحرازة ، والشخصيات المتحفية المستدعاة من جوف التاريخ استبدلت بها شخصيات واقعية تصادفها كل يوم في عرض الطريق ، والعقدة الدرامية التي تقتضيها تقاليد المسرح استبدلت بها المشكلة الاجتماعية النابعة من ظروف الحياة .

ولكن نعمان عاشور للأسف الحزين لم يف بكل الآمال التي نسجت حوله ، فاعماله المتأخرة كانت في معظمها لف ودوران حول عمله البطولي الأول ، على نحو ما فعل جون أوذبورن بمسرحيته الأولى « أنظر وراءك في سخط » .

فمسرحية « الناس التي فوق » ليست أكثر من مسخ لمسرحية « الناس التي تحت » ، و « عيلة الدوغري » ليست أكثر من تمصير ذكي لمسرحية « بستان الكرز » ، و « وابور الطحين » مسرحية دعائية فاقعة ، بل هي أقرب الى الأوبريت الفئائي منها الى العمل الدرامي ، أما ما عدا ذلك من مسرحيات . . . سينما أونطة » و « المغايطيس » و « صنف الحريم » و « عطوة أفندي » فأقل ما يقال فيها انها انتكاس بمسرح نعمان عاشور، وانتكاس أيضاً بالمسرح المصري الحديث .

ولم يكن يسيراً على كاتب أصيل مثل نعمان عاشور أن يرى المسرح يتخبط في مشكلات تقنية خالصة ، أو قضايا درامية مستهلكة ، فضلاً

عن انشغاله بالجري وراء الشكل المسرحي الجديد ، كائننا ما كان هذا الشكل ، وكائننا ما كان هذا التجديد ، حتى أصبح الاغراب هو الطابع الغالب على انتاجنا المسرحي في الأعوام الأخيرة ، أقول لم يكن يسيرا بالنسبة لنعمان عاشور أن يرى هذا كله يجري في مسرحه هو كما يجري في مسرح الآخرين ، ويقف مشلول القلم مكتوف اليدين ، وهو الذي استطاع بمسرحيته الأولى « الناس الى تحت » أن يشق للمسرح المصري طريقه الشرعي ، ويكشف له عن طابعه الحقيقي . لهذا لم يكن عيبا بل كان مما يتفق وطبائع الأشياء ، أن يطلع نعمان عاشور بمسرحيته الجديدة « بلاد برة » ليعيد بها موازين القوى ان لم يكن في المسرح المصري ، فلاقل من أن يكون ذلك في مسرحه هو .

وهكذا لم تكن المساحة الزمنية الممتدة ما بين مسرحية « الناس الى تحت » ومسرحية « بلاد برة » الا رحلة فنية وفكرية قطعها نعمان عاشور بحثا عن اللغة الأكثر ملاءمة للمسرح المصري ، والمشكلة الأكثر إلحاحا على الواقع المصري ، والشخصية التي هي في صميمها شخصية مصرية . ومن هنا - لا من هناك - كان تخطيطه وتعثره فيما بين هاتين المسرحيتين من مسرحيات ، تخطيط وتعثر قوامهما بحث الكاتب عن ذاته المسرحية الأصلية، ومحاولة إيجادها في الواقع الخارجي ، لا عن طريق التقليد والمحاكاة ، بل عن طريق المكابدة والمعاناة ، واستلهام الواقع الاجتماعي من حوله ؛ وهكذا كانت مسرحيته الأخيرة خلاصة تجارب وعصارة محاولات ، ان لم أقل نهاية رحلة أو ختام مرحلة في تطور فن كاتبنا المسرحي .

وما الجديد في مسرحية نعمان عاشور الجديدة ؟

« الأحوال التي اتغيرت .. انتوا خارجين من البلد وهي له مصر ... النهاردة أصبحت الجمهورية العربية المتحدة .. تغير كبير ... مش بسيط » . وفي هذه العبارة التي قالها سالم شيبوكشي أحد أشخاص المسرحية ، والذي وصفه الكاتب بأنه « يحمل كل صفات الصبر والثابرة ومجازاة الواقع وحكمة الرضا به » تكمن القيمة الأساسية لهذه المسرحية ... قيمة التغير الاجتماعي الذي حدث في مجتمع ما بعد الثورة ، وما ترتب على هذا التغير من اختلاف في وضعية الأفراد ، وتحول في مواقفهم الاجتماعية ، وما نتج عن هذا كله من صراع طبقي ، وتحول أيديولوجي ، وتناقضات كثيرة خلقتها مرحلة الانتقال . ولكن التغير الذي حدث في مجتمعنا الشوري ، والذي حققته ثورتنا الاجتماعية ، والذي وجد في

الاستراتيجية أبلغ تعبير عنه وأروع صورة له ، لم يكن كنزا انفتح في الأرض ، ولا ديننا نزل من السماء وإنما هو في صحيحه نتيجة حتمية اقتضاها منطق التطور ، وضرورة موضوعية فرضتها حركة التاريخ ، لهذا لم يكن التصدي له أو الخروج عليه الا عنادا ومكابرة ، ان دلا على شيء فإنما يدلان على نقص في الوعي وقصور في الإدراك ، فالواقع قد تغير ، ولا بد لكل فرد أن يحدد موقفه منه ، فاما أن يقلل هذا الواقع الجديد ، أو يبحث لنفسه عن واقع آخر غيره .

وهكذا كانت «بلاد بره» هي البديل الآخر لواقعنا الاجتماعي الجديد، والبديل في أعين أولئك الذين لم يعترفوا بالواقع وقد تغير ، فاختلت أمامهم قوى المجال ، وفقدوا القدرة على الفعل ، وآثروا الاندفاع في عالم طوباوى زائف يعوضهم عن عالمهم الدنيوى المفقود . فالعمل المسرحي الذي يبدأ منه الكاتب ويعود اليه ، هو المحاولة الانهزامية التي يقوم بها فريق الفاشلين للخروج الى بلاد بره ، بعد أن رفضوا الانتماء الى الواقع ، وفقدوا القدرة على التكيف معه في صورته الجديدة . فكل فرد من أفراد هذا الفريق غير المنتمى يرى في « بلاد بره » نوعا من القيمة . . . قيمة اقتصادية ، أو قيمة اجتماعية ، أو قيمة عاطفية ، أو قيمة ثقافية ، أو أية قيمة أخرى ، المهم انها قيمة تعوضه عما فاته في فردوسه المفقود ، بعد أن آثر الاندفاع في الاتجاه الانطوائى مفضلا اليأس على الأمل ، والغريزة على العقل ، والفرد على الجماعة . هذا الفعل المسرحي سرعان ما يأخذ شكل الصراع الدرامي عندما يواجهه الكاتب برد الفعل ، أو بعبارة أخرى عندما يواجه فريق غير المنتمين الى الواقع بفريق المنتمين ، أولئك الذين آمنوا بحتمية التطور وجدلية التناوب ، فمضوا قدما الى الأمام ، محاولين أن يغيروا من وسائل تكيفهم القديمة ، لكي تلائم ظروف الواقع الجديد ، وبذلك يصبحون هم أنفسهم جزءا من هذا الواقع ، وبعضا من مقوماته ، انهم يؤمنون بالحركة داخل الاطار ، وبالفرد داخل المجتمع، وبالمصلحة الشخصية داخل الصالح العام .

ولكن اذا كان التغير الذي أصاب الواقع قد جاء على حساب فريق ، وفي الوقت نفسه لحساب فريق آخر ، أعنى اذا كان قد جاء ليحرر أيدي الكادحين من رهوس أموال المستغلين ، محققا الكفاية لكل ولا لأحد ، والعدالة للمجموع ولا لفئة ، فثمة فريق ثالث لا هو من أولئك ولا من هؤلاء . . . انهم فريق اللامنتمين الذين يعملون بسواعدهم ، ولا يعيشون

على رهوس أموالهم ، ، وإنما هم أقرب الى الخبراء الفنيين الذين يعيشون  
فى كل نظام ، ورغم ذلك فهم ضائعون فى كل نظام ، وضياعهم تابع من  
ذواتهم ، لأن الواحد منهم لا يعيش على الولاء للقديم ، ولا يمارس الانفعال  
الجديد ، وإنما هو حر يهز كتفيه لكل شئ ، لأنه قادر على أن يفعل أى شئ ،  
وعلى أن يمتنع فى الوقت نفسه عن عمل أى شئ . . . فمشكلته تابعة من  
ذاته ، وذاته حرة لأن هذه الحرية هى مصدر إبداعه العلمى أو الفنى ،  
وضياع هذه الحرية معناها ضياع وجوده كله ، ولذلك فهو لا يقامر بحريته  
على أى نظام . وهذا ما يقوله ابراهيم النمس ، الفنان الذى لم ينتج أخوه  
فى أن يجعل منه فنانا اشتراكيا ، يقول لصديقه «على» المهندس اللامنتمى:  
« باحبها لأنى زيك . . حابر !! ولايص !! وملخبط !! ومغفل !! » .

والذى يعنينا الآن ، هو أن هذه الأنماط الثلاثة هى الأبعاد الرئيسية  
التي لابد أن تنشأ عن كل تغير اجتماعى ، أو التي لابد أن تصاحب كل  
تغير فى نظام المجتمع ؛ فالثورة الاجتماعية بمجرد نشوبها تخلق أنصارها  
من المنتمين ، وأعدائها من غير المنتمين ، وتخلق أيضا المركب من هذين  
النقيضين ، وأعنى به فريق اللامنتمين، الذين يغالون فى الاتجاه الانطوائى ،  
ويصبحون نهبا لمشكلاتهم الذاتية التي لا تنتهى .

وتفسير ذلك سوسيولوجيا أن كل تكيف اجتماعى جديد ، يبدأ  
بما يشبه الانطواء أو إعادة النظر ، حيث يتجه الكائن الحى نحو عالمه  
الباطن ليعيد تنظيمه وإعداده لمواجهة الموقف الجديد ، ولكن هذا الانطواء  
قد يتضخم فيصبح فرارا أو هروبا ورفضا للواقع بأكمله ، وهذا ما يحدث  
لفريق الانهزاميين أو الرجعيين الذين لا يريدون الاعتراف بالواقع الجديد ،  
بل ويناصبونه العدا . وقد يعتدل هذا الاتجاه الانطوائى ويمضى بصاحبه  
الى الأمام ، فينتهى به الى تحقيق التكيف المنشود ، وهذا ما يحدث لفريق  
الثوريين أو التقدميين الذين يناصرون الواقع الجديد ، بل ويصبحون هم  
أنفسهم عناصره ومكوناته . وقد يصبح هذا الانطواء نهبا لعناصر كثيرة  
متنافرة فتتشمتت قوى المجال ، ويفقد الفرد القدرة على الفعل ، وعلى المضى  
فى أى اتجاه ، وإذا به يقف منفردا منعزلا غير قادر على تحقيق التكامل  
النفسى ، ولا حتى التكامل الاجتماعى ، وهذا ما يحدث بشكل واضح  
لفئات المثقفين ، أولئك الذين يحسون بذواتهم فى الوقت الذى يحسون  
فيه بذوات الآخرين ، ويبحثون عن طريق ثالث يضم القطبين فى مركب  
جديد ، فإذا بهم هم أنفسهم هذا المركب من النقيضين ، ولعل هذا هو



ما أدركه إبراهيم النمس في هذه المسرحية عندما عاد يقول : « عارف  
سبب حيرتنا إيه ! ما عندناش وضوح رؤية ٠٠ » .

نعود فنقول ان هذه المرحلة الحضارية الهامة في تطورنا المجتمعي ،  
مرحلة التحول الاشتراكي العظيم ، بكل ما تنطوي عليه من تناقض عاطفي  
وتناقض اجتماعي وتناقض أيديولوجي ، وهي تناقضات لابد أن تنشأ  
عن معاناة التغيير ، هي التي التقطها نعمان عاشور بحسه الفني ،  
وناقشها بحواره الفكري ، وعبر عنها تعبيراً درامياً في مسرحيته الأخيرة  
« بلاد بره » .

ومن هنا لم تكن مسرحية نعمان عاشور هذه مسرحية « موقف » كما  
عند سارتر ، ولا مسرحية « فكرة » كما عند بيراندللو ، ولا مسرحية  
« عقدة » تبدأ وتتوسط وتنتهي كما عند شو أو إبسن أو استرنديج ،  
وانما هي في حقيقتها مسرحية « حالة » ، حالة اجتماعية يمر بها مجتمعنا  
في فترة من فترات تحوله الاشتراكي . فإذا كانت هذه « الحالة » في  
مسرحية « الناس الى تحت » هي حالة انهيار الطبقة القديمة وخروج  
الطبقات الجديدة ، وكانت في مسرحية « عيلة الدوغري » هي تصفية  
الطبقة الجديدة لكل انتماءاتها الى علائق الماضي ، فانها في هذه المسرحية  
« بلاد بره » هي حالة اذابة الفوارق بين الطبقات ، والتخلص من تناقضات  
هذا المجتمع ، والتطلع نحو ميلاد الانسان الاشتراكي الصحيح ، وهذا هو  
ما عناه « محمد النمس » بقوله في نهاية المسرحية محدثاً زوجته عن ابنه  
الذي لم يولد بعد : « الى في بطنك لازم يطلع غير دول ( يقصد أبطال  
المسرحية ) وبعيد عنهم ٠٠ ومش منهم ٠٠ لازم يطلع من رمل الصحراء  
٠٠ ومية النيل ٠٠٠ وطين الأرض » .

أي ان الميلاد الاشتراكي الجديد ، في المجتمع الاشتراكي الجديد ،  
هو قصارى أشواق الانسان الثوري في هذه الفترة .

غير انه اذا كان مسرح نعمان عاشور هو مسرح الحالة الاجتماعية  
الذي تتحرك داخله عدة شخصيات ، ولا أقول عدداً من الأبطال : أو  
مسرح الوضع الاجتماعي الذي لا يعتمد على تتبع مراحل الحدث ، بمقدار  
ما يعتمد على ثراء الحركة الداخلية ، فليس معنى هذا أن الكاتب يقف  
عند مجرد رصد حركة المجتمع ، وتسجيل أعراض التغيير ، مكتفياً بالتعبير  
السلبى والتصوير الحياضى ، وانما معناه أن الكاتب له موقفه الفكري الذي

يعلن عنه ، ودعوته الاشتراكية التي يبنها في كافة أرجاء المسرحية .  
فإذا كان في مسرحيته الأولى « الناس الى تحت » واقعا تحت تأثير مكسيم  
جوركي بواقعيته المباشرة ، وكان في مسرحيته الوسطى « عيلة الدوغرى »  
لا يزال مأخوذا بتشيكيوف في واقعيته الشاعرة ، فاننا نراه في مسرحيته  
الآخيرة « بلاد بره » متأثرا الى حد كبير بالواقعية الاشتراكية عند  
برتولد بريخت ، فالفن والدعوة في مسرحية « بلاد بره » ينوب أحدهما  
في الآخر ذوبانا كيمساويا ، لا نحس معه بحيل التكنيك ، ولا بصراخ  
الدعوة .

ومن هنا كانت أضعف أجزاء البناء الفني في هذه المسرحية ، هي  
تلك التي خرج فيها الكاتب عن إطار مسرحه العام ، ليجاري الأساليب  
التكنيكية التي شاهدها في المسرح الحديث ، من ذلك مثلا كسر الحائط  
الرابع بين الممثل والجمهور ، كأن يخرج الممثل من النص ليخاطب الجمهور  
مباشرة ، كما فعل ثورنتون وايلدر في مسرحية « بلدتنا » ، أو تنيسى  
وليامز في مسرحية « قفص الوحوش الزجاجي » ففي الفصل الثاني من  
مسرحية « بلاد بره » نفاجا « بنانا » وهي تحتضن « ابراهيم النمس »  
مخاطبة الجمهور : « تبقى دلعتنى .. تعال .. على مكتنى (وتشير للجمهور)  
بعيد عن دول .. ( وتخرج لسانها للجمهور وهي تأخذه معها ) » ومن  
تلك الأساليب أيضا أسلوب «المسرح داخل المسرح» الذي ابتدعه بيراندللو،  
والذى يخرج فيه الممثلون عن حالة الايهام المسرحي ليشعروا المتفرج بأنهم  
في حالة تمثيل ، بل وتعليق على ما يمثلونه من أدوار . ففي الفصل الثاني  
من « بلاد بره » تتوقف أحداث المسرحية فجأة ، ويتغير مجرى الحوار على  
هذا النحو :

ابراهيم : للأسف المؤلف بتاعنا ماعندوش تكنيك .. بيكرر نفسه ..  
الى تحت ( ثم مشيرا لنانا ) والى فوق !

نانا : مافيش حل !!

ابراهيم : واحدة من اتنين .. يا اما نقبلها مباشرة .. ونكلم الجمهور !!  
اما نستعمل برخت .. وننفصل عن الصالة ..

بدوية : يعنى نعمل ايه ؟!

نانا : أنا عندى فكرة !! ناخذ من بيراندللو .. وكل واحد يدور له على  
دور .. ويلعبه .

ومن تلك الأساليب كذلك أسلوب « الحوار المزدوج » حيث تتشابه الألفاظ ، ويتداخل الحوار بين كل اثنين من المتحدثين كما فعل « أوجين يونسكو » في مسرحية « الحرثيت » عندما تشابكت الوحدة الثنائية المؤلفة من جين وبرانجيه ، مع الوحدة الثنائية الأخرى المؤلفة من العسجوز والسيد المنطقي ، فهنا أيضا في هذه المسرحية نجد شيئا من هذا القبيل ، عندما يقرأ « على » رسالة خطيبته « بدرية » بصوت عال ، وكأنه يتحدثها فيتداخل الحديث في الحوار الدائر بين نانا وإبراهيم النمس .

غير أنه إذا كانت هناك غاية فلسفية يرمى إليها أوجين يونسكو ، ومؤداها أن اللغة موصل ردى للأفكار ، وبالتالي فهي وسيلة للاتصال لا للاتصال ، مادامت الألفاظ خالية من المعنى ، أو لا معنى لها إلا في رأس صاحبها فقط ، فليس هناك ما يدعو كاتبنا نعمان عاشور إلى اصطناع مثل هذا الأسلوب ، طالما أنه لا يوجد هناك ما يبرره .

وبمقدار ما كانت هذه الأساليب مواطن ضعف في البناء الفني للمسرحية ، كانت هناك بعض الآراء الخاصة التي فرضها الكاتب فرضا على الحوار ، فبدت وكأنها أفكار الكاتب الشخصية ، من ذلك مثلا رأى الكاتب في الفنان ، وكيف أنه الواحد الذي لا يتكرر « الواحد إلى في المليون » . ويمكن إلى في الثلاثين مليون » . فعندما يدعى محمد النمس عامل المطرقات بهذا الرأى ، يبدو كأنما يردد رأى الكاتب . ومن ذلك أيضا رأى الكاتب في فن التمثيل ، وكيف أن التمثيل لا ينبغي أن يكون طبعيا ، ولا ينبغي أن يخرج عن كونه تمثيلا ، فعندما تقول « نانا » لإبراهيم :

« عجبني تمثيلك .. تعرف لي ؟! علشان انت مايتمثلش طبعي .. التمثيل لازم يكون تمثيل .. ودي نظرتي في المسرح » .

تبدو هي الأخرى كأنها تردد رأى المؤلف نفسه ، وكذلك « ولي الدين » الذي أنطقه المؤلف بآرائه الخاصة في أن المسرح الفرعوني ظهر قبل المسرح اليوناني ، وأن الفراعنة عرفوا الكورس قبل اليونان ، وأنهم استعملوا الأقنعة في المناسبات الجنائزية ، بل وعرفوا مسارح الجيب التي كانت ملحقة بالمعابد ؛ وعلى الرغم من أن هذه الآراء فيها كلام كثير ، وكانت لا تزال موضع خلاف طويل بين مؤرخي الدراما وعلماء الأساطير ، من أمثال جليبرت موري والإردايس نيقول وإيتيغن دريوتون ، فإن الإلقاء بها في عرض النص المسرحي لا يفيد المسرحية من حيث هي

عمل فنى ، فضلا عن أن المسرحية ليست هى المجال الملائم لبدء مثل هذه الآراء .

على أن هذه الملاحظات لا تقبل كثيرا من أصالة مسرحية نعمان عاشور وتميزها ، تلك الأصالة التى جاءت من صدوره مباشرة عن واقعنا الاجتماعى ، وتعبيره الكوميدي عن روحنا الأصيل ، والتقاطه للملامح الشخصية المسرحية ، تلك الشخصية الساخرة فى مرح أو المرح فى سخرية . فهنا فى مسرحية « بلاد بره » شخصيات لا يمكن أن تكون الا شخصيات مصرية ، ولغة لا يمكن أن تكون الا لغتنا نحن .

والواقع أن رحلة نعمان عاشور الفنية انما هى فى حقيقتها رحلة البحث عن الشخصية المسرحية المصرية ، واللغة التى تعبر عن هذه الشخصية ، وتصلح لحلق مسرح مصرى . واذا كان فى مسرحية « الناس اللى تحت » قد تعرف على ملامح هذه الشخصية ، ثم ازداد تعرفا عليها فى مسرحية « عيلة الدوغرى » فالذى لا شك فيه أن نعمان عاشور قد وفق فى مسرحية « بلاد بره » فى بلورة هذه الشخصية ، والقذف بها الى خشبة المسرح ، فهى اذن خلاصة فن وعصارة فكر ! قطع الكاتب فى الوصول اليها شوطا طويلا ، طويلا الى أقصى حد .

ولعل أهم ما يميز الشخصية المصرية هو حساسيتها المطلقة على ادراك المتناقضات ، بما فى ذلك أوجه الشبه بين المختلفات ، وأوجه الخلاف بين المتشابهات ، ثم قدرتها الفائقة على تحويل مرارة الاحساس بالتناقض الى « نكتة » ساخرة . فالنكتة هى سلاح المصرى فى مواجهة أعدائه ، سلاحه الذى يدافع به عن نفسه فى مواجهة الجيران ، وسلاحه الذى يدافع به عن عرضه فى مواجهة المجتمع ، وسلاحه الذى يدافع به عن وطنه فى مواجهة الحاكم المستبد أو المحتل الأجنبى . وعلى ذلك فالنكتة هى التلخيص الوافى لعبقرية الشعب المصرى ، وهى التى أبقت عليه على امتداد خمسة آلاف عام ، لاقى فيها ما لاقاه من صنوف الغدر والظلم والاستبداد .

من هنا لم تكن التراجيديات القائمة كالتى عند الاغريق ، ولا الكوميديا الهازلة كالتى فى كوميديا الفن ، هى مما يلائم المزاج المصرى ، وانما تلائمه الكوميديا التى لا تخلو من التأمل والتفكير ، والتى تنطوى على حكمة القرون فى أغلب الأحيان . ولا شك أن حرص نعمان عاشور على رصد ظواهر التحول الكيفى فى المجتمع ، وما يتخلف عن ذلك من تناقضات ، هو الذى قاده بالضرورة الى ادراك أهمية « النكتة » كحل

للمتناقضات ، وقاده بالتالى الى التعرف على أهم ملمح من ملامح الشخصية المسرحية المصرية .

على أنه اذا كان مسرح نعمان عاشور بعامة هو مسرح الشخصية والشخصية المصرية بالذات ، فليس معنى هذا أن المسرحية تلف وتدور حول شخصية رئيسية ، تقودنا فى النهاية الى البطل فى المسرح التقليدى ، سواء كان البطل فى صورة ملك مثل «أوديب» ، أو فى صورة أمير مثل «هملت» ، أو فى صورة قديس مثل «بيكيت» ، أو فى صورة بورجوازي مثل «إيفانوف» ، أو فى صورة بروتيتارى مثل «ويلي لومان» . وانما معناه ان الشخصية المصرية كمدر كلى عام تتجسد فى شخصيات فردية متعددة ، لكل منها دوره الرئيسى فى مجرى المسرحية ، فليس هناك شخص واحد تتبلور فيه كل ملامح الشخصية المصرية ، وانما نجد هذه الملامح موزعة على أكثر من شخص واحد مع تفاوت فى النسب واختلاف فى المقادير . ومن ثمة نطالع فى كل شخص من أشخاص المسرحية كجزء ، ملمحاً من ملامح الشخصية المصرية ككل ، ومن تواجد الشخصيات جميعاً ، تكتمل الملامح وتتكامل السمات ، دون أن يقضى ذلك على استقلال كل شخصية على حدة . فكما أن الكاتب يحرص على نقل الانطباع العام عن الشخصية المصرية ، فهو يحرص فى الوقت نفسه على رسم الشخصية الفردية بكل أبعادها وتفصيلها حتى يمنحها حياة كاملة .

وتأسيساً على ذلك نقول ان قانون خلق الشخصيات عند كاتبنا المسرحى ، ليس هو قانون الهندسة الفنية أو التخطيط الفكرى ، بمقدار ما هو قانون التخلق العضوى ، مما يتيح الفرصة عريضة وواسعة أمام الحركة الدرامية لكن تنبع من داخل هذه الشخصيات ، مادام اجتماعها معا يكون بتناقضاته الحركة الدرامية . وبذلك يمكن القول بأن قانون الحركة الدرامية عند نعمان عاشور انما يصدر عن سيطرة حالة اجتماعية عامة على مسرحه ، وتحرك عدة شخصيات داخل اطار هذه الحالة ، شخصيات تحمل من تناقضاتها الذاتية ، وتناقضات بعضها مع البعض الآخر ، ومع الحالة التى تعيش فيها ، ما يجعل الصدام من طبيعتها ، وما يملؤها بالفنى فى الحركة ، والخصوبة فى الحوار .

وهكذا لم يكن يمكن لشخصية مثل محمد النمس أن توجد دون أن توجد على الطرف الآخر منها شخصية نادر بك ، فالأول هو التعبير الصارخ عن الانسان الاشتراكي الجديد ، الذى تخلص تخلصاً تاماً من علائق الماضى ، ومؤثرات التراث ، وأوتى من الوعي الأيديولوجى ما جعله يؤمن بحتمية

التطور ، وإرادة التغيير ، والا تصالح على الإطلاق بين الطبقة الكادحة وبين طبقة الاقطاع والرأسمالية . أما الثاني فهو التجسيد الكامل للطبقة الرأسمالية المنهارة ، التي تحاول بشتى الطرق أن تتكيف مع النظام الجديد ، دون أن تنسى أبدا موقفها المضاد من الثورة ، ولذلك فهو يستعين بأساليب الرجعية والانتهازية ، لكي يطيل من عمره وعمر طبقته ، مستفيدا في ذلك كله من التناقضات الكثيرة التي تتخلف عن مرحلة التحول الاجتماعي . الأول يحول بين أخيه « إبراهيم النمى » وبين الارتواء فى أحضان الرجعية ، ويحرص الثانى على أن تكون ابنته « نانا » طعما لأبناء الطبقة الجديدة الصاعدة .

وكما لم يكن يمكن لشخصية مثل « محمد النمى » أن تقف وحدها بكل ما فيها من ثورية ، دون أن تهوى الى حضيض الخطابية والمباشرة ، مما جعل الكاتب يدها بشخصية أخرى توازيها من ناحية ، وتستمر بها من ناحية أخرى ، تلك هى شخصية الست رحمة بكل ما تنطوى عليه من انبعاثات بيئتها . . العمق والسطحية . . التماسك والتفتت . . الصبر والتمرد ، وبكل ما تنفجر به من حيوية وعفوية وانطلاق . كذلك لم يكن يمكن لشخصية مثل « نادر بك » أن تقف وحدها بكل ما فيها من تصلب وتحجر ، دون أن تتحطم وتنكسر ، لذلك حرص الكاتب على أن يضيف عليها شفاشية فى النفس ، وعمقا فى الفكر ، وصوفية فى السلوك ، مما وجدناه فى شخصية « ولى الدين » التي أنطقها الكاتب بكل معاني القيمة والمعنى والمثال ، والانسلاخ عن اللحظة الحاضرة للارتواء فى أحضان الخلود . على أنه اذا كانت شخصية رحمة استمرارا لشخصية النمى ، وانقادا لها من الخطابية والمباشرة ، فهي فى الوقت نفسه تقف على النقيض من شخصية ولى الدين ، التي هى بدورها انقادا لشخصية نادر بك من الجيود والتحجر . هنا خصوبة الأنثى ، وهناك عقم الرجل ، هنا واقعية المرأة ، وهناك رومانسية الفنان ، هنا الاقبال على الحياة ، وهناك الادبار عنها ، والارتداد الى حضارة الفراغة . . حضارة الموت .

تبقى بعد ذلك الوحدة الثنائية المؤلفة من متولى وزهيرة ابنة الباشا ، التي تزوجت من سائق عربات الأسرة ، وعلى الطرف الآخر منها الوحدة الثنائية المؤلفة من الدكتور فخرى وزوجته الألمانية ، ابن الطبقة المتوسطة الذى سافر فى بعثة الى الخارج وتزوج من بلاد بره . زهيرة تعبير صارخ عن الطبقة الأرستقراطية التي سقطت ، والدكتور فخرى تعبير صارخ عن الطبقة البورجوازية التي تطلعت . أما الوحدة الثنائية المؤلفة من على

وبدرية ، فهي التي تقف حائرة بين هاتين الوجدتين ، على حاول أن يمضى فى الطريق الذى مضى فيه فخرى ولكنه لم يصل فيه الى النهاية ، وبدرية حاولت أن تتشبه بزهيرة ولكن محاولتها لم يكتب لها النجاح .

وأخيرا تجيء شخصية عم سالم شبوكتى ، الرجل الطيب الذى يحمل على كتفيه سنوات التحول ، ويعبر فى صبر ومشابرة عن معاناة التغيير . انه حكمة الحاضر وهدير التاريخ ، انه الشخصية الأثيرة لدى نعمان عاشور . كمسارى « الناس الى تحت » وطواف « عيلة الدوغرى » ومخدوم الجماعة فى « بلاد بره » .

و « بلاد بره » حقيقة ومجازا هي بؤرة الفعل المسرحى التى تصدر عنها الشخصيات وتعود اليها أبدا . فكل شخصية من شخصيات المسرحية تتخذ من « بلاد بره » موقفا يعبر عن منطق فكرها ، وحركة شعورها ، وطبيعة انتمائها الطبقي . لذلك فإن نعمان عاشور ينتقى من الأحداث واللحظات فى حياة شخصياته ، تلك التى يشعرون فيها بحقيقة شعورهم تجاه « بلاد بره » كأنهم ما يكون الشعور ، مادامت كل شخصية ترى فيها نوعا من القيمة كما سبق أن قلت . قيمة اقتصادية أو قيمة عاطفية أو قيمة اجتماعية أو قيمة ثقافية أو أية قيمة أخرى ، كان تكون قيمة سلبية أو قيمة انهازامية بمعنى من المعان .

ف « بلاد بره » تشكل قيمة عاطفية بالنسبة الى كل من زهيرة ومنتولى ، فاليها هربا ليتمكننا من الزواج ، ومنها يعودان ليبدأ حياة جديدة . فهي ملاذ الذين هاجروا من مصر قبل أن تندلع فيها الثورة ، وتقضى على التفاوت الطبقي المرير ، الذى اضطررها الى الهجرة خارج البلاد . و « بلاد بره » تشكل قيمة ثقافية بالنسبة الى كل من نانا وإبراهيم النمى ، فهي تحلم بالكتابة للمسرح العالمى ، ويتطلع هو لأن يكون ممثلا عالميا ، فهي اذن مجال جديد للمواهب الجديدة ، التى تحاول أن تنطلق من الصعيد المحلى الى الصعيد العالمى . و « بلاد بره » تشكل قيمة اجتماعية بالنسبة الى كل من بدرية وعلى ، فهي تتطلع لأن تحيا حياة الرفاهية المادية فى عهد الاختراعات الحديث ، ويتطلع هو لأن ينسلخ من البيئة العاملة التى عاش فيها سنوات دراسته ، ولا يتمنى أن يقضى فيها بقية عمره ، فهي اذن رمز عام للتطلع الطبقي الذى يراود أحلام البورجوازية الصغيرة . أما « بلاد بره » بالنسبة الى نادر بك فتشكل قيمة اقتصادية يهرع اليها هذا الرأسمالى المنهار ، ليستثمر فيها كل مايسطيع تهربه من أموال ، فهي اذن « يوتوبيا » الذين اصطدمت مصالحهم

الشخصية مع التغير المادى العميق ، الذى أحدثته الثورة الاشتراكية .  
وأخيرا نجد أن « بلاد بره » تشكل قيمة فكرية بالنسبة الى الدكتور  
فخرى ، الذى اصطدمت آراؤه بالفكر التقدمى الذى اجتاحت مصر الثورة ،  
فارتدى فى أحضان الحضارة الغربية كنوع من الخلاص ، وليس زواجه  
بألمانية الا تعبيراً عن انسلاخه التام عن أرض هذا الوطن . ومن هنا كانت  
« بلاد بره » فى نظر الطبقة الجديدة الصاعدة ، التى وجدت تعبيرها فى  
« محمد النمى » قيمة سلبية أو انهزامية ، يحتفى بها كل من تناقضت  
أحلامه ، وتعارضت مصالحه ، مع التيار العام الذى يتحكم فى حركة التغير  
الاجتماعى فى مصر .

« بلاد بره » اذن هى بؤرة الفعل المسرحى ، وهذه كلها بمثابة  
عاكسات مختلفة يستخدمها نعمان عاشور ، ليلقى منها الضوء على الفعل  
الرئيسى فى المسرحية ، الذى يبدأ بعودة زهير هانم ابنة جلال باشا ،  
هى وزوجها متولى الذى كان يعمل سائقاً عند والدها ، وهرباً معاً بعد علاقة  
حب عنيفة الى الخارج ، حيث قضيا ثمانية عشر عاماً . عادا بعدها الى  
مصر ليبدأ حياة جديدة ، عادا ليجدا أن كل شئ قد تغير . . الجراج  
والعربانة والبيت الواقع فى عطفة الدرملى ، أما هى فقد استولى ابن  
عمها نادر بك على كل ما تبقى من الشركة بعد التأميم ، وأما هو فقد  
آل بيته الى محمد النمى بعد أن دخل الحراسة ، والمشكلة الآن هى كيف  
يبدأ كل منهما حياته الجديدة . . وهنا يتقدم نادر بك بمشروعه الذى  
ينقذهما من الدمار ، ومن بيت محمد النمى الذى ينزلان فيه ، فالبيت  
لم يعد يحتل متولى ، وزوجته زهير ، وأخته رحمة ، وابن أخته على ،  
فضلاً عن النمى وزوجته سعاد ، وأخيه إبراهيم . أما مشروعه فهو أن  
تنزل زهير الى الحياة العملية للعمل فى اللوكاندة السياحية التى يديرها ،  
وأن يعمل متولى سائقاً له فى هذه المؤسسة . ولكن متولى لا يطبق هذه  
الفكرة ، فكرة أن يتحول من سائق عند أبيها الى سائق عند ابن عمها ،  
أو بعبارة أخرى لا يطبق فكرة أن يتحول القطاع العام الى قطاع خاص  
لصالح نادر بك ، ويفضل أن يعمل سائقاً على سيارته الخاصة التى عاد بها  
من بلاد بره ، وبذلك تفشل مؤامرة نادر بك فى اذلال متولى ، والابقاء على  
زهيرة الى جانبه بعنا لحيهما القديم . وتتشابك خيوط المسرحية بعد ذلك  
وتتداخل العلاقات ، لكى تنتهى بزواج السيدة رحمة من عم سالم شبروكشى ،  
وسفر يدوية هى وأخيها الدكتور فخرى الى الخارج ، وتنازل محمد النمى  
عن التمسك الشديد بأخيه إبراهيم ، بعد أن وقع فى حب نانا ، الفتاة  
الارستقراطية التى اتفق معها على السفر الى الخارج ، وبعد أن توقفت



زوجته سعاد عن تعاطى حبوب منع الحمل ، وأصبح الآن فى انتظار ابنهما الجديد ، الابن الذى يحرص محمد النمس حرصا رائعا على أن يجرى نباتا مصريا خالصا ، لا يلوثة تراب « بلاد بره » ، ولا يفسده هواء « بلاد بره » : « لازم يطلع من رمل الصحراء .. ومية النيل .. وطين الأرض .. » كما يحرص حرصا واعيا على أن يجرى هذا الابن الذى لم يولد بعد ، نتاجا اشتراكيا كاملا ، لا تتسرب اليه أية قيمة من قيم المجتمع الاستغلالي القديم : « من رملة ثانية .. ومية ثانية .. وطينة ثانية .. »

وأخيرا يحلم محمد النمس البطل العمالى الثورى ، الذى كافح طويلا وناضل طويلا من أجل أن يحصل أبناء طبقته العاملة على حقهم الطبيعى والمشروع فى الحياة ، يحلم بأن يجرى ابنه ميلادا جديدا فى مجتمع يخلو من التناقض الطبقي ، ويحيا حياة الكفاية والعدل « .. ابن المستقبل .. » غير دول كلهم .. غير دول كلهم .. يقول هذا فى نهاية المسرحية ، وهو يدور حول نفسه ، مشبرا بذراعه لمن وراء الكواليس ، ومن يجلسون فى الصالة .

وتنتهى المسرحية .. مسرحية « بلاد بره » التى كان نعمان عاشور فيها كالفارس القديم ، الذىلقى بكل أسلحته فى المعركة ، عاقدا العزم على استنقاذ شرفه المسرحى ، بعد أن نال منه الكثيرون ، وبعد أن تراكمت عليه أكثر من علامة تعجب ، وأكثر من علامة استفهام . ولا شك انه عندما يفتح الستار عن ليلة العرض الأولى لمسرحية « بلاد بره » ، سيشعر جمهور المسرح ونقاده ، أن عملا ممتازا يقدم هنا ، وأن نعمان عاشور قد أضاف إضافة حقيقية الى حصادنا المسرحى .



## كاتب ياسين.. بين المحلية والعالمية

« ان الجزائر واحدة قبل أن تكون عربية  
او فرنسية او بربرية .. اما الآن فتغلب  
عليها اللغة الفرنسية ، ولذلك ينبغي العودة  
الى البنايع ، الى اللغة العربية التي سبقت  
هذه المرحلة .. مرحلة الوجود الفرنسي في  
الجزائر . »



«أريد أن أكشف عن الفراغ التراجيدي الذي تصطدم به الجزائر اذا ما التفتت الى ماضيها ، ان حرب المائة والثلاثين عاما . حرب المليون شهيد ، هي التي منحت الجزائر الحياة التي تحيها اليوم » .

بهذه العبارة الرمزية الموحية ، الثورية الدافئة ، قدم **كاتب ياسين** الشاعر الروائي المسرحي أحدث أعماله « الأسلاف يتميزون غيظا » . . . وهي المسرحية القصيرة التي افتتحت بها المخرج الفرنسي **جان هاريه سورو** الصالة الصغيرة الملحقة بالمسرح القومي الشعبي ببافيس ، والتي افتتحت بها مسرح الجيب أحد مواسمه في القاهرة . .

ولكى يصل كاتب ياسين الى هذه المرحلة من الازدهار الفني والنضج الفكري ، قطع رحلة طويلة دامية عبر التاريخ واللغة ، عبر النضال والثورة ، عبر الفقر والاعترا ب ، عبر الجزائر في نضالها المرير المؤسى من أجل رجال فقدوا رحيق الحرية ، ونساء فقدن دفء الحياة الزوجية ، وأطفال أضعوا الدم الحى ، وشمس مشرقة حجبته ارباب الاحتلال ، وبرتقال حزين داسته أقدام المحتل الأجنبى الغاصب .

ولم يكن عبثا بل كان مما يتفق وطبائع الأشياء . أن يهب الشعب الجزائرى الغاضب هبة تكاد تكون انتحارية ، بل كانت كذلك بالفعل ، هبة من أقسم بتراب الجزائر أن يجعلها نارا وجحيما فى وجه المستعمر الأجنبى ، وأن يجعل من الجزائر « البيضاء » جزائر لا أقول حمراء بل دامية ، تروى بدوم الثورة ، وتسقى بعرق المقاومة ، وتطعم بجثث الشهداء . .

ان نداء قويا حارا انطلق فى طول البلاد وعرضها ، يهيب بالشعب الجزائرى الباسل ألا يجرى وراء سراب ماذى خداع ، هو سراب المدينة الغربية ، وألا يحيا حياة منقولة مستعارة ، حياة انفصلت عن النبع

الصافي للفكرة العربية « خذوا أماكنكم في مراكب الموت ، تعالوا بدوركم لتلحقوا بأسطول الأولين ، الذى أوشك أن يجتاح مع الزمان والمكان » . انه نداء الأسلاف الذين يهيبون بالجيل الحاضر والأجيال القادمة ، أن تشتري بدمائها استقلال البلاد من السيطرة الأجنبية ، وأن تنال بجهادها حرية تلك السهول والجيال والأنهار ، التى تركت هكذا غنيمة للغاصبين . فلئن تقاعس الأبناء عن تحقيق هذه المهمة ، هلكت بتقاعسهم البلاد ، وانقلب شرف الأسلاف خزيا ، وصارت حكمتهم جنونا ، وأضحت حرية الانسان كلمة لا معنى لها ، بل ان الانسان نفسه يصبح « شيئا » لا قيمة له .

والمتفقون أكثر من غيرهم هم المندوبون لتحقيق هذه المهمة المقدسة ، لأنهم أكثر من غيرهم الذين يدركون حرية الفكر والضمير ، وعلى عاتقهم تقع مسئولية التحرير والتنوير . . . وهكذا سرى نداء الأسلاف في كيان الشعب الجزائرى مسرى العصابة في ألياف الحياة ، وعلى امتداد مائة وثلاثين عاما ظل الشعب الجزائرى يلقي بنفسه في أتون الحرية حتى يستوفي جهاده ، ويعمد نفسه بدم الشهداء كى يولد من جديد . أفلم يكن ذلك كله كافيا ليهز نفوسا نبيلة طاهرة ، فتأخذ على عاتقها أن تقف في خط الدفاع الأول ، وأن تلهب مشاعر الشعب الجزائرى ، وأن تبديله من شعب يعانى آلام النزع ، الى أمة تعانق الشمس وتحيا حياة الخلود .

من هنا لا من هناك ولا من أى مكان آخر ، أنجبت الجزائر جيلا بأسره من الأدباء ، جيلا انصهر بلهيب المعركة ، واكتوى بنيرانها ، فلم يرضع الا دم الثورة ، ولم يفطم الا بعد أن جلب لبلاده الحرية . وما هو الا أن شب الأدب الجزائرى الوليد . . فتيا في عمره شيخا في تجربته ، أنضجته الجزائر قبل الأوان ، كأنما أمه الجريحة تستحثه أن يولد ويفطم ، وتتجمله أن يأخذ لها بالنار . وبالفعل انهارت أسوار الصمت ، وتعالى صيحات الثورة ، وجعل أدباء الجزائر يلقون في الدنيا بمطالب جديدة ، وانفعالات جديدة ، ويصيحون جميعا وفي وقت واحد : « ان طريق الدم هو طريق الحرية » ولنثبت للعالم كله أن الجزائر لا ولن تطلقا لها شمس ، أو تهتك لها ديار .

وهكذا تلفت الشعب في الجزائر ، والسوار في المنطقة العربية ، والمتفقون في أرجاء العالم ، ليجدوا بين أيديهم أدبا جزائريا راسخ الشكل عميق المضمون ، يتمثل في ثلاثة أعمال روائية هي : « التل المنسى » لمولود ميمرى ، و « الأرض والدم » لمولود فرعون ، و « البيت الكبير » لمحمد ديب . هذه الأعمال الثلاثة التى قام بها هؤلاء الثلاثة من

الرواد ، وانتي ظهرت بظهور عام ١٩٥٢ ، كانت بمثابة اعلان التعبنة الأدبية والفكرية ، لكي تأخذ الكلمة دورها ، وتبدأ مسيرتها في معركة المصير . وما أن جاء عام ١٩٥٤ حتى كان جيش التحرير الجزائري قد تشكل بالفعل ، وبدأ يقوم بدوره المجيد في معركة التحرير ، وكان قد تشكل أيضا جيش حقيقي من الأدباء والنوار الذين دعموا حركة النضال الوطني ، فحرثوا لها الأرض ، ورصفوا الطريق ، انه جيش التنوير الجزائري الذي انضم الى رواده الثلاثة الأول صف طويل من الأدباء الشبان ، بينهم مالك حداد وكاتب ياسين وآسيا جبار ومصطفى الأشرف وموسى الأشتر وغيرهم ، ممن عرفوا كيف يفرضون وجودهم الأدبي على الثقافة الفرنسية نفسها ، فاعترف بهم كتاب فرنسا ونقادها ، حتى أصبح أديهم جزءا لا يتجزأ من الادب الفرنسي الحديث .

والواقع أن انتاج أدباء الجزائر وان جاء مكتوبا باللغة الفرنسية فانه في حقيقته أدب عربي أصيل ، لم تطمس اللغة الفرنسية التي كتب بها نبضات روحه العربية ، ولم تحل دون ارتباطه بقضية الانسان الجزائري بل لم تحول انطلاقته الى وجهة أخرى غير وجهة الانسان الثائر المتطلع أبدا الى الحرية . وبذلك أصبح الادب الجزائري الوليد دما جديدا يجري في عروق الادب الانساني العالمي ؛ ألم يقل أحد الناشرين الفرنسيين في تعليقه على رواية الأديب الجزائري كاتب ياسين : «صحيح أن نجمة وضعت وكتبت بالفرنسية ، ولكنها تظل في صميمها أثرا عربيا خالصا . ولا يصح أي حكم يطلق عليها اذا ما فصلت عن التقاليد العربية ، تلك التقاليد التي ما تنفك تنتسب اليها حتى فيما تنكره منها » .

وهنا تندلع المشكلة الثقافية التي يشرها أدب كاتب ياسين ، وأدب غيره من الكتاب الجزائريين . مشكلة الثقافة القومية التي ينبغي أن تعبر عن نفسها باللغة العربية ، بحيث يبلغ أدباء الجزائر هذه المرتبة العالمية التي بلغوها ، من خلال لغتهم العربية لا من خلال لسان أجنبي ! فالسؤال المطروح الآن على أرض الجزائر ، وهي تحاول استرداد لغتها العربية . لغة الأسلاف ، هو الى أي الثقافتين ينسب هذا الادب الرفيع . الى الثقافة العربية أم الى الثقافة الفرنسية ؟ وعلى فرض انه ينتسب الى الادب الانساني العالمي ، فالسؤال لا يزال قائما . ما هي الجذور القومية التي انطلق منها هذا الادب الى آفاقه العالمية ؟

لقد بلغ من ظلم الاستعمار الفرنسي في الجزائر ، أنه جعل اللغة الرسمية في البلاد وعلى امتداد مائة وثلاثين عاما هي اللغة الفرنسية ،

بحيث لم تكن اللغة العربية تدرس على الاطلاق ، أو كانت تدرس على أنها لغة أجنبية . الأمر الذي ترتب عليه أن الجيل الكاتب من الأدباء ، لم يكتب أدبه إلا باللغة الفرنسية لا لأنها اللغة الرسمية ، ولكن لأنه لا يكاد يعرف اللغة العربية ، والذي ترتب عليه أيضا أن الجيل الناشئ من الأدباء ، لا يكاد يبشر بظهور كاتب كبير يكتب باللغة القومية وهي اللغة العربية ، والذي ترتب عليه أخيرا اعتراف أحد رواد الأدب الجزائري بأن إنتاج جيله من أدباء الجزائر ، إنما يتصف بالاقليمية أكثر من اتصافه بالعالمية ، لأنه في حقيقته أدب معركة ، ومن ثم فهو يقول عن نفسه ، وعن جيله من الأدباء « نحن الجيل الأخير » .

والذي يعني الآن هو أن هذه المشكلة الثقافية الحادة . . مشكلة الثقافة القومية في الجزائر ، هي التي تصدى لها كاتب ياسين ضمن من تصدوا ، وحاول أن يضع لها الحلول ويدلل أمامها الصعاب ، فأما عن مشكلة تعدد اللغات في الجزائر ، وتمزق ثقافتها القومية بين العربية والبربرية والفرنسية وهي لغات الكلام الثلاثة . . يضاف إليها لغة رابعة، وهي الأمية : فيقول كاتب ياسين ما يعد رداً على من يأخذون أمور الثقافة بسهولة تخلو من المعاناة : « ان الجزائر واحدة قبل أن تكون جزائر عربية أو فرنسية أو بربرية ، وحين فتحنا أعيننا فيها كانت مستعمرة لا للفرنسيين فقط بل للأتراك قبلهم . أما الآن فتغلب عليها اللغة الفرنسية ، ولذلك ينبغي العودة الى البنيان . أى الى اللغة العربية التي سبقت هذه المرحلة . مرحلة الوجود الفرنسي في الجزائر » .

ويبرر كاتب ياسين مناداته بالعودة الى اللغة العربية كضرورة لا بد منها لبناء أدب قومي في الجزائر بقوله : « ان تعريب الجزائر فعل شرعى، لأن العربية كانت لسان الجزائري عصورا طويلة حتى غدت لغته الأم . وقلما نجد بربريا لا يتحدث اللغة العربية العامية . ولكن لنفس هذا السبب ومنذ الاستعمار الفرنسي في عام ١٨٣٠ ، نجد أيضا من البربر ومن العرب من يتكلمون باللسان الفرنسي » .

وأما عن مشكلة الأدب الجزائري المكتوب باللغة الفرنسية ، والموجه بالذات ضد الفرنسيين ، فعند الأدب الجزائري أن العبرة ليست بالوسيلة وإنما العبرة بالغاية ، فإذا كان هو وغيره من أدباء الجزائر قد استخدموا اللغة الفرنسية سلاحا لمواجهة العدو إيجابا وسلبا ، فلا يهم بعد ذلك أن نسأل عن نوع السلاح ، وإنما المهم أن نعرف في صدر من يعمد هذا السلاح ، وهذا ما عبر عنه كاتب ياسين بقوله : « لقد كانت هناك حرب



بيننا وبين فرنسا ، ولكن من يقاوم لا يسأل نفسه ليعرف ان كانت البندقية التي يستعملها فرنسية أو ألمانية أو تشيكية . انها بندقية ، وهي سلاحه ، وهي لا تخدم الا معركته » .

وبعد أن يصف كاتب ياسين عمق المعاناة التي عاناها الاديب الجزائري ، من أجل أن ينتزع هذه اللغة من بين أنياب الفرنسيين ، ومن أجل أن يشق لنفسه طريقا وسط شتى صنوف الازلال . . . الازلال العنصري ، والازلال الاجتماعي ، والازلال الحضاري ، يقول : « ان هذا الأدب هو السلاح الذي استخدمه ويستخدمه الجزائري لكي يرد به على الفرنسي عندما يدخل معه في صراع ، وعلى ذلك فمن الصعب على الجزائري في الوقت الحاضر أن يتخلى عن اللغة الفرنسية » .

وهذا صحيح . . صحيح رغم كل شيء ، رغم الشعارات التي يرفعها غلاة الوطنيين من دعاة القومية ، ورغم الأمنيات التي يطلقها أصحاب النوايا الطيبة ممن يسطعون كل مشكلة ، ويقضون كل اشكال . لقد ذاق أدباء الجزائر الكثير والكثير جدا لكي ينتزعوا اللسان الفرنسي من أفواه المستعمرين ، ولكي يستخدموه بعد ذلك سلاحا في معركة المصير . . . ديسست كرامتهم ، وجرحت كبرياؤهم ، وذاقوا مرارة الحياة ، بل ومرارة الموت أيضا ، أمام مستعمر يتشامخ عليهم بثقافته وحضارته ، وبذلهم ماديا وروحيا وعلى المستوى الانساني ، فكان لزاما على هؤلاء الأدباء أن يبرهنوا على أصالة العقل العربي ، وقدرته على الخلق والابداع ، بل وعلى الوقوف كتفا الى كتف مع المحتل الأجنبي الغاصب .

أفلم يكن ذلك كله كافيا ليهز أعماق هؤلاء الأدباء ، فيأخذوا على عاتقهم أن يخوضوا معركة التنوير ، الى جوار معركة التحرير ، وأن يجعلوها معركة حضارية الى جانب كونها معركة بالسلاح ؟ لقد أحس هؤلاء الأدباء طوال فترة الاحتلال ، أنه اذا كان العدو قد شتت شملهم ، وتغلب عليهم بقوة المادة ، فانهم يستطيعون الصمود له بقوة الروح . وأنه اذا كانت راية الجزائر قد تكسرت في المعركة الحربية ، فانهم أبناء هذه البلاد المناضلة ، يستطيعون أن يرفعوا رايات أخرى في ساحات أخرى ، ذلك لأن الجزائر كما يقول كاتب ياسين : « ليست فردا بعيته ، ولا شخصا بالذات ، وانما هي فكرة ومعنى ، أو هي قيمة ومثال » .

والآن . . كيف استطاع كاتب ياسين أن يرفع هذه الرايات الأخرى في ساحات أخرى ؟

ان الإجابة عن هذا السؤال هي في حقيقتها مدار أدب كاتب ياسين كله ، وهي التي تقودنا بالضرورة الى معرفة مدى النضال الذي ناضله في حياته المعاشية والأدبية ، حتى يصبح هو ما هو عليه الآن . فها هي أخيرا نجمة « نجمة العنيفة النادرة » الفولة ذات الدم القاتم ، قطرة الماء العكرة ، الزهرة التي هددت حتى أعماق جذورها ، نجمة التي قدر لها أن يتنازع الرجال لا حبيا فحسب ، بل أبوتها . . . تلك هي « نجمة » كما يصنفها الكاتب ، ونجمة هنا وفي كل أعمال كاتب ياسين هي الجزائر، والجزائر هي البيضاء ، كما يقولون تونس الخضراء ، ومراكش الحمراء . . . ولكن الجزائر لم تكن بيضاء في أيام الاحتلال الأجنبي ، كانت رمادية أو شهباء ، لطحها المستعمر الأجنبي ، ورمى أسلافها بالعار ، فاصبحت قتيلا تواني أحفاده عن التأثر له .

في هذا اللون الرمادي الأشهب ، الذي يجسد معاني الهزيمة ولكنه لا يكبت نوازع الثار ، ولد كاتب ياسين . . . ولد في ٢٦ من أغسطس عام ١٩٢٩ بمدينة قسنطينة بالجزائر ، وكان أبوه محاميا من أبناء القبائل ، قال عنه كاتب ياسين في رواية « نجمة » : « كان محمود في السبعين أو الثمانين من عمره ، لا فرق ، لقد فقد كثيرا من الأولاد ، وأنقذ هذين الهكتارين في أقصى البرية . . . كان أباهما يمتلكون ستين هكتارا ، ولكن يبدو أن أرض الآباء تذوب تحت أقدام الأبناء الجدد . . . »

وعلى هذا المعنى شب كاتب ياسين . . . أرض الآباء تذوب تحت أقدام الأبناء الجدد ، والأسلاف يتميزون غيظا كلما رأوا أرض الجزائر تلفظ فلاحها ذوى السراويل المهترئة ، لتستعيب عنهم بسادة جدد ، يتبخثرون فوقها بالبناتيل الضيقة ، والقبعات العريضة . . . « يا للأرض الناكرة الجميل ! ومع ذلك تظل غالية . . . غالية جدا » .

المهم أن كاتب ياسين ظل ، حتى السابعة من عمره ، يدرس اللغة العربية ، ويحفظ القرآن الكريم في « الكتاب » الى أن أخرجه أبوه من الكتاب ، وألحقه بإحدى المدارس الفرنسية ، اعتقادا منه بأن دراسة العربية في بلد يحكمه الفرنسيون فيه اضاعة لمستقبل ولده ؛ وبقي كاتب ياسين يتعلم في المدرسة الفرنسية حتى عامه الخامس عشر ، وبذلك تكاملت لديه - كما تكاملت من قبل لدى أبيه - الثقافة العربية والثقافة الفرنسية معا ، ولكن شيئا من هاتين الثقافتين لم يرسخ في ذاكرته بمقدار ما رسخت فيها ذكريات طفولته وطفولة سسواه . . . « بين ألوف الأطفال الذين يتعفنون في الأزقة ، نحن عدة تلاميذ تحيط بنا الشبهات .

أترانا سنكون خدما ؟ أيكنا أن نطمع فى شىء آخر ؟ الجميع يعرفون أن المسلم المجند فى الطيران يكنس أعقاب سبائر الطيارين الأجانب ٠٠ » وتلك هى الصورة النموذجية للطفولة فى الجزائر ، كما وصفها كاتب ياسين فى روايته « نجمة » ، صورة صادقة جعلت كل من قرأها من الجزائريين يرى فيها ملامح طفولته ، وقسمات صباه ٠ الى أن وقعت أحداث يوم ٨ مايو ١٩٤٥ ، يوم النصر الحزين :

« ٠٠ كان النهار صحوا ٠٠ »

وكنت ترى المزارعين ، والعمال ، والتجار يتوافدون من كل ناحية .

واحتشد جمع هائل من الناس ٠٠

وراحوا يهدرون ٠٠

كفانا وعودا ٠٠

١٨٧٠ ، ١٩١٨ ، ١٩٤٥ ٠

واليوم ٨ مايو » ٠

لقد وعدهم المستعمرون بالاستقلال غداة النصر ، فراح الجزائريون يشاركون فى مقاومة « النازية » ببطولة نادرة ، وشجاعة منقطة النظير ، ولما انتهت الحرب ، وخرجت المظاهرات فى مدينة قسنطينة ، تعلن الفرحة وتطالب باستقلال البلاد ، أسرع الطائرات الفرنسية تحصد بقنايلها أرواح تلك الجماهير المطالبة بالحرية ٠ وباتت قسنطينة تلك الليلة وهى تضم أطلالها على رفات خمسة وأربعين ألف شهيد !

وكان كاتب ياسين واحدا من المتظاهرين ، الذين قُبعت فى نفوسهم خيبة الأمل الكبرى غداة ذلك اليوم الحزين ، أخطاه الموت ، ولكن السجن كان له بالمرصاد ٠

وفى السجن تعلم كاتب ياسين أشياء كثيرة ، ولكن شيئين رائعين تأصلا فى نفسه هما : الشعر والثورة ٠ لقد اكتشف أنه لم يخلق للدراسة فى المدارس ، وأن هواه الأول هو أن يقرض الشعر ٠ كما اكتشف أن الثورة قدر ومصير ، وأنه ليس أشرف للإنسان من أن يكون مناضلا ٠ وهذا ما عبر عنه كاتب ياسين بقوله : « ٠٠ حتى عامى الخامس عشر كنت أعيش فى الكتب ٠٠ أما الشعب فكنت ألتقى به فى الطريق دون أن أراه ! ٠٠ وأما السجن فهو مكان مشترك فيه عرفت ، وفيه فهمت ! » ٠

وهكذا خرج كاتب ياسين من السجن عارفا حقيقة نفسه ، فاهما طبيعة دوره ، مصمما على أن يشترك في معركة المصير . خرج ليجد الجزائر كلها وقد انطلوت على نفسها منذ ذلك اليوم الحزين . تفتش في أعماقها ، وتستعيد تاريخها ، وتتأمل واقعها ، لكي تبدأ من جديد . خرج ليجد جيلا جديدا غاضبا . جيلا مختلف الملامح لا ينحنى ولا يسامح ولا يعرف النفاق ، جيلا أدرك أن خلاصه لن يكون الا بيده . لأنه كما أن أحدا لا يموت من أجل الآخرين ، فإن أحدا لن يحارب من أجل الجزائر .

وما هي الا تسع سنوات حتى انقلبت دموع ذلك اليوم الحزين الى دماء ثورة ، وصارت حشرات صيحات نصر . اندلعت الثورة في الجبال ، وامتدت حتى شملت الوطن بأسره ، ولم يعد في مقدور أحد أن يوقفها . شيء واحد فقط كان قادرا على ذلك . حرية تلك البلاد ، واستقلال ذلك الشعب .

وبالفعل وقعت اتفاقية وقف اطلاق النار في مارس ١٩٦٢ ، وفي يوليو من نفس العام حصلت الجزائر على استقلالها ، وكان هذا الاستقلال هو النار الوحيد لدم المليون شهيد !

وهكذا خرجت أعمال كاتب ياسين من أتون النار الى حيث شاهدت النور .

أما الشعر فقد مارسه في ديوانين ، ظهر الأول سنة ١٩٤٦ بعنوان « مناجاة » طبعه ناشر ألماني ، كان يعيش في باريس ويتنقل في الجزائر ، وبذلك دخل كاتب ياسين دنيا الأدب وهو بعد في السابعة عشرة من عمره ، وأما الديوان الثاني فقد ظهر في العام الماضي بعنوان « المربع المرصع بالنجوم » .

إن كاتب ياسين يعد اليوم أصدق وأعرق شعراء شمال إفريقيا ، فهو شاعر أولا وآخرا ، شاعر حتى في مسرحه ، وحتى في مقالاته الأدبية وكتابات السياسية ، انه يردد أصداه بريخت وأراجون وبول ايلوار ، ترديدا فيه عمق الفن ، وأصالة الفنان .

إن شعر كاتب ياسين يصدر عن تمثّل عميق للشعر الفرنسي الكلاسيكي ، يقابله على الطرف الآخر ثورة عارمة على المحتل الأجنبي الفاسد . وبالاشتغال الذي يحدث حين تتصارع هذه الكلاسيكية الفرنسية على صعيد الحياة الثقافية ، مع معاداة الاستعمار الفرنسي والحقد عليه ، وذلك على صعيد الحياتين . السياسية والاجتماعية . من هذا

المزيج المتناقض نبع شعر كاتب ياسين .. وبفضل هذا المزيج المتناقض اكتسب شعره سره وراثته . ولعل هذا المعنى هو الذى قصد اليه كاتبنا الشاعر عندما قال : « الشعر هو هذا اليأس الذى يبدو اذا نحن نظرنا اليه من الخارج ، ولكنه فى الحقيقة غنى وثناء . فالغنى الجزائرى ذو المظهر الخارجى الحسن ، هو فى حقيقته فقير جاف ؛ أما ذو المظهر الردىء المتهترىء الملامح من شاربيه حتى قدميه ، فهو الغنى على الحقيقة . وهذا الغنى الحفى هو ينبوع الشعر عندنا » .

هذا عن الشعر .. أما الثورة ، فقد مارسها كاتب ياسين فنا بعد أن مارسها عملا فى ثلاث مسرحيات هى : « الجنة المعاصرة » ١٩٥٥ و « العقاب أو النسر » ١٩٥٩ و « الأسلاف يتميزون غيظا » التى بدأ كتابتها سنة ١٩٥٨ وانتهى منها سنة ١٩٦٥ ، لتعرض أول ما تعرض على مسارح فرنسا ، ولتعرض بعد ذلك على مسارح القاهرة .

ولقد وجد كاتب ياسين فى المسرح ، بعد أن وجد فى الشعر ، أداة جيدة لتوصيل الأفكار ، ومنطلقا رائعا لإعلان الثورة ؛ ففى المسرح تلتقى الأجهزة الفنية بالأجهزة البشرية ، ومن المسرح يخرج الجمهور أكثر قدرة على الفعل ، وأكثر قدرة على التصور . وهاتان هما أداتا الثورة .. رؤية واضحة وعمل شجاع . وهذا هو مسرح كاتب ياسين .. مسرح الارادة .. الارادة التى تعمل ما تراه أو التى ترى ما تعمله ؛ والرؤية هنا لا تقف عند معنى الابصار ، بل تفوس الى الداخل .. الى حيث تعنى البصيرة .

وهذا ما عبر عنه كاتبنا ياسين بقوله : « من ناحيتى أريد أن أقدم مسرحا للارادة . أضع فيه يدى على كل الجروح ! لو كنت حرا من كل واجب لما كتبت غير الشعر .. فانا أعتقد أن التأثير فى القارئ أعمق من التأثير فى المشاهد .. ولكن المسرح يسمح باتصال مباشر وسريع .. ولايد فى نفس الوقت من التأثير فى أكبر عدد ممكن من الناس » .

ولعل مسرحية كاتب ياسين الأخيرة « الأسلاف يتميزون غيظا » هى أكثر أعمال هذا الكاتب أصالة ونضجا ؛ ففيها أفاد كاتب ياسين من تجاربه السابقة ، وفيها أودع عنصر الفكر الى جوار عنصر الانفعال ، فاكتمسب الانفعال عمقا ، بمقدار ما اكتسب الفكر دفئا وحرارة .

على أننا لن نستطيع أن نعرض هذه المسرحية أو نتعرض لها ، ما لم نربطها بشكل أو بآخر بمسرحيته الأولى « الجنة المحاصرة » ، فالشخصيات هى نفسها الشخصيات ، الأخضر وحيييته نجية وصديقه حسن ومصطفى

وأبوه الذى تبناه وهو طهار ، والموضوع هو نفسه الموضوع .. الجزائر والحدث هو نفسه الحدث .. حرب التحرير ، والنتيجة هى نفسها النتيجة .. الثورة كسبيل الى الحرية . وهكذا تبدأ مسرحية « الأسلاف يتميزون غيظا » من حيث تنتهى مسرحية « الجنة المحاصرة » . وبمدهما تجم « العقاب » تلك القصيدة المسرحية الجميلة والجليلة معا ، والتى توج بها كاتب ياسين جهوده المسرحية حتى الآن .

فأما « الجنة المحاصرة » وهى المسرحية التى عاد الكاتب فبدل عنوانها وجعله « المرأة المتوحشة » ، فتقع فى قسمين : القسم الأول « برولوج » عنوانه « الجنة المحاصرة » ، حكى فيه المؤلف عن صراع الفلاحين ضد الاحتلال التركى البغيض ، الذى سبق الفتح الفرنسى للجزائر ، ثم تكلم بعد ذلك عن الاحتلال الفرنسى ، فعرفنا من كلامه أن الذى يحكم الجزائر ليس حكومة فرنسا ولكن يحكمها المستوطنون ، وأن الحكومة الفرنسية تقف مكتوفة أمام أعمال الارهاب التى يشيعونها فى الجزائر . والقسم الثانى « أبيلوج » عنوانه « المرأة المتوحشة » حكى فيه عن انتظار الثلاثة .. نجمة ومصطفى وحسن ، عودة الأخضر الذى يتزعم ثورة المجاهدين ، ويحمل راية المقاومة فهم لا يعرفون ان كان الأخضر لا يزال حيا أم أنه قتل ، ولكن الذى يعرفونه هو أنهم فى حيرة من أمرهم ، لأن اختفاء الزعيم معناه ضرب حركة المقاومة ، وإشاعة الهزيمة فى نفوس المجاهدين . وأما الأخضر نفسه .. بطل المسرحية فنراه على امتداد القسمين الأول والثانى راية للثورة الجزائرية ، ثم رمزا إنسانيا لثوار الجزائر .

وتدور المسرحية فى شوارع من شوارع حي القصبة الشهيرة ، أنه شارع الفندال .. والفندال هم القبائل المخربة التى اشتهرت فى التاريخ بأعمال النهب والسلب ، وتدمير كل حضارة ، والقضاء على كل عمران . ولكن الفندال الذين يرمز اليهم اسم الشارع ليسوا هم فندال القرون الماضية الذين غزوا البلاد ، ولكنهم فندال القرن العشرين من المستعمرين الفرنسيين الذين احتلوا الجزائر .

فى ذلك الشارع العتيق بالحي العتيق ، نرى جماعة من المجاهدين هم جماعة الأخضر .. نجمة حبيبته ، وحسن ومصطفى صديقاه فى الكفاح ، ثم أبوه الذى تبناه وهو طهار ؛ نراهم يتحاورون فيما اذا كان الأخضر قد قتل أم أنه لا يزال على قيد الحياة . أما نجمة فتتري فى عودة الأخضر عودة الحبيب الغائب ، ويرى مصطفى وحسن فى عودته عودة رفيق السلاح ورمز المقاومة ، ولا يهم طهار ان كان يعود أو لا يعود ..

فهو لا يرى في عودته الا اسكاتنا لدموع أمه التي تبكيه كل يوم ، ولا يرى في عدم عودته الا اسكاتنا لطلقات النار التي تهددهم كل حين .

وفيما هم يتحاورون تهب موجة جديدة من موجات الارهاب التي يشنها المستعمرون ، تهب على حي القصبة لتحصد أرواح الأهالي ، وتفتش عن مخابىء المجاهدين . ومن بين جثث القتلى وأنات الجرحى ، يخرج الأخضر جريحا يتحامل على آلامه ، وينوكاً على جرحه العميق ، وتراه نجمة فتسرع اليه لتعاضده على النهوض والاختفاء ، ولكن النزيف يشغل عليه فيبقى يظهره الى شجرة البرتقال ، ويسألها عن ظروف المساومة وأحوال المجاهدين ، ولكن نجمة تستاء لهذه الأسئلة وتريد أن يسألها عن حبها له ويحدثها عن حبه لها . وهنا يقع بينهما خلاف حاد ، هو في حقيقته الخلاف بين واقعية المرأة التي لا تريد من الدنيا شيء سوى رجلها ، لأن رجلها بالنسبة لها هو كل شيء ؛ وبين مثالية الرجل الذي يضحي بحياته من أجل أمته وشعبه ، ولا يرى في حبيبته الا قطعة من جسد هذه الأمة ، وعلامة على حياة هذا الشعب ؛ فان هو ضحى من أجل بلاده فانما يضحي من أجل حبه ، لأنه لو انتهك العدو حرمة هذه البلاد ، فانما ينتهك حرمة حبه . ولكن أصوات الرصاص سرعان ما تعلو على عتاب المحبين . فقد اشتدت هجمة جنود الارهاب ، وطوقوا الحي بأسره ؛ وعبثا تحاول نجمة أن تهرب آخذة معها الأخضر الذي أعياه النزيف ، وأخيرا تضطر الى الفرار وحدها ، تاركة الأخضر مستندا الى شجرة البرتقال . وعندما تنحسر موجة الارهاب ، وتعود نجمة ومعها مصطفى وحسن ليجثوا عن الأخضر ، لا يجدونه عند الشجرة ، ويجدون مكانه بائع البرتقال العجوز ، الذي يرى كل شيء ولكنه لا يبوح بأى شيء . وبعد أن يحاورهم ويحاوروه يهددونه بالقتل فيعترف بأنه رأى الأخضر جريحا يحتضر ، فأقذته مارجريت الفتاة الفرنسية التي تؤمن بحق الجزائر في الاستقلال والحرية ، ولكنها تعيش مع أبيها القائد في جيش الارهاب الفرنسي ؛ لقد كانت تمر بسيارتها في حي القصبة ، فرأت الأخضر على هذه الحال ، فأخذته بسيارتها الى بيتها حيث ضمدت جراحه .

والى بيت القائد الفرنسي يهرع الثلاثة نجمة وحسن ومصطفى باحثين عن الأخضر ، وعلى فراش مارجريت يجدونه ممددا ، وقد ضمدت جراحه ، والفتاة الفرنسية الى جواره . أما مارجريت فتهرب الدماء من وجهها حين تجد نفسها محاطة بهؤلاء الشوار ، بينما تفور الدماء في عروق نجمة حين تجدها جالسة على السرير الى جوار الأخضر . وينجح مصطفى وحسن

فى تهدئة مارجريت ، ثم يتجهان بالحديث الى الأخضر ، انهما يحدثانه عن ضرورة استمرار المقاومة ، وضرورة عودته لقيادة المجاهدين . وفيما هم يتناقشون يرتفع صوت مصطفى من حدة الانفصال ، فيدخل القائد الفرنسى على اثر ذلك مندفعاً من الباب ، وفي الحال يخرج حسن مسدسه ويرديه قتيلاً . وترتاع مارجريت اذ ترى اباها مضرجاً فى دماائه ، ولكنها لا تلبث أن تتمالك نفسها ، ناصحة اياهم أن يخرجوا فوراً حتى لا ينكشف أمرهم ، ولكن أمرهم سرعان ما ينكشف فيتمكنون جميعاً من الفرار ، الا الأخضر الذى يقعد النزيه عن اللحاق بهم ، فيلقى عليه القبض ، ويقدم للمحاكمة ليحكم عليه بالاعدام .

وقبل تنفيذ الاعدام ، يحاول جلادوه أن ينتزعوا منه كل ما يعرفه عن أسرار حركة المقاومة ، ومخابىء المجاهدين ، ولكنه يرفض أن يبوح بأى سر ، فيعذبوه تعذيباً وحشياً ينتهى به الى الجنون . ولا يجد جلادوه معنى لاعدامه ، فيلقون به خارج السجن ، ليكون عبرة لزملائه من الثوار . ويخرج الأخضر من السجن ليجد مارجريت وحدها فى انتظاره ، فيتكى على جبهها له ، ليعود معها الى حيه العتيق . . . حى القصبة .

وهناك فى الشارع العتيق بالحى العتيق لا يجد الأخضر أحداً فى انتظاره ، كل من يلقاه لا يلبث أن يفر منه ومن جنونه الغريب ، أما مصطفى وحسن فينصرفان الى مزاولة النضال ، وأما نجمة فتتصرف عنه وتنصح مارجريت بأن تنصرف عنه هى الأخرى ، فخير لمن يحبه أن يتبعد عنه حتى لا يراه يترنح هكذا كالمجنون الأعمى . وأمام هذا كله لا يملك طهار أبوه بالتبنى الا أن يطعنه طعنة قاتلة ، لكى يريعه من عناء جنونه وآلام عماء . ويهرب طهار ومعه نجمة ومارجريت تاركين الأخضر مضرجاً بدماائه ، يحاول جاهداً أن يرتقى على شجرة البرتقال ، وأن يلتصق بها حتى يصبح هو والشجرة شيئاً واحداً .

وكالمصلوب الذى يقطر آلاماً ودماً ، يرى الأخضر فى نهاية المسرحية معلقاً على شجرة البرتقال ، ومن حوله جمهور غفير يستمع الى كلماته الأخيرة . . . تلك الكلمات التى تخرج من فمه تتحشج ، كأنما هى صوت الشهيد يتكلم ، أو صوت كل من لا صوت له : « أيتها المجاهدون ! يا أبناء حزب الشعب ! لا تتركوا مخابكم ! ان المعركة مازالت دائرة ! » .

وتدوى كلمات الأخضر فى أرجاء حى القصبة لتزلزل الجمهور من أعماقه ، فيهرع الى سفوح الجبال لينضم الى المجاهدين الثوار ، ولينظموا



جميعاً في صف واحد .. الثورة .. وعندما تهب الرياح ، ويشند البرق، وتنزل الصاعقة على شجرة البرتقال ، ويسقط الأخضر فوق الأرض ، وتختفي جنته تحت كومة من أوراق البرتقال ، عندما يحدث هذا كله تكون كلمة الأخضر الأخيرة قد أصبحت فكرة .. فكرة في الرأس وفكرة في الأعناق ، ويكون الأخضر نفسه قد أصبح وقوداً لحرب التحرير ، ورمزاً رائعاً لتوار الجزائر .

هذه هي « الجنة المحاصرة » مسرحية كاتب ياسين الجميلة والمؤسمة معاً ، التي تعد تذكيراً حياً لثورة الجزائر ، وقراءة لا تنسى لحرب التحرير .. وهي المسرحية التي قال عنها الناقد المسرحي كلود روا أن أنثر فيها موفق أخاذ ، والصور فيها تتنفس كالأفكار سواء بسواء ، كما قال أيضاً : « يوجد في كاتب ياسين شيطان بوسيه ، كما يوجد فيه ملاك أسود هو ملاك الثورة » ولذلك كانت مسرحيته أوراتوريو غنائي صلب وقاس .. باروكي وغريب » .

أما مسرحية « الأسلاف يتميزون غيظاً » فتبدأ من حيث تكاد تنتهي مسرحية « الجنة المحاصرة » ، فمن هم هؤلاء الأسلاف الذين يتميزون غيظاً ؟

انهم الآباء والأجداد الذين نسوا ماضيهم الجزائري المجيد ، نتيجة لحياتهم الطويلة تحت وطأة الاحتلال الأجنبي الغاصب ، ولكنهم أهابوا بالأجيال القادمة أن تناضل من أجل شرف العيش ، وكرامة الحياة .. من أجل الجزائر . « نحن السلف ، نحن الذين يحيون في الماضي ، نحن أقوى الجماعات ، عددنا دائماً في ازدياد ، وننتظر معونة ، ونزن الأشياء بميزان دقيق ، ونملئ شرائعنا ، نحن رؤساء قبيلة السلف ، نشعر أحياناً بالليل إلى محادثة الأرض ، إلى بث الشجاعة في نفوس أولادنا » .

وعلى الرغم من طول فترة الصمت التي زادت على المائة عام ، هبت الأجيال الشابة في الجزائر هبة قوية وعنيدة ، هبة تكاد تكون انتحارية بل كانت كذلك بالفعل ، هبة استشهد فيها مليون جزائري ، استشهدوا بعد أن عرف الشعب كله طريقه ، وبعد أن وجد الشعب خلاصه .. طريق الحرية والثورة :

« أسلحتنا ساذجة وخطيرة »

مثل الجمهور الذي تجذبه النبوة فيهرع

أجل الهزيمة الدهرية سوف تفسل ..

وتعود أرضنا طفلة ، وتشتعل حميها من جديد ! »

والمرحبة تدور أحداثها في الجزائر منذ عشرين عاما ، تدور حول « الأخضر » حبيب « نجمة » الذي يخرج من السجن مصابا بالجنون من أثر التعذيب ، وتحاول « نجمة » أن تعالجه بما يشبه الزار ، ولكنه سرعان ما يلقي مصرعه ، فتصاب « نجمة » بالجنون هي الأخرى ، ولكنه جنون غريب هذه المرة ، جنون من يخلع ثوب الحب ليرتدى درع الحرب ، جنون من أقسم أن يفتدى بكل سنة من عمر « الأخضر » جنديا من جنود العدو ، ومن هنا تولد أسطورة « المرأة المتوحشة » :

« دائما كنا وحيدات

لكننا اليوم نصل الى نهاية المطاف ،

اما الآن أو لا شيء أبدا » .

ان « نجمة » في الحقيقة هي الجزائر الخالدة ، الجزائر التي أدمتها جراح الحرب . فهي رمز للجزائر التي تحب وتكره في نفس الوقت ، وهي عندما تواجه ماضيها انما تسأل الأجداد عن تراثها ، وتدخل معهم في حوار عنيف ، أما عندما تصاب بالجنون فهي تصاب به من فرط الحسرة ، كما أصيب به الأخضر من فرط العذاب ، مما دعا « طهار » زوج أمه ، وأبوه بالتبني الى قتله رحمة به .

وهكذا تنضم « نجمة » الى جيش التحرير مع زميلاتها من المجاهدات، ويعود الحب ليأخذ مجراه وسط المعركة ، وان كان هنا قد غير مجراه .. فهو يسيل كالدماء وسط الجرحى والموتى ورائحة الصديد ، بل وسط نيران المعركة . فمصطفى وحسن يتطاحنان من أجل الفوز بقلب نجمة ، ولكن الأمر ينتهي بأن يقتل مصطفى زميله حسن ، وأخيرا تموت نجمة . وبموتها تموت فترة من أحلك الفترات في تاريخ الجزائر : فترة الاحتلال البغيضة .

وأخيرا يردد الكورس في نهاية هذه المسرحية « الأسلاف يتميزون غيظا » هذا النداء القوي الصارخ : الى الميدان ! الى الميدان ! الى الميدان ! فالموتى لم يتركوا مكانا لينام فيه الأحياء ! .

« لم يبق هناك حب ، لم يبق أحد ، لم يبق الا أنا . لم يبق الا أنا ، طائر الموت ، رسول الأسلاف ! » أما طائر الموت هذا فهو العقاب الذي أصبح رمزا للأخضر ، فبعد أن كان الأخضر يقود حركة المقاومة ، أصبح

العقاب روحا تهيم على الثوار ، وتشهد عزيمة المجاهدين • وكما أن  
العقاب هنا هو البديل الرمزي للأخضر ، فالأخضر نفسه هو البديل الأدبي  
لكاتب ياسين •

ولعلنا نجد في الأصل البدوي الذي ينحدر منه كاتب ياسين ،  
تفسيرا لتلك القوة الغريبة التي تشده الى الأجداد ؛ وكأنه يتمثلهم طيورا  
جارحة تملأ سماء الجزائر ، أو روحا قلقة هائمة لا تجد سبيلا الى الراحة ،  
أو قتيلا تواني أحفاده عن التأثر له ، فإذا بهم ينقلبون عقابا حرما يحوم  
فوق رهوس الأحفاد ، يحاصروهم ، ويسد عليهم الآفاق ، يستصرخ فيهم  
المروءة والشرف ، ويهيب بهم أن يناضلوا من أجل استقلال البلاد •

ان العقاب •• طائر الأسلاف يظل دائما أبدا في اثر الأحفاد ••  
كالظل •• كصوت الضمير •• كعين الله ••

« أيها العقاب ابتعد ! أعرف ، أعرف ، أنك الأخضر القديم ، أنت  
الحيوان الرهيب المتندى من جثته ، أنت طائر الأسلاف » •

أما صاحبة هذا الصراخ فهي « المرأة المتوحشة » التي أصبحت رمزا  
لنجمة ، كما أصبح العقاب رمزا للأخضر •• انها هنا تستنحت النسوة أن  
بناضلن من الأخريات من أجل حرمة الأرض ، ومن أجل بكرة الحياة •

وبذلك تعود « نجمة » ويعود « الأخضر » ، يعودان من جديد رمزا  
لثورة المقدسة ، والنار الخالد ، حتى يكتب النصر لأرض الجزائر ، ويحصل  
الأحفاد على حريتهم واستقلالهم ، فتقر بذلك عيون الأسلاف ، ولا يتميزون  
بعد ذلك غيظا • وعلى هذا المعنى ، وبهذا النشيد ، تنتهي مسرحية  
« العقاب » :

« عيون الأسلاف باتت قريرة •

منذ أن أدركنا كنه رسالتهم ،

وأذينا أغلالهم ، وعشنا حلمهم ، وسهرنا رقادهم

عيون الأسلاف باتت قريرة • »

وهكذا •• هكذا رأينا كيف كانت الحرية والثورة هما القيمتان  
الأساسيتان في حياة كاتب ياسين الشعرية والمسرحية ؛ وإذا جاز لنا  
أن نلخص رسالة هذا الكاتب في عبارة واحدة ، لما وجدنا أفضل من هذه  
العبارة : « أنت نائر اذن فأنت حر » •





## البحث عن الذات الأفريقية

\* الالتزام عند هذا الكاتب ليس هو الالتزام  
بمعناه الضيق المحدود الذي يقتصر على الجانب  
السياسي أو الاجتماعي وإنما هو الالتزام  
بمعناه الأعمق والأعرض ، وهو المعنى الروحي  
أو الحضاري ، الذي يبحث عن الجذور العميقة  
للشخصية الأفريقية ، والمقومات الحضارية  
للإنسان الأفريقي الجديد .



الاديب اى اديب يكون أصسلا بمقدار ما يتمثل بينته ، ويكون معاصرا بمقدار ما يعبر عن روح عصره ، وهاتان القيمتان الأصالة والمعاصرة هما الركيزتان المحوريتان اللتان يدور حولهما أدب هذا الاديب . . الطيب صالح .

وقد يبدو الاسم جديدا على القارئ العربى ، ولكن الواقع أن صاحبه ليس جديدا على اللغة العربية ، فكتاباتة تدل على تمرس طويل بأساليب العبارة ، ومعايشة حقيقية لأسرار الكلمة ، وإدراك واع لمزايا اللغة فى الفن والتعبير ، سواء فى أحكام الاعراب ، أو صيغ المشتقات ، أو طلال الأسماء والأفعال ، أو تلاقى تعبير الحقيقة وتعبير المجاز . وليس غريبا أن نكتب عن أديب عربى فنقول انه يعرف لغته العربية ، فى هذا الوقت الذى كثرت فيه الكتابات الأدبية التى لا يمكن أن تنتسب الى هذه اللغة بأى حال ، فهى تركيبات ملتوية ، وعبارات ملفوفة ، أقرب الى الشعارات أو المصطلحات أو الرطانة المترجمة ، منها الى التعبير العربى السليم .

على أن ملكة هذا الكاتب لا تقتصر على إدراك أصول اللغة ومعرفة قواعدها ، بل تتعدى ذلك الى تفجير ما فى اللغة من طاقات وممكنات . . فهنا الصورة الحسية التى تحرك قوة الخيال ، والبصر الموحى الذى يثير كوامن النفس ، واللقطة الجزئية العابرة التى تقضى بنا الى المعنى الكلى اللامحدود ، وكلها صفات شاعرية استعارها الكاتب من أصالة هذه اللغة الشاعرة ، ليطعم بها نثره الفنى ، فإذا هو نثر فياض بالصور ، ثرى بالأضواء والظلال ، ملىء بالشحنات الوجدانية الموحية ، والعبارات الوصفية الرشيقة ، والاستعارات المجازية المنتقاة ، وهى جميعا بمثابة الخطوط والألوان التى تتألف فيما بينها ، وتتكامل فى لوحة حية كبيرة

ثقافتنا \_ ٢٥٧

رائعة ، كل ما فيها يصرخ من فرط الحياة ، وكل ما فيها يستهدف وحدة الموضوع وقوته وإبراز ما فيه من أبعاد وأغوار .

وعلى ذلك فكاتبنا ليس هو الأديب الذى يجيد الحشو ويكثر من الترتبة ، وإنما هو الفنان الذى يلقي بكلماته على الورق ، فإذا هي كالألوان على اللوحة ، تترايط فيما بينها وتتماسك ، بحيث تنمو الرواية بين يديه نموًا من الداخل ، ككل الأعضاء الحية ، وبحيث تتخلق فى النهاية وحدة عضوية حية كاملة ، فيها كل ما فى الكائن الحي من أسباب الحياة . . وهذا هو معنى الخلق الفنى عند كاتبنا الفنان ، بل هذا هو معناه عند كل فنان عظيم .

ولعل أهم ما يثير الانتباه فى فن هذا الكاتب ، هو أنه ليس كغيره من الفنانين الخالص الذين يحرصون على الوفاء بكافة أبعاد العمل الفنى ، من نسج متقن للعبارات ، وتصوير دقيق للشخصيات ، وخلق للحكاية الشيقة التى تشد الأنفاس حتى النهاية ، وبذلك يتحول الفن فى أيديهم الى حل زخرفية تثير العجب ببراعتها ، ولكن لا معايشة فيها للواقع ، ولا تعبير فيها عن المجتمع . ولا هو كغيره من الفنانين الايديولوجيين الذين يسخرون فنهم لخدمة قضايا اجتماعية واقعة ، أو مشكلات سياسية عاجلة ، فيغرقون بذلك فى هوة الأدب التقريرى ، وما يتصف به من مرحلية وخطابية ومباشرة ، وإنما هو فنان مفكر ، أو هو كاتب يجمع بين الفكر والفن ، بحيث يصدر فى أدبه عن خلفية فكرية عميقة ، ويشكل بهذا الأدب موقفًا حضاريًا أكثر عمقا وأبعد مدى .

فالقضية الفكرية الملحة التى تؤرق وجدان هذا الكاتب ، هى قضية البحث عن الشخصية الإفريقية الأصيلة ، وسط طوفان جارف من أضواء الحضارة الغربية ، هل يمكن لهذه الشخصية أن تؤكد وجودها بالارتداد الى ماضيها القديم ، محاولة بعث ما فى هذا الماضى من فن ودين ، على اعتبار أن هاتين الدعائتين من أهم دعائم الحضارة ، بل ان الغرب نفسه غير قادر على أن يتحرر من تأثره العميق بالفن الإفريقى ، سواء فى النحت أو التصوير أو الموسيقى ؟ أم أن هذه الشخصية لا يمكنها أن تؤكد وجودها الا من خلال ارتباطها بالحضارة الغربية ، على اعتبار أن العلم والصناعة هما الدعائتان الرئيسيتان فى هذه الحضارة ، ولا يمكن لدولة نامية أن تخطط لحاضرها على أساس غير علمى ، أو تبني مستقبلها على غير أساس من الصناعة ؟



وإذا كانت هذه الشخصية الإفريقية ترفض كلا الطريقين ، ولا يمكنها أن تطبق واحدا منهما لأن كليهما لا يطاق ، فهل هناك طريق ثالث مغاير لهذين الطريقين ٠٠ وما هو هذا الطريق الجديد ؟ تلك هي القضية التي تؤرق وجدان كاتبنا الأديب ، والتي نقف من خلالها على معنى الالتزام عند هذا الكاتب ، فليس هو الالتزام بمعناه الضيق المحدود الذي يقتصر على الجانب السياسى أو الاجتماعى وما يحتويه من مشكلات مرحلية مباشرة ، وإنما هو الالتزام بمعناه الأعيق والأعرض ، وهو المعنى الروحى أو الحضارى ، الذى يبحث عن الجذور العميقة للشخصية الإفريقية ، والمقومات الحضارية للإنسان الإفريقى الجديد .

من هذين الجانبين ٠٠ الابداع الأدبى على مستوى الفن ، والموقف الحضارى على مستوى الفكر ، يمكننا أن نتناول رواية الطبيب صالح الجميلة والجليلة معا ، والمسماة « عرس الزين » . على أننا لا نستطيع أن نتناول هذه الرواية بمعزل عن أخت لها سبقتها الى النشر ، ولا يمكننا أن نعزل ما بين الأختين فنيا وفكريا ، طالما أن الثانية تبدأ مباشرة من حيث تنتهى الأولى ، وهى المسماة « موسم الهجرة الى الشمال » . فإذا كانت الرواية الثانية بمثابة رحلة العودة الى الداخل ٠٠ داخل الذات السودانية حيث السودان ٠٠ الأرض الأم ، فإن الرواية الأولى هى رحلة الانطلاق الى الخارج ٠٠ الى الحضارة الغربية حيث لندن ٠٠ القاعدة المنهجية لهذه الحضارة .

فهنا رواية تصور موقف الإنسان الإفريقى الجديد تجاه هذه الحضارة، الإنسان الذى ترسبت فى نفسه كل معانى الحدة والعنف والصراع ، وسطعت فى قلبه شمس أفريقيا الباهرة ، فتحتفت حواسه لمقت الرجل الأبيض ورسائله الزائفة فى تمدين الشعوب المتخلفة أو الشعوب اللابضاء ، فباسم هذه الرسالة حقن الرجل الأبيض فى قلب بلاده ، وزحزح الى الصفوف الخلفية من المجتمع البشرى ، وصب عليه الاستغلال، ونزل به الاضطهاد ، لا من الوجهة السياسية وحدها ، بل من الوجهة العنصرية كذلك ، حتى أصبحت المشكلة الحقيقية التى يعانىها النصف الثانى من القرن العشرين ، هى كما قال الكاتب الزنجى ادوارد دى بوا « هى مشكلة الفاصل اللونى »

وهكذا محملا بكل هذه الرواسب ، مزودا بكل هذه المتبقيات ، سافر مصطفى سعيد بقلبه الأبيض وبشرته السوداء الى لندن ؛ ولندن فى الرواية مدينة ذات بعدين ٠٠ لندن العلم ولندن الاستعمار ، فقد

كانت هذه المدينة هي القاعدة التي انطلقت منها الثورة الصناعية عبر القرن التاسع عشر ، فاندفعت أوروبا تبحث عن المواد الأولية لإدارة مصانعها ، وعن الأسواق التجارية لترويج منتجاتها الصناعية ، وكان السودان من نصيب إنجلترا فاتخذتها الأخيرة مزرعة ومنجما وسوقا . واليوم يذهب مصطفى سعيد بطل الرواية الى هذه المدينة ، حيث يصل الى أرفع الدرجات العلمية ، ويصبح دكتورا لامعا في الاقتصاد ، ومؤلفا مرموقا في الادب ، ومدرسا لامعا في إحدى جامعات إنجلترا . وهذه الجوانب لم يضعها الكاتب جزافا في الرواية ، وإنما لكل جانب دلالة الرمزية . فدراسة الاقتصاد تعني أن الإنسان الأفريقي الجديد قد وضع يده على علم هذا العصر ، أو على مفتاح العلوم في هذا العصر . واتساع ثقافته بحيث تشتمل على ألوان من الآداب والفنون ، معناه أنه لم يقف عند تطوير عقله فحسب ، بل تعدى ذلك الى تطوير وجدانه ، وأكثر من ذلك الى اتخاذ موقف كتابي من قضايا الواقع من حوله ، أما اشتغاله بالتدريس في إحدى الجامعات ، فلا معنى له الا أن هذا الإنسان قد بدأ يثار لماضيه ، ويحمل شعلة العلم داخل القارة الشقراء .

غير أن هذا كله لا يعنى عقد صلح حضارى بين الإنسانين الأبيض والأسود ، ولا معناه أن الصراع بينهما قد انتهى أو تلاشى ؛ فهذه كلها قشور فوق السطح ، لا تكاد تمس اللب ، لتكشف عن عمق المأساة وعن المشكلة . ان مصطفى على الرغم مما حصله من علم ووصل اليه من مكانة ، لا يلبث أن يصطدم بجوهر الحضارة الغربية اصطداما داما مروعاً ، اصطداما يرجع في أسبابه البعيدة الى المشكلة الرئيسية في الصراع الكبير . مشكلة اللون . فمهما فعل المصطفى فهو لا يزال أسود اللون ، وعندما يقف في علاقات وجدانية مع أربع فتيات انجليزيات ، سرعان ما تنتهي هذه العلاقات جميعا نهاية اليمة حادة ، فيها من الجليدية والبرود ما في طبيعة هؤلاء الفتيات ، وفيها من السخونة والعنف ما في طبيعة هذا الأسود القادم من افريقيا .

« هذه الأرض لاتنبئ غير الأنبياء . هذا القحط لا تداويه الا السماء . هذه أرض اليأس والشعر » .

أما علاقاته بالفتيات الثلاث ، فقد انتهت بانتحارهن واحدة بعد الأخرى ، كما انتهت علاقته بالفتاة الرابعة بالزواج ، ولكنه الزواج الذي لم يلبث أن انتهى هو الآخر بالموت . لقد دفعته زوجته الى ارتكاب جريمة قتل ، فقتلها وهي مستلقية على سريرها ، بعد أن أغمد سكينه الحاد

فى صدرها بين النهدين ، تماما كما أطبق عطيل المغربى بيده السوداء فوق عنق ديمونه فأرداها قتيلا . وكان من الطبعى أن يحدث هذا من مصطفى ، أو أن يقع هذا للفتى السودانى الأسود ، فقد حاول عبثا أن يقيم علاقة وجدانية سليمة مع كل من هؤلاء الفتيات الثلاث ، علاقة قوامها الحب الحقيقى ، الذى يحتوى على كل معانى التكامل والتكميل ، والتبادل والموازاة ؛ ولكن الفتيات يرفضن مثل هذا التصور ، ولا يتصورن علاقة مع هذا الفتى أكثر من العلاقة الحسية العنيفة ، أو العلاقة الشهوانية الجامحة ، فهو بالنسبة لهن نمط رائع وجديد ، يجدن فيه ما يشبع عواء الجنس ويسكت صراخ الغريزة ، فى جو من الخيال الأفريقى الساخن ، الذى لم يعدنه من قبل فى فتور الشباب الأوروبى ، الذى يمس فيهن الأسطح دون أن يبهزن من الأعمساق . وكان هو من ناحية لا يطبق هذه العلاقة التى تهين فيه الانسان ، وتجرح فيه الكبرياء ولكنه من ناحية أخرى كان يحمل شعورا مريرا تجاه المجتمع الأوروبى ، ويشعر برغبة عنيدة فى الثأر من هذا المجتمع . ومن هنا كان قبوله لهذه العلاقة الجسدية بين هؤلاء الفتيات الثلاث ، ومن هنا أيضا كان سامه منهن فى نهاية الأمر ، مما دفع بهن جميعا الى الانتحار . لا بسبب عاطفة نفسية أو ظروف اجتماعية ، ولكن بسبب عادة فسيولوجية خالصة آدمها وتمرسن بها وأصبحت جزءا من قوتهن اليومى . وفى هذا التصوير إشارة فنية رائعة لنوعية العلاقة بين أوروبا المادية الاستغلالية ، وبين أفريقيا الجوهرة السوداء ، فعبثا تحاول أفريقيا أن تمد يدها لأوروبا لتتعاون معها تعاون الاخاء والمساواة ، ولكن أفريقيا يوم تئاس من محاولاتها ، سستدير ظهرها وتنصرف ، تاركة أوروبا تتجمد فى جليدها ، الى أن تجوع وتنتحر وتفارق الحياة .

تبقى بعد ذلك علاقة مصطفى بالفتاة الرابعة التى قبلت منه الزواج ، والتى لم تختلف فى كيفها عن علاقته بالفتيات الأخريات ، كل ما حدث فيها من اختلاف هو حرص الفتاة على أن تستأثر به وحدها ، وأن تنظم علاقتها الجسدية به عن طريق الزواج . ولم تكن أقل شذوذا وان كانت أكثر هوسا ، فقد أدمنت جسده ادمانا شديدا ، جعل علاقتها به كالفعل المنعكس الشرطى ، الذى لا يرتفع الى الوظائف العليا من الدماغ ؛ ولذلك لم تكن تنسى غريزا وعلى المستوى البيولوجى أنها أوربية وهو أسود ، وأنها زوجته دون أن يكون هو زوجها ، فهى قادرة على الاستغناء عنه فى أى وقت ، وقادرة على الاحتفاظ به كيفما تشاء . وعلى هذا الأساس حرصت على أن تستثيره وتهينه وتذيقه ألوان العذاب ، بقصد تحطيم

الانسان فى داخله ، واشعاره دوما بأنه من عنصر أدنى ، وأن الشرق شرق والغرب غرب ، وليس من اليسير أن يلتقيا . وأخيرا هدها بالقتل ، فلم تفرغ لهذا التهديد ، حتى قرر بالفعل أن يقتلها ، فاستسلمت لقراره فى رغبة مجتونة جامحة ، ورقدت فى سريرها تستريحه أن ينفذ هذا القرار . لقد تحولت النزعة السادية المحمومة عند هذه الفتاة ، الى رغبة ماسوشية فتاة قضت عليها فى آخر الأمر ، وفى ذلك أيضا إشارة فنية رائعة لصير العلاقة العنصرية بين الجنسين الآرى والحامى ، التى لا بد ان تودى بالأوربيين أنفسهم يوم يتخلى عنهم العالم كله .

« أحسست أنها تصدقنى لأول مرة ، هذه الليلة ليلة الصدق والمساءة ، أخرجت السكين من غمده . جلست على حافة السرير وقتنا أنظر اليها . كنت أرى وقع نظراتها حيا ملموسا على وجهها . نظرت فى عينيها فنظرت فى عيني ، وتماسكت نظراتنا واشتبيكت ، فكاننا فلكان فى السماء اشتبيكا فى ساعة نحس » .

وهكذا فشلت جميع علاقات مصطفى النسائية فى إنجلترا ، فشلا ذريعا ، وانتهت به الى الجريمة والسجن . وبعد سبع سنوات قضاه فى أحد سجون لندن ، خرج وفى عقله رؤية جديدة ، وفى قلبه يقين آخر ، ان الانسان الافريقى الجديد لن يستطيع أن يؤكد وجوده الحقيقى الا من خلال ظروفه الاجتماعية والتاريخية ، أو من خلال اطاره الحضارى العام . أما اذابة الوجود الافريقى فى الكيان الأوروبى ، فهى محاولة عقيمة فاشلة ، لا تورث الا المزيد من الضياع والافتراق . فالمعاصرة بالنسبة لانسان الدول النامية ليس معناها الانسلاخ عن جسد بلاده ، والانسياق وراء المدنية الغربية ؛ ولا معناها النجس من ماضيه وحاضره ، وتحقيق نجاحات فى دول الغرب ، وانما معناها الإبقاء على جوهر الحضارة الغربية ، وتوظيف هذا الجوهر لخدمة واقعه الأصيل ، بقصد تطويره نحو الأفضل ، والبهوض به نحو ما هو أكثر اكتمالا . . . هنا وهنا فقط يمكن للطليعة المثقفة أن تكون قوة ايجابية خلاقة فى معركة التحرير والتنوير ، وأن تودى دورها الحقيقى فى انماء الشخصية الافريقية ، ومن خلال هذا الدور وفى اطار هذا الواقع تستطيع بحق أن تستمد وجودها الفعلى ، وأن تمارس نشاطها المشروع . ويوم تتمكن هذه الطليعة من القيام بهذا الدور ، يوم تجبر أوروبا كلها على احترامها وتقديرها والتعاون معها تعاون العدالة والمساواة ، والتأثير المتبادل على الصعيد العالمى .

وهكذا قرر مصطفى سعيد أن يعود الى ينبوعه الأصيل ، الى الأرض

الأم ، الى حيث يكون منتجا ومفيدا . وفي السودان ، في إحدى القرى الصغيرة ، اشترى مصطفى بضعة فدادين ، عمل فيها بنفسه ، وتزوج بنتا من بنات القرية هي « حسنة بنت محمود » التي عاش معها حياة سعيدة هائلة ، فيها الطمأنينة العائلية وفيها الولاء للأسلاف وفيها التناغم مع الطبيعة ، وفي ظل هذه الحياة الزوجية السليمة ، استطاع مصطفى أن ينجب ولدين ، اشارة الى أن الجنس عندما يوضع في إطاره الصحي وهو الحب ، يصبح طاقة إنسانية خلاقة ، قادرة على العطاء والانجاب ، وليس قسوة حيوانية جامحة تؤدي الى الهلاك والتدمير . وتمضى الحياة بالفتى السودانى بسببساطة وأصيلة وصداقة ، الى أن يموت غريقا في أحد الفيضانات التي اجتاحت قريته ، وهو يحاول انقاذ بعض أهالي القرية . ولا تطفو جثته فوق السطح ، وإنما تغوص في الأعماق ، لترقد في القاع ، متحدة بصلب النيل . . . واهب الحياة للقارة الافريقية .

« تريد ان تعرف حقيقة مصطفى سعيد ؟ مصطفى سعيد هو في الحقيقة نبي الله ، الخضر ، يظهر فجأة ويغيب فجأة . والكنوز التي في هذه الغرفة هي كنوز الملك سليمان ، حملها الجان الى هنا . وأنت عندك مفتاح . افتح يا سمسم ، ودعنا نفرق الذهب والجواهر على الناس » .

وعلى الوجه الآخر نجد زوجته « حسنة بنت محمود » وفيه لذكرى زوجها ، الذي ذاقته معه طعما جديدا للحب ، ونكهة جديدة للحياة ، بعد أن استطاع مصطفى سعيد أن يفتح عينيه على عالم أرحب من عالمها المحدود ، ودنيا أعمق من دنياها البسيطة . لقد أفادت من علمه ومدنيته ، وبفضلهما أحست أنها تقدمت الى الأمام ، ومن هنا كانت رمزا رائعا للسودان . . الدولة النامية المتفتحة لكل الأشياء ؛ لكل جديد في العلم ، وكل نافع في الحضارة ، والمستجيبة أيضا لكل النداءات ، بشرط أن تكون صديقة وأمينة وعادلة . ولذلك نرى « حسنة بنت محمود » ترفض رفضا باتا كل محاولة لتزويجها من « ود الرئيس » ، وهو عجوز سوداني من أهل القرية ، ويوم يجبرونها على هذا الزواج ، لا تجد معنى للحياة ، ولا تجد بدا من أن تقتله وتقتل نفسها هي الأخرى ، لقد اخذ مصطفى بيدها الى الامام . . الى عالم جديد ، وليست الآن على استعداد لأن تتخلي عن هذا العالم وتنهقر الى الخلف ، لأن تصبح متعة أو متاعا لرجل عجوز ، بعد أن كانت شخصية مستقلة ووجودا حقيقيا الى جوار فتى شاب ، زكى ومتحضر ؛ لذلك كان قتلها لهذا العجوز قتلًا رمزيا

لكل معاني اخلف والرجعية ، والتقاليد البالية الجائمة فوق الصدور ، مكيلة كل حركة ، معوقة كل انطلاق . ولم يكن يسيرا بالنسبة لهذه الفتاة السودانية الجديدة أن تقدم على هذا العمل المروع بدون تضحية أو استشهاد ، لذلك قتلت نفسها قربانا لحبها الحقيقي ، وقربانا لتمردا على تقاليد البيئة . وعلى انطلاقها الى الامام .

وبهذه النهاية الاليمة الرائعة ، أو بهذا النجاح الناقص والسقوط الجليل ، تنتهى رواية « موسم الهجرة الى الشمال » لتبدأ رواية « عرس الزين » . أو بعبارة أخرى تنتهى رحلة الانطلاق الى الخارج . . حيث الحضارة الغربية ، لتبدأ رحلة العودة الى داخل . . داخل الذات الافريقية ؛ وكان كاتبنا هنا لم يطرق باب الامل المثالي ، الا من وراء آخر درجة من درجات اليأس . فهنا رواية أقل طولا ولكنها أشد تركيزا ، وفي الوقت ذاته على جانب أكبر من التشويق ، فلا يمكن للقارىء عاديا أن يضع أو منغفا أن يعمل سطرا من سطورها ، أو كلمة من كلماتها ، فما أن يضع عينه عليها حتى ينفعل بكل كلمة ، ويتفاعل مع كل سطر . والرواية تصور بحث هذا الكاتب عن الملامح الحقيقية للنفس الافريقية ، وسط مجموعة من الأطر التراثية والبيئية والاجتماعية ، هناك فى السودان . . حيث البساطة الحلوة ، والطبيعية البكر ، والانسان على الفطرة .

والرواية من أولها الى آخرها تدور حول شخصية شديدة التركيب ، ولا أقول التعقيد ، هي شخصية الزين ، الذى يحاول أن يتزوج من إحدى بنات القرية ، ويقع خبر زواجه على أهالى القرية وقع العاصفة التى تهب ، أو السيل الذى ينزل ، أو الغابة التى تحترق ، شئ من هذا القبيل له صلة بالظواهر الطبيعية ، لأن الزين نفسه كان ظاهرة طبيعية .

« سمعت الخير ؟ الزين مو داير يعرس » .

وكاد الوعاء يسقط من يدي أمانة حتى استغلت حليلة انشغالها بالنبا فغشتها اللبن ، وسقط حنك الناظر من الدهشة حتى نجا الطريفى من العقاب ، أما عبد الصمد فلم يخلص دينه من الشيخ على فى ذلك اليوم، ولما انتصف النهار كان الخير على كل فم ، وكان الزين على البئر فى وسط البلد يملا أوعية النساء بالماء ، ويضحكن كمادته ؛ يرمى الأطفال بالحجارة ، ويجر ثوب فتاة مرة ، ومرة يهزم امرأة فى وسطها ، ومرة يقرص أخرى فى فخذيها ، والأطفال يضحكون ، والنساء يتصارخن ويضحكن، وتعلو فوق ضحكهن جميعا الضحكة التى أصبحت جزءا من البلد منذ أن ولد الزين .

« أجل .. فالاطفال حينما يولدون يستقبلون الحياة بالصراخ ، أما الزين فالذى يروى عنه أنه أول ما مس الأرض انفجر ضاحكا ، وظل هكذا طول حياته ، » والكاتب هنا يؤكد ملمحا أساسيا فى الشخصية الأفريقية .. هو الفرح بالحياة ، فالذات الأفريقية ذات ملتحة بالحياة التحاما يكاد يكون عضويا ، بل هو التحام تنتفى فيه الثنائية القائمة بين الذات والوجود ، ليصبح الاثنين معا كلا واحدا .. هذا الكل لا يصدر فى نشاطه عن مصارعة الطبيعة كما هو الحال فى الشخصية الأفريقية ، بل عن التناغم والتناسق مع الوجود كله ؛ فهو متفتح أمام كل الأشياء ، أمام كل الاتصالات ، أمام كل النداءات ، أمام أهون نسمة كما يقول **سنجور** وأدنى نفثة . وتفسير ذلك عند الشاعر الأفريقى أنه يجد كل الأشياء وفيرة وصديقة وأمنة فيستجيب لها على الفور ، ويتجه نحوها بوجوده كله ، تاركا نفسه على سجيتها « لأنه دائما موجود فى الحاضر » .

على أن الوجود فى الحاضر أو التواجد فى الزمن ، ليس هو كل أبعاد الشخصية الأفريقية ، بل هناك بعد أهم من ذلك بكثير ، ليس هو الماضى ولا المستقبل لأنه فوق الزمن وخارج إطاره . هو ما أسماه **فروبنوس** فى كتابه « مصير الحضارات » بالصوفية الطبيعية ، وما أكده الطيب صالح فى شخصية الزين . وإذا كانت الصوفية فى جوهرها هى فلسفة الحب ، فقد كان توفيقا من الكاتب أن جعل مدار هذا الحب هو الإنسان ، ثم التوحد من خلال هذا الحب ، مع القوى الكونية أو ما وراء القوى الكونية .. أعنى الله . « أصبح الزين رسولا للحب ، ينقل عطره من مكان الى مكان . كان الحب يصيب قلبه أول ما يصيب ، ثم ما يلبث أن ينتقل منه الى قلب غيره ، فكانه سمسار أو دلال أو ساعى يريد ، ينظر الزين بعينه الصغيرتين كمبنى الفأر ، القابعتين فى محجرين غائرين ، أنى الفتاة الجميلة ، فصيبيه منها شئ .. لعله الحب ؟ ينوء قلبه الأيكم بهذا الحب ، فتحمله قدماه النحيلتان الى أركان البلد ، يجرى هنا وهناك كأنه كلبة فقدت جرائها ، ويلهج لسانه بذكر الفتاة ، ويصبح باسمها حيثما كان ، فلا تلبث الأذان أن ترهف ، وما تلبث العيون أن تنتبه ، وما تلبث يد فارس من بينهم أن تمتد فتأخذ يد الفتاة . وحين يقام العرس ، تفتش عن الزين فتجده اما مسخرا يملأ القلل والأزيار بالاء ، او واقفا فى منتصف الساحة عارى الصدر ، فى يده فأس يكسر به الحطب ، أو بين النساء فى المطبخ يعاتبهن ويعطينه من آن لآخر قطعة من الطعام يملأ بها فمه ، وما يفتنا بضحك ضحكته التى تشبه نهيق الحمام .. تبدأ قصة حب أخرى » .

هكذا كانت قصة حبه لعزة ابنة العمدة ، ثم قصة حبه لخلية حسناء القوز ، وأخيرا قصة حبه لعلوية ابنة محبوب .. » وكان الزين يخرج من كل قصة حب كما دخل ، لا يبدو عليه تغيير ما ، ضحكته هي هي لا تتغير ، وعينه لا يقل بحال ، وساقاه لا تكلان عن حمل جسسه الى أطراف البلد » .

غير أن انطلاقة الزين هنا ، وفرحه بالحياة انما هي شيء يختلف عن انطلاقة زوربا ، باعتباره سليل الحضارة الديونيسية ، فزوربا يعشق الحياة البوهيمية والانطلاق الدنيوي ، كأنه اللحن الموسيقي المنطلق الذي لا يحده نظام ، ولا يغله قانون ، أما الزين فهو لايبالي بشيء ، ولكنه في الوقت ذاته يهتم بكل شيء .. لا يخرج على القانون الا ليتبع بدلا منه قانونا آخر ، ولا يشيع الفوضى الا من أجل أن يتبع النظام . لذلك حرص الكاتب على أن يربط في شخصية الزين بين فكرة الحب وفكرة الزواج ، فالحب هنا ليس غاية في ذاته على نحو ما نجده في الحضارة الغربية ، وانما هو سبيل الى غاية أبعد وأعمق .. هي الحياة ، واستمرار الحياة . ذلك لأنه اذا كان التناغم مع الطبيعة من سمات الشخصية الافريقية ، فمن سماتها أيضا الولاء للعشيرة ، فالوحدة العائلية هي أساس الحضارة الافريقية ، والعشيرة هي الخلية الاجتماعية الاساسية لهذه الحضارة .

لهذا كله حرص الكاتب على ألا يجعل من الحب أغنية تعزف بل حياة تعاش ، لأن الحب لذاته على نحو ما رأينا في « موسم الهجرة الى الشمال » انما هو عقم وجفاف ، بينما الحب الذي يفضي الى الزواج ، هو الخصوبة والثراء ، ثم هو الايمان بالعشيرة والولاء للحياة . وتلك هي ديانة الزين ، التي تفتحه على الأشياء ، وتجعله على اتصال دائم بالنيبوع الأصلي الذي تصدر عنه كل الأشياء .. على العكس من زوربا الذي حرر نفسه من الديانات والفلسفات بقصد تجربة كل شيء بحرية كاملة ، فما كان منه الا أن فقد ايمانه بالانسان والاله والشيطان جميعا ، ولم يجد امامه سوى هاوية الزوال يحتضنها بلا أمل :

« أنا لا أؤمن الا بزوربا ، لا لأن زوربا هو أفضل الناس بل هو حيوان مثلهم ، ولكن لأن زوربا هو المخلوق الوحيد الذي امتلكه في حوزتي وأعرفه عن ظهر قلب . أما الباقيون فانهم أشباح .. انني أرى بهذه العيون ، وأسمع بهذه الأذن ، وعندما أموت ميموت معي كل شيء .. سيسقط عالم زوربا الى القاع المظلم بلا رجوع » .



وبإبراعة الكاتب وروعته ربط الطيب صالح بين يقين الحب ويقين الإيمان ، فقد كان يحدث للزین ما يحدث من دخول في الحب وخروج منه إلى حب آخر جديد ، دون أن يصيبه وهن في الروح أو فقر في الاقبال على الحياة ، حتى كان الحب الذي شكل نقطة التحول في حياة الزین ، حب الفتاة التي لم يكن يتحدث عنها أبدا ، ولا يعبت معها أبدا ، الفتاة التي تراقبه بعيون حلوة غاضبة ، فإذا رآها مقبلة صمت وترك عيئه ومزاحه ، وإذا رآها من بعيد فر من بين يديها وترك لها الطريق . هذه الفتاة هي التي راهن عليها الزین رهانا روحيا ، من قبيل الرهان الذي دخل فيه **كيركيجارد** مع الفتاة التي أحبها وأحبته ، والتي اعتقد أنه إذا كان لديه إيمان حقيقي كما الإيمان الذي كان لدى إبراهيم ، فإن المعجزة أيضا لا بد أن تحدث ، ولا بد أن تعود إليه الفتاة كما عاد اسحق إلى أبيه . ولكن الفتاة لم تعد كما عاد اسحق ، لأن إيمان كيركيجارد كان إيمانا عقليا ، على العكس من إيمان إبراهيم الذي هو في صميمه إيمان روحي . وهذا هو الفارق بين إيمان النبي وإيمان الفيلسوف ، إيمان الفيلسوف إيمان بالعقل ، ومن ثم فهو إيمان مغلق لاتجاهه إلى الداخل ، أما إيمان النبي فهو إيمان بالقلب ، ومن ثم فهو إيمان اشمل لانفتاحه على الخارج . وإيمان الصوفي أقرب إلى إيمان النبي منه إلى إيمان الفيلسوف، لذلك كسب الزین الرهان وكانت له الفتاة .

ولكن... من هي هذه الفتاة ؟ قبل أن نعرف من هي هذه الفتاة، وكيف كانت للزین ، لا بد لنا قبلًا من أن نلمس ذلك الجانب الصوفي في شخصية الزین ، الذي كان سبيله إلى الظفر بحب الفتاة ، ومن ثم إلى اليقين بوجود الله .

روجت أم الزین أن ابنها ولي من أولياء الله ، فأدى ذلك إلى تأكيد صداقته مع الحنين ، والحنين هو ذلك الرجل الغريب الأطوار ، الذي كان يقيم في البلد ستة أشهر في صلاة وصوم ، بعدها يغيب ستة أشهر ثم يعود ، دون أن يدري أحد أين ذهب ، أو ماذا أكل ، أو ماذا شرب ؛ كل ما يعرفونه عنه قصصا غريبة يتناولها الناس . وما كان الحنين يحدث أحدا من أهل البلد إلا الزین ، فهو الوحيد الذي كان يأنس إليه ويهمس له ويتحدث معه ، وكان إذا قابله في الطريق عانقه وقبله على رأسه وناداه « المبروك » . إلى أن وقع ذلك الحادث الكبير في حياة الزین، بل وفي حياة البلد كلها ، حادث انقضاضه على سيف الدين محاولا أن يقتله ، بعد أن أمسك به ورفع في الهواء بعنف ، ثم رماه على الأرض ،

ثم شده من رقبته ، ولم يفلح الجميع فى إبعاده عن سيف الدين ٠٠ أحمد اسماعيل أمسك بذراعه اليمنى ، وعبد الحفيظ بذراعه اليسرى ، والظاهر الرواسى أمسك به من وسطه ، وحمد ود الرئيس أمسك بساقيه ، وسعيد أمسك بساقيه أيضا ، لكنهم جميعا لم يفلحوا ٠٠ فقد تدفقت فى جسم الزين النحيل قوة مربعة جبارة لا طاقة لأحد بها ، قوة يعلم أهل البلد جميعا أنها « قوة خارقة ليست فى مقدور بشر » .

وكاد الرجل أن يهلك تماما ، بل لقد جزم بعضهم بأنه قد مات بالفعل ، الى أن انبثق صوت الحنين هادئا وقورا «الزين المبروك ٠٠ انله يرضى عليك» فانفكت قبضة الزين ، ونجا سيف الدين من موت يؤكد هو نفسه أنه قد رآه وجها لوجه . وعندما سأل الحنين عن السبب الذى دفعه الى قتل سعد الدين ، حكى له الزين عن قصة حبه لأخت سعد الدين ، تلك الفتاة التى أحبها وأحبتة ، ولكن أهلها زوجها لرجل آخر ، وعندما حاول الزين أن ينقذها فى ليلة عرسها ، هوى سعد الدين بفأسه على رأس الزين فافقده الوعى ، وأسال منه الدماء . وما كان من الحنين بعد أن سمع القصة الا أن طيب خاطر الزين بصوته العميق الآتى من البعيد : « يا المبروك ٠٠ باكر تعرس أحسن بنت فى البلد دى » . ومن يومها وحادث الزين والحنين وسعد الدين عالق بأذهان الجميع ، بل لقد تأثرت حياة كل واحد من أولئك الرجال الثمانية بإبطال الحادث بطريقة أو بأخرى ، فهم يروون المعجزة تلو المعجزة مما حدث فى ذلك العام الذى يسمونه «عام الحنين» ، ويردون ذلك كله الى أن الحنين ، ذلك الرجل الصالح ، قال لأولئك الرجال الثمانية فى تلك الليلة المباركة قبيل صلاة العشاء : « ربنا يبارك فيكم ، ربنا يجعل البركة فيكم » ، وكأنما قوى خارقة فى السماء قالت بصوت واحد : « آمين » .

ولا شك أن أصالة الكاتب هى التى حدث به لى اصفاء النزعة الصوفية على مضمون روايته ، وعلى شخصية الزين ، باعتباره التعبير الأعلى عن الذات السودانية . فالباحث عن النزعات الفلسفية فى الفكر السودانى عامة ، فى القديم والحديث ، لا يجد بابا أوسع من باب التصوف ، فهو أبرز دعائم الفكر السودانى على الإطلاق ، سواء فى العصور الوثنية عندما كان مرتبطا بالتراث المصرى القديم ، وكان مجاله كله هو التقرب الى الآلهة . أو فى العهد المسيحى عندما سادت النزعات الداعية الى فلسفة الخلاص من رقى الأبدان ، أبدان الأجساد ، وأبدان كل ما هو دنيوى على الإطلاق ، الى أن جاء العهد الإسلامى الذى بدأ مع سلطة الفونج ، وانتشرت

فيه الدعوات الجديدة الجانحة الى الزهد فى الحياة ، والتمذهب بمذاهب التصوف المختلفة •

ونعود الى عام الحنين ، لنجد أنه على كثرة ما وقع فى هذا العام من معجزات ، الا أن المعجزة الكبرى كانت بحق هى موضوع زواج الزين •

قال أحدهم : «كلام الحنين ما وقع البحر ، قال له باكر تعرس أحسن بنت فى البلد» ، فرد الآخر: «أى نعم والله • أحسن بنت فى البلد إطلاقاً • أى جمال ! أى أدب ! أى حشمة !» • تلك هى «نعمة» بنت الحاج ابراهيم، نعمة التى تهافت عليها كل فتیان البلد ، بل وبعض رجالها ، ولكن أحدا لم يستطع أن يحظى بقلبها ، الى أن كان الزين •

ولقد أبدع الطيب صالح فى رسم هذه الشخصية الفريدة النادرة ، وفى تهيئتها تهيئة نفسية وروحية ، حتى يجسد التبرير الفنى الكافى لزواجها من الزين ؛ فقد نشأت نعمة طفلة وقورة ، محسوس شخصيتها الشعور بالمسئولية ، تشارك أمها فى أعباء البيت ، وتناقشها فى كل شئ ، وتتحدث الى أبيها حديثاً ناضجاً جريئاً يذهله فى بعض الأحيان •

وليس هذا البعد الشخصى هو أهم الأبعاد فى شخصية نعمة ، فثمة بعد آخر أعمق وأخطر هو البعد الدينى ، فقد أقيمت نعمة على القرآن تحفظه بنهم ، وتستلذ بتلاوته ؛ وكانت تعجبها آيات بعينها تنزل على قلبها كالخبر السار ، كما كانت تحلم بتضحية عظيمة لا تدرى نوعها ، تضحية ضخمة تؤديها فى يوم من الأيام ، فيها ذلك الاحساس الغريب الذى تحسه حين تقرأ سورة مريم • ولا يقف الكاتب عند هذين البعدين • الشخصى والدينى ، بل يتجاوزهما الى البعد الثالث ، أو ما يمكن تسميته بالبعد الميتافيزيقى ؛ فقد كانت نعمة حين تفرغ الى نفسها ، وتخطر على ذهنها خواطر الزواج ، تحس أن الزواج سيغيثها من حيث لا تدرى ، كما يقع قضاء الله على عباده ، «كما ينبت القمح ويهطل المطر وتتبدل الفصول، كذلك سيكون زواجها ، قسمة قسمها الله فى لوح محفوظ ، قبل أن تولد، وقبل أن يجرى النيل ، وقبل أن يخلق الله الارض وما عليها •

لهذا كله أو مع هذا كله ، لم يرتسم فى ذهن نعمة صورة محددة عن فتى أحلامها ، فقد كبرت وكبر معها حب فياض ستسبغه يوماً على رجل ما، قد يكون الرجل متزوجاً له أبناء ، يتزوجها على زوجته الأولى ؛ قد يكون شاباً وسيماً متعلماً ، أو مزارعاً من عامة أهل البلد ، مشفق الكفين والرجلين ، من كثرة ماخاض فى الوحل ، وضرب بالمعول ؛ قد يكون الزين • وقد كان •

لكن كيف حدثت المعجزة ؟

اختلفت الأقاويل ، لكن أرجحها وأكثرها انسجاماً مع طبيعة نعمة ، هو الرأي القائل بأنها رأت الحنين في منامها فقال لها : «عسى الزين ، المتعرس الزين ما بتندم » . وأصبحت الفتاة فحدثت أباه وأمه ، فأجمعوا على الأمر ، وأعلن حاج إبراهيم النبأ فجأة ، وكان الناس كانوا يتوقعونه بعد حادث الحنين . لم يضحك أحد ولم يسخر ، ولكنهم نظروا الى الزين فاذا هو في نظرهم أضخم وأكبر وأكثر الغازا . وهكذا انطلقت عقيرة أم الزين بالزغاريد ، وزغرد معها جيرانها وأحبائها وأهلها وعشيرتها وكل من يتمنى لها الخير .

وبذلك يكون الكاتب قد استطاع أن يضعنا وجها لوجه أمام ثلاث حقائق ، الزين ونعمة والحنين ، هذه الحقائق الثلاث هي رموز لمعاني أبعد مدى . هي الانسان ، والطبيعة المرئية ، والفكر السوداني الذي هو فكر صوفي في جوهره ، أو هو اندفاع الانسان بوساطة الطبيعة للتوحد مع القوى الكونية ، وما وراء القوى الكونية ، وأعني به الله .

وبانتهاء رواية «عسى الزين» تنتهي رحلة العودة الى الداخل . داخل الذات الافريقية ، وهي الرحلة التي بدأت من حيث انتهت رواية «موسم الهجرة الى الشمال» ، أو رحلة الانطلاق الى الخارج حيث الحضارة الغربية . وبذلك يكون الطيب صالح بروايته قد قدم اجابة ما على السؤال الذي يورق ضمير المثقف الافريقي بعامة ، وهو موقفه من تلاقى الثقافتين ، أو تلاحم الحضارتين . حضارته الاصيلية القائمة ، والحضارة الغربية المعاصرة ، أو بعبارة أخرى تراثه القومي التقليدي ، وثقافات العالم من حوله .

صحيح أن اغتراب الكاتب عن وطنه ، وغربته في لندن ، فضلا عن زواجه من انجليزية ، وعمله بالاذاعة البريطانية ، يشكل انفصاما في موقفه الشخصي ، وسلوكه الحياتي ؛ الأمر الذي حدا ببعض مواطنيه من الكتاب والمثقفين الى وصفه بأنه كاتب انجليزي من أصل سوداني ؛ ولكن الصحيح أيضا أنها القشور التي نرجو ألا تمس اللباب ، والاعراض التي

كم نتمنى ألا تصيب الجوهر ، حتى يعود الطيب صالح نباتا سودانيا أصيلا ، وحتى يتكامل فكرا وسلوكا ، ويتجانس فنا وحياة .

انه اذا كانت الرواية العربية الحديثة قد تجمدت عند كاتبنا الكبير **نجيب محفوظ** ، حتى يكاد يقف وحده فوق سطح الورق ، ولو أن تبعة ذلك تقع على عاتق من جاءوا بعده أو من هم حوله أكثر مما تقع على عاتقه هو ، فهذا هو الطيب صالح يعتل خشبة المسرح بخطى فسيحة وقدم راسخة، ليطلع شمسا جديدة مشرقة في سماء الرواية العربية المعاصرة .



## ثلاثية القصة القصيرة

✽ كل عمل فني ايمان بخصوبة الذهن البشرى،  
والحياة البشرية ، والعالم المحيط بهما، وأعمال  
كل فنان تعبير عن مدى هذا الايمان . والعملية  
الفنية عملية تكاملية تحتوى في داخلها على  
الذات المبدعة وهى الفنان ، والموضوع المبتدع  
وهو العمل الفنى ، فضلا عن البعد المتلوق  
وهو القارى .





رحلة طويلة وشاقة تلك التي قطعها يوسف الشاروني في مسيرته الصاعدة نحو التأليف الإبداعي في القصة القصيرة ، فبعد مجموعته الأولى « العشاق الخمسة » ١٩٥٤ ، جاءت مجموعته الثانية « رسالة الى امرأة » ١٩٦٠ ، وبعدهما جاءت مجموعته الجديدة « الزحام » ١٩٧٠ . وإذا كان يوسف الشاروني في مجموعته الأولى قد أعلن عن ميلاد كاتب قصص موهوب ، يبشر بحصاد فني وفير ، فقد عبر في مجموعته الاخرى عن كاتب يجمع بين الموهبة الفنية والقدرة التعبيرية ، ويمزجها معا بأسلوب فريد متميز ، أما مجموعته الاخرى فقد توج بها رحلته القصصية ، مؤكدا قدرته على المواكبة والاستمرار ، فارضا نفسه معلما بارزا من معالم الاتجاه التعبيري في القصة العربية القصيرة .

وإذا كانت المجموعة الأولى بمثابة حوث الأرض ، وكانت المجموعة الثانية بمثابة بذر البذار ، فالذي لا شك فيه أن المجموعة الثالثة والجديدة هي بمثابة طرح الثمار في حقل هذا الكاتب القدير ، على أننا لن نستطيع أن نقيم هذه « الثالثة » القصصية تقييما نقديا متكاملا ، بل لن نستطيع أن نقيم نتاج يوسف الشاروني بوجه عام ، ما لم نضعه في تيار عصره ، وفي اطار ظروفه الثقافية والاجتماعية على حد سواء . وفي تقديري أن هذا جميعه لا يتم الا بالعودة الى بواكير القصة القصيرة منذ نشأتها الاولى عند جيل الرواد ، ثم تطورها عند زعماء المدرسة الحديثة ، ثم تفرعها بعد ذلك الى تيارين رئيسيين : أحدهما هو التيسار الواقعي ذو الصوت العالي والطاغى ، والآخر هو التيار التعبيري بلونه الشاحب وصوته الخفيض ؛ فبهذا نستطيع أن نفرز بعض ما فى نفوسنا نحن أبناء هذا الجيل ، وبه نستطيع أن نتعرف على بعض القوى المتصارعة التي أسهمت فى تشكيل ملامح الجيل الماضى ، وبه أخيرا نستطيع أن نتفهم بعض الظواهر الفكرية والفنية الطافية فوق سطح مجتمعنا الحاضر .

وعلى مشارف هذه الرحلة في ضمير يوسف الشاروني ، أبادر فأقول  
أن هذه «الثلاثية» القصصية أو هذه المجموعات القصصية الثلاث ، ليست  
كل نتاج هذا الكاتب ، فله الى جوار حصاده الابداعي في القصة القصيرة،  
حصاد آخر في حقل التأليف النقدي أو الدراسات الادبية ، له كتاب  
« دراسات أدبية » ١٩٦٤ ، وكتاب « دراسات في الادب العربي المعاصر »  
١٩٦٤ ، وكتاب « دراسات في الرواية والقصة القصيرة » ١٩٦٧ ، على أنها  
ليست الدراسات التي تجعل من كاتبها ناقدا محترفا له مذهب وصاحب  
اتجاه ، بمقدار ما تجعل منه أدبيا منظرًا لأدبه ، وناظرًا لأدب غيره من خلال  
رؤاه الذاتية وانطباعه العام . فنقده تنظير لأدبه ، على نحو ما يكون أدبه  
تطبيقًا لنظريته في النقد ، تماما كما كانت نظرية العقاد في الشعر تنظيرا  
لأشعاره ، وكما كانت مسرحيات بريغت تطبيقًا لنظريته في المسرح .

وعلى ذلك ، فيوسف الشاروني أديب بالجواهر ناقد بالعرض ، الا  
أنه على عكس كثير غيره من الأدباء قد أوتي الوعي الفلسفي الذي جعله  
يحاول باستمرار أن يفلسف أدبه ويطل عليه من الخارج ، فإذا به يبدى  
عليه من الملاحظات النقدية ، ويصدر عليه من الاحكام التقويمية ما مكنه في  
نهاية الامر ، وعلى حد قوله ، من أن يستخلص نظرية في الأسس التي  
ينبغي أن تقوم عليها دعائم العمل القصصي . . رواية كان أو قصة قصيرة .

ومؤدى نظريته كما استخلصناها من مجموعاته القصصية ، وكما  
شرحها في إحدى مقالات كتابه «دراسات في الرواية والقصة القصيرة» . .  
« أن سر نجاح أية قصة هو أن كل عنصر من عناصرها . كالشخصيات  
والحركة والأسلوب والموضوع ، بل زمانها ومكانها ، له وظيفته العضوية  
بحيث لا يمكن فصل أحدها عن الآخر ، بل بحيث لا يمكن تغيير عنصر  
من هذه العناصر الا اذا تغير العمل الفني كله » .

وعلى هذا الأساس . . أساس الوحدة العضوية للعمل الفني ، يؤمن  
أديبنا الناقد بمذهب النقد التكاملي ، أي النقد الذي يتناول العمل الأدبي  
بالدراسة من أكثر من ناحية . . من نواحيه الجمالية والاجتماعية والنفسية  
والتاريخية . . الخ ، وعلى قدم المساواة كلما أمكن ذلك ؛ لأن العمل النقدي  
عنده كالعامل الفني كلما كانت له أبعاده الاجتماعية والجمالية والنفسية ،  
كان أشد عمقا وأكثر شمولاً .

ومن الواضح أن هذه النظرة النقدية أو التنظير النقدي، الذي استقاه  
يوسف الشاروني من مطالعته في الكتب والحياة ، يكشف أكثر ما يكشف  
عن ولائه للمنهج التكاملي، الذي أرسى الدكتور يوسف مراد دعائمه في فكرنا

انعربى الحديث ، مشكلا بذلك ملمحا هاما من ملامح فكرنا المعاصر كله .  
واذا كان تطبيق هذا المنهج قد اختلف من واحد لآخر تبعا لاختلاف مجالات التطبيق، فمنهم من طبقه فى علم النفس (مصطفى سويف) ، ومنهم من طبقه فى الدراسات الفلسفية (مراد وهبه) ، ومن طبقه فى قضايا الفكر (سامى الدروبي) ، ومن طبقه فى الكتابات النقدية (محمود أمين العالم) ؛ فلا شك أن يوسف الشارونى هو أبرز من أعمل هذا المنهج فى دراساته الادبية ، وبخاصة فى ميدانى الرواية والقصة القصيرة .

واذا كانت التكاملية هى محاولة التعرف على أسرار النفس البشرية، دونما انعزال عن أسسها البيولوجية من ناحية ، ودونما اغفال لجذورها الفسيولوجية من ناحية أخرى ، ودونما تغافل عن بيئتها الاجتماعية من ناحية أخيرة ؛ أعنى أنه اذا كانت التكاملية تعتمد الى علم الحياة وعلم النفس وعلم الاجتماع ، لكى تستخلص منها جميعا تلك النظرة الشاملة التى تتعمق جذور النفس الانسانية ، وتتعرف على طبيعتها الدينامية ، وتكشف عن تفاعلها مع بيئتها المحيطة بها ؛ فهذا بعينه هو ما حاوله يوسف الشارونى فى تناوله للقطع الادبية باعتبارها شرائح من نفوس أصحابها ، تشي بتلك العملية العضوية المتفاعلة الأبعاد . فكل عمل فنى عند يوسف الشارونى إيمان بخصوبة الذهن البشرى ، والحياة البشرية ، والعالم المحيط بهما ، وأعمال كل فنان تعبير عن مدى هذا الايمان .

وكما أن التكاملية كذلك محاولة للعلاء على كلا الاتجاهين الكبيرين فى الدراسات النفسانية ؛ الاتجاه التحليلي الذى يرتد الى تاريخ النفس البشرية بالكشف عن مجموع الدوافع الغريزية والصراعات المكبوتة ، فضلا عن التعبير الشعورى للفرد فى صراعه مع بيئته العائلية والاجتماعية ، والاتجاه الجشتلطى الذى يحتجز الحالة الراهنة لحبرة الشعور ، فينظر اليها فى علاقاتها المتداخلة والمتشابهة نظرة ميكانيكية سكونية خالصة ، أقول كما أن التكاملية محاولة للعلاء على كلا هذين الاتجاهين بدمجهما فى مركب منهجى جديد ، تتكامل فيه الأبعاد البيولوجية ، والسيكولوجية والاجتماعية ؛ كذلك حاول يوسف الشارونى فى تناوله للأعمال الأدبية ألا يكون التناول التفسيري الذى يقتصر على الكشف عن جوانب العمل الفنى فى علاقاتها المتداخلة من أسلوب وموضوع وشخصيات ، وألا يكون التناول التقييمى الذى يقدم الحكم الجاهز على قيمة العمل الفنى دونما مشاركة من القارىء ، وانما التناول النقدي عند يوسف الشارونى عملية متكاملة تحتوى فى داخلها على الذات المبدعة وهى الفنان ، وعلى الموضوع المبتدع وهو العمل الفنى ، فضلا عن البعد المتذوق وهو القارىء . وعلى ذلك فهو

منهج يدعو القارئ الى المشاركة الإيجابية فى عملية النقد ، والى أن «يبدل من جانبه مجهودا نقديا لتقييم العمل القصصى فى ضوء ما تكشف له من جوانب » \*

ومهما يكن رأينا فى هذا المنهج النقدي الذى يدعو اليه يوسف الشارونى ، أو الذى ينتهجه فى مطالعة العمل الفنى ، فإن النتيجة التى نود أو نخلص اليها هنا هى نفسها النتيجة التى خلص اليها يوسف الشارونى نفسه ، والتى قالها لنا بدلا من أن نقولها نحن له ، فهو يقول : « ولست أزعج أى ناقد ... اللهم الا اذا فهمنا النقد بأوسع معانيه ، وهو تذوق العمل الأدبى ، والاستجابة له بطريقة ايجابية لتعريف الآخرين به ، وبتواحي الضعف والقوة فيه » \*

ومن واقع هذه النظرة أو هذا الاتجاه تناول يوسف الشارونى «بالنقد» عدة أعمال لعدد من الأدباء فى طليعتهم نجيب محفوظ ، وحبلى حقى ، وزكى نجيب محمود ، وسهيل ادريس ، وفتحي غانم ، ومحمد عبد الحليم عبد الله ، ولطيفة الزيات . ثم عاد فتناول المحاولات القصصية الأولى لأصحابها ، حرصا منه على الكشف عن اتجاه الكاتب أكثر من حرصه على متسابعة تطوره ، من هؤلاء الكتاب فاروق منيب ، وادوار الخراط ، وشوقي عبد الحكيم ، وعبد القادر حميدة ، ومحمود دياب ، وصبرى موسى ، وعلاء الديب . وأخيرا تكلم يوسف الشارونى «الناقد» عن يوسف الشارونى «الأديب» فى مجموعتيه القصصيتين : «العشاق الخمسة» و «رسالة الى امرأة » \*

وهنا نترك الناقد لتلتقى بالأديب ، وأبادر فأقول انه على الرغم من قلة انتاج يوسف الشارونى الأدبى بالقياس الى دراساته الأدبية ، فقد استطاع هذا الأديب بهاتين المجموعتين ، فضلا عن مجموعته الثالثة والجديدة «الزحام» أن يشق لنفسه طريقا فريدا ، وأن يختار لأدبه أسلوبا متميزا وإن يصبح بحق فى طليعة كتاب القصة القصيرة فى مصر ، ان لم أقل معلما بارزا من معالم هذا الفن المستحدث فى أدبنا العربى الحديث \*

ولكى نضع يوسف الشارونى فى تيار عصره ، وفى ظروفه البيئية والاجتماعية ، كاشفين عن السببية المتبادلة بينه وبين الواقع من حوله . نعود الى بواكير القصة القصيرة كما تخلقت عند جيل الرواد ، وكما تفرعت بعد ذلك الى تيارين كبيرين جاء كل منهما من نبع ليصب فى واد \* فالقصة القصيرة وإن نبتت على ضفاف واقعا العربى الحديث والمعاصر ، بسيطة وليدة كآى نبات جديد ، وبالتحديد منذ أواخر القرن التاسع عشر عندما

ظهرت الصحافة وانتشرت على نطاق واسع ، وكان لها أكبر الأثر في نشأة القصة القصيرة ؛ إلا أنها رغم بساطتها وسذاجتها ، اذ كانت من حيث المضمون منبرا للوعظ والإرشاد وكانت من حيث الشكل خطابية الثبيرة ، مهزوزة الصورة ، ضعيفة الأحكام الفني ؛ كانت تعبيرا عن الثورة الوطنية الكبرى ، ثورة ١٩١٩ ، وتصويرا لما يعانيه المجتمع المصري من قفلة اجتماعية وتشنتت سياسى ولبال فكرى . وهو ما نجد ارهاصاته الأولى عند محمود تيمور الذى بعد بحق الرائد الأول لهذا الفن ، ومن بعده عند يحيى حقي الذى بعد هو الآخر ، آخر من بقى من جيل الريادة ، وبالذات من المدرسة الحديثة في كتابة القصة القصيرة .

على أن القصة القصيرة سرعان ما خطلت خطوات فسيحة في طريق التطور ، كان يزداد فيها حظها من الفن كلما ازداد تعمقها للواقع ، وكلما اقتربت أكثر وأعمق من حركة هذا الواقع . الى أن كانت الثورة الاجتماعية الكبرى ، ثورة ١٩٥٢ ، فإذا بالقصة القصيرة تعكس التغيير الجذرى العميق الذى أحدثته الثورة في هيكل المجتمع المصري ، واذا بهذا الفن يبلغ ذورته عند يوسف ادريس الذى تبلور على يديه هذا الفن شكلا ومضمونا ، وتعبيرا عن واقعنا الاجتماعى ، وتأصيلا له في وجداننا الحديث .

وعلى الطرف الآخر من قوس الطيف الواقعى كان الاتجاه التعبيرى في القصة القصيرة ، تعبيرا عن فريق المثقفين الذين لا ينتمون الى الواقع الاجتماعى بمقدار ما ينتمون الى روح العصر ، ولا يصدر عن تجاربهم البيئية والمعيشية بمقدار ما يصدر عن ثقافتهم العامة ، ولا يتأثرون بالأدب السوفيتى الحديث كتعبير عن الواقعية الاشتراكية وكتبشير ببناء المجتمع الجديد ، بمقدار ما يتأثرون بالحضارة الفنية فى الغرب ، وبخاصة الاتجاهات التجريبية الجديدة، التى شهدها جيل الأربعينات فيما بعد الحرب العالمية الثانية .

واذا كان الاتجاه الواقعى يعتمد أكثر ما يعتمد على معطيات الواقع الخارجى ، والتأثر المباشر بالمجتمع ، ورؤية التجربة الفنية من جوانبها الموضوعية بمعزل عن شخص الأديب أو ذات الفنان ؛ فإن الاتجاه التعبيرى بخلاف ذلك يعتمد أساسا على ما تضيفه الذات المبدعة الى تجربة الخلق الفنى ، بل وعلى حالة الواقع الخارجى الى ذات الفنان ، بحيث يرى القارئ التجربة التى يعبر عنها الأديب من خلال عينى الأديب ، ويحكم على الأشياء من خلال حكمه ، ويشعر بالأشخاص تبعا لتيار شعوره؛ فالذات لا الموضوع هى المركز أو المحور أو البؤرة التى تدور حولها تجربة الفنان،

وعلى مدى نراه الذات ثقافيا ووجدانيا تتوقف نراه التجربة الفنية التى يعبر عنها الأديب ، وعلى مدى قدرة الأديب على أحداث الإيهام فى نفس قارئه ، يتوقف نجاحه فى إعاشة القارئ داخل تجربته الذاتية الخالصة وكأنه يعيش فى الحقيقة الواقعة .

من هنا كان تعدد التعبيرين رغم توحدهم داخل اتجاه عام ، وكان وضعهم جنباً إلى جنب فى مقولة تصنيفية واحدة ، شيئاً من قبيل التمييز بينهم ككل ، وبين الواقفين على الطرف الآخر من قوس الطيف الأدبي ؛ وأعنى بهم أصحاب التيار الواقعى . هكذا كان يوسف الشارونى فرداً آخر غير عباس أحمد ، وغير ادوار الخراط ، وغير بدر الديب ، وغير فتحى غانم ، وغير كامل زهيرى ، وغير رمسيس يونان ، وغير ألير قصيرى وغير غيرهم من أبناء هذا التيار ، « فالحق أنه فى اللحظة التى يجتمعون فيها حول مائدة «التجريب» ، يتفردون على التو انطلاقاً من الفكرة التجريبية ذاتها، فهى تظمح الى نوع من التفرد الموهل فى الذاتية للدرجة التى يصعب معها تصنيفهم فى خانة واحدة » .

وإذا كان مناخنا الحضارى فى الأربعينات وما بعدها ، لم يتيح الفرصة عريضة وواسعة أمام الاتجاه التعبيرى ، كى يتحول الى حركة فنية وفكرية شاملة ، فما ذلك الا لأن هذا التيار كان سابقاً ومتقدماً على ظروفنا الحضارية فى ذلك الحين ، وإن كان فى ذات الوقت صدى ومواكبة للتيارات التجريبية الابداعية التى حفلت بها أوروبا ما بعد الحرب . كان صدى لكتابات كائى فى الفلسفة ، وبراندللو فى المسرح ، واليوت فى الشعر ، وسيلونى فى القصة ، فضلاً عن أعمال بول ايلوار وأندريه بریتون ؛ فهؤلاء جميعاً كانوا تجسيداً لازمة المثقف الأوروبى الذى اختلت أمامه قوى المبال ، وفقد القدرة على الفعل ، فأحس بالغتراهه عن عالمه من ناحية ، وبمسئوليته عن هذا الاغتراب من ناحية أخرى . وبدلاً من أن يسلك طريق المتوائمين الذين يحاولون أن يتألفوا مع الواقع فى محاولة لاصلاح مايمكن اصلاحه ، آثروا طريق الرفض والتمرد تخلصاً من كل المعنويات القديمة ، وتطلعا نحو ارتياد المجهول ، وأملوا فى بناء عوالم جديدة .. جديدة الى أقصى حد .

ومن هنا كانت ثورة هذا التيار على المدنية ، وعلى العقل ، وعلى العنيم . وعلى الآلة ، وعلى الحضارة الصناعية حين تصهر تحت عجسلاتها أشواق الانسان . ومن هنا أيضاً كان بحثهم عن عوالم أخرى يعيشونها بوجدان آخر ، ولا يهمهم من تلك العوالم أن تكون عوالم ماضية أو عوالم مستقبلية، أن تجمع بين عصر الاغريق ، أو العصور الوسطى ، أو حتى عصور ما قبل

التساريخ . ومن هنا أخيرا كان رفضهم لكافة الأبنية الذوقية والجمالية القديمة ، وتخليهم المتعمد عن النزعة الطبيعية السكائمة في الأسلوب الكلاسيكي ، وبحثهم الحثيث عن تعبيرية الأسلوب بوساطة الألغام الحادة ، والألوان الصارخة ، واللامعقولية ، بقصد أحداث متعة الهزة في الشعور ، والصدمة في الوجدان .

وأين هذا كله من واقعنا الاجتماعي الذي كان يعاني قلقلة سياسية عنيفة ، ولبلبال فكري خطير ؛ حيث كانت طبقة اجتماعية جديدة تنمو هي الطبقة الوسطى ، وتنمو معها أخلاقياتها وتقاليدها وقيمتها الاجتماعية الجديدة ، وكانت المرأة أيضا تسعى للتخلص نهائيا من بقايا «الحريم» ، والخروج الى الواقع الاجتماعي للمساهمة في تغييره وتطويره ، وباختصار كانت أخلاقياتنا الاجتماعية كلها تمتحن امتحانا جديدا في آتون ثورة اجتماعية بالغة التأثير .

لهذا كان الانجاء الواقعي ، لا التعبيري ، هو الأقدر في التعبير عن دراما التغيير الاجتماعي التي شهدناها مجتمعا الحديث ، وهو الأبلغ في التأثير في الصفوة الكاتبة من أبناء هذا المجتمع ، وهذا ما عبر عنه نجيب محفوظ تعبيراً صادقا واعيا بقوله : « عندما بدأت الكتابة كنت أعلم أنني أكتب بأسلوب أقرأ نعيه بقلم فرجينيا وولف . ولكن التجربة التي أقدمها كانت في هذا الأسلوب . وقد تبينت بعد ذلك أنه إذا كانت لي أصالة في الأسلوب فهي في الاختيار فقط . لقد اخترت الأسلوب الواقعي وكانت هذه جراحة ، وربما جاءت نتيجة تفكير مني . . . وأحسست بأنني لو كتبت بالأسلوب الحديث سأصبح مجرد مقلد » .

ومهما يكن من أمر عدم استجابة مناخنا الاجتماعي للاتجاه التعبيري تلك الاستجابة العميقة والعريضة التي لقيها الاتجاه الواقعي ، فالذي لا شك فيه أن هذا الاتجاه لعب دوراً فنيا خطيرا في تعميق مفهوم القصة القصيرة ، وتنقيتها معلق بها من شوائب التسجيلية والخطابية والمباشرة . وإذا كان أثر هذا الاتجاه لم يبد واضحا في الصفوة الكاتبة من جيل الوسط ، فإن بصمات تأثيره تبدو صارخة على الكثرة الكاتبة من جيل المعاصرة . وإذا كان يحيى حقي بحق هو المسئول التاريخي عن هذا الاتجاه وأبوه الشرعي في قصتنا المصرية القصيرة ، تشهد بذلك مجموعته الباكورة « دماء وطن » وما تلاها بعد ذلك من مجموعات ، فإن يوسف الشاروني هو وريثه الشرعي وفتاه الأول بلا جدال ، فقد تبلورت على يدي هذا الكاتب ، أبعاد هذا الاتجاه ، خلقا ونقدا وتذوقا ، وتأصيلا له في أدبنا

العربي الحديث ؛ ولا تزال في الآذان ألفاظ مدوية من قصصه الثلاث « الوباء » و « سياحة البطل » و « دفاع منتصف الليل » التي ضمتها مجموعته الأولى ، والتي لا تعد من الناحية الفنية الخالصة معالم بارزة على طريق القصة المصرية القصيرة فحسب ، بل هي علاوة على ذلك ، ومن الناحية التاريخية البحتة ، نقطة تحول في تاريخ كتابة هذا الفن في أدبنا العربي الحديث .

انه بمقدار ما كان يوسف ادريس قصة المد الإبداعي في كتابة القصة الواقعية القصيرة ، كان يوسف الشاروني على الطرف الآخر من قوس الطيف الأدبي قمة المد الإبداعي في كتابة القصة التعبيرية القصيرة ، وكأنما شاء تاريخنا الأدبي لهذين « اليوسفين » أن يكونا جناحي القصة القصيرة ، في الوقت الذي كان يحيى حقى في بحق هو قلبها النابض الحفاق . وبهذه البيانات الثلاثة : يحيى حقى ويوسف ادريس ويوسف الشاروني يكتمل في تاريخنا الأدبي ثالوث القصة القصيرة !

وحصاد يوسف الشاروني القصصى أقل بكثير من حصاد غيره من الأدباء ، بل أقل من حصاده في باب الدراسات الأدبية ؛ وإن كانت دراساته الأدبية نفسها أشبه بالقصة القصيرة ، فكما أنه لم يكتب الرواية الطويلة ، فإنه لم يرق بدراسة أدبية مطولة حول موضوع يعينه أو قضية بالذات ، ولعل هذا في الحالتين راجع إلى ميله الشديد للتركيز ، وعنايته البالغة بمفردات التعبير ، ومعايشته الدائمة لبطاله على الورق كما لو كان يعايشهم في واقع الحياة . « لهذا كله فأننى أكتب القصة مرة بعد أخرى ، بحيث قد أعيد نسخها أكثر من خمس وعشرين مرة تستغرق كتابتها نحو ثلاثة شهور ، بل إنها طالما لم تنشر فأننى أظل أعدل وأبدل فيها ، ويكون النشر هو طريق الخلاص الوحيد منها » . وهذا معناه بعبارة احصائية أنه لم يكتب خلال أكثر من عشرين عاماً إلا حوالى خمسين قصة قصيرة ، أى بمعدل قصتين أو ثلاث قصص في كل عام ؛ ولعل هذا هو الذى جعله أديباً مقلداً ، ولكنه بالتأكيد هو الذى جعله واحداً من الأدباء القلائد .

وإذا كان تكتيك يوسف الشاروني شديد التركيز ، متقن الأسلوب محكم الشخصيات إلى الحد الذى جعل بعض قصصه تبلغ من التماسك مبلغ الآلية ، وتصل بالترابط إلى درجة الصنعة ؛ فالذى لا شك فيه أنه في قصصه الروائي استطاع أن يحقق التوازن الكامل بين كافة العناصر ، بين الوحدة الفنية والأداء اللغوى ، بين بناء الشخصية وإبراز ملامحها من الداخل والخارج ، بين النقاط الجزئية الدالة ، والاحتفاظ بالموضوع



الرئيسي للقصة \* وإذا كان مضمون العمل الفني هو الذي يفرض شكله وكان يوسف الشاروني قد بدأ مباشرة بالأساليب المعاصرة في القصة القصيرة ، فذلك لأنه وعلى حد تعبيره كان مشغولا بالتعبير عن أزمة الإنسان المعاصر ؛ وهذا المضمون المعاصر ، هو الذي فرض عليه الشكل الفني المعاصر .

لهذا فإن الباحث في أدب يوسف الشاروني ، لا يجد فيه ذلك التطور الفني الملحوظ الذي نجده عند زميله يوسف ادريس، الذي بدأ بالواقعية الاجتماعية ، ثم انتقل منها الى الواقعية الشاعرية ، الى أن وصل أخيرا الى ما يمكن وصفه بالواقعية الجديدة \* ومع ذلك فثمة اختلاف كيمي بين قصص المجموعة الأولى ، والمجموعة الثانية ، والمجموعة الأخيرة ؛ وهو الاختلاف الذي ينشأ عن الاهتمام بموضوع معين يفرض شكلا فنيا معيناً ، « لكنه ليس تطورا بالمعنى الدقيق لهذه الكلمة » .

ويمكن القول بوجه عام ان أغلب قصص مجموعة «العشاق الخمسة» تدور حول أزمة الإنسان المعاصر ، الإنسان في منتصف القرن العشرين الإنسان الذي هدت كيانه الحرب العالمية الثانية ، وتركته يحيا بلا خلاص ويعمل بلا خلاص ، ولا أمل في الخلاص . انه يقف على أطلال عالم قديم ، بلا رؤية واضحة لعالم آخر جديد ، يعيش في الآن والهنأ دونما تفكير في الغد البعيد أو في أبعد مما تستطيع أن ترى عيناه \* أما التكنيك المعبر عن هذه الأزمة فهو عند الشاروني تناول قطاع عرضي في الحياة ، حيث تتزاحم أحداث العالم في لحظة زمنية واحدة ، لتعبر عما تزدهم به لحظتنا الحضارية الراهنة من صخب وصراع .

هكذا أخذت قصص المجموعة ذلك الطابع الفني العام ، الذي أمكن وصفه بالطابع الميتافيزيقي .. القبيظ ، الطريق ، الوباء ، الهذيان ، سباحة البطل ، دفاع منتصف الليل \* وربما كانت القصة الأخيرة أزوع قصص المجموعة على الإطلاق ، وأكثرها دلالة على كاتبها في تلك الفترة ، ففي هذه القصة أصبح مجرد أن يوجد الإنسان جريمة ، وهي جريمة لا يملك الا أن ينفيها ، وتهمة لا يستطيع الا أن يدافع عنها ، والا أدين بتهمة وجوده ، وصدر عليه الحكم بالحياة ! «سأشهد هؤلاء أمام الناس مكررا أنني ما أردت أن أصبح عظيما ولا زعيما ولا غنيا ، بل كائنا تطلعتن أقدامه للخطوة التالية .. وأنا أعلم أن هذا هو موطن الضعف الوحيد في دنائي ولكني سأدافع عن نفسي حتى نهاية النهاية .. » .

وعندما يصبح الوجود الانساني موضع اتهام ، ويصبح لزاما على الكائن الحي لمجرد أنه كائن حتى أن يواجه المحاكمة ، فإن ذلك لا يمكن

أن يتم الا في ظلمة الظلمات ؛ ولهذا فان صاحب الدفاع يعلنه في منتصف الليل ، وهذه دلالة اختيار الليل ، ومنتصف الليل بالذات ، زمنا تقع فيه أحداث القصة ! » فغدا سيجلسون لمحاكمتي ، وسيلقون على التهمة نلو التهمة ، ولن ادعهم يستمعون \* سادافع عن نفسى ، وساجعلهم يدركون ان شيئا مما فعلوه لم يكن ليفاجئنى \* سآخبرهم كيف نشأ لدى ذلك شيئا فشيئا وأنا أعبر طرقات هذه المدينة المزدهجة فى طريقى الى عمل صباحا ، وفى طريقى الى مقهى مساء ، وفى طريقى الى منزلى صباحا ومساء \*

وكان من الطبيعى بالنسبة لهذا الموضوع الغريب الذى اختاره الكاتب ، أن يديره فى جو كابوسى ضاغط وكثيف ، وأن يصوره بانغامه الحادة والوانه الصارخة ، وأن يجانس بين الوهم والحقيقة ، بين الحلم والواقع ، بين النوم واليقظة ، بين الكابوس والحياة \* لهذا بدا العالم الحقيقى الذى يعيش فيه البطل وكأنه عالم غير حقيقى ، وبدأ البطل نفسه وكأنما يعيش فى عالم واقعى ولا واقعى فى نفس الآن \* \* » لقد أغلقت الآن النافذة ووضعت بينى وبينه حاجزا يمنع من العمل فى الظلام والتستر فيه ، فاذا كان ثمة من ينتبهنى فليطرق الباب وليواجهنى فى نور بيتى ، وليحدد لى شكله وصوته ومهمته ، فهذا خير من تحركه فى الظلمة خارج بيتى كأنه هاجس شيطاني أعرفه ولا أعرفه ، كأنه قريب جدا منى وبعيد جدا عنى ، كأنه موجود ولا موجود \* »

وقد استطاع يوسف الشارونى من خلال تفصيلات دقيقة لأحداث تبدو غير واقعية ، أن يمزق الستار القائم بين العالمين \* \* الواقعى واللاواقعى وأن يحطم الحاجز الفاصل بين الواقع والرمز ، وأن يفجر مادة الحياة الى طاقة أو شفافية دون أن يفقد هذه المادة كشافتها الظاهرية \* وإذا كان الرمز بدلالته لا بمعناه ، فان الصور والمخطوط والألفاظ هنا أيضا لابد أن تؤخذ بما تعطيه من ذبذبة إثيرة أو شفافية ميتافيزيقية ، اعنى بقدرتها على تصوير الطقس غير المادى الذى يعيشه بطل القصة : « لم أستطع أن أفهم شيئا ، وما كان يمكن لى أن أتذكر أو أفهم \* \* لقد كنت أحس بكتلتها داخل الورق حين اشتريتها ، وكذلك حين وقفتى أمام الواجهة الزجاجية \* \* لكن متى بدأت أفقد الاحساس بكتلتها ؟ ليس ثمة سبيل الى معرفة ذلك أبدا ، هذا اللغز مجهول الى الأبد \* »

وبمقدار ما استطاع الكاتب أن يحيل مادة الحياة اليومية الى طاقة إثيرة أو شفافية ميتافيزيقية ، استطاع أن يوظف الحركة لتحقيق هذا التحويل باستمرار ، فالحركة فى القصة تهدف الى التعبير عن فزع المطاردة

بأحداث متلاحقة .. الطريق ، السيارة ، السينما ، المنزل ، الحمام، الطابق الأرضي ؛ كما تهدف إلى تصوير الخوف المتبادل بين الراوى ومن يلتقى بهم من أشخاص وأشياء وحيوانات ، وأخيرا تهدف إلى تصوير الحرص على الحياة إلى الدرجة التى يستوى معها فقدان الحياة ، أليس بطل القصة هو القائل : « وأنا حريص على حياتى بل أنا حريص ، لا أصاب بجرح ولا بألم سخيّف ، كأن يكون لكلمة مثلا .. ولكنى تساءلت فى هذه اللحظة ما إذا لم يكن حريص على حياتى بهذه الصورة يفقدنيها » .

ويصل الرمز إلى ذروة دلالاته فى التعبير ، عندما يعطى الاحساس بفقدان المعنى وفقدان الاتجاه ؛ فالعيشة تنخر فى نخاع الأشياء حتى تفقدنا جدواها ومعناها ، وبفقدان الجدوى والمعنى ، يستحيل كل شيء إلى بيباب . وهكذا بعد أن كانت « الليفة » رمزا لخلاص البطل وسعادته ، أصبحت رمزا لتعاسته وبلواه ، وهو إذ يفقدنا فى أثناء المطاردة إنما يفقد بفقدانها أمله فى الخلاص ، وأمله حتى فى أن يأمل من جديد : « ثم عاد يسألنى : ما الذى كنت تحمله معك مساء اليوم ؟ وأجبتنى : ليفة مما يقتسل بها الناس فقهقه قهقهة مدوية ، وسألنى : أين اختفت إذن ؟ أجبتنى : لقد ضاعت منى أثناء الطريق .. قال ، إذن فما أنت تعترف ! » .

وأخيرا لم يبق إلا الدفاع ، ولم تبق إلا هذه الكلمات ، يدافع بها عن نفسه .. وفى منتصف الليل .

ويهبط الكاتب قليلا من سماوات التحليق الميتافيزيقى ، تاركا ما وراء الطبيعة ، إلى حيث الطبيعة ، الإنسان فى الطبيعة ، الإنسان فى علاقته بنفسه وبالأخرين وهنا نجد أن تعبيرية يوسف الشارونى تأخذ طابعا جديدا تنتقل فيه مما أسميناه بالتعبيرية الميتافيزيقية إلى ما يمكن تسميته بالتعبيرية الرومانسية ، فهو ينتهز فرصة الانحسار النسبى الذى شهده تيار الواقعية فى مطلع الستينات لكى يطلق لحياه العنان ، ويفسح لوجدانه الطريق . وهو يصف ما تصوره أحياء رومانسيا أو بعنا لها من جديد ، فى كتابه «المساء الأخير» الذى صدر فى تلك الفترة بقوله : « وهكذا أضىء الطريق من جديد إلى حيث الاحتفاء بنقاوة اللفظ وصفاء التعبير ، ورهافة المعنى وشفافية الأسلوب . عندئذ وجدت أن (مسائى الأخير) قد أب من غربته ، وعثر على صحبته ، وأن لأشلاله المبعثرة ، كاشلاء أوزيريس أن تجمع فى كتيب من جديد » .

وكانما الكاتب يتخذ من أسطورة البعث الأولى رمزا لعبث الرومانسية المصرية ، وكانما أوراقه القديمة أشلاء أوزيريس المبعثرة يجمعها ليتم بعث هذا الاله المصرى الممزق الأشلاء . وفى اتساق مع هذا التصور وفى اثره وتعميق له ، جاءت المجموعة الثمانية ليوسف الشارونى تفجيرا

لخواطر الذات ، واطلاقا لسيحات الخيال ، وتعبيرا عن ثورة الخيال على الواقع ، والروح على المادة ، والحرية على كل ما يعنى القيد أو المحتمة . وهذا هو الوجه الخصب الخلاق في كل انطلاق رومانسي ، وهو ما نشهده بوضوح في أغلب قصص هذه المجموعة « رسالة الى امرأة » التي تدور حول احترام الإنسان ، وحول تأكيد حريته ، وحول الكشف عن طاقاته الدفينة ، وإمكانياته الخلاقة الرائعة . وكأنما المطالبة بالحرية الجماعية ، تأكيد في ذات الوقت للشخصية الفردية ، وقيمة الذات .

والغالب على قصص هذه المجموعة من ناحية التكنيك الفني ، هو ما أطلق عليه يحيى حقي في كتابه « خطوات في النقد » اسم « القصة ذات البعدين » ، أي أن يكون للقصة الواحدة مظهران أحدهما معنوي والآخر مادي يعمل عمل الرمز ، أو عالمان أحدهما باطني والآخر خارجي يعمل عمل المثال . ففي قصة « الرجل والزراعة » نرى التداخل قائما بين واقعين أحدهما يرمز للآخر ، فالزراعة في حياة « بدوى أفندي » حقيقة لكنها في الوقت نفسه رمز لزوجته ، ومهنة بدوى أفندي كمزارع لم توضع عبثا بل لها دلالتها الرمزية في القصة . وباختصار ، فإن المرأة والمزرعة في القصة أشبه بالخطين المتوازيين يكمل كل منهما الآخر دون أن يعارضه أو يلغيه ، لأن الرمز استطاع أن يرتفع الى مستوى الواقع .

« ولم يكن بدوى أفندي عريسا جديدا ، ولا زوجته الست منيرة عروسا جديدة ، فقد مضت على زواجهما سبع سنوات طوال ، مقفرة من البنين والبنات ، كانا يحسان خلالها أن زواجهما كآرض بلا سجاد أو كشجرة بلا ثمر . »

وإذا كان الكاتب قد اتخذ من مشكلة النسل أو عدم الانجاب محورا يدور حوله ، فليست هذه المشكلة مقصودة لذاتها ، والا كان مجالها البحث الاجتماعي لا التعبير الفني ، وإنما الكاتب يتخذها إطارا يبرز من خلاله هدف القصة ، وهو الكشف عن أهمية الإنسان واحترامه ، وكيف أن عدم وجود طفل يزعج شخصين كل هذا الإزعاج ، ويجعلهما يلجآن الى وسائل علمية تارة ، وخرافية تارة أخرى من أجل الحصول على هذا الطفل .

« وفكر بدوى أفندي لحظة في اقتراح عرضه عليه أحد الأطباء ، لماذا لا يلجأ الى التلقيح الصناعي لزوجته ؟ ورفض بدوى أفندي الفكرة من أساسها ، بل انه استنكرها حتى أحس الطبيب بالرجل بالرغم من أنه أدلى باقتراحه بلطف وبطريقة غير مباشرة . كان يريد ابنه هو ، نبئا ينبت من فروعه ، كان يريد أن يتمتع بملامحه وهي تنمو بنمو الطفل . »

يريد أن يكون ضخما نشيطا ذكيا مثل أبيه ، انه لا يريد أن يستورد البذور . . يريد أن يفلح مزرعته والا فلتبق مقفلة جرداء .

وقد استطاع الكاتب أن يحقق للقصة وحدتها الفنية عن طريق الزمن ، لا الزمن في ذاته من حيث هو معنى مطلق أو شيء في ذاته، ولكن من خلال بعدى الماضي والحاضر ؛ فأحداث القصة تقع ما بين ذهاب بدوى أفندى في طلب الطبيب ، حتى اللحظة التي تلد فيها زوجته ، وفي هذه اللحظة أمكن للكاتب أن يعود الى بعد الزمن الماضي ليكشف من خلاله عن مقومات هذا الموقف ، مع العودة الى بعد الزمن الحاضر من حين لآخر ، حتى لا تضيق خطوط القصة .

« واحسبنا فتجانى قهوة مرة أخرى ، وظهر القمر هلالا رقيقا في الشرق ، وبدأ نور الفجر ونسيمه ينتشران ، والطبيب يطمئن بدوى أفندى على زوجته ، ثم دخل ليشرف على سير الأمور . وقبل أن تبرز الشمس بدقائق - وفي منتصف السابعة صباحا - سمع بدوى أفندى بكاء وليده، فبكى هو أيضا . . ولكن في صمت » .

ان هذا التوازن الكامل بين ما يجرى داخل الذهن وما يحدث على أرض الواقع ، وهذه الاحالة المتبادلة بين بعدى الزمن الماضي والحاضر ، وهذا الانتقال الواعي بين الرجل كمزارع والزوجة كمزعة ، هذا كله يكشف عن قدرة فنية فائقة على ربط عناصر القصة ، واحكام اطارها العام ، رغم ما قد يبدو لنا في ذلك من دقة تصل الى حد الآلية والصنعة ، وتجيء على حساب التدفق والانطلاق .

على أنه اذا كان الفن الواقعي أقرب ألوان الفن الى الكثافة المطلقة ، وكان الفن التجريدي أقربها الى الشفافية المطلقة ، فان الفن التعبيري هو الذى يقف ما بين الاثنين ، مع ميل أكثر الى الفن الأخير . واذا كانت تعبيرية يوسف الشارونى في مجموعته الأولى قد اكتسبت بطابع ميتافيزيقي واكتست في مجموعته الثانية بطابع رومانسي ، فما هي في مجموعته الأخيرة تقترب من الطابع التجريدي دون أن تكونه بشكل واضح . وعندما أتكلم عن هذا الطابع الثالث أو الأخير انما أقصد قصصا بعينها ، لأن من قصص هذه المجموعة ما ينتمى فنيا بل وتاريخيا الى المجموعة الأولى ، ومنها أيضا ما ينتمى لنفس هذين البعدين الى المجموعة الثانية ، بل لا نعدم في هذه المجموعة قصة لا تنتمى الى أى من المجموعتين الأولى، ان لم أقل لا تنتمى الى القصة على الإطلاق ، تلك هي « يوم في الحريف » التى الحقها الكاتب في شبه اعتذار بنهاية المجموعة ، مصدرا اياها بقوله « يوم في الحريف قد لا تكون قصة ، لكنها من المؤكد ليست مقالا ، وقد ظلت تنزوى بين أوراق قرابة عشرين عاما تنتظر عبثا أن يضمها كتاب » .

وعلى ذلك فالإضافة الفنية الحقيقية التي تقدمها هذه المجموعة ، تكاد تنحصر في ثلاث قصص قصيرة هي « الزحام » و « لمحات من حياة موجود عبد الموجود » و « نظرية في الجبلدة الفاسدة » .

وإذا كانت العبارة بالكيف لا بالكلم ، فقصة « واحدة » من هذه القصص الثلاث تكفي لأن تشكل « مجموعة » بأكملها إن صح هذا التعبير ، وفي تقديرى أن هذه القصص الثلاث ليست مجرد معالم على طريق القصة العربية القصيرة في مصر المعاصرة فحسب ، وإنما هي والحق يقال من أزوع ما كتب في تاريخ قصتنا العربية القصيرة حتى الآن .

ووقفه ولو قصيرة عند واحدة من هذه القصص الثلاث ولتكن « الزحام » نجد فيها مصداقا لهذا الكلام ، فهنا قصة معاصرة بكل ما تنطوى عليه المعاصرة من معنى ؛ فيها معنى الزحام الذى أصبح سمة من سمات العصر ، وفيها معنى تفتتت الصورة في الفن الحديث ، وفيها معنى التوتر الدرامى الناشئ عن الصراع بين القوة فى الباطن والنظام فى الخارج ، وفيها معنى التركيب الفنى الذى يعنى بالمعمار الهندسى فى بناء القصة عنايته باضفاء الجو الصوفى على الطقس الفنى العام .

والقصة تعتمد فى تركيبها الفنى على ضمير المتكلم أو الراوى ، الذى يقع على جزئيات من حياته اليومية ليجسد الأزمة المعنوية التى يعانها ، وليجسد من خلالها ملمحا من ملامح العصر . « أنا انسان مضغوط . من قبل كنت سميئا ، كان ذلك منذ ثلث قرن ، حين كنت فى سنى مراهقتى ، كذلك كان أبى آلف رجة عليه ، وأمى ظلت تحتفظ بشحمةا وحمةا حتى آخر لحظات حياتها . فقد عاشا زهرة حياتهمسا فى الريف حيث الخلاه والفضاء يتسعان للسمان والنحاف . أما أنا فقد اضطررت ، بين صخب المدينة وزحمتها ، أن أتخلى عن سميتى حتى أفسح مكانا للآخرين ، وأجد متنفسا لى بينهم » .

هذا هو فتحي عبد الرسول « المحصل والشساعر » من قرية كوم غراب مركز الواسطى مديرية بنى مسويف ، حيث أمضى طفولته بين أمسيات والده الشيخ ومريدبه من المجاذيب ، وغشى حلقات الذكر التى كثيرا ما أقامها الوالد . ولكن ليس بالذكر وحده يعيش الانسان ، لهذا كان لزاما على الوالد أن ينزح الى القاهرة سعيا وراء الرغيف . أما المدينة الكبيرة فقد بهرت الطفل الصغير ، بهرته باتساعها وزحامها حتى لكأنما اجتمع فيها ألف مولد مرة واحدة . وبقدرة خارقة تمكن الوالد - ولعلها كرامة من كراماته أن يجد لنفسه عملا ، وإن يجد لأسرته مسكنا ؛ أما

العمل فكان محلا صغيرا للبقالة ، أما السكن فكان غرفة ، غرفة يصفها الكاتب بأنها « طابق نصفه فوق الأرض ، ونصفه تحت الأرض ، نوافذه ضيقة ذات قضبان كأنها زنانات ، تصلها بقايا ضوء الشمس ولا تصلها الشمس » .

وماتت أمه ذات يوم ، وتزوج الأب من جديد ، فتاة صغيرة فى العشرين من سكان الغرف المجاورة ، وحصل على الإعدادية ، وعين محصلا فى شركة الأتوبيس . وفى أوقات الفراغ راح يكتب أغاني الحب العنيف . ومات الأب وبقيت زوجته الصغيرة والجميلة ، وبقي أيضا محل البقالة الصغير الذى أصرت الزوجة على بقائه والعمل فيه بنفسها . كان فتحي رجلا ، وكانت عواطف أنثى ، وأحس الرجل بالأنثى ذلك الإحساس الغريزى الحاد . كان هذا فى أول الليل ، غير أنه حدث فى منتصفه أن وجدت نفسى أرقد حيث كان أبى يرقد . فى تلك الليلة اكتشفت قدميها ، اكتشفت أصابع قدميها ، اكتشفت أطراف أصابع قدميها ، كنا مجنونين رغبة ، ثم غفت ففوت » .

هذا هو فتحي عبد الرسول « المحصل والشاعر والعاشق » الذى دخل مع زوجة أبيه فى علاقة عاطفية محبوبة ، ولكن « سعيد » ابنها كان يحول بينهما باستمرار ، وكثيرا ما دخل معه فى معارك دامية ، كانت عواطف تضطر معها أن تقف الى جوار ابنها فى مواجهة ذلك العاشق الجديد ، حتى انتهى به الأمر الى مستشفى الأمراض العقلية على أثر المعركة الدموية الأخيرة « هجمت عليها ، التفت أصابعي بشعرها ، التصقت به ، تشبثت به ، حاولت أن أرفع وجهها لأقضم أنفها ، فوجئت بطعم الدم . لسانى يلعقه . لمحت - من خلال المعركة - أنفها الجريح ، غير أنى لم أفلح فى انتزاع قطعة منه ، ولا حتى مجرد قطعة صغيرة . خمشت وجهى بأظافرها وهى تولول . ضربت رأسها فى حائط الدكان . تجمع الناس ثم تراحموا كما يتزاحمون فى الأتوبيس ، ضغطونى بينهم . قلت لهم انها لا تريد أن تدفع ثمن تذكرتها ، يجب أن تنزل فى المحطة التالية . . أين تذاكركم ، أنا أعرفكم ، كلكم تحتنون فى الزحمة حتى لا تدفعوا . . لكنى أميز جيدا بين الوجه الذى دفع واللقا الذى لم يدفع » .

هذا هو فتحي عبد الرسول « المحصل والشاعر والعاشق والمجنون » والذى حير الطبيب فى أمره ، وفى كل يوم يقبل الطبيب ومعه ضيف جديد ، فيشير نحوه قائلا : « هذا الرجل المقوس ما يزال ينتظر الأتوبيس ، منذ ثلث قرن ما يزال واقفا ينتظر ، ينتظر مكانا له فى الزحمة » .

ولا يملك فتحى عبد الرسول أو الانسان ذو الأربعة أبعاد .. المحصل  
والشاعر والعاشق والمجنون ، إلا أن يرد على الطبيب ، وكأنما يرد على  
كل البشر : « مدد يا قطب يا مغيث ، مدد يا حى يا قيوم » .

وهكذا نجد أنفسنا فى هذه القصصه ازاء تجربة بشرية متكاملة ،  
أعمق من أن تكون موقفا محدودا ببعدي الزمان والمكان ، وأثرى من أن تكون  
لقطة جزئية بعينها ، أو شريحة بشرية بالذات . وكأنما التجربة هنا تتمدد  
فى حين طويل وعريض وعميق ، لتشغل أكثر من مستوى من مستويات  
الحياة الانسانية ، المحصل على المستوى الواقعى ، الشاعر على المستوى  
الفنى ، العاشق على المستوى العاطفى ، المجنون على المستوى الرمزى .  
وبعد هذا كله تجيء العبارة الصوفية الأخيرة عميقة وكاشفة وذات دلالة ،  
أنها كالشهاب الذى يهوى .. يحترق ولكنه يضيء ، وليس هو الضوء ،  
الابيض الفاتح الذى يسطع على الكائنات ليضيء سطحها الخارجى ، وإنما  
هو الضوء الذى ينبع من جوف الكون ، أو من أغوار النفس لينفث الروح  
ويهمس بالسر الدفين . وعلى ذلك فإن الجنون الذى أصيب به فتحى  
عبد الرسول ، والذي وضع نهاية لحياته ونهاية للقصه ، لا يمكن أن يكون  
جنونا بأى معنى من المعانى المتداولة أو الدارجة ، فهو وإن شكل ذروة  
التجسيد الحيوى لمأساة ذلك الكائن البشرى ، وشكل على الوجه الآخر  
ذروة التعبير الفنى عن تراجميدى الانسان المعاصر ، إلا أنه فى دلالة البعيدة  
ومغزاه العميق نوع من الجذب الصوفى حيث الواقع الذى يؤدى الى الحلم ،  
والحواس التى تفضى الى القلب ، والرؤية التى تلتقى بالرؤيا كأروع  
ما يكون اللقاء .

انه مهما يكن من رأى فى أدب يوسف الشارونى ، فالحقيقة الواضحة  
فى أدب هذا الأديب أنه أدب جاد وملتمزم ، لا الالتزام بمعناه الضيق  
المحدود ، الذى يقتصر على قضية اجتماعية ؛ وإنما الالتزام بمعناه الأرحب  
أفقا والأبعد مدى ، والذي يحتم أن يكون الأدب ضرورة ملحة من ضرورات  
النفس البشرية ، فى حوارها الشاق العنيف مع لغز الكون فضلا عن  
قضايا العصر .

فاذا صح القول أن لا فن بلا انسان ، وكان القول صحيحا ان  
لا انسان بلا فن ؛ ففي تقديرى أن يوسف الشارونى صورة بسيطة  
ومتواضعة ، جادة وصادقة ، للفنان والانسان .



## غادة السمان وأزمة القصة القصيرة

.

✳ ليس يكفي المرأة أن تشعر بالحرية ، وإنما  
لا بد لها من أن تتحرر بالفعل ، من أن تتمرس  
بالحرية ، من أن تصرخ بأعلى صيوت .. أنا  
حرة .. حرة حتى في ألا أكون حرة ! •



القصة القصيرة عندنا ماتت ولم يبق لها الا أن تدفن أو تحنط.  
وتوضع في متحف التاريخ الثقافي ، ولم يبق أمام النقاد الا أن يترحموا  
عليها ويذكروها بعبارات الحب والوفاء ! \* (\*)

وعبنا نحاول تسطيح الظاهرة - ظاهرة اختفاء القصة القصيرة -  
بإرجاعها إلى أسباب وهمية أو واهية ، فيها من التفاؤل ما يكاد يصل إلى  
درجة السذاجة ، ومن الاعتساف ما يبتعد بنا عن تصوير الواقع .. فليس  
يكفى عند المتفائلين أن تظهر مجموعة أو مجموعتان أو حتى ثلاث مجموعات  
ليقال ان القصة القصيرة لا تزال بخير ، وإن تيارها لم يتوقف عن الجريان .  
فهذه المجاميع الثلاث التي ظهرت في الآونة الأخيرة .. « الناس والحب »  
لأبي المعاطي أبي النجا و « خطاب إلى رجل ميت » لصالح مرسى و « وجه  
المدينة » لأحمد هاشم الشريف لا تشكل موجات في تيار أكبر ينتظمها ،  
ولا هي دوائر صغيرة في حركة أعرض وأعمق ، وإنما هي في أسعد الأحوال  
انفعالات فردية تعبر عن أصحابها أكثر مما تعبر عن اتجاه أدبي غامر ،  
وتصدر عن ذواتهم أكثر مما تصدر عن الوجدان الجمعي بعامة . وليس  
أدل على ذلك من الفروق النوعية ولا أقول الفردية بين كل من هؤلاء  
الثلاثة .. أحدهم رومانسي بلا حركة رومانسية ، والآخر واقعي بلا اتجاه  
إلى الواقعية ، والآخر لا يزال يتحسس طريقه المنهبي .

وليس يكفي كذلك عند ذوي النوايا الطيبة من دعاة التفكير العلمي،  
أن تفسر ظاهرة اختفاء القصة القصيرة بتعقده التعبير الفني نتيجة لثقل  
حياتنا الحضارية ؛ فالقصة القصيرة لأنها عنصر أدبي بسيط كانت تعكس  
حياتنا الأقل تعقيدا ، بعكس المسرح الذي هو بناء أدبي مركب من مجموعة

✽ قبل هذا الكلام في طوابع عام ١٩٦٧ ؛ أي قبل ٥ حزيران بشهور ؛ ولم تكن  
الموجة الجديدة من قصص الأدباء الشباب قد ظهرت بعد .

من العناصر جاء يعكس تطورنا الحضارى فى الوقت الحاضر \* فهذا التفسير ينطوى على طيبة القلب أكثر مما ينطوى على سلامة الفكر ، فمهما بلغت حضارتنا الحديثة من التعقيد والتركيب فهي ليست أكثر تعقيدا ولا تركيبا من الحضارة الغربية فى النصف الثانى من قرننا العشرين ، ومع ذلك لم تختف القصة القصيرة من فوق سطح هذه الحضارة ، ولم يقل أحد انها تعبير أدبى بسيط لا يتجانس والتعقيد المائل فى هذه الحضارة \* والا بماذا نفسر ظهور رواد القصة القصيرة المعاصرة من أمثال جون هوسون فى فرنسا ، وإيريس ميرودوخ فى إنجلترا ، والبرتو مورافيا فى إيطاليا ، وجنتر جراس فى ألمانيا ، وأو \* هنرى فى الولايات المتحدة \*

وليس يكفى أخيرا أن نفسر أزمة القصة القصيرة باختناق الطلائع الكاتبة وعجزها عن الوصول إلى مجالات النشر ، أو بانغلاق مجالات النشر أمامهم ، بحجة أن القصة القصيرة لم تعد المادة المقروءة فى الصحيفة أو فى المجلة أو حتى فى الكتاب ، فالأقلام الرائدة فى أدبنا المعاصر هي نفسها الأقلام التي كتبت القصة القصيرة فى سنوات المد القصصى ، وهي نفسها الأقلام التي فرضت القصة القصيرة كأروع وأمتع شكل من أشكال التعبير . فإذا كانت الكتابات الشابة قاصرة عن الوصول إلى القارىء ، عاجزة عن أن تبعث الروح فى جسد القصة القصيرة بعد أن فارقت الحياة ، فليس العيب فى الأشياء وإنما هو فى الكتاب أنفسهم ، أولئك الذين لا يستطيعون أن يضربوا ضربتهم فيعيدون للقصة القصيرة سلطانها ، ويسرقون الأضواء من فوق خشبة المسرح ، التي جذبت إليها كتاب القصة القدامى .. أولهم يوسف ادريس وآخرهم فاروق منيب وبينهما عدد ضخم من الأدباء من بينهم نعمان عاشور والفريد فرج ولطفى الخولى وسعد الدين وهبه ومصطفى محمود وعبد الله الطوخى ومحمود السعدنى وصالح مرسى وصالح حافظ ومحمود دياب \*

أقول هذا كله فى مطلع كلامى عن المجموعة القصصية الجديدة التي ظهرت حديثا فى بيروت للأدبية الشابة عادة السمان \* فاهمية هذه المجموعة لا تنحصر فى قيمتها الفنية من حيث هي مرحلة جديدة فى تطور الكاتبة الفنى ، ولكن أهميتها الحقيقية فى أنها موجه فى تيار أكبر هو تيار القصة القصيرة الذي يغمر الأدب البيروتى كله ، على نحو ما يغمر المسرح أغلب انتاجنا الأدبى فى هذه الأيام . فالقصة القصيرة هي النعمة الغالبة على انتاج الجيل الكاتب فى بيروت ، ولا يقف الأمر عند مجرد الكتابة والتعبير بل يتعداه إلى محاولة الكتاب أن يتعرفوا على الملامح الفذة والسمات الفريدة التي تشكل للأدب البيروتى طابعه الخاص وأسلوبه المميز ، والذي ليس ترجمة ولا اقتباسا من آداب الأمم الأخرى \* ففي الوقت الذي تعاني فيه قصتنا القصيرة أزمة حادة وخطيرة نتيجة لتحول

كتابها الى المسرح ، نجد أن القصة القصيرة في بيروت على جانب كبير من الازدهار والانتعاش ، بل لا أغالي اذا قلت ان بعض كتاب القصة في بيروت انما يقفون بحصادهم القصصى على أبواب الأدب العالمى .

هكذا تلاقى في بيروت الكيف والكم جميعا في بوتقة واحدة انصهرت فيها تجارب جيل بأسره من الكتاب ، بينهم سهيل ادريس ، وليلى بعلبكي، وجبرا ابراهيم جبرا ، وليلى عسيران ، وديزى الأمير ، ويوسف شرور ، وهانى ابراهيم ، وحليم بركات ، وغائب طعمة ، وصباح محيى الدين . والكاتبة التى نكتب عنها الآن .. غادة السمان .

وهذه المجموعة الثالثة لغادة السمان شبيهة بمجموعتيها السابقتين من حيث المضمون أو الفحوى أو القضية بوجه عام ، فمجموعة «ليل الغرياء» مثل مجموعتي «عينك قدرى» و «لا بحر في بيروت» تدور حوله ظاهرة الضياع والاعتراب ، ضياع الفتاة البيروتية وغريبتها في عصر حصلت فيه على حريتها كاملة ؛ لا حريتها السياسية أو الاجتماعية فحسب ، ولكن حريتها الاقتصادية أيضا ، حريتها في أن تخرج من عملها لتتجه الى بيتها ومعها من تشاء ، امعانا في تذويب الفوارق بين الجنسين .. « الليلة ، الآن ، سادعو شابا ما الى الرقص ، ثم الى العشاء ، واذهب به الى أفخر مطاعم المدينة .. واذا أعجبتني فسأرافقه الى غرفته وأبقى معه فترة ما ، ثم أترك له على المنضدة قبل أن أمضى ورقة نقدية مناسبة ، العلاقات الجديدة ليس فيها رجل وامرأة فيها طرفان .. أى طرفين » . وتلك هي حرية الفتاة الجديدة .. حرية «جولييت» عصر الذرة ، حتى أصبحت هذه الحرية نفسها هي المشكلة ؛ فليس يكفى المرأة أن تشعر بالحرية ، وانما لابد لها من أن تتحرر بالفعل ، من أن تتمرس بالحرية ، من أن تصرخ بأعلى صوت .. أنا حرة .. حرة حتى في ألا أكون حرة ! .

لكنها سرعان ما تشعر بأن سماء حياتها تمطر .. تمطر برذا رماديا وساما ، تمطر ببلادة ودون انقطاع ، تمطر كل يوم أمسية أخرى كئيبة ، تحسها نصلا حادا لسكين بنفوس في بطنها ببطء وموات ، فتعود لتصرخ من جديد : «أنا قنفذ وقفت أشواكه ، على أن أنتمى الى هذا العالم ما دمت عاجزة عن العودة الى القرن التاسع عشر ، « ليلي » سئمت من مضاجعة اشعار « قيس » ، طيلة قرون » . أى أن الحرية التى تريدها المرأة ليست هي حرية التخلص من القيود ، ولكنها حرية اختيار القيود ، حرية الانتماء الى مذهب أو عقيدة أو نظام ، حرية الارتباط بشخص أو بشيء أو بموقف ، لأن الحرية بلا انتماء ولا ارتباط هي حرية شكل بلا مضمون ، حرية اطار بلا فحوى ، حرية لا تستطيع أن تخرج من ذاتها لتتألم غيرها ، لأنها حرية حبيسة هذه الذات . واذا بقيت الحرية حبيسة الذات قضت على نفسها

وعلى الذات معها ، لأنها لا تستطيع أن تجد موضوعها في الواقع الخارجي ،  
ولأنه لا يمكن للذات أن تكون موضوعا للذات ، والا تحولت الى حطاب او  
رماد -

لذلك رأينا عادة السمان تصرخ على امتداد قصص هذه المجموعة ،  
مؤكد أنها حرة غير مقيدة .. غير مربطة .. غير منتهية ، ولكنها في الوقت  
نفسه تريد أن ترتبط وأن تنتمي وأن تشعر بالمسئولية . فإذا كانت  
لا تعرف ماذا تريد فلا أقل من أن تعرف مالا تريد ، وهي في بحثها عن  
الانتماء تحاول ألا تكون مربوطة بشيء بل مرتبطة بشخص ، برجل ،  
بإنسان : «ما الفرق وأنت يا حازم ، أنت وحدك تثير في نفسى احساسى  
بانوثتى ، ومعك وحدك أستحيل امرأة .. أما الآن فلا جنس لى ، لا جنس  
لى على الإطلاق » . فالرجل هو الذى يضع فى يدها القيود .. القيود التى  
لا ترى ولا تحس ، والتي نطلق عليها اسم الحب . فباسم الحب ترحب  
المرأة بهذه القيود التى لا ترى ، لأنها تشعر غريزيا وعاطفيا وعلى المستوى  
الاجتماعى بأن قيود الحب هى أعلى مراحل الحرية ، وأن حريتها الحقيقية  
لا الوهمية فى أن تكون مرتبطة بحياة الرجل الذى تحبه ، فى أن تكون  
لاحد أو أن يكون لها أحد ، فى أن يحتفظ بها رجل لأنها فتاة .. فهى  
لم تتحرر بعد لأنها لم تحب حتى الآن : «لن أكون لك أبدا الا اذا تأكدت من  
أنك تحبني .. لا أريد أن أجد نفسى ذات يوم ممددة على أريكته زنخة  
ولزجة كهذه السمكة .. شيء واحد يجعلنى أبدا شهية فى طبقك ، أبدا  
متجددة وعطرة .. الحب .. »

وتفسير ذلك وجوديا أن الحب لا يعنى فناء الذات فى الغير كما قد  
نظن لأول وهلة ، وإنما هو يعنى افناء الغير فى الذات ؛ أى أن المرأة لا تذوب  
حقيقة فى الرجل ، وإنما هى تحيله الى طبيعتها ، وتفتيه فى ذاتها ،  
وتتصوره دائما على غرارها . فالصورة التى لديها عن رجلها صورة من  
ابتكارها هى ، ومن نسج خيالها ، ولذلك كانت فكرة الحب من أول نظرة  
فكرة صحيحة لها تبريرها الوجودى ، فالنظرة الأولى هنا هى فى صحيحها  
النظرة الأخيرة ، من حيث أن المثل الأعلى لموضوع الحب كان ماثلا من  
قبل فى ذات المحب .

ولكن القيود التى لا ترى ولا تحس كثيرا ما توجع ، وكثيرا ما تؤلم ،  
لأنها لا تخرج أولا عن كونها قيودا ، ولا يكف صاحبها بعد ذلك عن الشعور  
بالخصر والضيق والاختناق ؛ فاكتمال الحب من شأنه القضاء على الحب ،  
وبلوغ السعادة يحمل فى طياته حبوب منع السعادة . فإذا كان الحب  
حركة مستمرة شرطها التبادل وهدفها اثناء الذات ، فإن بلوغ الحب غايته  
يعنى ابطال الحركة وإيقاف التبادل ومنع ثراء الذات . وهذا هو السبب

حسب تفسير بعض الوجوديين في أن المحب عندما ينجح في تحصيل موضوع الحب ، يتوقف الحب عن الاستمرار ، سواء أكان ذلك في صورة زواج أم في أية صورة أخرى . وهو السبب أيضا عند هؤلاء الوجوديين في أن كبار الكتاب والأدباء يحرصون دائما على إبقاء دائرة التوتر العاطفي مفتوحة ، تطويرا لأحداث القصة ، وتأكيدا لحركة الصراع ، والا توقفت حوادث القصة بالضرورة .

وهكذا نرى غادتمسا الأدبية يهملها البحث عن الحب أكثر مما يهملها تحصيل موضوع الحب ، ويهملها الجري وراء السعادة أكثر مما يهملها بلوغ هذه السعادة . وهذه المفارقة الوجودية التي فيها من التوتر والانفعال بمقدار ما فيها من الخصوبة والثراء ، إنما تجيء خصوبتها لحساب الفن ، ويحيى توترها على حساب حياة الفنان . وفي هذا المدار البيضاوي ذي القطبين تدور قصص « ليل الغرباء » . . . سطور ضائعة لفتاة مثل سطورها ؛ ضائعة .

ولكن تجربة العربة أو الضياع على الوجه المعنوي ، سرعان ما تتخذ على الوجه المادي صورة أكثر تحديدا أو تجسيدا هي صورة تجربة العقم . . . فعلى الرغم من أن كاتبتنا ضائعة تحاول أن ترتبط ، غريبة تريد أن تنتمي ، إلا أنها عينا تحاول وعينا تريد ، فكل شيء من حولها عقيم ، عقيم على أكثر من معنى وبأكثر من صورة . . . فالعقم على المستوى البيولوجي نجده في القصة الأولى «فزع طيور آخر» ، والعقم على المستوى الاجتماعي نجده في القصة الثانية «الماء» ، والعقم على المستوى الروحي نجده في القصة الثالثة «بقعة ضوء على مسرح» ، وعلى المستوى الأخلاقي نجده في القصة الرابعة «ليلي والذهب» ، وعلى المستوى الديني نجده في القصة الخامسة «يا دمشق» ، ثم نعائش تجربة العقم على المستوى الفلسفي أو الميتافيزيقي في قصة «أمسية أخرى باردة» ، وأخيرا نعائش هذه التجربة على مستوى الخرافة والأسطورة في قصتها الأخيرة «خيطة الحصى الحمر» .

فالعقم في كل مكان . . . وفي كل اتجاه العقم قد سبل العيون ، والعقم قد غطي الجباه ، وما نحن نراه في القصة الأولى عقما جنسيا يحيل الكتابة إلى شيء . . . أي شيء ، يزرعها في قطار بطيء يخترق صحارى شناسعة ، ركابه لا يعرف بعضهم بعضا ، وكل منهم يتحدث لغة لا يعرفها الآخر ، ولا أحد يدري إلى أين يمضي ولا من أين أتى . . . حتى السماء تمطر بردا رماديا وساما . . . تمطر ببلادة واستمرار ، والقطرة تموء مواء فظيما تتميزق له الأحشاء ، وفزع الطيور مغروس هناك في آخر الحديقة بلا حراك : « انه قاض وفي كل ما يدور ظلم لي . . . ولكنه أيضا رجل أعمال كبير . . . ربما تسرب ذلك الجزء من شخصيته إلى علاقتنا . . . عواطفه

تخضع لقانون العرض والطلب .. ان تجهمت هشى لى ، وان صمت اغرقنى  
بفصاحة مفاجئة .. ان بدوت راغبة به استخف بى ، وان اعرضت عنه  
اشتعل وجدا .. حتى احكامه القضائية تخضع للصدفة العشوائية ، فهو  
يدخل الى المحكمة وفي جيبه مجموعة من الاوراق المطوية ، على كل ورقة  
كتبت كلمة : مذنب او برى ، وباصابعه العمياء يختار مما فى ظلمة  
جيبه ، ورقة ما تم يفتحها ويقرأ فيها مذنب .. برى .. هكذا بلا منطق  
ولا تبرير .

– المفروض أنك تمثل عدالة الآلهة ..

– اننى أطبقها على طريقتهم .. حاول أن تفهمى .

– هذا الحاد .. ما ذنب الآلهة ؟

– انى أقلدهم ، باخلاص !

– وتسلم مصير الناس لعشوائية الصدفة ؟

– الصدفة اله العالم ..

– أنت مجنون ..

– وانت غبية .. ما تزال اللعبة تنطلى عليك ..

ولكن لم لا تكون غبية حقا ، وها هى السماء تمطرها عشوائية ..  
زواج بلا حب .. وحدة بلا أطفال .. عيشة بلا حياة .. انها ترسم  
عشرات اللوحات لعشرات الأطفال ولكن طفلها هى لا يجيى أبدا ! .. انها  
ترى خادماتها «تفاحة» تدفع بطنها المنتفخ امامها فى الرعدة فلا تتصور  
أن داخل الثياب الرثة المحيطة بترهلها طفلا صغيرا ! انها ترى فوق الوسادة  
قطتها ذات المواء وهى تضعهم دفعة واحدة خمسة أطفال ! .. وأنا لا أستطيع  
بكل ما أملكه ، وبكل الرجال الذين يتابعوننى بجوع ، لا أستطيع أن  
أمتلك شيئا كهذا» .. هكذا أبلغها الطبيب الآن .. حكما قاطعا لا نقض فيه  
ولا ابرام .. لماذا ؟ لا هو يدري .. ولا أحد يدري .. مذنب .. برى ..  
عافر .. تنجب .. مذنب .. برى .. عافر .. تنجب .. ثم أصابع  
شيطانية عابثة تلتقط ورقة ما ... ثم يقول الطبيب : آسف .. عافر ..  
فالمصادفة غير الموضوعية هى قانون الوجود وهى اصل الحياة .. :  
هكذا شأنت أن تجيى .. هى .. وهكذا شأنت ألا يجيى طفلها .. وهكذا  
كان لا بد لها أن تتعاطى الحياة بعث وعشوائية ، فترك أطفالها فى  
اللوحات جياعا ، تتركهم أجسادا بلا رهوس ، طالما أن الآلهة لا تطلق  
سراحهم ليتدفقوا من بطنها ومن جوفها الى العالم .. ولكن ما ذنب تفاحة ..



الحادم المسكين التي تعاني ألما حادا وتطلق صرخات مدوية ، لتؤمن هي بالحادها ، ولتتخيل أن تفاحة ليست أكثر من حيوان أبله ، وأنها لن تضع الا ماعزا أو كلبا أو فئرا • ولكن هنا كان حي يتلوى ويحتاج الى طبيب ليريه من آلام الوضع • فما الذي ستفعله الآن ؟ انها لا تملك الا أن تخرج ورقة بيضاء تقطعها بعناية الى قسمين ، تكتب على القسم الاول «ساحضر الطبيب» وعلى القسم الثاني «لن أحضر الطبيب» وتخلط الورقتين وتضعهما في داخل جيبها ثم تأخذ واحدة • وتقرأ • لن أحضر الطبيب • وبهدوء وفتور ترتدى ثيابها ، وتأخذ مفاتيح سيارتها ، وتترك ورقة لزوجها « أنا عند نورا ونيللي • سوف نلعب البريدج مع بقية الشلة » •

ولكن العقم الذي بدأ في القصة الأولى عقما بيولوجيا سرعان ما يستحيل في القصة الثانية عقما اجتماعيا ، فالمرأة لا تزال عاقرا ، ويروت لا بحر فيها ، ولندن وجهها معفر بالتراب ، والماء المتقطع يعود • يعود خافتا مخنوقا « انه يشبه أنين امرأة مكتومة الفم ، تفتصب عنوة » •

وكما كان رد الفعل الطبيعى ضد العقم البيولوجي هو العبث ، والاحتكام الى المصادفة العشوائية ، فرد الفعل الطبيعى هنا • ضد العقم الاجتماعى هو الملل والهروب الى البلد البعيد • الى لندن • ولكن لندن لا بحر فيها هي الأخرى • انها مدينة رمادية ، رجالها جوف ، ونساؤها غلاظ ، والأشياء فيها تبدو كأحشاء بطن مفتوح « الجدار المقابل لنافذتى مقصوص من أعلاه ، يطل خلفه شبح مرعب ، اكتشفت فى النهار أنه شجرة ضخمة ، ودهشت كيف يمكن لشجرة أن تعيش فى وسط هذا الحى فى لندن ، حيث يوحى كل ما حولى بالعقم » •

وعبثا تحاول أن تخرج الى الحياة ، أن تجد لها صديقا أو صديقة ، فقد ضاقت بغرفة أخيها الطالب الشرقي ، الذى تحول واحدا من شباب لندن ، وإذا كان هو قد خرج مع صديقته فلم لا تبحث لها هي الأخرى عن صديق ؟ هاهي جارتها «دذرا» تراقص صديقها «شارلز» وتنصحها بأن تنتقى شابا من شبان لندن تقضى معه وقتا طيبا • ولكن هذا الجيل الجديد فى لندن يرعبها ، لرجاله شعر طويل ، ونظرات غثثة لا تطاق ، وهي • هي • كيف تستطيع أن تحب رجلا لا تعرفه ولا يعرفها ، وكيف تستطيع أن تمنح جسدها قطرات جنس خالية من أية مشاعر «أنا هنا امرأة خرجت للتو من مصنع البشر الآليين ، وجاءت الى مخزن الحب لتشتري علبة معبأة بالجنس تطهوها بسرعة وتلتهمها ، ثم تسمح آثار المائدة ، وينسى ما كان فى أقل من ليلة » •

لا • لا • لا • لتكن ما تكون • لتكن امرأة شرقية مثقلة بتراث القرون ، أو فتاة منطوية تعشق الانفراد ، من أن تتحول الى هذا المسخ

البشرى ، أو تشارك فى هذه التجمعات تحت البشرية . ها هي الآن  
تحس برغبة فى أن تصفح شيئا ، أو أن تكسر شيئا ، أو أن تفعل أى  
شيء . وتختار الفرار من هذا السرداب . . . سرداب الحب الطحلبى الى  
حيث حبيبها القديم . . . حازم . . . الذى كانت تسمعه مواء خافتا  
متقطعا ، وأصبحت تراه الآن « بقعة ضوء على مسرح » .

« حازم . . . حازم أين أنت ؟ » .

وكان صدى صوتى حادا ملتاعا ، يثير شفقتى ، ثم احتقارى ! .

« حازم . . . يا حبيبى ! » .

والبرد الرمادى تنفضه المصابيح المحتضرة . .

« حازم . . . أين أنت ؟ » .

والزقاق الطويل ، أتمثر بأحجاره النافرة . .

« حازم ، أين يدك ؟ » .

والزقاق الطويل لم أدر كم سيصبح موحشا ، اذا لم أجدك فى  
انتظارى كمادتك عند الدرج العتيق .

« حازم ، غدا العيد . . . اقرأ ؟ » .

وتحاول أن تسلمه رسالة أبيها التى جاءت من دمشق ، ولكن لا حازم  
هناك ولا أحد ، لالون ، لاهبة ربيع ، لا بصيص ذكرى ، لا شيء . . . الوحدة فقط  
والاحساس العميق بالاعتراب ، وفطرات من الظلم الروحي تنساب فى طبقات  
جسدها ، فتصرخ بأحنة عن الارتواء . . . لقد استحال العقم الاجتماعى الى  
عقم روحي ، يتخذ صورة الخسوف والقشعريرة والحنين الموجه الى أرض  
الوطن ، حيث الحب الكبير . ولم لا . . . وحبيبها حازم لا يفكر فى زيارتها  
ولو مرة واحدة ، بعد أن خرج من السجن ، والتحق بعمله بالسفارة ، وعرف من  
أخيها أنها هنا فى لندن . . . « أجل ! ان لم تكن رابطة الحب والحياة فمن  
أجل رابطة الموت . ليلتها سمعنا الصفارة ، التصقنا بالجدار الرطب فى  
الزقاق العتيق . والقنبلة الموقوتة بين جسدنا تنبض ، ونحن نزداد  
التصاقا كي لا نسقط الى الأرض . ونزداد اندساسا فى رحم الجدار  
الرطب اللزج » .

كل هذا ولا حازم هنا . . . حتى الاحتفال بالعيد لم يحضره حازم . . .  
هل هو غاضب ؟ هل هناك وشاية ؟ هل صار مثلهم يدين بلا محاكمة ،  
وهما اللذان كافحا طويلا كيلا يدان انسان بلامحاكمة ؟ ان مهارته فى الحب

لا تبارى ، وكذلك مهارته فى الصمت ، اذن فلتحاول هي أن تتصل به ..  
أن تذهب إليه .. أن تجعله ينطق ولو بكلمة واحدة ..

— أنت حازم ؟ أنت ؟ \*

— أجل ! أنا ، وكما لم أكن أبدا ! \*

— وحازم الذى عرفت ! \*

— كان غرا ، مثلك ! \*

— ثم ،

— اكتشف الحقيقة الكبرى !

— أين ؟ \*

— فى السجن ! \*

— ومدينتنا ، واليقين الذى كنا نعمل من أجله ؟ \*

— ليس فى الحياة حقيقة تستحق أن يموت الانسان لأجلها ..

— حازم .. وحينا ؟ \*

— حينا يا مادو .. انه أحد أغطية الفراش التى نستتر بها عن أعيننا  
حقيقة ما يدور بيننا !

وكان آخر ما رآته وهى تنطلق هاربة .. عكازه .. وفقراته المحطمة  
.. وأصابع يده التى بلا أظافر .. وفى المطار .. فى انتظار الطائرة التى  
تعود بها الى الوطن ، تسمع أنين المطرب يتصاعد من الأسطوانة الدائرة  
« هجرت مدينتي .. هجرت شمسي .. هجرت سمائي الزرقاء ! » وكم من  
دموع غافلت عيون بعض الغرباء المحروقي البشرة ، الذين هجروا مدينتهم  
لسبب أو لآخر .. ولدهنهم شمس وسماء زرقاء ، وليست كهذا الجحيم !

غير أن الخوف ولقشعريرة الناتجين عن تجربة العقم الروحي ،  
سرعان ما يستحيلان هنا الى نوع من الذعر والفزع ، ينتجان عن تجربة  
العقم الأخلاقي . فهنا هو مواء القطة يستحيل الى عواء ذئب ، وصديقتها  
اللندنية تصبح جميعية حسناء ، عينها مفارتان للرعب الداكن ، وفكها  
الأسفل حوت يلتهم كل حنان . وبلا جدوى تحاول أن تفرق وقتها فى  
دروس كلية الطب ، حيث تقضى أغلب ساعات النهار ، أو فى سماع  
الموسيقى التى تنبعث طوال الليل من مسكنها بالجامعة ، ولا علاقة لها  
بالعالم الخارجى الا من خلال سكرتير أمها الذى يبعث لها فى أول كل شهر  
بالحوالة المالية ، أما أمها فلا تذهب لتراها أو تفرغ لمراسلتها الا مرة فى كل  
عام .. فى عيد الميلاد أو فى رأس السنة .. « أمى مشغولة .. مشغولة

دائما .. لا أدرى كيف وجدت الوقت ذات يوم لولادتي ، وربما أبقتني في جوفها شهرا اضافيا ، ريشما وجدت لي في زجة مشاريعها ومواعيدها وقتنا .. ولهذا فانا مصابة أبدا بضيق خائف من الجدران » .

ولا يلبث هذا الضيق أن يزداد حتى تحسه رعبا ، وتحس معه أن العالم كله ينزف رعبا ، ولا أحد يحميها من هذا الرعب الا جارها فراس ، هو وحده بصوته الدافئ الحنون الذي يعيدها فتاة سوية قادرة على النوم كاية فتاة في شارعها الحزين . وتتلقى برقية أمها مع الحوالة النقدية .. لعلها برقية التهنية بعيد الميلاد ، وتفتنحها لتقرأ « تم الطلاق بيني وبين والدك .. اختارى أحدهما » . ولا تملك الا أن تضحك .. تضحك بأعلى صوت لهذه النكتة الجديدة : « تطلب مني أن أختار أحدهما ! خمسة عشر عاما وأنا وحيدة أتسول يدا كبيرة دافئة كسقف دار .. خمسة عشر عاما من جحيم الى جحيم وأنا دوما النعجة السوداء الشاردة .. خمسة عشر عاما وليلى في الغسابة بحثا عن الذئب كي يؤنس وحدتها .. خمسة عشر عاما وإنما حللت الشريرة الشرسة .. أن أختار أحدهما ! .. كان لي أحدهما كي أختار » .

ولا تملك الا أن تلقى بالبرقية تاركة مسكنها بالجامعة لتتجه الى أقرب محل تشتري منه كعكة عيد الميلاد .. الكعكة التي ستقدمها لا لنفسها ولكن لجمعتها الحسنة ، بعد أن قررت الاحتفال بعيد ميلاد الجمجمة .. « يا جمعتي الحسنة .. لو كنت دافئة فقط » . ولكن جمعتها لا هي دافئة ولا هي ممن يتكلم أو يرد على الكلام .. اذن فلتبك .. لتبك بمرارة ولكن بلا صوت ولا دموع .. ولتجر في الغابة باحثة عن الدفء .. باحثة عن النشوة .. باحثة عن الانسحاق . وأخيرا تنكوم ليلى في صدر فراس .. في صدر ذئبها الحنون ! وتقوم ليلى من تحت صدر الذئب ، يملؤها احساس باللاشيء ، لتعود الى مسكنها في بيت الغرباء ، لا أحد مستيقظ الا قطها الكبير « مدجج » الذي تستقبله بهذه الكلمات :

— مدجج .. هل أمك أيضا سيدة مجتمع كبيرة !

— مدجج .. هل تستطيع الصلاة !

وهذا شيء طبيعي بالنسبة لفتاة فقدت يقينها في كل شيء .. في الحب .. وفي المجتمع .. وفي الزواج .. وفي الأخلاق .. وها هي الآن تلجأ الى الصلاة ، فهل تجد في الايمان يقينا آخر جديدا ؟ هذا هو السؤال الذي تجيب عليه الكاتبة بقصتها الخامسة وبا دمشق ، حيث تتجلى تجربة العقم الديني كما تجلت تجربة العقم في غير الدين من مجالات ، فبطل

قصتها «حسان» وطني مخلص ومناضل ثوري ، يحب مدينته ويضحى من أجلها ، ويحب ماضيه بكل ما يحتويه من تراث .. أمه التي توصيه ألا يأكل لحم الخنزير وأن يصلي الصبح قبل أن ينام ، وأبوه الذي يعود من صلاة الجمعة بعد أن يؤذن في المئذنة التي كان جده يؤدي فيها الأذان ، ودمشق التي تنام في صدر رمضان كأنها أدت كل ما عليها من جزية الحياة .. « يا دمشق .. يا نبع قاسيون ويا كنزه .. ويا ليلك الوديع .. والوجوه الراضية المطمئنة ، تلتف الآن مترابطة سعيدة حول مائدة السحور » .

ولكنه يضطر إلى السفر .. إلى لندن ، تاركاً وراءه دمشق بكل ما فيها من يقين .. أبوه وأمه وسوسن التي تمثل فيها يقين الحب كأروع ما يكون اليقين . ولكنه في لندن يلتقي بناس غير العالم .. ونساء يختلفن عن سوسن كل الاختلاف .. انهم هنا لا يعرفون شيئاً اسمه رمضان ، ولم يسمعوا قط أذان المؤذن ، حتى القمر لم يعد أسطورة ، بل أصبح موقعا استراتيجيا يتسابقون لايتلعه . لقد صدم في يقينه ، وليس أمامه الآن إلا أن ينتمي إلى هذا العالم الذي تهاجم الأمواج شطآنه بقسوة ، كأنها أسنان التمساح . وها هو الغريب يجوب المدينة الغريبة كأنه صائد أسماك نهم لا يشبع ؛ لقد صدم في أكثر يقينه ولم يتبق له الآن إلا الجزء المتبقى من هذا اليقين .. سوسن .. التي تركها في دمشق ، وبراثن الآن على عودتها إليه بنوع من المعجزة ، كذلك التي أعادت اسماعيل لأبيه إبراهيم بعد أن افتداه بالذبح العظيم .

ولكنه يخسر الرهان ، ولا تعود إليه سوسن ، بل ولا يعود هو إلى سوسن ، فيسقط من بين يديه يقينه الديني ، ويشعر كالتائه يريد أن يهرب من لا مكان إلى لا مكان ، أو كالوحيد في ساحة معركة انتهت منذ وقت قريب ، ولم يبق حوله إلا القتلى ، والدم ، ورائحة الصديد ، وصرخة تنطلق من جوفه :

«أسوارك يا دمشق تعلو ، سوسن تلوح من خلف الأحجار الشفافة، أنا أبتسم للمسلخ ، أنهض إلى المنضدة الحجرية المجاورة ، حيث جثة المرأة التي صعقتها الكهرباء التصق بها .. سيولد طفلنا ميتا ؟ » .

وهكذا فقدت الكتابة يقينها في الايمان ، وعندما يفقد الانسان يقينه في المعجزة ، ويكون من قبل قد فقد يقينه في الحب ، وفي المجتمع ، وفي الزواج ، وفي الأخلاق ، فإن المسافة بينه وبين الهاوية تصبح قريبة .. إلى أقصى حد ، قريبة بحيث لا يعوق الوصول إليها إلا محسالة واهية ، يحاول فيها الانسان أن يفلسف الأشياء ، وأن يستبدل هذا العالم بعالم

آخر جديد .. عالم من صنعه هو ، عالم يجد فيه يقينه الضائع ؛ فإذا لم يكن اليقين موجودا فعلينا أن نعمل على إيجاده .

ولكن كيف نعمل على إيجاد اليقين ، وهذه أمسية أخرى باردة ؟ أمسية أخرى باردة ، والكاتبة تحوم بسيارتها كمن يبحث عن اللاشيء .. عن اللامعنى .. عن المالايسمى !! شوارع .. وجوه .. أضواء .. نجاح .. أبواق سيارات .. هذا الزحام ولا أحد .. هذه الحياة ولا بشر .. إلى أن تلتقي بالإنسان الذى يعريها من شرنقة منفاها ، ويجردها من ثوب الضياع :

– وما أنت ؟ هل لديك حقيقة أخرى ..

– أجل .. أنا مثلك .. إنسان متعب وممزق ، طيب وشرير ، قوى وضعيف ، وفي وخائن كالبشر جميعا .. انك تظلميننى بتأليهاك لى .. تعذبيننى بطقوسك وعبادتك ، أخشى علينا من جوعك ليقين كبير ..

ما أسعد الشقى عندما يلتقى بشقى مثله ، وما أتعس أن يتحول العالم كله إلى ملجأ للأشقياء .. ولم يكن سبهوا ولا من قبيل الخطأ أن سألته الكاتبة « وما أنت؟ » بدلا من أن تقول له « ومن أنت؟ » فهو بالنسبة لها آخر .. وغريب .. وكل « ما » كان آخرًا وغريبًا فهو بالضرورة « شيء » على الأقل بالنسبة للذات ، ولذلك فإن علاقتها به هي علاقة الاتصال للمسى بالاشياء ، أو الالتزاج الحسى بالأغيار .. وعلاقة من هذا القبيل لا يمكن أن ينشأ عنها فعل أو انفعال .. إنها علاقة عقيمة كعلاقة السالب بالسالب ، أو كعلاقة الموجب بالموجب ، ولذلك فهي تسأله « هل لديك حقيقة أخرى » دون أن تكون هناك علامة استفهام ، لأنها تعلم قبل أن سؤالها لن يكون له جواب ..

سؤال بلا جواب .. هذا هو اليقين الفلسفى الوحيد فى عالم لا يقين فيه على الإطلاق ، السؤال وحده هو اليقين ، وكل ما فى الحياة سؤال بلا جواب .. الإنسان سؤال .. العالم سؤال .. الإله سؤال .. الحياة سؤال .. السؤال هو نفسه سؤال ! وتلك هي محنة الإنسان الجديد .. الإنسان المحاصر بالكثير من الأسئلة حتى تحول هو نفسه لا إلى سؤال بل إلى علامة استفهام توضع – أو لا توضع – فى نهاية كل سؤال .. وهذا هو سبب الضياع بل تلك هي قمة الاغتراب .. « والصمت والظلمة والبرد ! »

ولا تملك « فاطمه » بعد رحلة البحث عن اللاشيء ، إلا أن ترتدى فى أحضان كتاب العدم ، وكتابات العدم .. وعينها يتناهى إليها صوت

والدها الطيب : « أتركى هذا الكتاب اللعين بإفاطمة .. وتوضئى وإقراى صفحات من القرآن ، فإله الذى اكتشفناه فى هذا الشرق لا بديل له فى فلسفات الغرب كلها » . ولكن صوت الايمان كثيرا ما ينجى متأخرا .. فقد التهمت فاطمة الكتاب ، واتهمها تيار العدم ، حتى قامت من فورها الى المكتبة لتبحث عن المزيد :

اليوت يصرخ من دفتى كتابه : أنا انسان الأرض البوار .

كامو يئن : أنا الغريب .

سارتر : أنا الاله .

كافكا : أنا المحكوم سلفا بلا جريمة ، أنا الصرصار .

سقطت اذن الفلسفة ولم تجد شيئا .. وعينا يحاول الانسان أن يشيد عالما من صنعه ، فالواقع الخارجى ضاغط وكثيف ، ولا بد للانسان أن يرتدى على شطانه حطاما أو غير حطام . والذى يعنينا الآن هو أنه بسقوط الفلسفة ، والاعتراف بقصور العقل ، وفقدان اليقين بقيمة الفكر .. يحدث هذا كله تسقط المسافة الواهية التى كانت تفصل بين الانسان وبين الهاوية ، ليجد نفسه فجأة فى القاع ، ليجدها وجها لوجه أمام الصرصار .. والصرصار هنا هو الرمز المؤسئ لنكسة الانسان ، وارتداده الى عراء الخليقة ، حيث صباح الخلق الأول .

وهكذا ظهرت الأسطورة كما ظهرت المعجزة .. وجهان ( ليقين ) واحد ، فكلاهما تفكير غيبى ، وكلاهما يؤمن بشئ خارق للعادة ، يجد فيه الانسان عزاء وسلواه . وتلك هى الحال الذى انتهت اليها الكتابة بعد رحلة بحثها فى الليل الطويل .. ليل الغريب .. الليل الذى يخيم عليه ذلك القرص الأبيض البليد الذى يسمونه .. القمر .

ها هى ذى تدفن أيامها بل وماضيها كله ، تدفنه فى حفل صاحب تعلق فيه الموسيقى حتى على طلقات مدافع العيد ، وامعانا فى الاغتراب تجعلها حفلة تنكرية ، الانسان فيها ليس هو الانسان ، وانما هو آخر وغريب بالنسبة الى نفسه فى هذه المرة ، بعد أن كان كذلك بالنسبة الى الآخرين . وهى هنا تختار قناع القرصان دليلا على الفوضى والهمجية والاستخفاف بكل قيمة وبكل مبدأ وبكل نظام . وماذا فى الحفل .. لا شئ غير الثروة والفنيان والفرار من كل شئ ، فهم أفراد مقنعون أو متنكرون لا يجدون ما يدعوهم الى الحزن أو الفرح ، أو حتى ما يدعوهم الى التمرد .. انهم كما قال لها أحدهم بلا حزن ولا فرح : « ألا تشعرين اننا كالطحالب وحياتنا بلا منى ولا جدوى ؟ » .

وتنتهى الحفلة لتخرج منها صاحبتنا بهذا اليقين الآخر والآخر :  
«الرجال ماتوا والجيل الجديد» «مفسود» ولم يبق إلا العجائز» . وفى الطريق  
الى بيتها لا تذكر سوى أيام الطفولة ، وسوى عالم الأساطير ، وهذه  
الأسطورة بالذات التى كانت جدتها تحكيها كل مساء ، والتى تقول « ان  
أطفال الغابة لما ضلوا طريقهم استنطاعوا العودة مسترشدين بخيط من  
الحصى خلفته لهم جنية ، تحبهم ولا تنسى وتعرف كل شئ» .

فالعالم الحقيقى اذن هو عالم الجان ، واليقين الحقيقى هو الخرافة،  
والخلاص الحق بيد جنية .. تحب ولا تنسى وتعرف كل شئ ! .

هذه هي غادة السمان فى تعبيرها الصارخ عن قضيتها .. قضية  
المرأة ، وتصويرها الحاد لجيلها .. جيل الضياع ، واحساسها الملتهم  
بمعصرها .. عصر الغربة والغربة والاغتراب . وهو كما رأينا عالم فقد  
يقينه بكل شئ ، ولم يعد يجد يقينا على الاطلاق .. فالحرية أصبحت  
مشكلة المرأة ، حتى لم تعد تدرى ماذا تفعل بحريتها ، واللائتواء أصبح  
مشكلة هذا الجيل وعشا يحاول أن ينتمى الى أى شئ ، الى أى مبدأ ، أو  
أى عقيدة ، أو أى نظام ، والاغراب هو الطابع الغالب على حضارة هذا  
العصر ، حتى سقط العصر نفسه فى هوة سحيقة هي هوة الاغتراب .

ولقد عاشت الكاتبة عصرها بكل أبعاده .. بالطول والعرض والعمق ،  
حتى جاء تعبيرها عنه نابضا بكل ما فيه من قلق ونور وصراع فعباراتها  
مثل أحاسيسها مرتعشة وملتهبة أحيانا ، صارخة وعارية أحيانا أخرى .  
وانت تقرأ القصة من مجموعتها فتشعر وكأنك أمام حزمة من أعصاب  
تسمى فتاة ، فتاة شغافة نابضة تمزق ثوبها ليكشف عن عذابات جيل  
بأسره .. عذابات تراها فى لمان العيون .. وتحسها فى ارتجافة  
الأصابع ، وتذكرها فى تلهف الشغافة .

وفن غادة السمان فن صارخ .. فيه موسيقى الجاز ، وفيه الفن  
السيرىالى ، وفيه مسرح القسوة ، وفيه أدب الاعمقول ، وفيه بعد هذا كله  
ضياع جيل بأسره ، انه شاهد اثبات على هذا العصر .

والجديد فى « تكنيك » الكاتبة هو أنها لم تعالج تجربة الغربة أو  
الاغتراب من زاوية واحدة ، أو فى قصة واحدة ، ولكنها تناولتها من عدة  
زوايا مختلفة ، ومن أكثر من منظور واحد ، بحيث تشكل فى مجموعها كافة  
الجوانب فى هذه التجربة . فكل قصة من قصص هذه المجموعة تكملة  
وتطوير للقصة التى قبلها ، وهى فى الوقت نفسه ضوء جديد يلقي على



تجربة الغربة ، وظاهرة الضياع . ولذلك كان توفيقا من الكاتبة أنها لم تطلق على مجموعتها اسم قصة من القصص ، ولكنها أطلقت عليها جميعا اسما شاملا هو « ليل الغرباء » . ليل أولئك الذين بلا ليل . . . ولا نهار .

والحق ان قصص هذه المجموعة انما هي طرقا على باب الأدب العالى .



## للمؤلف

### (أ) مؤلفات :

- |                       |                              |
|-----------------------|------------------------------|
| دار الكتاب العربي     | ١ - حقيقة الفلسفات الإسلامية |
| ( نقد )               | منهج انتقادي ارتقائي         |
| مكتبة الانجلو المصرية | ٢ - المقادير دراسة وتحية     |
| ( نقد )               | مع آخرين                     |
| مكتبة الانجلو المصرية | ٣ - لن يسدل الستار           |
|                       | اتجاهات المسرح المعاصر       |
| دار النهضة العربية    | ٤ - المسرح أبو الفنون        |
| ( تحت الطبع )         | في النقد التطبيقي            |



### (ب) ترجمات :

- |                                   |                        |
|-----------------------------------|------------------------|
| ليوجين أونيل روائع المسرح العالمي | ١ - اتقرد الكثيف الشعر |
|                                   | ( مسرحية )             |
| ليوجين أونيل روائع المسرح العالمي | ٢ - الاله الكبير براون |
|                                   | ( مسرحية )             |
| مسرحيات عالمية                    | ٣ - أنظر وراءك في سخط  |
|                                   | ( مسرحية )             |
| لصمويل بيكيت مجلة المسرح          | ٤ - الأيام السعيدة     |
|                                   | ( مسرحية )             |

- ٥ - فكرة المسرح لفرنسيس فرجسون دار النهضة العربية  
( دراسة )
- ٦ - الموسوعة الفلسفية المختصرة مشروع الالف كتاب  
( مع آخرين ) ( طبعة ثانية )
- ٧ - البيركامي وأدب التمرد لجون كروكشانك ( تحت الطبع )

## فهرس

الموضوع	الصفحة
مقدمة :	
● البحث عن نظرية	٣
في الفكر الفلسفي :	
● العقاد وفلسفة الوعي الكوني	٢٧
● فيلسوف الأدب وأديب الفلسفة	٤٣
● شاهد على هذا العصر	٥٧
في النقد الأدبي :	
● محمد مندور ومنهج النقد الأيديولوجي	٧١
● البعد الرابع في النقد	٨٧
● أزمة الأديب من أزمة الناقد	١١١
في الشعر :	
● ثورة على أمير الشعراء	١٣٣
● شاعر الالتزام والاعتراپ	١٥٥
● شاعر الكلمة والموت	١٧٥
● شعر المسرح والشعر فوق المسرح	١٩٣

## في الأدب المسرحي :

- البحث عن مسرح مصرى .. .. . ٢٠٧
- نعمان عاشور ودراما التغير الاجتماعى .. .. . ٢٢١
- كاتب ياسين .. بين المحلية والعالمية .. .. . ٢٣٧

## في الرواية والقصة القصيرة :

- البحث عن الذات الافريقية .. .. . ٢٥٥
- ثلاثية القصة القصيرة .. .. . ٢٧٣
- غادة السمان وأزمة القصة القصيرة .. .. . ٢٩١